

Cervantes

Vol - 250

Nº - 209

Hecho y rubricado Comedia.



COMEDIAS,

Y

ENTREMESSES

DE MIGUEL DE CERVANTES

Saavedra,

EL AUTOR DEL DON QUIXOTE,

DIVIDIDAS EN DOS TOMOS,

CON UNA DISSERTACION, O PROLOGO
sobre las Comedias de España.

TOMO I.



Año



1749.

CON LICENCIA.

En Madrid, en la Imprenta de Antonio Marin.

*Se ballaràn en la Libreria de Manuel Ignacio de Pinto, Calle de Ato-
cha, junto à la Aduana.*

COMEDIAS

Y

ENTREMES

DE MIGUEL DE CERVANTES

2ª edición

EL AUTOR DEL DON QUIXOTE

DIVIDIDAS EN DOS TOMOS

CON UNA DISERTACION, O PROLOGO

de D. Juan de la Cueva

TOMO I



Año

1749

CON LICENCIA

En Madrid, en la Imprenta de Antonio Marin.

Se halla en la Libreria de Manuel Ignacio de Pinto, Calle de...

que junto a la Alameda.

J. M. J.

A P R O B A C I O N DEL Rmo. P. Fr. JUAN
de la Concepcion, Lector de Theologia, y Predicador
en su Convento de Carmelitas Descalzos de esta Cor-
te, &c.

M. P. S.



O Bedeciendo el orden de V. A. he visto las Comedias de Miguel de Cervantes Saavedra, que intenta reproducir à la publica luz un Español curioso, à quien debe estimar toda la Nacion haga frecuente por este medio el uso de un Libro, que ya se deseaba dos veces, como apreciable, y como escafo. Sería la dádiva perfecta, si se huvieran podido hallar todas las Representaciones, que compuso este Autor; pero respecto de sus Obras, parece que se ha hecho aliada del tiempo, como la fama para aplaudirlas, la envidia para sepultarlas. Pocos Ingenios ha producido nuestra España iguales à Cervantes en la aplicacion: en la invencion, no se si alguno. El unico Libro, puramente humano, essento de la critica mas severa, y celebrado universalmente aun de la Nacion mas económica en materia de elogios, es la Historia de Don Quixote, siendo esta una Obra à quien, irremediabilmente, quitan las traducciones una gran parte de la gracia. El nombre v. g. del cavallo de aquel Heroe, en ningun Idioma significa con energia, propriedad, y viveza lo que en el nuestro. Esta es la mayor prueba de quan singular fue el ingenio de Miguel de Cervantes, pues supo dar à luz tan no imitable parto, sin otro auxilio, ni fomento, que el de su ingenio mismo.

El acierto, y penetracion con que entendia el Arte Có-
mico, le testifican los muchos passages, que se hallan en to-
das sus Obras (pues no hay alguna sin alguno) respectivos
à esta materia: leyendose en ellos intimadas todas las per-
fecciones, y conjurados todos los defectos de que es capáz
esta especie de poesia, con justicia, y sin emulacion. Enten-
didos, y atendidos estos dictámenes, puede fer de reparo,
ver,

vèr , que en estas Comedias , que vãn à reimprimirse , quebranta Cervantes todas las reglas , que establece. En ellas no se observa alguna de las tres unidades de lugar , de tiempo , y de accion. Tienen por Interlocutores Reyes , y Principes : estos hablan , tal vez en estilo baxo , y los infimos de la Plebe elevan el estilo. Introducense figuras alegóricas sin necesidad , y estàn de bulto semejantes errores. Pues si el Autor tenia un conocimiento cabal de las reglas : si las practicò en otras Comedias fuyas , que se representaron , como se prueba por los aplausos que consiguieron , y porque èl , y otros las ponen por exemplares , por què escribiò estas con un tan total abandono? No tiene esta pregunta respuesta , que no sea difícil , no habiendo penetrado la intencion de Cervantes al escribirlas , como felizmente lo ha hecho el erudito Autor de la Dissertacion , que precede como Prologo à estas Comedias. Escribiò Cervantes afectando todos los defectos , ya entonces comunes en el Theatro , por vèr si usando de estas armas , conseguia otro triunfo (y no sè si mayor) de las Comedias malas , como el que logró con la Historia de Don Quixote , de los fabulosos Libros de Cavalleria. Para este fin , ningun medio mas util , que poner los errores en su propio trage , à vista de los entendimientos , para que desazonado (como es natural) à las violencias del objeto el menos delicado espiritu , dirija sus conceptos por las sendas de lo acertado , con el anhelo de huir lo aborrecible. Ni es contra este discurso , que en el mismo Prologo de estas Comedias parece que su Autor las abona por acertadas ; pues esto se debe entender lo escribiò con la seriedad misma , que refiere en su Don Quixote el admirable , capàz hallazgo de los cartapacios precisos para proseguir aquella Historia , y las puntualidades de su Traductor Benengeli.

Esta Receta Cómica , que en la edad de Cervantes pudo ser util , en la nuestra se hace necessaria ; porque quando llegan las enfermedades à los ultimos empeños del riesgo , no deben dexar de aplicarse aun las medicinas , que solo fomentan una levissima confianza. Oygo pintar de modo los festejos theatrales , que oy se componen , y se executan , que con haver yo sido singularmente aficionado à esta especie de diversion , creo , que aunque oy estuviesse libre de la gloriosa
prohi-

prohibicion que tengo por mi estado de concurrir à ellos , yo por mi arbitrio , me huviera retirado de los Corrales , por mas que la moda los haya encaramado al magestuoso nombre de Coliséos. No quiero (por aora) tomar partido en la viejissima question de la licitud , ò ilicitud de las Comedias, respecto de la voluntad ; pero siempre defenderè , que las que oy se hacen (à reserva de rarissima) son abominables para el entendimiento. Lo verisimil se ha desterrado : de lo decente no se cuida : en las de caso se desmiente toda la historia : en las de invencion , solo tiene la idea por objeto la bulla : no conoce el ingenio otro entusiasmo , que el rumbo que le determinan los mismos Actores ; y con todos estos auxilios producen unos monstruos , abortan unos partos , que muestran clarissimamente , que si la Comedia debe ser espejo de la vida , estàn sin duda enormemente deformes las vidas , segun se representan en el espejo.

En una Comedia , que ya se havia representado , y se remitiò à mi censura para imprimirla , decia San Blàs estos versos:

Ay , Hijas de Sebaste!

Aunque veis de mis penas tal contraste,

No lloreis sobre mi compadecidas:

Llorad sobre vosotras compungidas,

Y por los hijos vuestros,

Pues cinco , y dos sois siete,

Super vos ipsas flete,

Et super filios vestros.

Y en toda la Obra no decaia el numen un punto. Por esto dixè , que nunca parecen mas necessarias estas Comedias de Cervantes , por si los errores (mas sufribles que los de aora) que el comete en ellas , voluntariamente contra el arte, pueden servir de aviso para que vuelva el arte à practicarse sin errores. Esta esperanza hace util la impresion de este Libro, y por esso digna de la licencia ; y mas quando en todo el no hay clausula alguna , que se oponga à nuestra Santa Fè , rectas costumbres , ò regalias de S. M. Este es mi sentir , *salvo* , &c. En este Convento de Carmelitas Descalzos de San Hermenegildo de Madrid à 24. de Febrero de 1749.

Fr. Juan de la Concepcion.

LICENCIA DEL CONSEJO.

DON Miguèl Fernandez Munilla , Secretario del Rey nuestro Señor , su Escrivano de Camara mas antiguo, y de Gobierno del Consejo : Certifico , que por los Señores de èl se ha concedido licencia à Don Gregorio Fernandez de Perlins , residente en esta Corte , para que Por una vez pueda reimprimir , y vender las Comedias intituladas : *El Gallardo Español : La Casa de los zelos : Los Baños de Argel : El Rufian dichoso : La Gran Sultana : El Laberinto de Amor : La Entretenida : Pedro Urde malas* ; y los Entremeses intitulados : *El Juez de los Divorcios : El Rufian viudo : La eleccion de los Alcaldes de Daganzo : La Guarda cuidadosa : El Vizcaino fingido : El Retablo de las maravillas : La Cueva de Salamanca : El Viejo zeloso* : su Autor Miguèl de Cervantes , que fueron impressas en el año de 615. con que la reimpresion se haga por las manuscritas , que sirven de originales , y vãn rubricadas , y firmadas al fin de mi firma ; y que antes que se vendan , se traygan al Consejo dichas Comedias , y Entremeses reimpressas , junto con los originales , y Certificacion del Corrector de estàr conformes , para que se tasse el precio à que se han de vender , guardando en la reimpresion lo dispuesto , y prevenido por las Leyes , y Pragmaticas de estos Reynos. Y para que conste lo firmè en Madrid à 27. de Febrero de 1749.

Don Miguèl Fernandez Munilla.

ERRA-

ERRATAS DE ESTE PRIMER TOMO.

EN el Prologo del que hace imprimir este Libro, plana 22. lin. 15. Cathedratico del Estustio, lee *Cathedratico del Estudio*. Pag. 19. col. 2. lin. 17. conococer, lee *conocer*.

He visto estos dos tomos de Comedias, y Entremeses, su Autor Miguèl de Cervantes Saavedra; y advirtiendole estas erratas corresponden à su original. Madrid, y Agosto 19. de 1749. años.

Lic. D. Manuel Licardo

de Rivera,

Corrector General por S. M.

SUMA DE LA TASSA

TAssaron los Señores del Real, y Supremo Consejo de Castilla estos dos tomos de Comedias, y Entremeses de Miguèl de Cervantes Saavedra, à seis maravedis cada pliego, como mas largamente consta de su original, à que me remito. Madrid. 22. de Agosto de 1749.

**TABLA DE LAS COMEDIAS,
y Entremeses , que se contienen
en este primer tomo.**

COMEDIAS.

El Gallardo Español , pag. 1.

La Casa de los zelos , pag. 64.

Los Baños de Argel , pag. 125.

ENTREMESSES.

El Juez de los Divorcios , pag. 187.

El Rufian viudo , pag. 196.

La Eleccion de los Alcaldes de Daganzo , pag. 209.

La Guarda cuidadosa , pag. 221.

El Vizcaino fingido , pag. 233.

PROLOGO

DEL QUE HACE IMPRIMIR este Libro.



A Figura, ò Persona , que salia primero al Theatro antiguo , para informar à los oyentes de lo que se iba à representar, llamada Prologo; passò à ser principio, y delantal de casi todos los Libros; los quales rara vez dexan de tener su Prologo , en el qual , imitando al Cómico , se dicen cosas impertinentes , y extravagantes: se dà razon de la obra: se promete lo que no se cumple: y se capta la benevolencia de los Lectores; y se usa de lo que llaman Exordio los Rhetóricos.

En esta reimpression de algunas Comedias , y Entremeses del famoso Cervantes , parece que no podia faltar Prologo , assi por ser de Comedias, como por ser de Libro , que se puede llamar nuevo , segun es rarissimo , y poco conocido; siendo digno de investigarse el motivo del olvido de esta Obra , quando todas las demás de su incomparable Autor han ocupado , y ocupan à los Impressores de todas las Naciones cultas ; y son las delicias de todas las personas de buen gusto.

Por esso me ha parecido, que un Prologo en esta edicion , no sería muy fuera de proposito; y que en èl se podria decir algo de lo mucho que hay que prevenir, respecto del Theatro de España, que Cervantes viò , con dolor, è indignacion , que precipitadamente iba à romperse , y à perder toda su gracia ; y quiso por medio de estas ocho Comedias , y Entremeses , como por otros

tantos Don Quixotes , y Sanchos , que desterraron los portentosos , y defatinados Libros de Cavallerias , que traftornaban el juicio de muchos hombres : quiso, digo, con Comedias enmendar los errores de la Comedia , y purgar del mal gusto, y mala moral el Theatro, volviendolo à la razon , y à la autoridad , de que se havia descartado , por complacer al ínfimo vulgo , sin tener respeto à lo restante , y mas sano del Pueblo.

No era util este defengaño à los Autores , ni Actores de Comedias , bien hallados con la ganancia de sus trobas ; y afsi suprimieron este Libro , y no se dignaron de representar pieza alguna de èl ; y esta parece la causa de haverse hecho tan raro , y de que no se lograse en las Comedias el defengaño , que se consiguiò en las Cavallerias.

Es possible , que , leídas las Comedias, como el Don Quixote , no se huviesse llegado al fin util , que tuvo Cervantes ; porque en ellas està mas escondido , que en aquel, lo ridiculo , y vicioso, que se pinta, y se hace ver, como vicioso , y ridiculo , para que ni se figa, ni se imite.

Tambien es digna de notar esta diferencia , con que Cervantes procediò en estas Obras , que entrambas tenían una misma mira. El Don Quixote es tan ridiculo, y imaginario , que solo un fanático , ù otro Don Quixote , podrá creerlo historia ; ni basta para esto el ser Sancho ; pero las Comedias las creeràn Comedias mas de dos , que están muy assegurados de su propio juicio , y que se creen con bastante capacidad , y derecho de juzgar de las cosas : tan parecidas son las Comedias à las que son tenidas por buenas, y agradables ; y están tan bien puestos los defaciertos , y tan perfectamente imitados los desbarros, que pasan por primores : que se creerà que es Comedia , lo que no es otra cosa , que burla de la Comedia mala , con otra Comedia , que la imita:
que

que es lo mismo , que haver hecho las ocho Comedias artificiosamente malas , para motejar , y castigar las Comedias malas , que se introducian como buenas. En ellas están censurados los disparates , desordenes , y necesidades de las Comedias aplaudidas , y con las mismas necesidades representadas mostrò agradablemente , como hacen los Pintores en las cosas feas , y espantosas , el desorden , lo ridiculo , y lo falto de arte , de invencion , de verisimilitud , de buena moral , que el Pueblo engañado tenia por cosas admirables.

Parece no pudo explicarse Cervantes con la claridad , que le era tan natural , porque se lo impedian la tyranía , que se havia apoderado del Theatro , y los Autores afamadísimos , que la fomentaban. Algo de esto se infiere de su Prologo : y hay mas que algo de ello en la Comedia del *Rufian dichoso* , cuya escena primera de la segunda jornada es digna de repetirse aqui.

Salen dos figuras de Ninfas vestidas bizarramente , cada una con su targeta en el brazo : en la una viene escrito Curiosidad : en la otra Comedia.

Cur. Comedia?

Com. Curiosidad,

què me quieres?

Cur. Informarme,

què es la causa por que dexas

de usar tus antiguos trages,

del coturno en las Tragedias,

del zueco en las manuales

Comedias , y de la Toga

en las que son principales:

cómo has reducido à tres

los cinco actos que sabes,
que un tiempo te componian
ilustre, risueña, y grave:
aora aqui representas,
y al mismo momento en Flandes:
truecas sin discurso alguno
tiempos, theatros, lugares:
veote, y no te conozco:
dame de tí nuevas tales,
que te vuelva à conocer,
pues que soy tu amiga grande.

Com. Los tiempos mudan las cosas,
y perficionan las artes;
y añadir à lo inventado,
no es dificultad notable.

Buena fui passados tiempos;
y en estos, si los mirares,
no soy mala, aunque desdigo
de aquellos preceptos graves,
que me dieron, y dexaron
en sus obras admirables
Seneca, Terencio, y Plauto,
y otros Griegos, que tú sabes.
He dexado parte de ellos,
y he tambien guardado parte,
porque lo quiere asì el uso,
que no se sujeta al arte.

Ya represento mil cosas,
no en relacion, como de antes,
sino en hecho; y asì es fuerza,
que haya de mudar lugares:
que como acontecen ellas
en muy diferentes partes,
voyme alli donde acontecen:

dis-

disculpa del disparate.

Ya la Comedia es un mapa,
donde no un dedo distante
veràs à Londres , y à Roma,
à Valladolid , y à Gante.

Muy poco importa al oyente,
que yo en un punto me passe
desde Alemania à Guinea,
sin del theatro mudarme.

El pensamiento es ligero,
bien pueden acompañarme
con èl , do quiera que fuere,
sin perderme , ni cansarse.

Yo estaba aora en Sevilla,
representando con arte
la vida de un jóven loco,
apasionado de Marte,
Rufian en manos , y lengua;
pero no que se enfascasse
en admitir de perdidas
el trato , y ganancia infame.
Fue Estudiante , y Rezador
de Psalmos Penitenciales,
y el Rosario ningun dia
se le passò sin rezalle.

Su conversion fue en Toledo,
y no serà bien te enfade,
que contando la verdad,
en Sevilla se relate.

En Toledo se hizo Clerigo,
y aqui en Mexico fue Frayle,
à donde el discurso aora
nos truxo aqui por el ayre.

El sobrenombre de Lugo

mudò en Cruz , y es bien se llame
Fray Christoval de la Cruz
desde este punto adelante.

A Mexico , y à Sevilla
he juntado en un instante,
furciendo con la primera,
esta , y la tercera parte:
una , de su vida libre:
otra , de su vida grave:
otra , de su santa muerte,
y de sus milagros grandes.

Mal pudiera yo traer,
à estàr atendida al arte,
tanto oyente por las ventas,
y por tanto mar sin naves.

Dà lugar , Curiosidad,
que el bendito Frayle sale,
con Fray Antonio , un Corista
bueno , pero con donayres.

Fue en el siglo Lagartija,
y en la Religion es Sacre;
de cuyo vuelo se espera,
que ha de dàr al Cielo alcance.

Cur. Aunque no lo quedo en todo,
quedo satisfecha en parte,
amiga : por esto quiero,
sin replicarte , escucharte.

No siendo menos digno de este lugar lo que se dice
en el fin de la Comedia de *Pedro de Urde malas*.

y veràn , que no acaba en casamiento,
cosa comun , y vista cien mil veces:
ni que parìò la Dama esta jornada,

y en otra tiene el niño ya sus barbas,
y venga de sus padres cierta injuria,
y al fin viene à fer Rey de cierto Reyno,
que no hay Cosmographia , que le muestre.
De estas impertinencias , y otras tales
ofreciò la Comedia libre , y suelta.

Estaba Cervantes viejo, y pobre : le havian malquif-
tado con sus Protectores : se conjuraron para desacredi-
tarle con los que le admiraban , y favorecian : estaba
en Italia (*y no Presidente de Italia*) su Mecenaz : y por
otra parte los nuevos Poetas Cómicos eran aplaudidos,
y pagados de la multitud , y del vulgo superior : consi-
deraciones , que le hicieron cauto , y detenido , y no le
dexaron usar de la vehemencia , y claridad que podia , y
que merecia la materia ; y se contentò con el méthodo
Socrático , y con la ironia finíssima , que dà à entender
sus dictámenes , y sentimientos , evitando la contencion,
y pelea con la multitud , y dexando à la posteridad un
testimonio de sus justos deseos de oponerse al desorden.

Pero què necesidad hay de conjeturas , que pueden
hacerse dudosas con la superficial lectura del Prologo,
que Cervantes hizo para la impresion de sus ocho Co-
medias? Si tenemos al mismo Cervantes por interprete
de si mismo en su Quixote escrito , quando con mas
abertura pudo explicar sus sentimientos. Es tan al in-
tento lo que Cervantes escribiò entonces , que aunque
prolixo , lo repito con gusto. (*Part. I. cap. 48.*)

„ Si estas Comedias (dice Cervantes) que aora se usan,
„ asì las imaginadas , como las de historia , todas , ò las
„ mas son conocidos disparates , y cosas , que no llevan
„ pies , ni cabeza ; y con todo esso el vulgo las oye con
„ gusto , y las tiene , y las aprueba por buenas, estando
„ tan lejos de ferlo , y los Autores que las componen, y

„ los Actores , que las representan , dicen que así han de
„ ser , porque así las quiere el vulgo , y no de otra ma-
„ nera : y que las que llevan traza , y siguen la fábula ,
„ como el arte pide , no sirven , sino para quatro dis-
„ cretos , que las entienden , y todos los demás se que-
„ dan ayunos de entender su artificio , y que à ellos les
„ està mejor ganar de comer con los muchos , que no
„ opinion con los pocos : de este modo vendria à ser mi
„ libro , al cabo de haverme quemado las cejas , por
„ guardar los preceptos referidos , y vendria yo à ser el
„ Saltre del Campillo. Y aunque algunas veces he pro-
„ curado persuadir à los Actores , que se engañan en
„ tener la opinion que tienen , y que mas gente atraeràn ,
„ y mas fama cobraràn , representando Comedias , que
„ haga el arte , que no con las disparatadas : està tan así-
„ dos , è incorporados en su parecer , que no hay razon ,
„ ni evidencia , que de èl los saque. Acuerdome , que
„ un dia dixè à uno de estos pertinaces : Decidme : No
„ os acordais , que hà pocos años que se representaron
„ en España tres tragedias , que compuso un famoso
„ Poeta de estos Reynos , las quales fueron tales , que
„ admiraron , alegraron , y suspendieron à todos quan-
„ tos las oyeron , así simples , como prudentes : así del
„ vulgo , como de los escogidos ; y dieron mas dineros à
„ los Representantes , ellas tres solas , que treinta de las
„ mejores , que despues acá se han hecho? Sin duda , res-
„ pondiò el Actor que digo , que debe decir V. m. por
„ *La Isabela , La Filis , y La Alexandra*. Por essas digo , le re-
„ pliquè yo : y mirad si guardaban bien los preceptos del
„ arte ; y si por guardarlos dexaron de parecer lo que
„ eran , y de agradar à todo el mundo. Así que no està
„ la falta en el vulgo que pide disparates , sino en aque-
„ llos , que no saben representar otra cosa. Sì , que no
„ fue disparate *La Ingratitud vengada* ; ni le tuvo *La Nu-*

„mancia , ni se le hallò en la del *Mercader amante* , ni me-
„nos en *La Enemiga favorable* , ni en otras algunas , que
„de algunos entendidos Poetas han sido compuestas,
„para fama , y renombre fuyo , y para ganancia de los
„que las han representado. Y otras cosas añadì à estas,
„con que à mi parecer le dexè algo confuso ; pero no fa-
„tisfecho, ni convencido, para sacarle de su errado pen-
„samiento. En materia ha tocado V.m. señor Canonigo
„(dixo à esta fazon el Cura) que ha despertado en mì un
„antiguo rencor, que tengo con las Comedias, que ago-
„ra se usan , tal , que iguala al que tengo con los Libros
„de Cavallerias ; porque haviendo de ser la Comedia,
„segun le parece à Tulio , espejo de la vida humana,
„exemplo de las costumbres , è imagen de la verdad;
„las que aora se representan , son espejos de disparates,
„exemplos de necedades , è imagenes de lascivia. Por-
„que què mayor disparate puede ser en el sugeto que
„tratamos , que salir un niño en mantillas en la prime-
„ra scena del primer acto , y en la segunda salir ya he-
„cho hombre barbado? Y què mayor , que pintarnos
„un viejo valiente, y un mozo cobarde: un Lacayo rhe-
„torico : un Page consejero : un Rey ganapan : y una
„Princesa fregona? Què dirè , pues , de la observancia
„que guardan en los tiempos en que pueden , ò podian
„suceder las acciones , que representan , sino que he
„visto Comedia , que la primera jornada comenzò en
„Europa , la segunda en Asia , la tercera se acabò en
„Africa ; y aun si fuera de quatro jornadas , la quarta
„acabára en America , y assi se huviera hecho en todas
„las quatro partes del mundo? Y si es que la imitacion
„es lo principal que ha de tener la Comedia , cómo es
„posible que satisfaga à ningun mediano entendimien-
„to , que fingiendo una accion , que passò en tiempo
„del Rey Pepino , y Carlo Magno , al mismo que en
„ella

„ ella hace la persona principal , le atribuyen que fue el
„ Emperador Heraclio , que entrò con la Cruz en Jeru-
„ salèn , y el que ganò la Casa Santa , como Godofre de
„ Bullon , haviendo infinitos años de lo uno à lo otro? Y
„ fundandose la Comedia sobre cosa fingida , atribuirle
„ verdades de historia , y mezclarle pedazos de otras su-
„ cedidas à diferentes personas , y tiempos ; y esto no
„ con trazas verisimiles , sino con patentes errores , de
„ todo punto inescusables. Y es lo malo , que hay igno-
„ rantes , que dicen , que esto es lo perfecto , y que lo
„ demàs es buscar gullurias. Pues què si venimos à las
„ Comedias Divinas? Què de milagros falsos fingen en
„ ellas? Què de cosas apocrifas , y mal entendidas , atri-
„ buyendo à un Santo los milagros de otro? Y aun en
„ las humanas se atreven à hacer milagros , sin mas res-
„ peto , ni consideracion , que parecerles , que alli esta-
„ rà bien el tal milagro , y apariencia , como ellos lla-
„ man , para que la gente ignorante se admire , y venga à
„ la Comedia : que todo esto es en perjuicio de la ver-
„ dad , y en menoscabo de las historias , y aun en opro-
„ brio de los Ingenios Españoles ; porque los Estrangeros ,
„ que con mucha puntualidad guardan las leyes de la
„ Comedia , nos tienen por barbaros , è ignorantes ,
„ viendo los absurdos , y disparates de las que hacemos.
„ Y no sería bastante disculpa de esto decir , que el prin-
„ cipal intento , que las Republicas bien ordenadas tie-
„ nen , permitiendo que se hagan publicas Comedias , es
„ para entretener la comunidad con alguna honesta re-
„ creacion , y divertirla à veces de los malos humores ,
„ que suele engendrar la ociosidad ; y que pues este se
„ consigue con qualquier Comedia buena , ò mala , no hay
„ para que poner leyes , ni estrechar à los que las com-
„ ponen , y representan , à que las hagan como debian
„ hacerse ; pues como he dicho , con qualquiera se con-
„ si-

„figue lo que con ellas se pretende ; à lo qual respon-
„deria yo , que este fin se conseguiria mucho mejor,
„sin comparacion alguna , con las Comedias buenas,
„que con las no tales.

„Porque de haver oïdo la Comedia artificiosa , y
„bien ordenada , faldria el oyente alegre con las bur-
„las , enseñado con las veras , admirado de los suce-
„sos , discreto con las razones , advertido con los em-
„bustes , sagaz con los exemplos , ayrado contra el vi-
„cio , y enamorado de la virtud : que todos estos afec-
„tos ha de despertar la buena Comedia en el animo del
„que la escucháre , por rustico , y torpe que sea. Y
„de toda imposibilidad , es imposible dexar de ale-
„grar , y entretener , satisfacer , y contentar la Come-
„dia , que todas estas partes tuviere , mucho mas que
„aquella , que careciere de ellas , como por la mayor
„parte carecen estas , que de ordinario agora se repre-
„sentan : y no tienen la culpa de esto los Poetas que
„las componen ; porque algunos hay de ellos , que co-
„nocen muy bien en lo que yerran , y saben estrema-
„damente lo que deben hacer. Pero como las Come-
„dias se han hecho mercaduria vendible , dicen , y di-
„cen verdad , que los Representantes no se las com-
„práran , si no fuesen de aquel jaez : y así el Poeta
„procura acomodarse con lo que el Representante,
„que le ha de pagar su obra , le pide. Y que esto sea
„verdad , vease por muchas , è infinitas Comedias,
„que ha compuesto un felicísimo Ingenio de estos
„Reynos , con tanta gala , con tanto donayre , con tan
„elegante verso , con tan buenas razones , con tan gra-
„ves sentencias ; y finalmente tan llenas de elocucion , y
„alteza de estilo , que tiene lleno el mundo de su fama:
„y por querer acomodarse al gusto de los Representan-
„tes , no han llegado todas , como han llegado algu-
„nas,

„ nas , al punto de la perfeccion que requieren. Otros
„ las componen tan sin mirar lo que hacen , que des-
„ pues de representadas, tienen necesidad los Recitan-
„ tes de huirse , y ausentarse , temerosos de ser castiga-
„ dos , como lo han sido muchas veces , por haver re-
„ presentado cosas en perjuicio de algunos Reyes , y en
„ deshonra de algunos linages. Y todos estos inconve-
„ nientes cessarian , y aun otros muchos mas , que no
„ digo , con que huviesse en la Corte una persona inte-
„ ligente , y discreta , que examinasse todas las Come-
„ dias , antes que se representassen : no solo aquellas
„ que se hiciessen en la Corte , sino todas las que se qui-
„ liesen representar en España , sin la qual aprobacion,
„ sello , y firma , ninguna Justicia en su lugar dexasse
„ representar Comedia alguna ; y de esta manera los
„ Comediantes tendrian cuidado de embiar las Come-
„ dias à la Corte , y con seguridad podrian representa-
„ llas ; y aquellos que las componen , mirarian con mas
„ cuidado , y estudio lo que hacian , temerosos de ha-
„ ver de passar sus obras por el riguroso examen de
„ quien lo entiende : y de esta manera se harian buenas
„ Comedias , y se conseguiria felicissimamente lo que
„ en ellas se pretende , assi el entretenimiento del Pue-
„ blo , como la opinion de los Ingenios de España , el
„ interès , y seguridad de los Recitantes , y el ahorro del
„ cuidado de castigallos. Y si se diese cargo à otro , ò
„ à este mismo , que examinasse los Libros de Cavalle-
„ rias , que de nuevo se compusiesse , sin duda podrian
„ salir algunos con la perfeccion , que V. m. ha dicho.

Hasta aqui Cervantes , à quien imitaron , aunque
con mas desembarazo , y abertura , los Escritores de
mejor juicio de su siglo ; pero con el mismo efecto, por-
que prevaleciò el error malgrado de la razon.

Creciò el numero de las Comedias ; y el furor de
es.

escribirlas fue el unico Apolo de sus Autores : ni los fil-
vos del patio , ni la rifa de los serios , ni el exemplo de
famosos Poetas , que escribieron con arte , y buen gus-
to , pudieron detener la avenida , y marca de las pie-
zas theatrales : infelices producciones de la ignorancia,
de la vana presuncion , y de corazones corrompidos , ò
preocupados ; y lo que es peor , de una moral seductiva,
y perversa.

De aqui salieron las vehementes impugnaciones de
las Comedias en general , comprehendiendo debaxo de
estas justas inyectivas contra las malas , à todas las di-
versiones del Theatro: de aqui las questiones, que se han
renovado en estos dias ; y no podrán jamás terminarse,
sin separar las Comedias prevertidas de las que no lo
estàn.

Los Españoles, imitando à Cervantes, hicieron fuer-
tes , y vehementes inyectivas contra los Autores de Co-
medias desatinadas , y apartadissimas del fin , y reglas
de este Poema : hicieron Comedias perfectas , y con-
trapuestas à las aplaudidas , de las quales aun oy se re-
presentan algunas , que parecen bien à doctos , y à ig-
norantes , à la plebe , y à la nobleza.

Los Estrangeros examinando nuestras piezas de
Theatro , no se dignaron hablar de otras , que de las
malas , y passaron à sus lenguas , y costumbres las bue-
nas : unos con evidente plagio , y otros con ingenua , y
agradecida confesion , digna de alabanza particular en
Thomàs Cornelle.

Hablaron de nuestras Comedias , ò sin conocimien-
to de ellas , ò fundandose solo en las de algunos Auto-
res , ciertamente famosos ; pero que no tenian poder de
la Nacion para representarla , y para hacer creer , que
sus Comedias eran las que España tenia por buenas ; y
debieron antes de precipitar su critica , haver leído lo
que

que nuestros Poetas declamaron contra el abuso , y lo que nuestros payfanos escribieron de la Poetica , y en especial de este Poema.

Debieron antes de erigirse en jueces de nuestro theatro , y antes de imputarle monstruosidades , y de atribuir al fuyo todos los primores , debieron instruirse de lo que ciertamente no supieron , y les era necesario para no precipitar , y torcer el juicio.

El año de 1738. se comenzò à publicar en Paris el *Theatro Español* , en el qual se hacen extractos , y criticas de nuestras Comedias. Las Comedias extractadas son de las reprehendidas por nuestros buenos Autores. No negarémos , que son justas las notas , y reprehensiones, que se ponen à estas Comedias ; pero negarémos , que estas Comedias , por mas aplaudidas que hayan sido del vulgo , sean las que la Nacion tenga por buenas.

Para explicar con alguna distincion , y claridad esta materia , parece util , y oportuno , imitando à Cervantes , hacer aqui presente el origen , progreso , estado , y decadencia del Theatro Español : advirtiéndole al Autor Francès , por si continuà la critica , y extracto de nuestras Comedias , de las cosas que le son necesarias , y le faltan para juzgar sin parcialidad.

Dexo gustoso el principio de las Comedias Griegas , y Latinas en infinitos Libros , y en los Dictionarios , que son el socorro pronto de los que afectan , y ostentan lo que llaman erudicion , y me atrevo à afirmar , que siendo naturalissima la propension de imitar , contrahacer , y remedar , debe tomarse el origen de la Comedia , de esta misma propension , y instinto ; y no aplicarla à Nacion alguna Griega , ò Barbara , antigua , ò moderna ; ni creer , que Homero , fuente de la doctrina , fue tambien el primero , que en su Iliada , y Odissea dexò la traza de las piezas de Theatro.

Todos los hombres , y aun las bestias , se alegran remedando , ò viendo remedar : y quanto mas acercan la ficcion à lo verosimil , y el retrato al original , mas gusto dan , y reciben ; y así no es mucho , que todas las Naciones hayan tenido sus representaciones , y las hayan practicado como faciles producciones de la inclinacion natural , y del gusto.

Si en los Griegos , y en los Romanos hallamos los Aristophanes , los Plautos , y los Terencios , y se quieren sacar de ellos modelos , y reglas con que medir , y forjar las Comedias , no es porque inventassen estos juegos , ni porque se erigiesen en Legisladores de ellos , sino porque habiendo escrito en tiempos , y Países cultos , y philosophos , se aplicaron con cuidado à imitar la naturaleza , y las costumbres , sin apartarse de lo verosimil , y racional ; y aun oy , despues de tantos siglos , y mudanzas de todo , dan gusto , y se leen con admiracion , porque en el fondo imitan la naturaleza , y las costumbres de sus tiempos , supliendo nosotros estas , como actuales , aunque ya abolidas ; y siendo una siempre la naturaleza mas , ò menos culta.

Las Naciones Barbaras , que inundaron , y destruyeron el Imperio Romano , recibieron la cultura de los vencidos , y tuvieron sus representaciones. Los Arabes , y Moros fueron en las representaciones con hechos , gestos , y palabras , muy excelentes , ayudados del genio poetico , y elegante lengua de su Nacion , como se hará ver quando se publiquen las reliquias de su literatura , que por felicidad grande se han hallado poco hà en la famosa Libreria del Escorial ; y aun sin ellas se puede probar con nuestras Historias.

Los Españoles en la miseria , y afliccion , que padecian con los Arabes conquistadores , no pensaron en diversiones , hasta que asseguraron , con la division , y guer-

guerras civiles de sus enemigos , el refugio , que les hizo elegir la necesidad. Por medio del trato con los mismos Arabes aprendieron la Poesia de consonantes , y asonantes , y lo que se llama Romance , para recitar , y cantar en este metro las acciones de los valientes guerreros , y para esforzar así los corazones de los Principes , y Capitanes.

Eran los Arabes grandes versificadores , y usaron de dialogos , y disfraces para sus fiestas de Religion , y para los regocijos publicos , y particulares.

Los Christianos los imitaron , y tenemos canciones , y versos para recitar muy antiguos , y memorias ciertas de los juglares , que asistían en los banquetes , como los que pinta Homero.

Hizose parte de culto Ecclesiastico la representacion , y canto de las vidas de los Santos , y de la Historia Sagrada ; y aun permanecen en Galicia , y en algunos Monasterios usos , y prácticas , que lo prueban. Los peregrinos en quadrillas , el bordón à la mano , con sus esclavinas , y sombreros cubiertos de conchas , y bordoncillos , cantaban , y representaban por los Lugares en las Plazas , y los Templos mysterios , y maravillas , que decían haver visto ; y representaban al vivo los mysterios de la Religion , y las Historias Sagradas ; de cuya costumbre quedaron las oraciones de ciegos , y los Autos , que llaman Sacramentales , ò por mejor decir , la interpretacion cómica de las Sagradas Escrituras , llena de alegorías , y metáforas violentas , de anacronismos horribles ; y lo peor es , mezclando , y confundiendo lo sagrado con lo profano.

Si se hace reflexion de lo bien admitidos , y admirados que son estos Autos , en estos tiempos cultos , y esclarecidos , no se extrañará , que en los antiguos , mas sencillos , y rudos , huviesen tenido tanto aplauso
las

las representaciones de los mysterios.

Los que escriben del Theatro de Francia, le dan origen en los Cofadres de la Passion, que representaban la vida, y muerte de nuestro Señor Jesu-Christo, la de los Santos, y todas las Historias del Testamento Viejo, y del Nuevo: y este origen no fue en los tiempos antiguos de que hablamos, sino en el siglo xvi. quando en España teníamos Dialogos, Farfas, y Comedias formadas de tres, y quatro siglos anteriores.

En las Obras Poeticas del Emperador Don Alonso el Sabio, en las de Gonzalo de Berceo, y en Romances antiguos, se conservan testimonios autenticos, anteriores muchos siglos à las piadosas Farfas del primer Theatro Francès, y Italiano.

Si lo que en una Dissertacion Academica anda escrito, tuviesse la solidèz, que desea su Autor en todas sus cosas, copiariamos aqui lo que dice, y quiere probar, que los Cómicos Griegos sacaron de Homero sus Comedias: que los Romanos copiaron en su lengua las Comedias de los Griegos: que los Proenzales las tomaron de los Romanos: que los Italianos traduxeron à los Proenzales, y à ellos, y à estos los Españoles; y à las tres Naciones, y à las cinco Lenguas los Franceses, como nuevamente lo confieñan con ingenuidad digna de su sabiduria, algunos de sus mejores Autores; y son convencimiento de esta verdad sus mismas piezas de Theatro.

Descubririasse asì otro origen, no supersticioso, ni barbaro, sino culto, y Palaciano de nuestras Comedias, y Representaciones.

Y no dexa de tener mucho fundamento este discurso, porque se sabe, que los Trobadores fueron los primeros, que compusieron Comedias en lengua vulgar; y que la lengua Lemosina fue en la que hablaron todas

las Musas , despues de perdida , ò confundida la lengua Latina con la mezcla de las Teutonicas , y Septentrionales.

Y ya oy no se ignora , que la Poesia vulgar Italiana fue tomada , y copiada de la Lemosina. Debese este descubrimiento , ò la prueba de la verdad de el , despues de hecho el cotejo de las Obras de los primeros Poetas Italianos , con las anteriores de muchos años de los Poetas Lemosines ; y despues de registradas las Bibliothecas de Roma , y Florencia para este fin , à Don Antonio Bastero en su *Crusca Provenzale*.

Los Trobadores inventaron la *Gaya Ciencia* : compusieron , y representaron los Dialogos , que llamaron *Serventesias* , *Tensiones* , *Juegos medio partidos* , *Corte de Amor* , *Juegos espirituales* , *Villaneskas*. Estos Trobadores , que casi todos eran de la primera nobleza , componian una Academia , que se juntò al principio en Tolosa , despues en Barcelona , y Tortosa ; y fue tanto el furor con que crecieron estas diversiones , que ocasionaron escandalos , de los que no se librò el Palacio , ni la Reyna Doña Syvila de Forcia. Es verdad , que ya entonces se havian entrometido entre las diversiones Cortesanas , los *Contadores* , los *Cantores* , los *Juglares* , los *Truanes* , y los *Bufones* : con lo qual se justifica de algun modo la amarga providencia de un Reyno fiel , y circunspecto.

Los Reyes de Aragon Don Juan el I. Don Martin , y Don Fernando el Honesto , reformaron los Consistorios Poeticos , y los Colegios de la *Gaya Ciencia* , y la pusieron en una alta estimacion , y precio , asistiendo los mismos Reyes à las funciones publicas de la Academia , en que se jugaban , y representaban los *Ditados* , *Trobas* , y *Dialogos* , y se premiaban con mucho ruido , aparato , y aplauso ; y lo que es mas de nuestro intento , se daba licencia , y facultad por escrito , para que se representassen , ò

can-

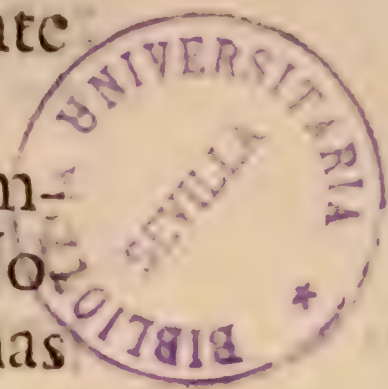
cantassen aquellas obras juzgadas, y laureadas, y no otras: que es lo que desco tanto despues Cervantes.

El año 1328. en las fiestas de la Coronacion del Rey Don Alonso el IV. de Aragon, se representaron, cantaron, y baylaron por el Infante Don Pedro, Conde de Rivagorza, hermano del Rey, y por los Ricos Hombres, muchos Dialogos, y Canciones, que el mismo Infante havia compuesto.

El Juglar Ramafet cantò una Villanesca de la composicion del mismo Infante, y otro Juglar, llamado Novellet, recitò, y representò en voz, y sin cantar, mas de seiscientos versos, que hizo el Infante en el metro, que llamaban *Rima vulgar*. En la Familia Real de este Principe se vinculò la gracia, y estudio de la Poesia, hasta el famoso Don Enrique de Aragon, Marquès de Villena, Maestre de Calatrava, su biznieto, que compuso arte de la *Gaya Ciencia*, y muchas Poesias, y Dialogos, que se representaron, y celebraron. De Gonzalo Garcia de Santa Maria, Chronista del Rey Don Fernando el Honesto, consta, que una Comedia compuesta por el Marquès, se representò en Zaragoza à los Reyes, en la qual hacian su papel personalizadas la Justicia, la Verdad, la Paz, y la Misericordia, de que se infiere la vanidad de los que se atribuyeron dos siglos, y mas despues la invencion de poner en el Theatro las cosas espirituales figuradas en apariencias.

Pasò à Castilla el estudio de esta *Gaya Ciencia*; y Don Íñigo Lopez de Mendoza, Señor de Hita, y otros, de quienes se registran algunas obras en los Cancioneros antiguos, son prueba del progreso, que hizo en estas partes.

Vinieron à Castilla con los Infantes de Aragon algunos Trobadores, y lo eran los mismos Infantes. Se re-



presentaban comunmente Dialogos amatorios , y pastoriles. Y en los inhumanos juegos de Torneos , y Justas, havia una especie de farfa , con disfraces , y figuras del todo cómicas.

El Rey Catholico , quando por medio de su casamiento vino à formar esta Monarquia , hallò en el hospedage del Conde de Ureña , entre otras diversiones , la representacion de una pieza cómica de la composicion de Juan de la Encina.

En los Reynados de Don Enrique IV. y Don Juan el II. la Poesia fue habilidad de la moda , y tuvo muchos profesores , de los quales se conservan composiciones, no despreciables.

Pero los Farfantes Juglares, Bufones , y Salta en bancos , se apoderaron de la diversion del Pueblo , mientras que los hombres de juicio , que leian , y observaban la naturaleza , y los primores de los Autores Griegos , y Romanos , conocieron quan apartados estaban del buen gusto , y de la cordura ; y detestaron del abuso que se hacia del Dialogo para corromper el corazon , y el juicio. Por esso escribieron Dialogos , que llamaron Comedias ; pero muy largos , è incapaces de representarse. Los Portugueses se aplicaron mucho à esta composicion ; pero no nos faltan Comedias de este jaéz , de las quales se pueden sacar pinturas , y retratos al natural : caractéres , y pasiones , puestas à todas luces , para reprehender agradablemente lo vicioso , y ridiculo de los hombres , y apartarlos assi del mal camino : enseñando la moral buena , è introduciendola suavemente : avergonzando al vicio , que se pinta en otros , y tal vez es el mismo retrato de quien lo rie.

Las Comedias *Florinea* : *La Selvagia* : *La Celestina* : *La Eufrosina* , son admirables en esta classe ; y pudieran tener buen uso , si se enmendassen algunos passages de ellas,

ellas , demasiadamente lascivos , y malignos , en los quales se muestra la deshonestidad del todo desnuda , con el pretexto de azotarla.

El famoso Lope de Rueda imitó de algun modo à Terencio , y à Plauto ; y sus Comedias , y Farfa tienen una nativa gracia , y arte , que deleyta , y no se descubre facilmente. Bien puede colocarse à este Representante , y Escritor de Comedias en el numero de los restauradores del buen gusto del Theatro , sin quitar à Castillejo la alabanza , que en esto se le debe , porque escribió algunas Comedias , que à no ser demasiadamente satyricas , y algo lascivas , pudieran passar por muy buenas.

Pero Bartholomé de Torres Naharro , que floreció por el mismo tiempo debaxo del Pontificado de Leon X. debe ser tenido por el primero , que dió forma à las Comedias vulgares : las suyas se representaron en Roma , y en Napoles con indecible aplauso ; y podemos decir , que enseñaron à los Italianos à escribir Comedias ; y que se aprovecharon poco de su enseñanza.

Naharro , no el Comediante , que hace Cervantes successor de Lope de Rueda , y natural de Toledo , y à quien atribuye los progressos , y la decoracion del Theatro en el Prologo de estas Comedias ; sino Bartholomé de Torres Naharro , Sacerdote , natural de Torre , junto à Badajòz , hombre docto , que entendia , y hablaba las lenguas sabias , y las vulgares ; y la lengua Española le debe mucho pulimento , y gracia , como lo confiesa Juan Lopez de Velasco , que para mí es el Juez mas hábil , y competente de esta materia , exceptuando , como se debe , al Supremo Tribunal la Academia Española.

Dexónos este Naharro unas advertencias para el arte de hacer Comedias , y Juan de la Encina ya havia escrito en su *Arte Poetica* lo bastante para su tiempo , y para que no se apartassen del buen camino los que vinieron des-

pues à hacer grangeria , y trato de las composiciones dramaticas.

Repitiò , y mejorò las leyes de la Comedia , y de los demàs Poemas el Pinciano , en su *Philosophia* antigua. La Poetica de Aristoteles era muy conocida , y estudiada en España ; y el doctissimo Juan Paez de Castro , Chronista de Carlos V. Varon de los mas doctos de su siglo , y que en este apenas se halla alguno con quien compararle , viò , y comunicò muchos manuscritos de Aristoteles , y colacionò su Poetica , que traduxo , y la hizo vulgar à sus payfanos antes que el Castelvetro à los Italianos.

Cervantes desde muy niño se aplicò à la lectura , y observacion de estos , y de otros libros antiguos : tuvo por Maestro de humanidad , y buenas letras en Madrid à Juan Lopez , Cathedratico del Estustio de esta Villa ; y compuso en Latin , y en vulgar los versos que se leen en la Historia , y Relacion del Transito , y Exequias de la Reyna Doña Isabèl de Valois , impressa en Madrid el año de 1569.

Cascales en sus Tablas Poeticas , obra de maduro juicio , diò reglas sacadas de esta Poetica , y de la de Horacio , que es su copia ; y hizo invectivas muy justas contra los que en su tiempo escribian Comedias deplorables , y desatinadas. Ya se ha visto lo que Cervantes trabajò , y escribiò para detener el desordenado , y caliente genio del corruptor del Theatro: corruptor acompañado del rio suave , y blando de su diction , de su fecundidad lozana , y viciosa ; pero fecundidad portentosa , è increible , y sin comparacion en ningun siglo , nacion , ni idioma. Este *Monstruo de la naturaleza* , como le llama Cervantes , se alzò con la *Monarquia Cómica* , avassallando , y poniendo debaxo de su jurisdiccion à todos los Farsantes , y llenando el mundo de Comedias. Mucho antes havia compuesto Cervantes veinte , ò

trein-

treinta Comedias , que podian servir de modélos , y se espera de los curiosos la coleccion de ellas , y en especial de las que el mismo Cervantes tuvo por buenas , como son : *La Gran Turquesca* : *La Batalla Naval* : *La Jerusalén* : *La Amaranta* , ò la del *Mayo* : *El Bosque amoroso* : *La Arfinda*. Mas la que yo mas estimo (dice Cervantes en la adjunta al Parnaso) y de la que mas me precio , fue , y es , de una llamada *La Confusa* , la qual , con paz sea dicho , de quantas Comedias de capa , y espada hasta oy se han representado , bien puede tener lugar señalado por buena entre las mejores. En la *Batalla Naval* se comenzò à ver en nuestro Theatro la Comedia en tres jornadas : nombre que diò à los actos Torres Naharro , reducida à ellas por Cervantes , aunque el Autor de quien hablamos diga en su Arte:

El Capitan Virues , insigne ingenio,
Puso en tres actos la Comedia , que antes
Andaba en quatro , como pies de niño:
Que eran entonces niñas las Comedias.

Y en entrambas cosas se engañò grandemente , porque las Comedias eran ya adultas , y perfectas , y èl las volvió à las mantillas. Su *Arte* es la mas evidente prueba de su desorden : es verdad , que quiso en èl hacer la apologia , y defensa de sus Comedias , fundandolo todo en el mal gusto de los oyentes , y de los Representantes.

Y escribo (dice) por el arte , que inventaron los que el vulgar aplauso pretendieron ; porque como las paga el vulgo , es justo hablarle en necio , para darle gusto , &c.

Mas ninguno de todos llamar puedo mas barbaro que yo , pues contra el arte me atrevo à dar preceptos , y me dexo llevar de la vulgar corriente , à donde me llamen ignorante Italia , y Francia.

Porque à veces lo que es contra lo justo,
por la misma razon deleyta el gusto.
A poca reflexion que se haga sobre estas palabras , se ve-
rà sin duda la razon que Cervantes tuvo para defender
la patria , y para reprehender à quien por su propria
confesion era tan digno de castigo.

Quien quiera salir à la defensa con Caramuel , y pre-
tenda persuadir , que la Comedia no tuvo arte , ni
pulimento hasta que llegó al desorden que notamos , fe-
rà un mal abogado , de una peor causa , y verificarà el
adagio , de que no hay disparate sin patron.

Es verdad , que tuvieron séquito las Comedias ma-
las ; pero esto mismo encendiò la bilis à Cervantes , que
dice:

A Dios , Theatros publicos , honrados
por la ignorancia , que ensalzada veo
en cien mil disparates recitados. (*)

(*) Viage
del Parna-
so. Cap. 1.

Por las rucias que peyno , que me corro
de vèr , que las Comedias endiabladas,
por divinas se pongan en el corro:

Y à pesar de las limpias , y atildadas
del Cómico mejor de nuestra Esperia,
quieren ser conocidas , y pagadas.

Mas no ganaron mucho en esta feria,
porque es discreto el vulgo de la Corte,
aunque le toca la comun miseria. (*)

(*) Viage
del Parna-
so. Cap. 7.

Nada perderia España en que llamassen ignorante
Italia , y Francia al corruptor de nuestro Theatro , ni en
que pusiesen en el mismo numero à los que lo imitaron,
y en especial al que llaman sin titulo alguno Principe de
los Poetas Cómicos. Quedaba esta nota en algunos par-
ticulares , estando libre de ella la Nacion ; pero ha suce-
dido al revès , que de estos pocos ha inferido Italia , y
Francia , que son todos los Españoles merecedores del
mis-

mismo desaprecio, en lo qual nos hacen una evidente injuria.

Del primer corrompedor del Theatro no hay que hablar, y basta creer lo que el mismo dice de sí. Del segundo, que merece tenerse por peor, solo hay que prevenir lo perjudiciales que son sus Comedias, y esto no es particular à las fuyas, ni à las Españolas, porque son del mismo daño las estrangeras sus semejantes.

El artificio, y afeyte con que hermosea los vicios, es capáz sin duda de corromper los corazones de la juventud. A mas de que la ingeniosidad de la maraña es casi siempre inverosimil; y la diction elegante, y fluída, no corresponde por sus elevados conceptos, y afectadas erudiciones, à este Poema: serian para lo lyrico, y trágico aún dignos de correccion. Los anacronismos, la falta de Geographia, de Mythologia, de Historia, se dexan ver à cada passo: y quando quiere hablar de las artes, què impropriedades, y desvarios no se le notan! Muchas scenas, y episodios son del todo impertinentes, y nada interessan à la accion, ni à los oyentes. Lo que llaman relaciones, substituidas à los Prologos; y que algunas veces son necessarias, para que los oyentes entiendan la Comedia, y se pongan en la expectacion, y pendientes del enredo, son casi siempre en este Poeta fuera del proposito; pero muy hinchadas, y altas, y con pinturas impertinentísimas, enfartadas en metáforas enormemente atrevidas.

Estos, y otros defectos, que sería largo acordar aqui, no fueron bastantes para que Thomàs Cornelle, y Moliere (el gran Moliere) no pusiesen en el Theatro Francès algunas de las Comedias de este Autor, que tuvieron, y tienen mucho aplauso, y aprobacion entre los Franceses: es verdad, que quitaron de ellas lo que llaman en su lengua Phebús, y Galimathias, y reduxeron la locucion

cion al estado que debe tener la diction cómica. No necesitaron de este trabajo en las Comedias que copiaron de Don Guillèn de Castro , de Don Francisco de Roxas , de Don Antonio de Solis , y de otros , que guardaron la moderacion , que pide el estilo de las Comedias. Y de passo es digno de notar , que las gracias , que se tienen por inimitables en Moliere , y las bufonadas de Scarron , se hallaràn originales en Roxas , y Moreto : y la Comedia llamada D. Japhet de Armenia , que agradò tanto à Luis XIV. segun dice Scarron , es à la letra *El Marquès del Cigarral* : el Jodelet , es *El Amo Criado* : Le Chastiment de l'avarice , es una traduccion rigurosa del *Castigo de la miseria* : Les Engagemens du Hazard , de Thomàs Cornelle , es *Los Empeños de un acaso* : Le Feint Astrologue , del mismo , es *El Astrologo fingido* : D. Beltràn del Cigarral , del mismo , es el *Entre Bobos anda el juego* , de Don Francisco de Roxas , en la qual se observan todas las reglas , sino es la del unico lugar para las scenas , porque el primer acto es en Madrid , y el segundo en el Mesòn de Illescas : pero se puede perdonar este desbarro , por lo ingenioso de la invencion , y porque tiene exemplo en la antigüedad. Tuvo en el Theatro de Francia grande aplauso esta Comedia , con ser asì , que no pudo traducir Cornelle las gracias del original , L'amour à la mode , del mismo Autor , es *El Amor al uso* de Solis. Le Charme de la voix , es *Lo que puede la aprehension* , de Don Agustín Moreto. Y es digno de alabanza lo que Thomàs Cornelle dice de sì : „ Yo he restituído tan religiosamente ha-
„ ta aqui lo que he creído deber à los Autores Españo-
„ les , que me han servido de guias en los asuntos cómi-
„ cos , que se han visto míos sobre la scena con alguna
„ alabanza ; y no se debe tener por extraño , que haya
„ partido con ellos la gloria , &c.

Con otra ingenua confesion como esta , se huviera
li-

librado Pedro Cornelle de parte de las censuras que padeció la Comedia del *Cid*, tan famosa por ellas, como por la envidia que las suscitò, y la autoridad, que las hizo valer mas de lo justo. Copió Cornelle à Don Guillèn de Castro, no solo la idéa, sino los pensamientos; y algunos versos, que están por admirables en la memoria, y boca de los Franceses eruditos, y de las gentes de buen gusto de aquella Nacion, son de Don Guillèn, puestos à la letra en Francès. No por esso dexo de seguir el dictamen de la Academia Francesa en su examen sobre otros puntos de su critica, que comprehenden igualmente que à Pedro Cornelle, à nuestro Don Guillèn de Castro, y los tenian ya notados nuestros Autores, los quales podrán servir de desengaño à los que de nuevo escriben contra nuestro Theatro, valiendose de los exemplos de los dos Autores, que tenemos por depravadores, y malos; y ciertamente no son los que hicieron regla para la Nacion, en la qual se hallan Comedias muy perfectas, y que pueden ser modelo seguro de otras.

Quanto escribió Pedro Cornelle en defensa de sus Comedias, lo podriamos aplicar à las nuestras, si quisiésemos pretender, que son todas buenas; y que el descartarse de las reglas del arte puede ser alguna vez, no solo permitido, sino alabado; pero no necesitamos para nuestro proposito, y emulacion defender à nadie; porque podemos assegurar, sin el vicio de que es notada nuestra Nacion muy amante de si misma, y desdenosa de las demás, que tenemos mayor numero de Comedias perfectas, y segun arte, que los Franceses, Italianos, y Ingleses juntos, como se puede probar contando las unas, y las otras, siendo Jueces los mismos Franceses, Italianos, y Ingleses de las que tienen ellos por buenas, y dandoles nosotros unidas en volumenes, que se imprimirán por quien hace esta edicion, las que están elegidas de Roxas,
de

de la Hoz , de Moreto , de Solis , y de otros Poetas Có-
micos , que quando quisieron , guardaron religiosamen-
te los preceptos del arte ; siendo otros muchos admira-
bles en la invencion , y la maraña. Y no porque estos
Autores alguna vez durmiesen, se les debe tener por me-
nos hábiles , pues ni en Moliere se reconoce à Moliere en
muchas Comedias. W yncherley , Vanbruch , y Congre-
ve , que son en Inglaterra los imitadores de Moliere , en
las copias padecen aun mas desigualdades , que el origi-
nal , si creemos à Mr. Voltayre.

Tenemos ciertamente muchas piezas de Theatro es-
critas con todo el arte : con caractéres naturales , y pro-
prios : con buena moral : con maraña , y enredo verosi-
mil : con las unidades tan apetecidas , y decantadas : con
dicción hermosa , y correspondiente , y que agradan, di-
vierten , è instruyen al vulgo , y à los Cortesanos, y que
quitan el sobrecejo à los Catones , purgando con gracia,
y ríen los vicios de todos : pero no hay que buscar estas
Comedias entre las de Lope de Vega , ni las de Don Pe-
dro Calderon , ni de otros , que los imitaron. Y contra
todos ellos declamaron sus coetaneos , que prueban
quanto llevo dicho. Y enseñan , y defienden la Nacion,
por lo qual , no obstante su prolixidad , me atrevo à
representarlos aqui.

El doctísimo Cavallero , y Poeta comparable con
los mejores de los Griegos Don Estevan Manuel de Vi-
llegas , en sus Eroticás, Elegia 7. despues de haver hecho
una hermosa invectiva contra los malos Autores de Co-
medias , dice:

Guísa como quisieres la maraña,
y transforma en guerreros las doncellas,
que tú seràs el Cómicó de España, &c.

Fábulas compusieron Plauto , y Enio,
que ya para Castilla son escoria, &c.

Con palabras hinchadas martyriza
las orejas sencillas del oyente.
Y en boca de un necio prosigue.

Y dixo: gran barbaria haver solia
por cierto en aquel siglo de Terencio,
segun lo dà à entender su poesia:

Yo del passado, no le diferencio,
quando la Propaladia de Naharro
de nuestra España desterrò el silencio.

Careciò al fin de espiritu bizarro,
y es su estilo tan llano, que parece,
que arrastra por la tierra como carro.

El nuestro ya vulgar, sì que merece
la palma generosa; no el Romano,
que tan sin ocasion se desvanece.

Mas vale ver à Urson hecho Silvano,
que llame à la muger animal bello,
que quanto fiscaliza Quintiliano.

Este Urson es uno de los Heroes de la desatinada
Comedia de Lope, intitulada: *Urson, y Valentin*, y
criticada con tanta razon por el Autor Francès del Thea-
tro Español. Continúa nuestro Villegas en boca del mis-
mo necio.

Poeta soy tambien, y estimo el fello,
mas que un Oidor reciente su Garnacha;
pero por Plauto no darè un cabello.

Miro que su oracion toda se agacha;
no qual la tuya, Lope, que alza cresta,
hasta tocar del Sol la ardiente hacha.

Pues què si tu Rosaura en la floresta
juega el venablo, y bate los hijares
del valiente bridòn, que la molesta?

Alli sì que es gran vicio que repares:
y mas si su perifrasis enfarta

rubis;

rubis , y margaritas à millares.

A mì mateme aquel *aparta , aparta* ,
y no la sumission de Davo , y Cremes,
por bien que con enredos se descarta.

Juventud Castellana , ya què remes?
yo te prometo honor , fuda , y escribe,
que Apolos hay acà con quien te estremes.

Dexa el latinizar , que ya no vive,
fino solo en la pluma del Germano,
por fer su idioma barbaro , y caribe.

Christoval de Mesa::: dice à los Lectores en sus Rimas:
Pero como si ya la Poesia fuera oficio mecánico , segun
la hacen los que venden tantas Comedias , introduciendo
en ellas Reyes, y en las Tragedias personas vulgares:::
Tienenme por critico en estos estudios , y dicen verdad,
porque escribo para los que en Italia sienten bien de ello,
y para los que en España tienen entera noticia de la Poetica
del Philosopho::: Y en sus metros contrapone nuestros
buenos Cómicos à los de quienes hablamos tanto ha.

Y vosotros , Naharro , y Castillejo,
que jamàs escribís razon perdida.

Y añade de Lope.

Dichoso entre ellos todos , tù , que solo
has hecho tanta copia de Comedias,
que te dàn fama en uno , y otro polo.

Si tu necesidad asì remedias,
contribuya la cómica canalla
para calzas , y sayo , capa , y medias.

.....Dexe
Quien no puede ganar por esta parte,
para comer acelgas , ni lechugas:
quien no escribe segun enseña el arte , &c.

Ciegos con ciego error , con ciega guia,
creyendo , que à Pintores , y Poetas

es licito sin ley tal offadìa.

O venturoso un Español Terencio,
que el popular favor se lleva todo,
que yo tambien en su favor sentencio.

Ponganse todos los demàs de lodo,
que Virgilio, ni Seneca, ni Homero,
no fueron de tal genero, ò tal modo:

Que enfada, y causa gran melancolìa,
si no dice un lacayo algun donayre,
y como prosa suena la Poesìa.

Que la dama al galan hable al defgayre;
y que rifen el rufo, y la fregona,
que todo lo demàs es cosa de ayre.

Aquesto dà el doblon, y la corona,
el quartillo, y el quarto, y el ochavo,
y no el sagrado monte de Helicon.

Solo es Poeta el que es Cómico bravo,
que hace gente; y desharà la rueda,
si à los pies se miràre como pabo.

Mizer Andrès, Rey de Artieda, dicho Artemidoro,
Poeta, Soldado, Philosopho, Mathematico, y Juris-
consulto excelente::: en la carta al Marquès de Cuellar
sobre la Comedia, que es la mejor apologia de las Co-
medias buenas, entre otras cosas dice, teniendo por ob-
jeto à Lope, à quien al fin nombra.

Es la Comedia espejo de la vida:
su fin mostrar los vicios, y virtudes,
para vivir con orden, y medida.

Remedio efficacissimo (no dudes)
para animar los varoniles pechos,
y enfrenar las ardientes juventudes, &c.

Se levantan del polvo Poetillas
con tanta habilidad, que es un consuelo;
y es una de sus grandes maravillas

el vèr que una Comedia escriba un triste,
que ayer facò Minerva de mantillas.
Y como en viento su invencion consiste,
en ocho dias , y en menor espacio,
conforme su caudal la adorna , y viste.
O quan al vivo nos compara Horacio
à los sueños frenéticos de enfermo,
lo que escribe en su triste cartapacio!
Galeras vi una vez ir por el yermo,
y correr seis cavallos por la posta
de la Isla del Gozo hasta Palermo.
Poner dentro Vizcaya à Famagosta;
y junto de los Alpes , Persia , y Media;
y Alemaña pintar larga , y angosta.
Como estas cosas representa Heredia
à pedimiento de un amigo fuyo,
que en seis horas compone una Comedia.

Parecerà tal vez , que son bastantes los tres testigos , à quienes no se puede poner tacha , y que acreditan el juicio, que voy haciendo de los dos famosos Autores de Comedias. Pero como Lope quiera justificarse con el mal gusto , y ignorancia de la Nacion , y aun oy encuentre gentes que lo admiren, sin que por esso diga de ellas lo que el Satyrico moderno ; no puedo menos de hacer presente lo que Antonio Lopez de Vega , Autor juiciofísimo , y que en esta materia tuvo la mira puesta en Lope , y que sin duda es la mas eficàz defensa nuestra , y el mas autentico testimonio de que no tienen disculpa los que quisieron cubrir su ignorancia , y falta de juicio , à expensas de su patria , achacandola el gusto , que la calificaria de muy poco racional , ò barbara.

Este fessudo Autor (repito) suponiendo , que ignoraban el camino poetico los mas que en su tiempo componian para el Theatro , y especialmente los que se tenian
por

por mas afamados: dice en el Dialogo 2. de las letras, que es sin duda una poetica exactissima, y à que no han llegado los que escribieron despues de el. El cómico dice se confunde con el trágico; y no siendo uno, ni otro, no solo alterna en una misma fábula el coturno con el zueco, sino que aun al mismo tiempo, dando su pie à cada uno, se los calza à entrambos juntos. Lloro, y rie en una misma ocasion. A un mismo punto (si se cotejan las personas con el language) es patricio, y es plebeyo: introduce lo jocofo, muchas veces, en el passo de la suspension, que moviendo à risa, disminuye, y aun desvanece el afecto, que era del intento. Hace sentir, obrar, y hablar los Reyes, como los ínfimos del Pueblo; y los ínfimos del Pueblo tal vez como los Reyes. Ríense de los rigores del arte, diciendo los mas agudos, que si el caso se traza à gusto de los oyentes (que es el fin que se pretende) viene à importar poco el mezclar las especies; como si el escribir à rienda suelta del alvedrio, sin obligarse à ley alguna, siguiendo solo por norte el capricho propio, mereciera alabanza, y fuera obra de grande ingenio; ò como si el mayor artificio no fuera mas agradable à todos, y se pudiera negar ser mas artificioso el proseguir un argumento ingenioso, y apaciblemente, dentro de un mismo genero, desde el principio, hasta el fin, observando sus principales preceptos sin deslizarfe al distrito ageno.

Comedias Pretextatas, y Trabeatas tuvieron tambien los Romanos. Patricios se introducian en las primeras, y Nobles del Orden Equestre en las segundas. Y si bien no tan aprobadas de los perítos, como las Tabernarias, y Atelanas, que no admitian otros per-

sonages , que la gente comun la una , y la mas vil , y baxa de la Republica la otra ; bien vistas , y bien oídas , al fin , de todos ; porque cada una guardaba constantemente sus particulares preceptos , y congruencias.

Dense , pues , oy en hora buena de la misma suerte en las nuestras , tal vez las primeras partes à personas ilustres , tal à medianas , y tal à las ínfimas (aunque esto ultimo se usa menos) y demoslas à todas , en quanto à esta calidad , por buenas. Pero siga cada especie su rumbo particular , y no se passe al de las otras , ni al de la Tragedia , en que hay mayor desproporcion.

Guardese , assi en la invencion del caso , como en el estilo , la propiedad conveniente à las personas introducidas. Sea festiva la Comedia : triste , y perturbada siempre la Tragedia. Esto por què lo ha de alterar ninguna edad? No digo que se guarden con supersticion las antiguas reglas. (que algo se ha de permitir al gusto diverso del siglo diferente) No que se ponga en aquellas ancianas menudencias , cuya falta (segun el uso moderno ha observado) ni ofende la buena disposicion , ni lo sustancial de la Fábula : que no viene oy à importar se altere el numero de los actos. No que el caso se finja sucedido en uno , ò en mas dias. No que en una misma scena concurren hablando mas de quatro , por mas que Horacio lo repugne. No la omision finalmente de los demás accidentes semejantes.

Pero que cada Poema en lo especial , se escriba segun sus particulares leyes , distinto , y no confuso con el otro , à què ingenioso , y à què cuerdo puede dexar de parecer bien? Y què ofensa puede resultar del

del hacerlo así, al gusto del indocto? No será agradable el apretar las perturbaciones, y disponer la gravedad de una Tragedia, sin las indecencias, y enredos populares? Y quando por la delectacion se conceda en ella algo jocosó, ofenderá que sea por episodio, y no entre las personas principales destinadas à la comiseracion, ni en las ocasiones de ella? Será molesto, y mal recibido, que la maraña de la Comedia se texa de pasos graciosos, ò por lo menos alegres? Y que su perturbacion no llegue à sangre, ni à pena, que pida la compasion trágica? Si se puede, pues, acertando, satisfacer à todos, qué razon tendrá por sí el errar, sino el no saber?

En quanto à lo prudencial, disposicion, y verisimilitud de cada una, qué costumbre moderna puede disculpar los monstruos, inverisimilitudes, y desatinos, que cada dia nos hacen tragar los mas de nuestros Cómicos? Puede ser en esto lícito el dispensar con el arte? Es muestra de ingenio el fingir lo no contingente, ò el decir lo que no conviene, solo por dàr alguna Novela apacible, y conforme al mal gusto de la multitud de los ignorantes, que en nada de esto reparan? Con ellos ganan los Autores de comer, y no con los pocos, que hay entendidos. (responden ellos)

Y quantas veces sucede el agradar à unos, y à otros con lo bueno? (les respondo yo) No lo vemos algunas? Luego cosa es posible. Procurad, pues, el aplauso de todos con la buena fazon, mentecatos, y no con el desacierto. Fingid con novedad, y verisimilitud. Disponed con suspension, y claridad, y desatad sin violencia, que quando así alguna vez no os corresponda el buen suceso, será bien raro; y este por lo menos es el camino de acertar las mas. Pero

quan pocos le siguen! Y quantas veredas se hallan para errar!

No hacen unos mas , que ponernos en aquellas tablas razonamientos , y coloquios , yà defabridos , ò impertinentes ; yà cortefanos , y argentados , sin otra invencion , ni argumento considerable desde la primera scena , hasta la ultima. Forman otros la maraña de casos , y accidentes inverisimiles , pareciendoles , si se lo notamos , que satisfacen , con que al examen de la naturaleza se hallen posibles ; sin acabar de reconocer esta diferencia entre la posibilidad , y verisimilitud ; ni queriendo persuadirse à que no todo lo posible es verisimil ; teniendo lo primero tan anchos terminos , quanto es lo que cabe en el poder de la naturaleza , ò del arte : y no siendo mas lo segundo , que lo que de ordinario suele suceder : si no lo mismo individualmente , lo que parezca (digamoslo asì) de aquella casta : bien que dispuesto , y fazonado , de forma , que tenga alli lugar alguna novedad , hallandose asì aquel difícil concurso de la admiracion , y verisimilitud , cuya hermandad tanto encomiendan à los Poetas los Maestros del arte.

Otros se arriman à historia grave , y en ella (como aqui es mas necessaria la prudencia que les falta) no solo pierden el decoro à los Principes , publicando indignidades , que no eran para expuestas à los ojos del pueblo ; mas tambien , sin temor de Dios , ni respeto à lo venerable de las Chronicas , les levantan mil testimonios , alterandolas en lo principal del caso que eligen (que es lo indispensable en la Poetica) muy satisfechos con la razoncilla , de que no se obliga la Comedia à decir verdades ; como si aquella licencia del mentir se la huvieran dado sin límite , y no con precep.

cepto de quẽ no paffe en lo sagrado de aquello en que la historia , no habla , y pudo fer contingente , donde viene la ficcion à tener lugar , sin parecer que se miente , ò se contradice à lo escrito ; y en lo profano , fuera de esto mismo , solo en los casos , y suceſſos accesorios à los principales , ò en las circunstancias menos importantes de estos , cuya alteracion no dexa ofendido lo eſſencial de ſu verdad , ni violada la autoridad ſuſtancial de la Historia ; resultando en estas limitaciones el no quedar la fábula inveriſimil , pues lo ferà todas las veces , que hablando de ſuceſſos escritos contradixere en lo principal (de que ſe tiene mas noticia , y mas memoria) à lo comunmente recibido.

Disparan otros muchos mas que todos los referidos ; y no es ſu Comedia otra coſa , que una junta de impropiedades , indecencias , y paſſos mal avenidos : pueril la invencion : confuſa , y vulgaríſima la diſpoſicion de la maraña ; y ſu nudo (aun ſin haverlo apretado) mas cortado , que ſuelto , como ſi fuera el Gordiano. No ſon todos estos diſparates clara ſeñal de que vãn ſus Autores à ciegas , y ſe atreven à eſta parte de la Poesia , fiados ſolo en la oſſadia de la ignorancia ? Pues en el eſtilo , y en el artificio de los verſos , os digo yo , que lo enmiendan. Pero en eſto no hay que eſtrañar , que haviendo aſſentado , que no ſaben lo que eſcriben , ni viene à hacer novedad el vèr confundir los dos eſtilos trágico , y cómico , de fuerte , que jamàs pueda percibirſe qual de ellos ſi guen ; ni admiracion tantos deſatinos , tantas coplas ſin alma , ſin razon , y aun ſin inteligencia , como alli ſe representan.

Toda eſta ſuficiencia , y buenas partes , vienen à hacer mas ridículos los humos , que con vèr aplaudir

alguna Comedia fuya , adquiere un Cómico. Ya no tiene España ingenio , que se le iguale. Ya no hay necesidad de mas estudio , ni de mas atencion , que la de escribir mas Comedias , si es de los noveles ; y si es de los veteranos , passa à gloriarse de que es honra de su patria. Habla con magisterio : dà reglas : *escribe artes de hacer Comedias* , para que aprendan otros lo que èl ignora , y se sujeten al racional imperio , que èl desprecia , como superior à todas las leyes. No es todo esto Comedia , y mas entretenida , que las que ellos componen? No se os ofrece en un mismo sugeto , el Cómico , la Farfa , y el Representante?

Parece que me divierto , y me aparto , al parecer , de mi proposito , dexandome llevar de la indignacion , y demasiado zelo de la patria. Si fue la Comedia Española en sus principios , y progressos , como Lope , y Calderòn la vistieron , confesarè , que nuestro Theatro merece las reprehensiones que le dàn , y aun mayores ; pero ni fue , ni es así : Comedias tenemos ajustadissimas à la razon , y al arte , y que en nada son inferiores à las del famoso Moliere , à las de su imitador Wicherley , que es el Moliere de Inglaterra , ni à las de Mafei , y Ricchoboni de Italia , sin que quiera acordarme del miserable , y perverso Theatro Holandès.

Es verdad , que à Calderòn le levantaron altares , como à un Dios del Theatro , y que su ingenio superior tropezaba algunas veces con cosas inimitables ; pero acompañadas con otras tan poco nobles , que se puede dudar si la baxeza de ellas ensalza lo sublime , ò si el sublime hace menos tolerable su baxeza. A nadie imitò quando escribia de proposito : todo lo fa-

ca-

caba de su propia imaginacion: abandonò sus obras al cuidado de la fortuna, sin elegir las circunstancias nobles, y necessarias de sus asuntos, y sin descartar las inutiles. Despreciò el estudio de las antiguas Comedias: sus personas vagan desde el Oriente al Occidente, y obliga à los oyentes à que vayan con ellas aora à una parte del mundo, aora à la otra. La ufanìa, el punto de honor, la pendencia, y bravura, la etiqueta, los exercitos, los sitios de Plazas, los desafios, los discursos de estado, las Academias Philosophicas, y todo quanto ni es verisimil, ni pertenece à la Comedia, lo pone sobre el Theatro. No hace retratos, espejos, ni modèlos, si no decimos, que lo son de su fantasìa. Es verdad, que para disculparle quieren decir, que retrata la Nacion, como si toda ella fuesse de Cavalleros andantes, y de hombres imaginarios. Pues què dirè de las mugeres? Todas son nobles, todas tienen una fiereza à los principios, que infunden en lugar de amor, miedo; pero luego passan de este extremo (por medio de los zelos) al extremo contrario, representando al pueblo passiones violentas, y vergonzosas, y enseñando à las honestas, y incautas doncellas los caminos de la perdicion, y los modos de mantener, y criar amores impuros, y de enredar, y engañar à los padres, y de corromper à los domesticos, esperanzandolos con el fin de casamientos desiguales, y clandestinos, en desprecio de la autoridad de los padres, disculpados solo con la passion amorosa, y extremada, que se pinta como honesta, y decente, que es la peste de la juventud, y el escarnio de la edad provecta. Es verdad, que en esta parte retrata mas de lo que era razon que se viesse; pero retrata como honesto, y aun heroico, lo

que no es lícito representar, sino como reprehensible. Dà al vicio fines dichosos, y laudables: endulza el veneno: enseña à beberlo atrevidamente, y quita el temor de sus estragos.

Hace hablar à sus personas una lengua seduciente, con metáforas ensartadas unas en otras, y tan atrevidas, y fuera del modo, que los sueños de los calenturientos de Horacio, serían menos desvariados. No hablan ciertamente así las gentes à quienes no falta del todo el juicio, ni aun las mas apasionadas; siendo cierto, que les repugnan del todo las que llaman discreciones, y aun mas las erudiciones afectadas fuera de tiempo, y sazón, equivocadas, y traídas de los cabellos; y de todo esto viste, y engañana Calderón sus Comedias. Sus amantes, sus desfavorecidos, à nadie se parecen, y así no retrata; antes bien desfigura, y peca gravemente en esto contra la razón, y contra el arte de la Comedia; y no solo contra este Poema, sino contra todos, porque toda poesía debe ser como la pintura, la qual consiste en la imitación de la naturaleza.

No acuerdo para esto à Aristoteles, à Horacio, ni à Quintiliano: sobrarà lo que en el acto 8. de la incomparable Celestina, se reprehende al Heroe de la Comedia.

„ *Calixto*. Ni comerè hasta entonces, aunque primero sean los cavallos de Febo apacentados en aquellos verdes prados, que fueren, quando han dado fin à su jornada.

„ *Sempronio*. Dexa, señor, estos rodeos: dexa estas poesías, que no es habla conveniente la que à todos no es comun, la que todos no participan, la que pocos entienden. Di: aunque se ponga el
„ Sol,

„ Sol , y sabrán todos lo que dices. .

Cotejese la frase reprehendida en Calixto , quando lo pintan casi loco de enamorado , y haciendo soliloquios , con las que usan las personas de las Comedias de Calderon. Cotejese con las de sus Galanes, Damas , y Lacayos , y en los mayores aprietos de la mañana ; y se verá , que ni humana , ni poeticamente son sufribles.

No supo Calderon , que los Autores de las Comedias , conociendo la utilidad de ellas , se deben revestir de una autoridad publica , para instruir à sus Conciudadanos ; persuadiendose , que la patria les confia tacitamente el oficio de Philosophos , y de Censores de la multitud ignorante , corrompida , ò ridícula. Es así , que los preceptos de la Philosophia puestos en los libros , son áridos , y casi muertos , y mueven flacamente el animo ; pero presentados en los espectáculos animados , lo comueven vivamente. El Philosopho áustero se desdén de ganar los corazones. El tono dominante de sus maximas , ò ofende , ò cansa. El Cómico excita alternativamente mil pasiones en el alma : hacelas servir de introductoras de la Philosophia : sus lecciones nada tienen , que no sea agradable , y están muy apartadas del sobrecejo magistral , que hace aborrecible la enseñanza , y aumenta la natural indocilidad de los hombres. Pero qué digo? El Cómico no dà lecciones algunas : cada uno de los oyentes se las dà à sí mismo , y se toma los dictámenes , que quiere inspirarnos , sin que pensemos , que nos los quiere dàr.

Estas , y otras consideraciones hicieron decir al sabio , y eloquente Jesuita Poree , que la Comedia enseña mejor que la Historia , siendo la Historia me-
jor

jor que la Philosophia. Porque la Comedia elige los exemplos de los vicios desgraciados, y de las virtudes coronadas. La Historia pinta los hombres, que fueron, y ya no existen: la Comedia los representa vivos, y existentes: los vemos à ellos mismos, no à sus retratos: oimos sus discursos, y executan en nuestra presencia las mismas acciones de que la Historia solo conservò la memoria. Vease à esta luz, què nos representa Calderòn, y quánto se apartò del fin, que debió siempre tener por mira? Què vicio nos pinta ridículo, y despreciable? Què carácter sostiene desde el principio al fin de la fábula? Quándo triunfan la verdad, y el juicio? Quándo el vicio, y la extravagancia, decaídos de su esperanza, son expuestos à la verguenza, y à la risa?

El enredo hace toda la essencia de sus Comedias: el carácter està absolutamente despreciado: rara vez se contenta con una materia simple, y unica: parece que al contrario quiere sostener su genio con la variedad de acciones, que toma de dos, ò tres asuntos. Parecióle tal vez, que esta, que es verdadera pobreza, era riqueza de imaginacion. Mezcla, no liga los asuntos, pero de modo tan infeliz, que parece se ven representar de una vez dos Comedias, en tanto una scena de la una, y en tanto de la otra: lo que es tan contrario à las leyes del Theatro, como à las del juicio. Las reglas, y leyes del Theatro, digo, que el exacto conocimiento del corazon humano, sacò, y hizo seguras para excitar, y entretener el placèr, que causan ciertas pasiones.

Bien sè que el fuego de la imaginacion no respeta siempre las reglas, que el juicio prescribe: el
in-

ingenio es tan enemigo de la esclavitud , como el corazon. La correccion , y la regularidad son una qualidad , que hace estimables las obras de ingenio. Se debe agradecer à un Autor correcto , no solo todo el fuego que aparece en sus producciones , sino el fuego que moderò en ellas , y que sin su exactitud , resplandeciendo fuera de tiempo , huviera dominado à la razon.

No entiendo hablar de ciertas reglas , de ordinario arbitrarias , que la autoridad de los antiguos , ò la edad introduxo : hablo de las de la fuerza , y rectitud del discurso , con las quales el entendimiento ilustrado , sujeta la impetuosidad del genio poetico à la exactitud de la razon : reglas , que aun oy , no obstante la diversidad , y distancia de los tiempos , de los lugares , y de las costumbres , hacen , que las Comedias de Aristophanes , las de Plauto , las de Terencio , encuentren con el gusto de todos ; y que las que de algun modo se les parecen , sean en todas las lenguas las mejores. Si será esto ocasionado por el encanto de la Poesia? A mí así me lo parece.

Es la Poesia una imitacion propia , natural , y conveniente , ò bien un passo bien hecho desde la verdad à la ficcion. Esta idea se destruye , no solo quando se desprecian , sino tambien quando se observan con mucha escrupulosidad las reglas de los antiguos , que fundadas sobre sus costumbres , y usos , deben ceder à otras reglas , que tienen por base los usos recibidos al presente. Como la naturaleza es la fuente de lo verdadero , la idea , que el entendimiento humano saca de la naturaleza , es la fuente de la ficcion poetica ; y por consiguiente , para tener un concepto justo de esta idea general , es men-

no entrar en el mecanismo del espíritu humano; en la naturaleza del juicio, y de la imaginación, lo que nos llevaria muy lejos de nuestro proposito; pero ciertamente parariamos en la razón de nuestro gusto, à la qual irémos aora por el atajo, representando solamente el modo de este milagro.

La Poesía sitia nuestra imaginación por todos lados con una verisimilitud vivamente representada, y aparta las imágenes de las cosas contrarias, que podrian descubrir la ficción de lo que dice el Poeta. Por este medio confunde en nuestro espíritu la ficción con la verdad; porque los movimientos de nuestro corazón no corresponden à la esencia verdadera de los objetos exteriores, sino à la impresión que ellos hacen en la imaginación. Esta impresión no viene siempre de los mismos objetos reales, como se vé en los sueños. Y para producir en nosotros los mismos movimientos, que son excitados por la realidad de los objetos, basta que el Poeta yera vivamente nuestra imaginación con una verisimilitud bien sostenida. Con esta verisimilitud, y con una expresión natural, y circunstanciada consigue el Poeta, y llega à su fin; y por consiguiénte los caracteres mal sostenidos, y las acciones imposibles, à menos que la potencia de alguna divinidad, no las acomode à la imaginación, son los mayores defectos de la Poesía, y los escollos de la Comedia.

Del mismo principio se sigue, que se engañan enteramente los Poetas, quando hacen todos sus versos con artificio tan exacto, que parecen tirados à nivel. Es necesario, que repartan de tiempo en tiempo un ayre de descuido, y negligencia, à fin de

de ocultar el arte debaxo de la sombra de la naturaleza: sin esto el entendimiento se avisa à si mismo, que se entretiene en ficciones, y la imaginacion se dispierta del agradable sueño, que la tenia ocupada.

La manera de pintar las cosas al natural, como lo hacian los antiguos, pareció muy simple, y grossera à los modernos, que no queriendo dár cosa alguna à la naturaleza, y dándolo todo à su invencion, transportaron sus oyentes à un mundo imaginario, y fantástico, del qual nada se puede sacar, que sea de uso para la vida humana.

Parece, que en las consideraciones que acabo de indicar, se halla el origen del acierto, del gusto, y de la utilidad; y al mismo tiempo se descubre la fuente de que manaron las reglas que se deben observar en la composicion de la Comedia: reglas, que tienen por fundamento la imitacion, y remedo, que es tan natural al hombre, y tan agradable, que sobrepuya à la misma verdad, y naturaleza, como lo prueban nuestras experiencias, y el adagio del Chino de Parmeno.

La imitacion tiene por basa à la verisimilitud: de ella nace la regla de las tres unidades de una accion principal, executada en termino un poco mas dilatado del en que se hizo, y en un solo lugar. Esta regla, dictada por el buen gusto, y por la razon, quando se desprecia, forma un espectáculo monstruosísimo. Què bien lo pintò Cervantes, burlando de las Comedias, cuyo primer acto tiene sus scenas en Flandes, y en Italia; el segundo en Africa, y España; y el tercero en Mexico; y quando saca al Theatro su Rufian dichoso, y despues de
lle-

llevado por los ayres , le hace Frayle , Prior , Provincial , y Santo ; y no olvida los milagros de despues de muerto. El original de este desorden es el *Bamba* , Comedia de Lope , y otras en que se vê nacer al heroe , crecer , obrar , envejecer , y morir.

Podrà por ventura quien esto vê , y oye , imaginarse , que vê , y oye realmente el suceso , en lo que consiste el gusto , el interès , y la expectacion? Cómo es posible tomar los cabos , y zurcirse unos tiempos , y lugares tan apartados , y distantes entre sí , sin hacer fuerza , y desreglar la imaginacion , y sin defengañarse el entendimiento? No es esto descartarse de la naturaleza , de la razon , y del juicio? Diganlo por mí los que se páren con alguna reflexion à considerarlo.

El Poeta Cómico debe ser muy Philosopho : debe conocer perfectamente los corazones humanos: las costumbres de las gentes , los usos , las mudanzas de ellos ; y debe ayudarse de los descubrimientos de los antiguos , que hicieron menos difícil este Poema con las reglas que nos dexaron , cuya observancia , y cumplimiento hicieron , y hacen utiles , y agradables à las Comedias.

Pero si se atreven à escribirlas sugetos enteramente destituídos de estas necessarias partes , qué hay que admirar de los horrendos desatinos que se representan? Ya el incomparable Villegas dixo à su mozo de camino.

Que si bien consideras , en Toledo
huvo Sastre , que pudo hacer Comedias,
y parar de las Musas el denuedo:
Mozo de Mulas eres , haz Tragedias.

Y lo demás que omito , por decir , que nuestra Nación tiene menos disculpa que las otras ; porque tuvo , antes que ellas , maestros que la enseñassen , reglas que la dirigieffen , y modélos que imitar.

Era muy facil copiar aqui del Pinciano , de Cascales , de Salas , lo que nos dexaron escrito sobre esta materia , que sobrepuja à quanto despues han dicho los Estrangeros , y los Naturales , que han hablado de ella con poco conocimiento particular de nuestro Theatro. No obstante dirè con el Historiador de Murcia , que la Comedia es imitacion dramatica de una entera , y justa accion , humilde , y suave , que por medio del passatiempo , y risa , limpia el alma de los vicios : ò con el Jesuita doctissimo el P. Rapin , que la Comedia es una imagen de la vida comun : su fin molstrar sobre el Theatro los defectos particulares , para curar los defectos del publico , y para corregir al pueblo con el miedo de ser burlado : por lo qual lo ridículo es lo mas essencial de la Comedia. Es imitacion , porque de otro modo no sería Poesia ; ni dramatica , si el Poeta hablasse por si. Es una accion , aunque la acompañen otras accessorias , que llaman episodios , insertos en la principal de tal manera , que todas juntas miren à un mismo blanco ; y acabada la principal , queden todas acabadas. Es entera , porque consta de principio , medio , y fin , y tiene justa , y competente grandeza. Humilde , y suave es la Comedia , por el language familiar , un poco mas de como comunmente se habla ; y por las personas humildes , que constituyen la fábula cómica , que son gente popular , y à lo sumo Soldados , y Mercaderes ; y antes de menor , que de mayor classe. Y siendo la accion de oficiales , truanes , mozos , esclavos,

vos , ramera , alcahueta , Ciudadano , y Soldado ,
serà tambien el lenguaje ordinario , y conveniente à
esta gente humilde , como debe ser la accion : y sin
Aristoteles , lo dice tambien la razon ; porque si el fin
de la Comedia es limpiar el alma de los vicios por
medio del passatiempo , y risa , los hechos de los prin-
cipales , y nobles Cavalleros no pueden inducir risa .
Pero si los hombres humildes , el truan , la alcahueta ,
el mozo , el vejete , el padre engañado , el hijo en-
gañador , la dama taymada , el amante novato . Los
acontecimientos de estos , y sus contiendas , y por-
fias mueven à contento à los oyentes . Si un Princi-
pe es burlado , se agravia , y ofende : la ofensa pide
venganza : la venganza causa alborotos , y fines defas-
trados ; todo lo qual es puramente trágico . Siendo ,
pues , el fin de la Poesia cómica desengañar al mun-
do con acciones ridículas , figuese , que la Comedia
ha de ser accion de gente humilde : y quanto mas
se levántare à mayores , tanto peor será la Comedia ,
y no conseguirà el fin de inducir buenas costum-
bres , y expurgar los vicios por medio de la risa . De-
be el Cómico con acontecimiento apto , y bueno ,
para mover la risa , deleytar , y mover à los oyentes
con ridículas acciones , con la fábula , costumbre ,
sentencia , y diction , lo que es comun à todas las
Poesias . La fábula no puede abrazar mas que una
accion de una persona fatál , à quien principalmente
mira la Comedia . Y esta accion debe ir acompañada
de otras , para ornato , y engrandecimiento suyo , ata-
das con ella con los lazos del verisimil possible , y
necessario ; y de tal modo entre si vinculadas , que si
una parte de estas se quitasse , ò mudasse , quede del
todo desbaratado , y manco . De exemplo pueden
ser

servir todas las Comedias de Plauto, y de Terencio; y Cascales hace la analysis, y prueba en la Andria. Y yo pudiera en alguna de Solis, de Roxas, de la Hoz, de Melchor Fernandez de Leon, y de otros nuestros.

Prosigue nuestra guia diciendo, que la Fábula Cómica es principalmente morata, por lo poco que tiene de casos lastimosos: que es pathetica, quando las pasiones del animo se manifiestan mas; y que es de un modo, quando en la Comedia no se halla persona, que no sea cómica. Y doble es aquella en que juntamente con las personas humildes, se introducen heroicas, y divinas: pero para la perfeccion de la Comedia importa, que todas sean personas humildes; y es disparate antiguo, y nuevamente propagado el monstruo, que llaman Tragico-media; y es admirable la ignorancia de sacar del Prologo del Amphitryon de Plauto, que es una pura burleria, y satyra, un dogma, y precepto, que se observa en nuestros Theatros: pero no se podrá negar, que es contra razon, contra naturaleza, y contra el arte.

Guarda la Comedia cierta estrecha clausura, que no permite salir al tablado doncellas, casadas, ni viejos de mal exemplo: porque la Comedia, por la mayor parte es lasciva, y en ella intervienen alcahuetas, rameras, truanes, y otras semejantes personas de torpe, y deshonesto trato: si acaso la Comedia admite alguna doncella libre, es siendo tenida por esclava, ò expósita. Las casadas tocadas de passion amorosa, no deben entrar en la Comedia, assi por el mal exemplo, como porque de sus amores se siguen zelos, escandalos, y muertes; lo que es trágico, y contrario al fin de la Comedia.

Tambien llaman compuesta à la Fábula, que tie-

ne reconocimientos, casos inopinados, y mutaciones de fortuna. Las costumbres han de ser buenas, convenientes, constantes, è iguales. Se deben considerar las propiedades, y condiciones de las personas, y Naciones.

De las personas cómicas, y de sus costumbres, y caractéres hace Cascales una enumeracion, y pintura muy puntual, y circunstanciada, señalando los lugares en que se encuentran los originales. Considera tambien las calidades de las Naciones, para que de ellas se haga verdadera imitacion: y dice, que las costumbres van con la naturaleza del lugar; y que los varios países producen varias maneras de hombres, los que se deben pintar conforme à su opinion. Los Griegos son naturalmente vanos: los Italianos soberbios: los Sicilianos agudos: los Franceses leves: los Flamencos pacíficos, y benignos: los Españoles arrogantes: y los Africanos cautelosos. Y en una misma Nacion suele haver diferentes costumbres. Los Castellanos son sencillos, y graves: los Andaluces lengüaces, y presumptuosos: los Valencianos, fogosos, y grandes servidores de damas: los Catalanes, arriscados, y montaraces: los Vizcainos cortos, y linajudos: los Portugueses, amantes, derretidos, altaneros.

No olvida la sentencia, y el uso de ella: de la diction se remite à Horacio, que dice:

La Comedia no debe ser tratada
en el trágico estilo; y la Tragedia
de Thyestes, no sufre versos cómicos.

Cada materia tiene lugar propio.

A veces la Comedia la voz alza;
y el enojado Cremes, por la boca

echa espuma , y à veces suele el trágico
en humildes razones lamentarse.

Quando anda pobre , y desterrado Telefo,
y Pelco , no dice , no , palabras

fanfarronas , y largas de pie , y inedio,

si pretende mover los corazones

de los oyentes con su tierno llanto.

Dexo de hacer extracto de los actos , scenas , y perso-
nas , y de lo demás perteneciente à la Comedia , por-
que espero , que la Real Academia Española , quando
ilustre el orbe literario con su Poetica prometida , ha-
rà olvidar quanto han escrito los mejores Autores ; y
darà entre ellos un eminente lugar à Cascales.

Basta , y sobra para este Prologo , señalar los ori-
genes de la Comedia Española, haciendola presente ni-
ña , y en mantillas , y desfigurada , ajada , y prostitui-
da por los que se cree , que la adornaron , y ennoble-
cieron ; sin que mi pretension haya sido otra , que res-
ponder por nuestra Nacion , que no diò sus poderes
para hablar por toda ella à los famosos Lope , y Cal-
deròn : y quando se impriman unidas las Comedias,
que estàn ya elegidas , y separadas , y se haga analysis,
y critica de ellas , se hará evidente , que tenemos Poe-
tas Cómicos , que guardando los rigores del arte , su-
pieron castigar las costumbres malas , y ridículas , de-
leytando à los oyentes , y lectores : supieron purgar
con la rifa los malos humores de los Cortesanos : y si
sería admirable la medicina , que con solo remedar à
los insensatos , à los ciegos , à los cojos , à los mancos,
y contrahechos , y à todos los desgraciados de la natu-
raleza , los curasse : què se puede decir de la Comedia,
que lo consigue en las enfermedades semejantes del al-
ma segura , pronta , y agradablemente?

Curò Cervantes à los enfermos de Cavallerias: qui-
so curar à los malos Cómicos, representando, y reme-
dando. Sobre estas ocho Comedias, que se reimpri-
men, se podrian hacer muchas observaciones, que se-
rà razon dexarlas à los que las leyeren. Quien notare
lo que en alguna scena de *Pedro de Urde malas* se dice
en boca de un engañador, que contrahace al hypó-
crita, lea la partida siguiente, sacada de los Libros de
la Parroquia de San Sebastian de Madrid.

„ En 23. de Abril de 1616. años murió Miguél
„ Cervantes Saavedra, casado con Doña Cathalina de
„ Salazar, Calle del Leon. Recibió los Santos Sacra-
„ mentos de mano del Licenciado Francisco Lopez.
„ Mandóse enterrar en las Monjas Trinitarias. Mandò
„ dos *Missas del alma*, y lo demás à voluntad de su mu-
„ ger, que es Testamentaria, y al Licenciado Francis-
„ co Nuñez, que vive allí. Fol. 270.

OCHO COMEDIAS,

Y

OCHO ENTREMESSES,

NUEVOS,

NUNCA REPRESENTADOS,

COMPUESTAS

POR MIGUEL DE CERVANTES SAAVEDRA:

DIRIGIDAS

A DON PEDRO FERNANDEZ DE CASTRO,
Conde de Lemos , de Andrade , y de Villalva , Marqués
de Sarria , Gentil-Hombre de la Camara de su Magestad,
Comendador de la Encomienda de Peña-Fiel , y la Zarza,
de la Orden de Alcantara, Virrey, Gobernador, y Capitan
General del Reyno de Napoles , y Presidente
del Supremo Consejo de Italia.

LOS TITULOS DE ESTAS OCHO COMEDIAS,
y sus Entremeses , van en la quarta boja.

Año



1615.

CON PRIVILEGIO.

En Madrid , por la Viuda de Alonso Martin.
*A costa de Juan de Villarroel , Mercader de Libros. Vendense en su
casa en la Plazuela del Angel.*

Tom. I.

D 3

DEDICATORIA AL CONDE DE LEMOS.



ORA se agoste, ò no, el
jardin de mi corto ingenio,
que los frutos que èl ofre-
ciere, en qualquiera fazon
que sea, han de fer de V. E. à quien
ofrezco el de estas Comedias, y Entre-
meses, no tan defabridos, à mi pare-
cer, que no puedan dàr algun gusto; y
si alguna cosa llevan razonable, es, que
no vàn manoseados, ni han salido al
Theatro: merced à los Farfantes, que
de puro discretos, no se ocupan sino
en obras grandes, y de graves Auto-
res, puesto que tal vez se engañan.
Don Quijote de la Mancha queda cal-
zadas las espuelas en su segunda parte,
para ir à besar los pies à V. E. Creo
que llegará quexoso, porque en Tarra-

gona le han afendereado, y malpara-
do, aunque por sì, ò por no, lleva in-
formacion hecha de que no es èl el
contenido en aquella Historia, sino
otro supuesto, que quiso ser èl, y no
acertò à ferlo. Luego irà el gran Perfi-
les, y luego las Semanas del Jardin, y
luego la segunda parte de la Galatea,
si tanta carga pueden llevar mis ancia-
nos hombros; y luego, y siempre iràn
las muestras del desseo que tengo de
servir à V. E. como à mi verdadero se-
ñor, y firme, y verdadero amparo,
cuya persona, &c.

Criado de V. E.

Miguèl de Cervantes
Saavedra.

APRO-

POR mandado, y comission del señor Doctor Cetina, Vicario General en esta Corte, he visto el libro de Comedias, y Entremeses de Miguèl de Cervantes, no representadas, y no hallo en èl cosa contra nuestra Santa Fè Catholica, y buenas costumbres, antes muchas entretenidas, y de gusto. Este es mi parecer, salvo, &c. En Madrid à 3. de Julio de 1615.

*El Maestro Joseph
de Valdivielso.*

SUMA DEL PRIVILEGIO.

Tiene Privilegio Miguèl de Cervantes Saavedra por diez años, para imprimir estas ocho Comedias, y Entremeses, su fecha del dicho Privilegio en Valladolid à veinte y cinco dias del mes de Julio de mil y seiscientos y quince años. Passò ante Hernando de Vallejo, Escribano de Camara.

FE DE LAS ERRATAS.

ESTAS Comedias compuestas por Miguèl de Cervantes Saavedra , corresponden con su original. Dada en Madrid à 13. de Septiembre de 1615. años.

El Lic. Murcia

de la Llana.

SUMA DE LA TASSA.

ESTE Libro de las ocho Comedias , y Entre-
meses de Miguèl de Cervantes Saavedra , es-
tà tassado por los Señores del Consejo à quatro ma-
ravedis cada pliego , que el dicho libro tiene se-
senta y seis pliegos , que à razon de quatro mara-
vedis monta docientos y sesenta y quatro mara-
vedis. Su data en Madrid à veinte y dos dias del
mes de Septiembre de mil y seiscientos y quince
años , ante Hernando de Vallejo , Escribano de
Camara.

LOS NOMBRES DE ESTAS

Comedias son los siguientes.

El Gallardo Español. La Gran Sultana.
La Casa de los Zelos. El Laberinto de Amor.
Los Baños de Argel. La Entretenida.
El Rufian dichoso. Pedro de Urde malas.

ENTRE MESES.

El Juez de los Divor- El Vizcaino fingido.
cios. El Retablo de las ma-
El Rufian viudo. ravillas.
Eleccion de los Alcal- La Cueva de Sala-
des de Daganzo. manca.
La Guarda cuidadosa. El viejo zeloso.

PRO.

PROLOGO AL LECTOR.

NO puedo dexar (Lector caríssimo) de suplicarte me perdones , si vieres que en este Prologo salgo algun tanto de mi acostumbrada modestia. Los dias passados me hallè en una conversacion de amigos, donde se tratò de Comedias , y de las cosas à ellas concernientes ; y de tal manera las subtilizaron , y atildaron , que , à mi parecer , vinieron à quedar en punto de toda perfeccion. Tratòse tambien de quien fue el primero que en España las sacò de mantillas , y las puso en toldo , y vistiò de gala , y apariencia. Yo , como el mas viejo que alli estava , dixe , que me acordaba de haver visto representar al gran Lope de Rueda, yaron insigne en la representacion , y en el entendimiento. Fue natural de Sevilla , y de oficio bati-hoja, que quiere decir , de los que hacen panes de oro. Fue admirable en la Poesia Pastoral ; y en este modo , ni entonces , ni despues acá , ninguno le ha llevado ventaja : y aunque por ser muchacho yo entonces, no podia hacer juicio firme de la bondad de sus versos , por algunos que me quedaron en la memoria , vistos agora en la edad madura que tengo ; hallo ser verdad lo que he dicho ; y si no fuera por no salir del proposito de Prologo , pusiera aqui algunos , que acreditaran esta verdad. En el tiempo de este célebre Español , todos los aparatos de un Autor de Comedias se encerraban en un costal , y se cifraban en quatro pellicos blancos, guarnecidos de gadameci dorado ; y en quatro barbas , y cabelleras , y quatro cayados , poco mas , ò menos. Las Comedias eran unos coloquios , como Eglogas , entre dos , ò tres Pastores, y alguna Pastora. Ade rezabanlas , y dilatabanlas con dos , ò tres Entremeses, ya

ya de Negra , ya de Rufian , ya de Bobo , y ya de Vizcaino , que todas estas quatro figuras , y otras muchas hacia el tal Lope con la mayor excelencia , y propiedad que pudiera imaginarse. No havia en aquel tiempo tramoyas , ni desafios de Moros , y Christianos , à pie , ni à cavallo. No havia figura que saliesse , ò pareciesse salir del centro de la tierra por lo hueco del Theatro , al qual componian quatro bancos en quadro, y quatro, ò seis tablas encima, con que se levantaba del suelo quatro palmos ; ni menos baxaban del Cielo nubes con Angeles , ò con almas. El adorno del Theatro era una manta vieja , tirada con dos cordeles de una parte à otra, que hacia lo que llaman vestuario , detras de la qual estaban los Musicos cantando sin guitarra algun romance antiguo. Muriò Lope de Rueda , y por hombre excelente , y famoso le enterraron en la Iglesia Mayor de Cordova (donde muriò) entre los dos Coros, donde tambien està enterrado aquel famoso loco Luis Lopez. Succediò à Lope de Rueda , Naharro , natural de Toledo , el qual fue famoso en hacer la figura de un rufian cobarde. Este levantò algun tanto mas el adorno de las Comedias , y mudò el costal de vestidos en cofres , y en baúles : sacó la musica , que antes cantaba detras de la manta , al Theatro publico : quitò las barbas de los Farfantes, que hasta entonces ninguno representaba sin barba postiza ; y hizo , que todos representassen à cureña rafa , sino era los que havian de representar los viejos , ò otras figuras , que pidieffen mudanza de rostro : inventò tramoyas , nubes , truenos , y relampagos , desafios , y batallas ; pero esto no llegó al sublime punto en que està agora : (y esto es verdad , que no se me puede contradecir ; y aqui entra el salir yo de los límites de mi llaneza) que se vieron
en

en los Theatros de Madrid representar los Tratos de Argel, que yo compuse: la destruicion de Numancia, y la Batalla Naval, donde me atrevi à reducir las Comedias à tres jornadas, de cinco que tenian: mostrè, ò (por mejor decir) fui el primero, que representasse las imaginaciones, y los pensamientos escondidos del alma, sacando figuras morales al Theatro, con general, y gustoso aplauso de los oyentes: compuse en este tiempo hasta veinte Comedias, ò treinta, que todas ellas se recitaron, sin que se les ofreciesse ofrenda de pepinos, ni de otra cosa arrojadiza: corrieron su carrera sin silvos, gritas, ni baraundas: tuve otras cosas en que ocuparme: dexè la pluma, y las Comedias, y entrò luego el monstruo de naturaleza, el gran Lope de Vega, y alzòse con la monarquia cómica: avassallò, y puso debaxo de su jurisdiccion à todos los Farfantes: llenò el mundo de Comedias propias, felices, y bien razonadas; y tantas, que pasan de diez mil pliegos los que tiene escritos, y todas (que es una de las mayores cosas que puede decirse) las ha visto representar, ò oido decir, (por lo menos) que se han representado; y si algunos (que hay muchos) han querido entrar à la parte, y gloria de sus trabajos, todos juntos no llegan en lo que han escrito à la mitad de lo que el solo: pero no por esto (pues no lo concede Dios todo à todos) dexen de tenerle en precio los trabajos del Doctor Ramon, que fueron los mas, despues de los del gran Lope. Estimense las trazas artificiosas en todo estremo del Licenciado Miguél Sanchez: la gravedad del Doctor Mira de Mescua, honra singular de nuestra Nacion: la discrecion, è innumerables conceptos del Canonigo Tarraga: la suavidad, y dulzura de Don Guillèn de Castro: la agudeza de Aguilar, el rumbo,
el

el tropèl , el boato , la grandeza de las Comedias de Luis Velez de Guevara , y las que agora estàn en xerga del agudo ingenio de Don Antonio de Galarza , y las que prometen las Fullerias de Amor de Gaspar de Avila , que todos estos , y otros algunos han ayudado à llevar esta gran máquina al gran Lope. Algunos años hà , que volví yo à mi antigua ociosidad ; y pensando , que aún duraban los siglos donde corrian mis alabanzas , volví à componer algunas Comedias ; pero no hallè pajaros en los nidos de antaño : quiero decir , que no hallè Autor que me las pidiesse , puesto que sabian que las tenia , y asì las arrinconè en un cofre , y las confagrè , y condenè al perpetuo silencio. En esta fazon me dixo un Librero , que èl me las compràra , si un Autor de titulo no le huviera dicho , que de mi profa se podia esperar mucho ; pero que del verso nada : y si vè à decir la verdad , cierto que me diò pesadumbre el oírlo , y dixè entre mì : O yo me he mudado en otro , ò los tiempos se han mejorado mucho , sucediendo siempre al revès , pues siempre se alaban los passados tiempos. Tornè à passar los ojos por mis Comedias , y por algunos Entremeses mios , que con ellas estaban arrinconados , y ví no ser tan malas , ni tan malos , que no mereciesen salir de las tinieblas del ingenio de aquel Autor , à la luz de otros Autores menos escrupulosos , y mas entendidos. Aburríme , y vendí-felas al tal Librero , que las ha puesto en la estampa , como aqui te las ofrece : èl me las pagò razonablemente , yo cogí mi dinero con suavidad , sin tener cuenta con dimes , ni directes de Recitantes : querria que fuesen las mejores del mundo , ò à lo menos razonables : tù lo veràs (Lector mio) y si hallares que tienen alguna cosa buena , en topando à aquel mi maldiciente Autor , dile,

dile , que se enmiende , pues yo no ofendo à nadie ; y que advierta , que no tienen necedades patentes , y descubiertas ; y que el verso es el mismo que piden las Comedias , que ha de ser de los tres estilos el ínfimo , y que el language de los Entremeses es propio de las figuras que en ellos se introducen ; y que para enmienda de todo esto le ofrezco una Comedia , que estoy componiendo , y la intitúlo : *El Engaño à los ojos* , que (si no me engaño) le ha de dár contento. Y con esto Dios te dè salud , y à mi paciencia.



COMEDIA FAMOSA DEL GALLARDO ESPAÑOL.

Hablan en esta primera Jornada las personas siguientes:

Arlaxa , Mora.

Alimuzel , Moro.

*D. Alonso de Cordoba , Conde
de Alcaudete , General de
Oràn.*

Don Fernando de Saavedra.

Guzmán , Capitan.

Fratin , Ingeniero.

Un Soldado.

*Cebrian , Moro , criado de
Alimuzel.*

Nacor , Moro.

Don Martin de Cordoba.

Uno con una petition.

Buytrago , Soldado.

Un Pagecillo.

Oropesa , Cautivo.

Robledo , Alferez.

JORNADA PRIMERA.

Salen Arlaxa, Mora , y Alimuzel, Moro.

Ar. **E**S el caso, Alimuzel,
que à no traerme el Christiano,
Tom. I.

te serà el amor tyrano,
y yo te serè cruel.

Quierole preso , y rendido,

A

aun-

aunque sano , y sin cautela.

Ali. Posible es , que te desvela
deseo tan mal nacido?

Contentate que le mate,
si no pudiere rendille,

que detener al herille
el brazo , será dislate.

Partiréme à Orán al punto,

y desafiare al Christiano,

y haré por traerle sano,

pues no le quieres difunto.

Pero si acabo el rigor
de la cólera me incita,

y su muerte solicita,

tengo de perder tu amor?

Está tan puesto en razon

Marte , desnuda la espada,

que la tenga nivelada

al peso de tu aficion?

Arl. Alimuzel, yo confieso,

que tienes razon en parte,

que en las hazañas de Marte

hay muy pocas sin exceso;

el qual se suele templar

con la cordura , y valor:

yo he puesto precio è mi amor,

mira si le puedes dàr.

Quiero ver la bizarria

deste, que con miedo nombro,

de este espanto, de este assombro

de toda la Berberia:

de este Fernando valiente,

ensalzador de su Crisma,

y coco de la Morisma,

que nombrar su nombre siente:

de este Atlante de su España:

su nuevo Cid , su Bernardo,

su Don Manuel el gallardo

por una , y otra hazaña.

Quiero de cerca miralle;

pero rendido à mis pies.

Ali. Haz cuenta que ya lo ves,
puesto que de en ayudalle
todo el Cielo.

Arl. Pues qué esperas?

Ali. Espero à ver si te burlas;
aunque para mi tus burlas
siempre han sido puras veras.

Comedido , como amante,

foy , y solo se decirte,

que el deseo de servirte

me hace ser arrogante.

Puedes de mi prometerte

imposibles sobre humanos,

mil prisioneros Christianos,

que vengan à obedecerte.

Arl. Traeme solamente al fuerte

Don Fernando Saavedra,

que con el veré que medra,

y se mejora mi suerte;

y aun la tuya , pues te doy

palabra , que he de ser tuya,

como el hecho se concluya

à mi gusto.

Ali. Quizà oy

oirán los muros de Orán

mi voz en el desafío;

y aun de los Cielos confio

(que luz , y vida nos dan)

que han de acudir à mi intento

con suceso venturoso.

Arl. Parte , Alimuzel famoso.

Ali. Fuerzas de tu mandamiento

me llevan tan alentado,

que acabaré con valor

el imposible mayor,

que se huviere imaginado.

Ar. Vè en paz, q̄ de aquesta guerra

la vitoria te adivino.

Entrafe Arlaxa.

Ali. Queda en paz , rostro divino,
Angel que mora en la tierra,
bizarra sobre los hombres,
que à guerra à Marte provocan:
à quien de excelencias tocan
mil titulos , y renombres:
en extremo poderosa
de dàr tormento , y placér:
yelo , que nos hace arder

en viva llama amorosa:

Queda en paz, que sin tu sol
ya camino en noche escura:
refucite mi ventura

la muerte de este Español.

Mas ay , que no he de matalle,
fino prendelle , y no mas.

Quièn tal deseo jamàs
viò , ni pudo imaginalle?

Entrafe Alimuzel.

Salen Don Alonso de Cordoba, Conde de Alcaudete,

General de Oràn: Don Fernando de Saavedra:

*Guzmán , Capitan : Fratin , In-
geniero.*

Frat. Háse de alzar , señor , esta cortina

à peso de aquel cubo , que responde

à este , que descubre la marina.

De la filla esta parte no se esconde:

mas què aprovecha , si no està en defensa,

ni Almarza à nuestro intento corresponde?

Alon. El cerco es cierto , y mas cierta la ofensa,

si ya no son cortinas , y muralla

de vuestros brazos la virtud inmensa.

Donde el deseo de la fama se halla,

las defensas se estiman en un cero,

y à campo abierto salta à la batalla.

Venga pues la Morisma , que yo espero

en Dios , y en vuestras manos vencedoras,

que volverà el Leon manso Cordero.

Los Argos , centinelas veladoras,

miren al mar , y miren à la tierra,

en las del dia , y las nocturnas horas.

No hay disculpa al descuido, que en la guerra

se hace , por pequeño que parezca:

que pierde mucho quien en poco yerra.

Jornada primera

Y si aviniere que el cabello ofrezca
 la ligera ocasion , ha de tomarse,
 antes que à espaldas vueltas desparezca:
 que en la guerra el perderse , ò el ganarse
 suele estar en un punto , que si passa,
 vendrà el de estàr quexoso , y no vengarse.
 En su pagiza , pobre , y dèbil casa
 se defiende el Pastor del Sol ardiente,
 que el campo agosta , y la montaña abraza.
 Quiero inferir , que puede ser valiente
 detràs de un muro un corazon medroso,
 quando à sus lados , que le anìman siente.

Entra un Soldado.

Sold. Señor , con ademàn bravo , y ayroso,
 picando un alazàn un Moro viene,
 y à la Ciudad se acerca presuroso.
 Bien es verdad , que à veces se detiene,
 y mira à todas partes recatado,
 como quien miedo , y osadìa tiene.
 Adarga blanca trae , y alfange al lado:
 lanza con vandereta de seguro,
 y el bonete con plumas adornado.
 Puedes , si gustas , verle desde el murò:
Al. Bien de aqui se descubre , ya le veo:
 si es embaxada , yo le doy seguro.
Fer. Antes es desafio , à lo que creo.

Entra Alimuzel à cavallo , con lanza , y adarga.

Ali. Escuchadme los de Oràn,
 Cavalleros , y Soldados,
 que firmais con nuestra sangre
 vuestros hechos señalados:
 Alimuzel soy , un Moro
 de aquellos , que son llamados
 galanes de Meliona,

tan valientes , como hidalgos.
 No me trae aqui Mahoma
 à averiguar en el campo,
 si su secta es buena , ò mala;
 que èl tiene de esso cuidado:
 Traeme otro Dios mas brioso,
 q̃ es tan sobervio, y tan manso,
 que

que ya parece cordero,
y ya leon irritado:
y este Dios, que así me impele,
es de una Mora vassallo,
que es Reyna de la hermosura,
de quien soy humilde esclavo.
No quiero decir, que hiendo,
que destrozo, parto, ó rajo,
que animoso, y no arrogante,
es el buen enamorado.

Amo en fin, y he dicho mucho
en solo decir que amo,
para daros à entender,
que puedo estimarme en algo:
Pero sea yo quien fuere,
basta que me muestro armado
ante estos sobervios muros,
de tantos buenos guardados:
que si no es señal de loco,
serà indicio de que he dado
palabra, que he de cumplilla,
ó quedar muerto en el campo:
y así à ti te desafío,
D. Fernando el fuerte, el bravo,
tan infamia de los Moros,
quanto prez de los Christianos.
Biẽ se verà en lo que he dicho,
q̃ aunque haya otros Fernãdos,
es aquel de Saavedra
à quien à batalla llamo.

Tu fama, que no se encierra
en límites, ha llegado
à los oídos de Arlaxa,
de la belleza milagro.
Quiere verte, mas no muerto,
sino preso; y háme dado
el assumpto de prenderte:
mira si es pequeño el cargo.

Tom. I.

Yo prometì de hacello,
porque el que està enamorado,
los mas arduos imposibles
facilita, y hace llano.

Y para darte ocasion
de que salgas mano à mano
à verte conmigo agora,
de estas cosas te hago cargo:

Que peleas desde lejos:
que el arcabuz es tu amparo:
que en comunidad aguijas,
y à solas te vãs despacio:

Que eres Ulises nocturno,
no Telamon al Sol claro:
que nunca mides tu espada
con otra, à fuer de hidalgo.
Si no sales, verdad digo:
si sales, quedará llano,
ya vencido, ó vencedor,
que tu fama no habla en vano.

Aqui junto à Canastel,
solo te estarè esperando,
hasta que mañana el Sol
llegue al Poniente su carro.

Del que fuere vencedor
ha de ser el otro esclavo:
premio rico, y premio honesto:
vèn, que espero, D. Fernando.

Vase.

Al. D. Fernando, què os parece?

Fer. Que es el Moro comedido,
y valiente, y que merece
ser de amor favorecido
en el trance que se ofrece.

Al. Luego pensais de salir?

Fer. Bien se puede esto inferir

de su demanda , y mi zelo,
pues ya se sabe , que suelo
à lo que es honra acudir.

Déme vuestra Señoría
licencia , que es bien que salga
antes que se passe el dia.

Al. No es posible, q̄ aora os valga
vuestra noble valentia.

No quiero que alla salgais;
porque hallareis, si mirais
à la soldadesca ley,
que obligado à vuestro Rey,
mucho mas que à vos, estais.

En la guerra usanza es vieja,
y aun ley casi principal,
à toda razon anexa,

que por causa general
la particular se dexa;

porque no es fuyo el Soldado,
que està en presidio encerrado,
fino de aquel que le encierra;
y no ha de hacer otra guerra,
fino à la que se ha obligado.

En ningun modo sois vuestro,
fino del Rey ; y en su nombre
sois mio , segun lo muestro,
y yo no aventuro un hombre,

que es de la guerra maestro,
por la simple niñeria

de una amorosa porfia:

Don Fernando , esto es verdad.

Fer. De estraña reguridad

usa vuestra Señoría
conmigo : què dirà el Moro?

Al. Diga lo que èl mas quisiere,
que yo guardo aqui el decoro,
que la guerra pide , y quiere,
y de ella ninguno ignoro.

Fer. Respondasele à lo menos,
y sepa , que por tus buenos
respetos allà no falgo.

Guz. No os tēdrà por esto el galgò,
señor D. Fernando , en menos.

Al. Lleve el Capitan Guzmàn
la respuesta.

Guz. Sì harè;

y voto a tal , si me dān
licencia , que yo le dè
al Morico ganapan
tal rato , que quede frio
de amor con el desafio.

Al. Respondedle cortesmente,
con el termino prudente,
que de vuestro ingenio fio.

Vanse Don Alonso , y Fratin.

Guz. Quereis q̄ en vez de respuesta
os le dè una mano tal,
que se concluya la fiesta?

Fer. Que me estará à mì mui mal
esto , es cosa manifesta.
Solo à mì me desafia,
y gran mengua me sería,
que otro por mì peleasse;
mas si el Moro me esperasse
alli siquiera otro dia,
yo le taldrè à responder,
à pesar de todo el mundo,
que lo quiera defender.

Guz. En què os fundais?

Fer. Yo me fundo

en esto que pienso hacer:
El Lunes foy yo de ronda;
y quando la noche esconda
la luz con su manto escuro,

arrojaréme del muro
à la cava.

Guz. Está muy honda,
y podriais peligrar.

Fer. Poneme en los pies el brio
mil alas para volar.

Todo aquesto de vos fio.

Guz. Ya sabeis que sè callar.

Dexadme salir primero,
porque de mi industria espero,
que saldreis bien de este hecho.

Fer. Sois amigo de provecho.

Guz. Si porque soy verdadero.

*Vanse , y salen Alimuzel , y Cebrian
su criado , que en Arabigo quiere
decir Lacayo , ò Mozo de
Cavallos.*

Ali. Atale alli , Cebrian,
al tronco de aquella palma:
repose el fuerte alazàn,
mientras reposa mi alma
los cuidados que le dån.
Aqui à solas darè al llanto
las riendas , ò al pensar santo
en las memorias de Arlaxa,
en tanto que al campo baxa
aquel que se estima en tanto.

Baxa la cabeza Cebrian , y vase.

Venturoso tũ , Christiano,
que puedes à tus despojos
añadir el mas que humano,
que es querer verte los ojos
del cielo , que adoro en vano.
Y mas que pena recibo

de esto que en el alma escribo
con zeloso desconcierto,
q̄ à mì me quieren vèr muerto,
y à ti te quieren vèr vivo.

Pero yo no harè locura
semejante , que si venzo,
ò por fuerza , ò por ventura,
darè à mis glorias comienzo,
dandote aqui sepultura.
Mas si te hago morir,
còmo podrè yo cumplir
lo que Arlaxa me ha mandado?
O triste , y dudoso estado,
insufrible de sufrir!

Parleras aves , que al viento
esparcis queexas de amor,
què harè en el mal que siento?
Darè la rienda al rigor,
ò al cortès comedimiento?
Mas demosla al sueño agora:
perdonadme , hermosa Mora,
si aplíco sin tu licencia
este alivio à la dolencia,
que en mi alma triste mora.

*Echase à dormir , y sale al instante
Nacor , Moro , con un turban-
te verde.*

Nac. Mahoma, ya que el amor
en mis dichas no consiente,
muestrame tũ tu favor,
mira que soy tu pariente
el infelice Nacor.
Xarife soy de tu casta,
y no me respeta el hasta
de amor, q̄ blande en mi pecho,
un blanco à sus tiros hecho,

do todas sus flechas gasta,
 y mas ; y no sè què es esto,
 que con ser enamorado,
 foy de tan baxo supuesto,
 que no hay conejo acosado
 mas cobarde , ni mas presto.
 De esto serà buen testigo
 el vèr aqui mi enemigo
 dormido , y no osar tocallè,
 deseando de matalle
 por venganza , y por castigo.
 Que este zeloso , y con miedo!
 Por Alà que es cosa nueva.
 Llegarè , ò estarme he quedo?
 Cortarè en segura prueba
 este Gordiano enredo?
 Que si este quito delante,
 podrà fer que vuelva amante
 el pecho de Arlaxa ingrato.
 Muerome porque no mato:
 oso , y tiemblo en un instante.

*Entra el Capitan Guzmàn con es-
 pada , y rodela.*

Guz. Eres tù el desafiador
 de Don Fernando, por dicha?
Nac. No tengo yo esse valor,
 que el corazon con desdicha
 es morada del temor.
 Aquel es, que està alli echado,
 Moro tan afortunado,
 que Arlaxa le manda , y mira.
Guz. Pareceme que suspira.
Nac. Si harà, que està enamorado.
Guzm. Alimuzèl?
Ali. Quien me llama?
Guz. Mal acudiras durmiendo

al servicio de tu dama:

Ali. En el sueño vè adquiriendo
 fuerzas la amorosa llama,
 porque en èl se representan
 visiones , que me atormentan,
 obligaciones, que guarde,
 miedos, que me hacen cobarde,
 y zelos, que mas me alientan.
 Mirandote estoy , y veo
 quan proprio es de la muger
 tener extraño deseo:
 cosas hay en tì que vèr,
 no que admirar.

Guz. Yo lo creo.

Pero por què dices esso?

Ali. Don Fernando , yo confieso,
 que tu buen talle , y buen brio
 llega , y se aventaja al mio;
 pero no en muy grande exceso:
 y si no es por el gran nombre,
 que entre la Morisma tienes
 de fer en las armas hombre,
 ninguna cosa contienen,
 que enamores, ni que assombre;
 y yo no sè por què Arlaxa
 tanto se angustia , y trabaja
 por verte , y vivo , que es mas;

Guz. Engañado , Moro , estás:
 tu vano discurso ataja,
 que yo no soy Don Fernando;

Ali. Pues quien eres?

Guz. Un su amigo,
 y Embaxador.

Ali. Dime quando
 espera verse conmigo?
 porque le estoy aguardando:

Guz. Has de saber , Moro diestro,
 que el sabio General nuestro,
 que

que salga no le consiente.

Ali. Pues por qué?

Guz. Porque es prudente,
y en la guerra gran maestro.
Teme el cerco que se espera,
y no quiere aventurar
en empresa tan ligera,
una espada, que en cortar
es, entre muchas, primera.
Pero dice Don Fernando,
que le estès aqui aguardando
hasta el Lunes, que èl te jura
salir en la noche escura,
aunque rompa qualquier vando.
Si aquesto no te contenta,
y quieres probar la suerte
con menos daño, y afrenta,
tu brazo gallardo, y fuerte,
con este, que es flaco, tienta,
y à tu Mora llevaràs,
si me vences, quizá mas,
que en llevar à Don Fernando.

Ali. No estoy en esto pensando:
muy descaminado vàs.
No eres tú por quien me embia
Arlaxa; y aunque te prenda,
no saldrè con mi porfia:
haz que D. Fernando entienda,
que le aguardarè esse dia
que pide; y si le venciere,
y entonces tu gusto fuere
probarme en el Marcial juego,
mi voluntad harà luego
lo que la tuya quisiere:
que ya sabes que no es dado
dexar la empresa primera
por la segunda al Soldado.

Guz. Es verdad.

Ali. De essa manera
bien quedarè desculpado.

Guz. Dices muy bien.

Ali. Sì, bien digo:
vuelvete, y dile à tu amigo,
que le espero, y que no tarde.

Guz. Tu Mahoma, Ali, te guarde.

Ali. Tu Christo vaya contigo.

Vase Guzmàn.

Nacor, qué es esto? à qué vienes?

Nac. A ver como en esta empresa
tan peligrosa te avienes;
y por Alà que me pesa
de ver, que en punto la tienes,
q̃ el de tu muerte està à punto.

Ali. En qué modo?

Nac. En que barrunto,
que si de noche peleas,
sobre ti no es mucho veas
todo un exercito junto.
Esto de no estàr en mano
de Don Fernando salir,
tenlo por ligero, y vano,
que se suele prevenir
con astucias el Christiano.
De noche quieren cogerte,
porque al matarte, ò prenderte,
aun el Sol no sea testigo;
no creas à tu enemigo,
Ali, procura volverte,
que bien desculpado iràs
con Arlaxa, pues has hecho
lo que es posible, y aun mas.

Ali. Consejos de labio pecho
son, Nacor, los que me dàs;
pero no puedo admitillos,

ni menos con gusto oïllos,
que tiene el amor echados
à mis oïdos candados,
à los pies, y alma grillos.

Nac. Para mejor ocasion
te guarda, porque es cordura
prevenir à la intencion
del que à su salvo procura
su gloria, y tu perdicion.
Vèn, que à Arlaxa darè cuenta
de modo, que diga, y sienta,
que eres vencedor osado,
pues si no sale el llamado,
en sì se queda la afrenta.
Quanto mas, que quando venga
el cerco de esta Ciudad,
que ya no hay quien le detēga,
podràs à tu voluntad
hacer lo que mas convenga,
q̄ entonces saldrà el Christiano,
si es arrogante, y lozano,
al campo abierto sin duda.

Ali. Bien es, Nacor, que yo acuda
à tu consejo, que es sano.
Vèn, y vamos, pues podrè
en esse cerco que dices
cumplir lo que aqui faltè;
mas mira, qué me autorices
con Arlaxa.

Nac. Sì harè.
Sentirà Arlaxa la mengua,
q̄ tanto al Christiano amengua,
haciendole de ella alarde:
vos quedareis por cobarde,
ò mal me andará la lengua. *ap.*

*Vanse, y salen Don Alonso de Con-
doba, General de Oràn, Conde de
Alcaudete, y su hermano Don Mar-
tin de Cordoba, y Don Fernan-
do de Saavedra.*

Con. Señor D. Martin, conviene,
que vueſſa merced acuda
à Mazalquivir, que tiene
necesidad de la ayuda,
que vuestro esfuerzo contiene,
que allí acudirá primero
el enemigo ligero;
mas que venzais no lo dudo,
que el cobarde està desnudo,
aunque se vista de azero.
En su muchedumbre estriva
aquesta Mora canalla,
que así se nos muestra esquiva;
mas quando defensa halla,
se humilla, poſtra, y derriba.
Sus gustos, sus algazaras,
si bien en ello reparas,
son el canto del medroso:
calla el leon animoso
entre las balas, y jaras. *[no
Mar.* Por mi Caudillo, y mi herma-
te obedezco, y harè quanto
fuere, señor, en mi mano,
que ni de gritos me espanto,
ni de tumulto Pagano.
Dame, señor, municiones,
que en el trance que me pones
pienso, si no faltan ellas,
poner sobre las estrellas
los Españoles blasones.

Entra uno con una petition.

Uno. Señor, dame licencia que te lea

aquesta

aquesta peticion.

Cond. Lee en buen hora.

Uno. Doña Isabèl de Avellaneda , en nombre
de todas las mugeres de esta tierra,
dice , que llegò ayer à su noticia,
que por temor del cerco que se espera,
quieres que quede la Ciudad vacia
de gente inutil , embiando à España
las mugeres , los viejos , y los niños:
resolucion prudente , aunque medrosa;
y apelan de esto à ti de ti , diciendo,
que ellas te ofrecen de acudir al muro,
ya con tierra , ò fagina , ò ya con lienzos
bañados en vinagre , con que limpien
el sudor de los fieros combatientes,
que asistan al rigor de los assaltos:
que tomaràn la sangre à los heridos:
que las mas pequenuelas haràn hilas,
dando la mano al lienzo , y voz al Cielo
con tiernas virginales rogativas,
pidiendo à Dios misericordia , en tanto
que los robustos brazos de sus padres
defiendan sus murallas , y sus vidas:
que los niños daràn de buena gana
para embiar à España con los viejos,
pues no pueden servir de cosa alguna;
mas ellas , que por utiles se tienen,
no iràn de ningun modo , porque piensan,
por Dios , y por su ley , y por su patria,
morir sirviendo à Dios , y en la muerte
(quando el hado les fuere inexorable)
dar el ultimo vale à sus maridos,
ò ya cerrar los ojos à sus padres,
con tristes , y christianos sentimientos.
En fin , seràn , señor , de mas provecho,
que daño , por lo qual te ruegan todas,
que revoques , señor , lo que ordenaste,
en quanto toca à las mugeres solo,

que

Jornada primera

que en ello haràs à Dios servicio grande,
merced à ellas , y favor inmenso.

Esto la petition , señor , contiene.

Cond. Nunca tal me pasó por pensamiento:
nunca tanto el temor se ha apoderado
de mí , que hiciesse prevencion tan triste.
Por respuesta llevad , que yo agradezco,
y admito su gallardo ofrecimiento,
y que de su valor tendrá la fama
cuidado de escribirle , y de gravarle
en láminas de bronce , porque viva
figlos eternos ; y esto les respondo,
y andad con Dios.

Uno. Por cierto que has mostrado
de Espartanas valor , de Argivas brio.

Entra el Capitan Guzmán.

Cond. Pues Capitan Guzmán , que dice el Moro?
Guzm. Ya se fue mal contento.

Fer. Es ido cierto? *ap. à Guzmán.*

Guzm. Aguardando te està , porque es valiente,
y discreto además en lo que muestra.

Fern. Saldrè sin duda.

Guzm. No sè si lo aciertas,
que està muy cerca el cerco.

Fern. Si le venzo
presto me volverè : si soy vencido
muy poca falta harè , pues poco valgo.

Cond. Bravo parece el Moro.

Guzm. Bravo cierto,
y muy enamorado , y comedido.

*Entra à esta sazón Buytrago , un Soldado , con la
espada sin bayna , oleada con un orillo , tiros de
soga ; finalmente muy malparado : trae una ta-
blilla con demanda de las Animas del Purgatorio,
y pide para ellas : y esto de pedir para las Animas*

*es quanto verdadero , que yo lo vi ; y la razon
por que pedia , se dice adelante.*

Buyt. Denme para las Animas , señores,
pues saben que me importa.

Cond. O buen Buytrago,
quanto ha caído oy?

Buyt. Hasta tres quartos.

Mart. De ellos què haveis comprado?

Buyt. Casi nada:

una assadura sola , y cien sardinas.

Mart. Harto havrà para oy.

Buyt. Por Santo Nuflo,

que apenas hay para que masque un diente.

Mart. Comereis oy conmigo.

Buyt. De esse modo

havrà para almórzar en lo comprado.

Mart. Y la racion?

Buyt. Que la racion ya asiste

à un lado del estomago , y no ocupa
quanto una casa de axedrez pequeña.

Fern. Gran comedor!

Guzm. Tan grande , que le ha dado
el Conde esta demanda , porque pueda
sustentarse con ella.

Buyt. Què aprovecha?

que como saben todos , que no hay anima
à quien haga decir solo un responso,
si me dàn medio quarto es por milagro,
y assi pienso pedir para mi cuerpo,
y no para las Animas.

Mar. Seria
gran discrecion.

Buyt. O pese à mi linage!

No sabe todo el mundo , que si como
por seis , que suelo pelear por siete?

Cuerpo de Dios conmigo : denme ripio
suficiente à la boca , y denme Moros

Jornada primera

à las manos à pares , y à millares,
veràn quien es Buytrago , y si merece
comer por diez , pues que pelea por veinte:

Cond. Tiene razon Buytrago , mas agora,
si llega el cerco , mostrarà sus brios,
y harè yo , que le dèn siete raciones,
con tal que cesse la demanda,

Buyt. Cesse

que entonces no havrà lengua, y havrà manos:
No hay pedir , sino dàr , no hay sacar Almas
del Purgatorio entonces , sino espiches,
para meter en el infierno muchas
de la Mora canalla , que se espera.

Un Pagecillo diga.

Pag. Daca el alma , Buytrago , daca el alma.

Buyt. Hijo de puta , y puto , y miente , y calle:
No sabe el cornudillo , sea quien fuere,
que aunque tenga cien cuerpos , y cien almas
para dàr por mi Rey , no darè una,
si me la piden de esse modo? infame.

Mart. Otra vez , Cereceda.

Pag. Daca el alma.

Buyt. Por vida de:::

Cond. Buytrago con paciencia:

no la deis vos , por mas que os la demanden:

Buyt. Que tenga atrevimiento un Pagecillo
de pedirme à mì el alma! Voto à Christo,
que à no estàr aqui el Conde don hediondo,
que os sacàra la vuestra à puntillazos,
aunque me lo impidiera el mismo diablo,
por prenda fuya.

Cond. No haya mas , Buytrago:

guardad vuestra alma , y dadnos vuestras manos;
que seràn menester , yo os lo prometo.

Buyt. Denme para las Animas agora,
que todo se andarà.

Mart. Tomad.

Buyt. O invicto

Don Martin generoso : por mi diestra,
que he de ser tu soldado , si por dicha
väs à Mazalquivir , como se ha dicho.

Mart. Sereis mi camarada , y compañero.

Buyt. Vive Dios , que eres bravo Cavallero.

Vanse , y sale Arlaxa , y Oropesa su cautivo.

Arl. Mucho tarda Alimuzel,
Christiano , no sè que sea.

Orop. Fuiсте , señora , con el
otra segunda Medea,
famosa , por ser cruel.
A una empresa le embiaste,
que parece que mostraste,
que te era en odio su vida.

Ar. Yo fui parte en su partida:
tù el todo , pues la causaste.
Las alabanzas estrañas,
que aplicaste à aquel Fernando,
contandome sus hazañas,
se me fueron estampando
en medio de las entrañas:
y de alli nació un deseo,
no lascivo , torpe , ò feo,
aunque vano , por curioso,
de ver à un hombre famoso,
mas de los que siempre veo.
Mäs que discreta , curiosa
ordenè , que Alimuzel
fuese à la empresa dudosa,
no por mostrarme con el
ingrata , ni rigurosa.
Y muestrame su tardanza,
que me engañó la esperanza,
y que es premio merecido

del deseo mal nacido,
tenelle quien no le alcanza:

Yo tengo un alma bizarra,
y varonil , de tal suerte,
que gusto del que desgarrá,
y mas allá de la muerte
tira atrevido la barra.

Huelgome de ver à un hombre
de tal valor , y tal nombre,
que con los dientes tarace,
con las manos despedace,
y con los ojos asombre.

Orop. Pues si viene Alimuzel,
y à D. Fernando trae preso,
no verás , señora , en el
ninguna cosa en exceso
de las que te he dicho de el.
Tendrasme por hablador,
y será mas el valor
de Alimuzel conocido,
pues la fama del vencido
se passa en el vencedor.
Pero si acaso dà el Cielo
à Don Fernando vitoria,
cierto està tu desconuelo,
pues su fama en tu memoria
alzará mas alto el vuelo.
y de no poderle ver,

ven-

vendrá el deseo à crecer
de velle.

Ar. Tienes razon;
parienta es la confusion
del discurso de muger,

Entran Alimuzel , y Nacor.

Ali. Dadle la mano , señora,
ò los pies , à aqueste esclavo,
que con el alma os adora.

Ar. Cómo en corazon tan bravo
tanta humildad, señor , mora?
Alzaos, no esteis de esse modo.

Ali. A tu gusto me acomodo.

Ar. Sois vencido , ò vencedor?

Ali. Todo lo dirà Nacor,
que se hallò presente à todo.

Nac. No quiso el desafiado
acudir al desafío,
aunque bien se ha disculpado.

Ar. Esse es Soldado de brio,
tan temido , y alabado?
Cómo pudo dàr disculpa
buena de tan fea culpa?

Nac. Su General le detuvo,
que èl ninguna culpa tuvo,
aunque Alimuzel le culpa:
que èl saliera al campo abierto,
à esperarle un dia mas,
segun quedò en el concierto.

Ali. Nacor , endiablado estàs:
no sè como no te he muerto.

Nac. Mal haces de amenazarme,
ni sobervio ocasion darme
para que contigo rife,
pues sabes que soy Xarife,
y que pecas en tocarme.

Ar. Pásso , mi señor valiente;
que entiendo de este contraste,
sin que ninguno le cuente,
que ni èl saliò , ni esperaste.

Nac. Es así.

Ali. Un Xarife miente?

Ar. Por Alà que es gran maldad,
Nac. No se muestra la verdad
en que te vienes sin èl?

Ali. Pude yo verme con èl
encerrado en la Ciudad?

No sabes lo que pasó,
y la embaxada que truxo
quien por èl me respondió?

Nac. Sè , que à esperar se reduxo
el trance , y màs no sè yo.

Ali. Por consejo no me diste,
que me volviesse?

Nac. Hiciste
mal, yo bien , porque pensaba,
que à un cobarde aconsejaba.

Ali. El diablo se me reviste,
è incita à hacerte pedazos.

Nac. Xarife soy, no me toques
con los dientes , ni los brazos,
ni à que te dè me provoques
duros , y fuertes abrazos,
que ya sabes , que Mahoma
por suya la causa toma
del Xarife , y le defiende;
y al sobervio que le ofende,
à sus pies le humilla , y doma.

*Entran dos Moros , y traen cautivo
à Don Fernando , en cuerpo,
y sin espada.*

Ali. Qué es aquesto?

Prim. A este Christiano
cautivò tu Esquadra ayer
junto à Oràn.

Fern. Miente el villano:
yo me entregué, sin poner
pies à huír, ni à espada mano.
Si no quisiera entregarme,
no pudieran cautivarme
tres Esquadras, ni aùn trecientas.

Ali. Estàs cautivo, y rebientas
de bravo.

Fern. Puedo alabarme.

Arl. Quièn eres?

Fern. Soy un Soldado,
que me he venido à entregar
à vuestra prision de grado,
por no poder tolerar
ser valiente, y mal pagado.

Arl. Luego quieres ser cautivo?

Fer. De serlo gusto recibo:
dadme patron que me mande.

Ar. Què disparate tan grande!

Fer. Yo de dispartes vivo.

Oro. Este es Don Fernando cierto;
el que yo tanto alabè;
y ni viene preso, ò muerto,
ni como viene no sè,
ni atino su desconcierto.

El callar serà acertado,
hasta hablalle en apartado,
que me admira su venida.

Ali. Sereis, Arlaxa, servida
de que os sirva este Soldado?
Que si ayer fue el primer dia
que saliò de Oràn, dirà,
si hice lo que debia,
que yo entiendo, que sabrà
mi valor, ò cobardía.

Tom. I.

Dime, oíste un desafio,
que hizo un Moro, vacío
de ventura, y de fé lleno?

Fer. Y fue tenido por bueno,
bien criado, y de gran brio.
El retado no saliò,
que lo estorvò el General,
por cierta ley que hallò;
pero despues, por su mal,
que vino al campo sè yo,
pensando de hallar alli
al valeroso Ali;
porque salimos los dos,
èl à combatir con vos,
yo para venir aqui,
que ya os conozco en el talles.

Ali. Pues esto es verdad, señora;
bien serà que Nacor calle.

Oro. O si llegasse la hora *ap.*
en que pudiesse hablalle,
què de cosas le diria!

Nac. No se vè tu cobardía,
si el Christiano saliò à verte,
y tù quisiste volverte,
sin esperar mas de un dia?

Ali. Si tù no hicieras alarde
de tu ingenio caviloso,
yo volviera nunca, ò tarde.

Nac. Consejos de Religioso
presto los toma el cobarde.

Ali. Arlaxa, yo volverè,
y à tu presencia traerè,
ò muerto, ò preso al Christiano.

Nac. Ya tu vuelta serà en vano.

Arl. No le quiero, dexale,
que pues à la voz primera
no saltò de la muralla,
y empuñò la espada fiera,

la fama que en èl se halla
no debe ser verdadera:
y así ya no quiero velle;
aunque si puedes traelle
sin tu daño, darme has gusto.

Fer. Es Don Fernando robusto,
y havrà que hacer en prēdelle.
Conozcole como à mì,
y sè que es de condicion,
que sabrà volver por sì,
y aun buscarà la ocasion
para responder à Ali.

Arl. Es valiente?

Fer. Como yo.

Arl. De buen rostro?

Fer. Aquello no,
porque me parece mucho.

Ali. Todo esto con rabia escucho.

Arl. Tiene amor?

Fer. Ya le dexò.

Arl. Luego tuvole?

Fer. Sì creo.

Arl. Serà mudable?

Fer. No es fuerza
que sea eterno un desco:

Arl. Tiene brio?

Fer. Y tiene fuerza.

Arl. Es galan?

Fer. De buen asséo.

Arl. Raxa, y hiende?

Fer. Tronca, y parte.

Arl. Es diestro?

Fer. Como otro Marte.

Arl. Atrevido?

Fer. Es un leon.

Arl. Partes todas estas son;
Christiano para adorarte,
à ser Moro.

Ali. Calla, Arlaxa,
pues tienes aqui delante
quien por tu gusto trabaja:

Arl. Gusto yo de un arrogante,
que bravea, hiende, y raja.
Vuelve, Ali, por el Christiano,
que te doy mi fé, y mi mano,
si le traes, de ser tu esposa.

Fer. Tù le mandas una cosa,
donde ha de sudar en vano.

Na. Sobervios sois los Christianos.

Fer. Eslo, al menos, quien se alaba.

Ali. Aqui hay quien con ufanos
brios quitarà la clava
à Hercules de las manos.

Aqui hay quien à pesar
de quien lo quiera estorvar;
Arlaxa, harà lo que mandas.

Fer. A veces se mandan mandas,
que nunca se piensan dàr:
y à las veces las promete
quien no las quiere cumplir,
ni puede.

Nac. Quien te mete
à ti en esso?

Fer. Sè decir,
que en parte à mì me còmpe
que es D. Fernando mi amigo
y soy cierto, y buen testigo
del mucho valor que encier
Ali. Traen los casos de la guerra
diversos fines consigo.

El valiente, y fanfarron
tal vez se ha visto vencido
del flaco de corazon,
que Alà dà ayuda al partido
que defiende la razon.

Fer. Pues què razon lleva en

Ali? Oro. Tù haràs que te cueste
la vida tu lengua necia. *ap.*

Ali. Si al que ama, el amor precia,
su santo favor me preste,
que sin razon, y con èl,
à Don Fernando el valiente
vencerà el flaco Muzel.

Ar. Què platica impertinente! *ap.*

Ali. Què corazon tan cruel! *ap.*

Ar. Quède el Christiano conmigo.

Alà vaya, Ali, contigo,
y con Nacor.

Nac. El te guarde.

Ar. Volvedme à vèr esta tarde.

*Entranse todos, sino Don Fernando,
y Oropefa.*

Oro. Ola, Soldado, à quien digo?
què noramala, señor,
os ha traído à este puesto,
tan contrario à vuestro honor?

Fer. En buena te dirè presto
de mi fortuna el rigor.

No quiso el General mio,
que saliesse al desafio,
que me hizo aqueste Moro:
yo por guardar el decoro,
que corresponde à mi brio,
me descolguè por el muro;
y quando pensè hallar
lo que aun agora procuro,
un esquadron vino à dár
conmigo, estando seguro.
Era la noche cerrada;
y como ví defraudada
mi esperanza tan del todo,
con el tiempo me acomodo:

mentì, rendiles la espada.

Dixeles, que mi intencion
era venir à ponerme
de grado en su sujecion,
y que quisiessen traerme
à reconocer patron.

Dixeronme, que este Ali:
era su señor, y así

vine sin fuerza, y forzado:

de todo cuenta te he dado:

no hay mas que saber de mí:

Calla mi nombre, que veo,

que aquesta Mora hermosa

tiene de verme deseo.

Oro. De tu fama valerosa,
que està enamorada creo:
No te dè à conococer,
que deseos de muger
se mudan à cada passo.

Fer. Vuelve Muzel, habla passo.

Oro. No sè què pueda querer.

Entra Alimuzel.

Ali. Oropefa, escucha, y calla:
y guardame aquel secreto,
que en tu discrecion se halla;
que à tu bondad le prometo
con la mia de premialla.

Yo te darè libertad;

y à ti, si tu voluntad

fuere de volverte à Oràn,

mis designios te daràn

honrosa comodidad.

Solo os pido en cambio de esto;

que me descubrais un modo

tan honroso, y tan compuesto,

que en las partes, y en el todo



eche de hidalguia el resto,
 el qual me vaya mostrando
 en què parte, cómo, ó quando,
 ya en el campo, ó estacada,
 pueda yo medir mi espada
 con la del bravo Fernando:
 quizá està en su vencimiento,
 como Arlaxa significa,
 de mi bien el cumplimiento,
 si ya mi esperanza rica
 no la empobrece su intento,
 que debe de ser doblado,
 pues de lo que me ha mandado
 todo se puede temer,
 y no hay bien, que venga à ser
 seguro en el desdichado.

Fer. Yo te darè à tu enemigo
 à toda tu voluntad,
 como estoy aqui contigo,
 sin usar de deslealtad,
 que nunca alvergò conmigo.

Ali. No es enemigo el Christiano,
 contrario sì, que el lozano
 deseo de Arlaxa bella,
 presta para esta querella
 la voz, el intento, y mano.

Fer. Presto te pondrè con èl,
 y fia aquesto de mi,
 comedido Alimuzel,
 y aun pienso hacer por ti
 lo que un amigo fiel,
 porque la ley que divide
 nuestra amistad, no me impide
 de mostrar hidalgo el pecho;
 antes con lo que es bien hecho
 se acomoda, ajusta, y mide.
 Vè en paz, que yo pensarè
 el tiempo que mas convenga

para hacer lo que harè
Ali. Mahoma sobre ti venga;
 y lo que puede te dè.

Vase.

Fer. Gentil carga.

Oro. Y gentil presa.

Fer. Pesa mucho?

Oro. Poco pesa,
 que està en fuego convertida:
Fer. Mira que importa la vida
 tener secreto, Oro pesa.

*Vanse, y salen riñendo el Capitan
 Guzmán con el Alferéz Robledo.*

Guz. Señor Alferéz Robledo,
 pongase luego entredicho
 à esta platica.

Rob. No puedo,
 que lo que sin miedo he dicho,
 no lo desdigo por miedo.
 O èl se fue à renegar,
 ò hizo mal en dexar
 su presidio en tiempos tales.

Guz. De los hombres principal
 no se debe así hablar.
 El renegar no es posible;
 y si en ello os afirmais,
 mentis.

Metén mano.

Rob. O trance terrible!

Guz. Agora sì que os hallais
 en mas dudoso imposible,
 si quereis satisfaceros.

*Entra el Conde de Alcaudete,
 Don Martin de Cordova,
 acompañados.*

Cond. Passo, tènèos, cavalleros.

Por què ha sido la pendencia?

Guz. Mas agudo es de conciencia
este hidalgo, que de azeros.

Ha afirmado, que se es ido
à renegar Don Fernando;

y vive Dios, que ha mentido,
y mentirà cada, y quando
lo diga.

Cond. Descomedido,
llevenle luego à una torre.

Guz. Ni me afrenta, ni me corre
este agravio, porque nace
de la justicia que hace
al que su amigo socorre.

Cond. Vaya el Alferez también,

y mientras que el cerco passa
hagan treguas.

Rob. Hazme un bien,
que sea la torre mi casa.

Mart. Sì, porque juntos no estèn;

Llevan al Alferez.

Uno. Señor, la Guarda ha descu-
bierto agora
un Baxel por la vanda de Po-
niente.

Mart. Què vela trae?

Uno. Entiendo, que Latina.

Cond. Vamos à recibirle à la Ma-
rina,

Fin del primer Acto.



SEGUNDA JORNADA.

Los que hablan en ella son:

Arlaxa.

Don Fernando.

Oropesa.

Nacor.

Vozmediano, anciano.

*Doña Margarita, doncella, en
habito de hombre.*

Buytrago.

Don Martin.

El Conde.

Guzmán el Capitan.

Alimuzel.

Vayran, Renegado.

Un Moro.

Salen Arlaxa, Don Fernando, y Oropesa.

Ar. Cómo te llamas, Christiano?

q̄ tu nombre aun no he sabido,

Fer. Es mi nombre Juan Lozano,
nombre, que es bien conocido
por el distrito Africano.

Ar. Nunca le he oído decir.

Fer. Pues èl suele competir
con el del bravo Fernando.

Ar. Mucho te vàs alabando.

Fer. Alabome sin mentir.

Ar. Pues q̄ hazañas has tù hecho?

Fer. He hecho las mismas que èl,
con el mismo esfuerzo, y pecho,
y ya me he visto con èl
en mas de un marcial estrecho.

Ar. Es tu amigo?

Fer. Es otro yo.

Ar. Por ventura, di, saliò
à combatir con mi Moro?

Fer. Siempre de bravo el decoro
en todo trance guardò.

Ar. De esse modo, Ali es cobarde?

Fer. Ezzo no, que pudo ser
salir Don Fernando tarde,
quando no pudiesse hacer
Ali de su esfuerzo alarde.

Y imagino, que este Moro
Xarife, no con decoro
de amigo, à Muzel dà culpa.

Ar. De su esfuerzo, y de su culpa
toda la verdad ignoro.

Fer. Haz cuenta, que te trae preso
à Fernando tu Muzel:
què piensas hacer por esso?

Ar. Estimarè mucho en èl
de su esfuerzo el grãde exceso.
Tendrè en menos al Christiano,
cuyo nombre sobre humano
me incita, y mueve el deseo
de velle.

Oro. Pues yo le vèo
en solo vèr à Lozano.

Ar.

Arl. Què , tanto se le parece?

Oro. Yo no sè què diferencia
entre los dos se me ofrece:
esta es su misma presencia,
y el brazo que le engrandece.

Ar. ¿ hazañas ha hecho esse hōbre
para alcanzar tan gran nombre
como tiene?

Oro. Escucha una
de su esfuerzo , y su fortuna,
que podrá ser que te assombre.

Diò fondo en una Caleta
de Argèl una Galeota,
casi de Oràn cinco millas,
poblada de Turcos toda.

Dieron las Guardas aviso
al General , y con tropa
de hasta trecientos soldados
se fue à requerir la Costa.

Estaba el Baxèl tan junto
de tierra , que se le antoja
dàr sobre èl : ved què batalla
tan nueva , y tan peligrosa.

Dispararon los Soldados
con priessa una vez , y otra,
tanto , que dexan los Turcos
casi la cubierta sola.

No hay ganchos para acercar
à tierra la Galeota;

pero el bravo Don Fernando
ligero à la mar se arroja.

Ase recio de gumena,
que ya el Turco apriessa corta,
porque no le dãn lugar
de que el ancora recoja.

Tirò ácia sì con tal fuerza,
que qual si fuera una gondola,
hizo que el Baxèl besasse

el arena con la popa.

Saliò à tierra, y de ella un salto
diò al Baxèl (cosa espantosa!)
que piessa el Turco, que el Cielo
Christianos llueve, y se asōbra.

Reconocido su miedo,
Don Fernando , con voz ronca
de la colera, y trabajo,
grita : vitoria , vitoria.

La voz dà al viento , y la mano
à la espada vitoriosa,
con que matando , y hiriendo
corrió de la popa à proa.

El solo rindiò el Baxèl:
mira, Arlaxa, si esta es obra
para que la fama diga
los bienes que de èl pregona.

Probado han bien sus azeros
los lindos de Meliona.
los Elches de Tremecèn,
y los Leventes de Bona.

Ciē moros ha muerto en trāces,
fiete en estacada sola,
docientos sirven al remo,
ciento tiene en las mazmorras.

Es muy humilde en la paz,
y en la guerra no hay persona,
que le iguale , ya Christiana,
ò ya que sirva à Mahoma.

Ar. O què famoso Español!

Oro. Hercules , Hèctor, Roldàn,
se hicieron en su crisol.

Ar. Mejor no le ha visto Oràn,

Oro. Ni tal no le ha visto el Sol.

Entra Nacor.

Ar. Aqueste Nacor me enfada:

no me dexeis sola.

Oro. Honrada
te le muestra, y comedida.

Fer. Dà à sus razones salida,
que espere, y no espere en nada.

Nac. Hermosa Arlaxa, yo estoy
reluelto en traerte preso
al Christiano, y así voy
à Orán luego.

Ar. Buen suceso,
y aguero espero, y te doy;
porque irás en gracia mia,
y en verte tomò alegría
desusada el corazon.

Nac. Tienes, Arlaxa, razon;
que yo la tendré algun dia
de rogarte que me quieras.

Ar. Dexate agora de burlas,
pues partes à tantas veras.

Fer. Harà Nacor, si no burlas,
sus palabras verdaderas,
que amante favorecido
es un leon atrevido,
y romperà, por su dama,
por la muerte, y por la llama
del fuego mas encendido.

Oro. Concluyeras tú esta empresa
harto mejor que no èl.

Fer. Calla, y escucha, Oropeza.

Nac. Ya en este caso Muzel
por vencido se confiesa,
pues no hace diligencia
por traer à tu presencia
el que yo te traerè presto.

Ar. Partete, Nacor, con esto,
que gusto, y te doy licencia.

Nac. Dame las manos, señora,
por el favor con que ànimas

al alma que mas te adora.

Ar. En poco, Nacor, te estimas,
pues te humillas tanto agora.
Eres Xarife, levanta,
que verte à mis pies me espanta;
què dirà de esto Mahoma?

Nac. Estos rendimientos toma
èl por cosa buena, y santa,
Queda en paz.

Vase Nacor.

Ar. Vayas con ella,
que con el fin de este trance
le tendrà el de tu querella.

Fer. Echado ha el Moro buen lance.

Oro. Ella es falsa, quanto es bella.

Ar. Venid, que havemos de ir
los tres à ver combatir
à mis amantes valientes.

Oro. Si nos vieren ir las gentes,
tarde nos veràn venir.

*Vanse, y sale Vozmediano, anciano,
y Doña Margarita en habito
de hombre.*

Voz. Priessa por llegar à Orán,
y priessa por salir de èl:
muy bien nuestras cosas vàn.

Mar. Preciase amor de cruel,
y tras uno dà otro afán.

Voz. Ya os he dicho, Margarita,
que su daño solicita
quien camina tras un ciego.

Mar. Ayo, y señor, yo no niego;
que esta razon es bendita;
pero què puedo hacer,

si he echado la capa al toro,
y no la puedo coger?

Voz. Menos te la podrá un Moro,
si bien lo miras, volver.

Mar. Que sea Moro D. Fernando?

Voz. Así lo van pregonando
los niños por la Ciudad.

Mar. Que haya hecho tal maldad!
(de colera estoy rabiando)
No lo creo, *Voz* mediano.

Voz. Haces bien, pero yo veo,
que ni Moro, ni Christiano
parece.

Mar. Verle deseo.

Voz. Siempre tu deseo es vano.

Mar. Quierelo así mi ventura;
pero no será tan dura,
que no dé fin á mis penas,
con darme en estas arenas
Berberisca sepultura.

Voz. No dirás, señora, al menos,
que no te he dado consejos,
de bondad, y de honor llenos.

Mar. Los prudentes, y los viejos
siempre dan consejos buenos;
pero no ve su bondad
la loca, y temprana edad,
que en sí misma se embaraza;
ni cosa prudente traza
fuera de su voluntad.

Entra Buytrago con la demanda.

Buyt. Vuestras mercedes me den
para las Animas luego,
que les estará muy bien.

Mar. Si ellas arden en mi fuego.

Voz. Palsito, Anastasio, tén.

No digas alguna cosa
mal sonante, aunque curiosa.

Mar. Vayase, señor soldado,
que no tenemos trocado.

Buyt. La respuesta está donosa.

Denme, pese á mis pecados:
siempre yo de aquesta guisa
medro con almidonados:

denme, que vengo de prisa,
y ellos están muy pausados.

O qué novatos que están
de lo que se usa en Orán
en esto de las demandas.

Descoja sus manos blandas;
y de limosna, galán.

Qué me mira? acabe ya:
eche mano, y no á la espada,
que su tiempo se vendrá.

Voz. La limosna que es rogada
mas facilmente se da,
que la que se pide á fuerza.

Buy. Usase en aquesta Fuerza
de Orán pedirse de este arte,
que son las almas de Marte,
y piden siempre con fuerza.

Nadie muere aqui en el lecho;
á almidones, y almendradas,

á pistos, y purgas hecho:

aqui se muere á estocadas,
y á balazos roto el pecho.

Baxan las almas feroces,

tan furibundas, y atroces,

que piden, que acá se pida,

para su pena affixida,

á cuchilladas, y á voces.

En fin las almas de Orán,

que tienen comedimiento,

aunque en Purgatorio están,

di-

dicen , que vuelva en sustento
la limosna que me dãn.

A la parte voy con ellas,
remediando sus querellas
à fuerza de Ave Marias,
y mis hambrientas porfias
con lo que me dãn para ellas.

Voz. Hermano, yo no os entiendo,
y no hay limosna que os dær.

Buy. De gana me voy riendo,
y à donde se vino à hallar
el parentesco tremendo?
Hace burla en vèr el trage
entre picaro , y salvage?

Pues sepa , que este sayàl
tiene encubierto algun al,
que puede honrar un linage:
El Conde es este, què pieza,
que quando me dà , le dãn
mil vaguidos de cabeza.
Pobretas almas de Oràn,
q̄ estais en vuestra estrechez,
rogad à Dios que me dèn,
porque si yo como bien,
rezarè mas de un rosario,
y os harè un aniversario
por siempre jamàs. Amen.

*Entra el Conde, Don Martin, el Capitan Guzmàn,
y Nacor.*

Nac. Digo , señor , que entregarè sin duda
la presa , que he contado , facilmente
en el silencio de la noche muda,
con muy poquito numero de gente:
y porque al hecho la verdad acuda,
las manos à un cordel darè obediente:
dexaréme llevar , siendo yo guia,
que os muestre el Aduar antes del dia:
y solo quiero de esta rica presa,
por quien mi industria, y mi traycion trabaja,
un cuerpo , que à mi alma tiene presa:
quiero à la bella , sin igual Arlaxa:
por ella tengo tan infame empreffa,
por ilustre , por grande , y no por baxa:
que por reynar , y por amor no hay culpa,
que no tenga perdon , y halle disculpa.
No siento , ni descubro otro camino
para ser possessor de aquesta Mora,
que hacer este amoroso desatino,
puesto que en èl crueldad , y traycion mora:
ámo-

ámola por la fuerza del destino:
y aunque mi alma su beldad adora,
quierola cautivar para soltalla,
por si puedo moverla , ò obligalla.

Cond. No estamos en fazon , que nos permita
sacar de Oràn un minimo Soldado,
que el cerco que se espera solicita,
que ponga en otras cosas mi cuidado.

Nac. La vitoria en la palma traygo escrita:
en breves horas te darè acabado,
sin peligro , el negocio que he propuesto:
si presto vamos , volverèmos presto.

Cond. Esta tarde os darè , Nacor , respuesta:
esperad hasta entonces.

Nac. Soy contento.

Vase Nacor.

Mart. Empresa rica , y sin peligro es esta,
si cierta fuesse.

Guz. Yo por tal la cuento:
hace la lengua al alma manifiesta:
declarado ha Nacor su pensamiento
con tal demonstracion , con tal afecto,
que si vamos , el saco me prometo.

Mart. Cubre el traydor sus malas intenciones
con rostro grave , y ademàn sincèro;
y adorna su traycion con las razones,
de que se precia un pecho verdadero:
de un Sinon aprendieron mil Sinones;
y asì el que es General , al blando , ò fiero
razonar del contrario , no se rinde,
sin que primero la intencion deslinde.

Cond. Hermano , asì se harà , no tengais miedo,
que yo me arroje , ò precipite en nada.
Hicisteis ya la tregua con Robledo,
y queda ante Escrivano confirmada?

Mart. Gran cólera teneis , Guzmàn.

Guz.

Guz. No puedo
tenerla en la ocasion mas enfrenada:

Cond. Podreis darle la rienda entre enemigos,
y es prudencia cogerla con amigos.

Pues Buytrago, què hacemos?

Buyt. Aqui asisto,
procurando sacar de aqueste esparto
jugo de algun plus ultra, y no le he visto;
siquiera de una tarja, ni de un quarto:
alsi guardan la ley de Jesu-Christo
aquestos, como yo, quando estoy hartos,
que no me acuerdo si hay Cielo, ni tierra;
solo à mi vientre acudo, y à la guerra.

Marg. Pide limosna en modo este Soldado,
que parece que grita, ò que reniega,
y yo estoy en España acostumbrado
à darla a quien por Dios la pide, y ruega:

Buyt. Quiero fela pedir arrodillado,
verè si la concede, ò si la niega.

Voz. Ni tanto, ni tan poco.

Buyt. Soy Christiano.

Marg. Ya no le han dicho, que no hay blanca, hermano?

Buyt. Hermano? lleve el diablo el parentesco,
y el ladron que le hallò la vez primera.
Descosa, pese al mundo, esse grigüesco;
desgarre essa olorosa faltriquera.
De aquestas pinturitas à lo fresco
què se puede esperar?

Vozm. Essa es manera
de hacer sacar la espada, y no el dinero:

Cond. Passo, Buytrago.

Marg. A fé de Cavallero:::

Mart. No os enfadeis, galan, que de este modo
se pide la limosna en esta tierra:
todo es aqui braveza: es aqui todo
rigor, y duros terminos de guerra.

Buyt. Y yo, que à lo de Marte me acomodo,
y à lo de Dios es Christo, doy por tierra

con

con todo el bodegon , si con floreos
responden à mis gustos , y deseos.

Mart. En fin, que aqueste galan
es de Xerèz?

Vozm. Y de nombre
de los buenos que alli està,
y hijo, señor , de un hombre,
que en Francia fue Capitan.
Quedò rico, y con hacienda:
dexómele à mi por prenda
mi hermana, que fue su madre,
y yo quise, que del padre
figuiesse la honrada fenda.
Supe el cerco que se espera,
y con su gusto le truxe,
que sin èl no le traxera,
y à esta dura le reduce,
de su vida placentera:
que en los grados de alabanza,
aunque pervierta la usanza
el adulador liviano,
no alcanza un gran cortesano
lo que un buen soldado alcāza.

Cond. Así es verdad, y agradezco
venida de tales dos,
y à serviros la me ofrezco.

Buy. Que no me daràn por Dios
lo que por mi no merezco?
Voto à Christoval del Pino,
que si una vez me amohino,
q̄ han de ver quien es Callejas:
busquen alivio à sus queexas,
almas por otro camino.
Buscaréle yo tambien
para mi hambre insolente,
ò me den , ò no me den,
que nunca muere un valiente

de hambre.

Mart. Dices muy bien:

Buy. No digo sino muy mal:
es esso por escusarse
de no sacar un real?

Con. Vamos, que ya de enojarse
Buytrago nos dà señal,
y no quiero que lo estè.

Vanse el Conde , y Don Martin.

Buy. Con aquesto comerè:
no fuera yo Motilon,
ò mozo de bodegon,
y no soldado.

Marg. Por què?

Buy. Yo me entiendo , so galan:
vaya , y guarde su dinero:
à Dios mi señor Guzmàn.

Guz. No, no : combidaros quiero,
por vida del Capitan:
venid , Buytrago , conmigo.

Buy. En seguirte sè que sigo
à un Alexandro , y à un Marte:

Vanse el Capitan , y Buytrago.

Mar. Señor , llegate à esta parte,
que tengo que hablar contigo:
Resuelta estoy.

Voz. En tu daño.

Mar. No me atajes , dexame
relatar mi mal extraño.

Voz. Ya no sabes que lo sè,
por mi mal , mas ha de un año?

Mar.

Mar. Dime , señor, tù no sientes,
que con nuevos accidentes
cada dia amor me enviste?

Voz. Y sè que no los resiste
tu alma, pues los consientes.

Mar. Dexate de aconsejarme,
y dame ayuda , si quieres,
que lo demàs es matarme.

Voz. Por quien soy, y por quiẽ eres
siempre te oirè sin cansarme:
y siempre te ayudarè,
porque à ello me obliguè,
quando de venir contigo,
como ayo, y como amigo,
te di la palabra , y fé.

Di en fin, què pienzas hacer?

Ma. Yo por soldado à esta èpressa,
con extraño parecer,
pues procurarè ser presa,
puesto que vaya à prender.

Procurarè ser cautiva,
que de la dura , y esquiva
tormenta, que siente el alma,
el fosiègo , gusto, y palma
en disparates estriva.

Sabrè cautiva, de quien
me cautivò sin sabello,
pensando de hacerme bien:
darè al Moro perro el cuello,
porque à mi alma me dèn:
que no es pòssible sea Moro
quien guardò tanto el decoro
de Christiano Cavallero;
y si fuere esclavo, quiero
dàr por èl mil montes de oro.
De que los halle no dude
nadie , que el Cielo al desèo
del aflicto siempre acude.

Voz. El gran Dios, de esse desèo
impertinente te mude.

Mar. Havrà mas de rescatarme,
dando tiempo al informarme
de lo que voy à saber?
que en el mal de irme à perder
consiste el bien de ganarme.
Venid, señor Vozmediano,
negociareis mi salida
con el esquadron Christiano.

Voz. Dónde quieres ir , perdida?

Mar. Aconsejarme es en vano.

Voz. Yo harè con su Señoria,
que se oponga à tu partida.

Mar. Si esto me impedis, señor,
harè otro yerro mayor,
con que lloreis mas de un dia.
Echada està ya la suerte:
yo he de seguir mi destino,
aunque me lleve à la muerte.

Voz. Del amor el desatino,
qualquier bien en mal còvierte.
En mal punto me encarguè
de ti : en mal punto dexè
la patria por tus antojos.

Ma. Tal vez tras nubes de enojos,
de esperanza el Sol le vè.

*Vanse , y salen Arlaxa , Alimuzel,
Oropesa, y Don Fernando.*

Ar. A donde està Alimuzel?
Oropesa , do te has ido?
y mi Lozano què es de èl?
Cielo , escucha mi gemido,
no te me muestres cruel.

Al. Bella Arlaxa aqui me tienes.

Ar. Amigo à buen tiempo vienes.

Or.

Or. Què es lo que mandas, señora?

Ar. Vengas, amigo, en buen hora.

Lozano, en què te detienes?

Fer. Aquí estoy, señora mia,
què me mandas? dilo, acaba.

Ar. Desdichada dicha mia.

Ali. Què has, Arlaxa?

Ar. Yo soñaba,
que esta noche, al Alva fria,
daban sobre este Aduar
Christianos, y à mi pesar,
Nacor me llevaba presa,
y despertè con la priessa
del assalto, y del gritar;
y he venido à socorrerme
de vosotros con el miedo,
que el sueño pudo ponerme;
y aunque os veo, apenas puedo
sossegar me, ni valer me.

Tengo à Nacor por traydor,
y no me dexa el temor
fiar de vuestra lealtad.

Ali. No son los sueños verdad:
no tengas miedo, mi amor;
y si lo son, juzga, y piensa,
que à tu lado hallaràs
quien no consienta tu ofensa.

Ar. Contra el hado es por demàs,
que valga humana defensa.

Fer. No te congoges, señora,
que si llegàre la hora
de verte en aqueffe aprieto,
librarte de èl te prometo,
por el Dios que mi alma adora,
si no quedasse Christiano
en Oràn, y aqui viniesse
tan arrojado, y ufano,
que la vitoria tuviesse

tan cierta como en la mano.

Serà esta mia bastante
para que el mas arrogante
vuelva humilde, y sin despojos;
temple aquesto tus enojos:
no passè el miedo adelante.
que harè mas de lo que digo;
y de que prometo poco,
mis obras seràn testigo.

Oro. O està Don Fernando loco;
ò es ya de Christo enemigo.
Pelear contra Christianos
promete: venid, hermanos,
que yo con mejor conciencia
passarè la diligencia
à los pies, y no à las manos.

Fer. Ali, dame tù una espada,
y un turbante, con que pueda
la cabeza estàr guardada.

Oro. Señora, donde se queda
tu condicion arrojada?

Agora veràs hender,
herir, matar, y romper:
dexa venir al Christiano.

Ar. Es accidental, y vano
tal deseo en la muger,
y facilmente se trueca;
y antes que la espada, agora
tomaria vèr la rueca.

Ali. El que te ofende, señora,
contra todo el mundo peca.
Vèn, Christiano, à tomar armas;

Oro. Mira contra quien te armas,
Lozano.

Fer. Calla, Oropefa.

Oro. En armarte à tal empreffa,
de tu valor te desarmas.

Entranse todos.

*Salen Nacor, atadas las manos atrás con un cordel,
y traele Buytrago, el Capitan Guzmán,
Margarita, y otros Soldados, con
sus arcabuces.*

Nac. Valeroso Guzmán, este es sin duda
el vendido Aduar: el paraíso
do está la gloria, que mi alma busca;
Con la cavalleria, como es uso,
le puedes coronar à la redonda,
porque apenas se escape un solo Moro:

Guz. No tengo tanta gente para tanto.

Nac. Cerca, pues, por lo menos esta parte,
que responde derecha à una montaña,
que está cerca de aqui, donde sin duda
haràn designio de acogerse quantos
sobresaltados fueren esta noche.

Guz. Dices muy bien.

Nac. Pues manda que me suelten,
porque vaya à buscar el grande premio,
que pide la amorosa traycion mia.

Buy. Eſſo no, vive Dios: hasta que vea
cómo se entabla el juego, ſo Mahoma,
estése atraillado como galgo,
porque hasta ver las liebres no le suelto.

Nac. Señor Guzmán agravio ſe me hace.

Guz. Buytrago, sueltale, y à Dios, y embiste.

Buy. Contra mi voluntad le suelto: vaya.

Nac. Venid, que yo pondré la gente en orden,
de modo, que no haya algun desorden.

Vanſe, y queda ſola Margarita.

Mar. Pobre de mí, dónde quedo?
A donde me trae la ſuerte,
confuſa, y llena de miedo?
qué coſa haré con que acierte;

ſi ninguna coſa puedo?
O amoroso deſvario!
que ciegas el alvedrio;
y la razon tienes preſa:

què sacarè de esta empreſſa,
de quien temo , y de quien fio?
Soy Mariposa inocente,
que despreciando el ſoſiego,
ſimple , y preſuroſamente
me voy entregando al fuego

de la llama mas ardiente:
Estos paſſos ſon teſtigos,
que huyo de los amigos;
y llena de ceguedad,
de mi propia voluntad
me entrego à los enemigos;

*Suena dentro arma , arma , Santiago , cierra , cierra,
Eſpaña, Eſpaña: ſalga al theatro Nacor, abra-
zando con Arlaxa , y à ſu encuentro
Buytrago.*

Buy. Por aqueſte portillo ſe deſagua
el Aduar , ſoldados , aqui , amigos:
tente , perro cargado : tente galgo,

Nac. Amigo ſoy , ſeñor.

Buy. No es eſte tiempo
para eſtas amiſtades : tente perro:

Nac. Muerto ſoy , por Alà.

Buy. Por San Benito,
que he paſſado à Nacor de parte à parte;
y que eſta debe ſer ſu amada ingrata.

Arl. Chriſtiano , yo me rindo , no enſangrientes
tu eſpada en mugeril ſangre mezquina;
llevame do quiſieres.

Sale Ali.

Ali. La voz oygò
de Arlaxa bella , que ſocorro pide:
Ha perro , ſuelta.

Buy. Suelta la tù , podenco ſin provecho;
no hay quien me ayude aqui?

Ar. Mientras pelean
aqueſtos dos , podrà ſer eſcaparme;
ſi acaſo acierto de tomar la parte,
que lleva à la montaña.

Marg. Si me guias
ſerè tu eſclavo , tu deſenſa , y guarda;
haſta ponerte en ella : ven , ſeñora.

Tom. I.

C

Vaſe

Vase Arlaxa, y Margarita: sale Don Fernando, y Guzmán.

Buy. Animas de Purgatorio,
favorecedme; señoras,
que mi peligro es notorio,
si ya no estais à estas horas
durmiendo en el dormitorio.
De vuestro divino aliento
con mayor fuerza me siento:
perro el huír no te cale:
aora veràn si vale
Buytrago por mas de ciento.

Entrase Ali, y Buytrago tras èl.

G. O eres diablo, ò no eres hombre:
quién te diò tal fuerza, perro?

Fer. No os admire, ni os asombre,
Guzmán, que haga este yerro
quien respeta vuestro nombre.

Guz. Sois à dicha Don Fernando?

Fer. El mismo que estais mirando,
aunque no me veis amigo.

Guz. Sois ya de Christo enemigo?

Fer. Ni de veras, ni burlando.

Guz. Pues cómo facas la espada
contra èl?

Fer. Vendrà fazon

mas llana, y acomodada,
en que te dè relacion
de mi pretension honrada.
Christiano soy, no lo dudes.

Guz. Por qué à defender acudes
este Aduar?

Fer. Porque encierra
la paz que causa esta guerra,
la salud de mis saludes.

Dos prendas has de dexar,
y carga, amigo, con todo
quanto hay en este Aduar.

Guz. A tu gusto me acomodo:
no quiero mas preguntar;
pero porque no se diga,
que tengo contigo liga,
tù, pues bastas, lo defiende.

*Vase Guzmán, y vuelve Buytrago,
y Alimuzel.*

Buy. En vano, Moro, pretende
tu miedo, que no te siga,
que tengo para ofenderte
dos manos, y dos mil almas,
que à mis pies han de ponerte.

Fer. Otros despojos, y palmas
puedes, amigo, ofrecerte,
que este no.

Ali. Dexa, Lozano,
que este valiente Christiano
en grande aprieto me ha puesto.

Fer. Vè tù à socorrer el resto,
y este dexale en mi mano,
que yo darè cuenta de èl.

Arlaxa dentro.

Arl. Lozano, que voy cautiva:
que voy cautiva, Muzel.

Ali. Fortuna, à mi suerte esquivas:
Cielo embidioso, y cruel,
executad vuestra rabia
en mi vida, si os agravia,
dexad libre la de aquella,
que os podeis honrar con ella,
por hermosa, honesta, y sabia.

Sale

Sale Arlaxa , defendiendola Margarita del Capitan Guzmàn , y de otros tres soldados.

Fer. Todos sois pocos , soldados.

Guz. Esta es la Mora en quien tiene Don Fernando sus cuidados: dexarsela me conviene. *Vase.*

Buy. Aqui hay Moros encantados, ò Christianos fementidos: que ha llegado à mis oídos, creo, el nombre de Lozano.

Fer. Vuestro trabajo es en vano, Christianos mal advertidos, que esta Mora no ha de ir presa: entrad en el Aduar, y hallareis mas rica presa.

Buy. De estairàs à señalar, perro , el tanto de tu fueffa.

Ali. Muerto soy , Alà me ayude.

Ar. Acude , Lozano , acude, q̄ han muerto à tu grãde amigo.

Cae Ali dentro , y entrafe Arlaxa tras el.

Fer. Vengaréle en su enemigo, aunque de intencion me mude: no te retires , aguarda.

Buy. Yo retirar? bueno es esso:

si tuviera una alabarda, le partiera hasta el huesso. O cómo el perro se guarda!

Fer. Este que và à dár el pago de tus bravatas , Buytrago, mejor Christiano es que tú.

Buy. Que te valga Bercebù, y à mi Dios , y Santiago. Dì quien eres , que sonando el eco , me trae con miedo la habla de Don Fernando.

Fer. El mismo soy.

Buy. O Robledo, verdadero , y memorando, y quanta verdad dixiste! Sin razon le desmentiste, Guzmàn , atrevido , y fuerte: yo quiero huír de la muerte, que en essas manos asiste.

Fer. Cómo , dì , tú no peleas? Te retiras , ò te vàs antes que tu prision veas?

Marg. Extraños consejos dàs à quien la muerte deseeas: mas no puedo retirarme, ni pelear , y he de darme, de cansado , à Moras manos, que se vàn ya los Christianos, y tú no querràs dexarme.

Dentro diga Guzmàn.

Guz. Al retirar , Christianos , toca Robles: à retirar , à retirar , amigos: no se quede ninguno , y los cansados à las ancas los suban los ginetes, y en la mitad del esquadron recojan la presa : al retirar , que viene el dia.

Jornada segunda

Fer. Yo te pondré en las ancas de un cavallo de los tuyos , amigo , no desmayes.

Marg. Mayor merced me harás si aqui me dexas.

Fer. Quieres quedar cautivo por tu gusto?

Marg. Quizà mi libertad consiste en esso.

Fer. Hay otros Don Fernandos en el mundo?

Démos lugar que los Christianos passen;
retiraos à esta parte.

Marg. Yo no puedo.

Fer. Dadme la mano , pues.

Marg. De buena gana.

Fer. Jesus , y què desmayo!

Marg. Gentil-hombre,

llevaisme à los Christianos , ò à los Moros?

Fer. A los Moros os llevo.

Marg. No querria,

que fuesseis Christiano , y me engañassedes.

Fer. Christiano soy ; pero por Dios que os llevo
à entregar à los Moros.

Marg. Dios lo haga.

Fern. De novedades anda el mundo lleno.

Estais herido acafo?

Marg. No estoy bueno.

Vanse.

Sale Oropesa cargado de despojos.

Oro. No fino estaos atenido
à los consejos de un loco,
enamorado , y perdido:
mucho llevo en esto poco;
voy libre , y enriquecido.

Ya en mi libertad contemplo
un nuevo , y estraño exemplo
de los casos de fortuna,
y adornarán la columna
mis cadenas de algun templo:

*Salen el Conde , y Don Martin , y Vayran
el Renegado.*

Vayr. Digo , señor , que la venida es cierta,
y que este mar verás , y esta ribera,
el de Baxeles lleno , ella cubierta

de gente innumerable, y vocinglera:
De Barbarroja el hijo se conierta
con Alabez, y el Cuco, de manera,
que en su favor mas Moros dan, y ofrecen,
que en clara noche estrellas se parecen.
Los Turcos son seis mil, y los Leventes
siete mil, toda gente vencedora:
veinte y seis las Galeras, suficientes
à traer municiones de hora en hora.
Andan en pareceres diferentes,
sobre qual de estas Plazas se mejora
en fortaleza, y sitio; y creo se ordena
de dàr à San Miguèl la buena estrena.
Esto es, señor, lo que hay del campo Moro;
y en Argèl el Armada queda à punto;
y Azan el Rey, guardando su decoro,
que es diligente, la traerà aqui al punto.
Cond. De sus designios poco, ò nada ignoro,
mas por tu relacion cuerda barrunto,
que à San Miguèl el Barbaro amenaza,
como mas flaca, aunque importante Plaza;
pero puesto le tengo en tal reparo,
tales soldados dentro de èl he puesto,
que al Barbaro el ganarle serà caro,
muy mas que en su designio trae propuesto.
Idos à reposar, mi amigo caro;
y el agradecimiento, y paga de esto
esperadla de mì, con la ventaja,
que aquel merece, que qual vos trabaja.

Vase Vayran.

No tarda ya Guzmàn.

Mart. Las Centinelas

le han descubierto ya.

Cond. Venga en buen hora.

Mart. Su premio havrà Nacor de sus cautela
cobrado su adorada ingrata Mora;

Tom. I.

C 3

amor,

Jornada segunda

amor , como otro Marte , nos desvelas:
 furia , y rigor en tus entrañas mora:
 hasta las religiosas almas dañas,
 y fundas en trayciones tus hazañas.

*Entra el Capitan Guzmán , Oropesa , Buytrago;
 Vozmediano , y otros soldados.*

Guz. Tus manos pido , y de las mias toma;
 ò por mejor decir , de tus soldados,
 amorosos despojos de Mahoma.
 Volvemos , como fuimos , alentados,
 mejorados en honra , y buena fama,
 y en ropa , y en esclavos mejorados.
 Nacor no trae à su hermosa dama,
 que Buytrago apagò con fuerte azero
 del Moro infame la amorosa llama.

Buyt. Pássele , por la fé de Cavallero,
 por entrambas hijadas , ignorando,
 que fuesse el que el aviso diò primero;
 y si no lo estorvára Don Fernando,
 diera con mas de dos patas arriba,
 que con èl se me fueron escapando.

Cond. Que en fin se volvió Moro?

Oro. No se escriba,
 se diga , ò piense tal , de quien su intento
 en ser honrado , y valeroso estriva.
 Yo sè de Don Fernando el pensamiento,
 y sè que presto volverà à servirte,
 con las veras que ofrece su ardimiento.

Guz. Que èl es Christiano sè , señor , decirte,
 que èl se nombrò conmigo , combatiendo.

Mart. Y procuraba por ventura herirte?

Guz. Con tiento pareció que iba esgrimiendo,
 y palabras me dixo en el combate,
 por quien fuì sus designios conociendo,

Mart. De este caso , señores , no se trate:
 ya por lo menos ha caído en culpa,

y no hay disculpa à tanto disparate.
Cond. Saliò sin mi licencia , ya le culpa,
y mas el escalar de la muralla:
insulto , que jamàs tendrà disculpa.

Guz. Precipitòle honor , vistiò la malla,
por conservar su credito famoso:
huyòle el Moro , fue à buscar batalla.

Mart. Por cierto , ò buen Guzmàn , que estais donoso,
pues cómo no se ha vuelto , ò cómo muestra
contra Christianos animo brioso?

Orop. El darà presto de su intento muestra,
facando , en gloria de la Ley Christiana,
à luz la fuerza de su honrada diestra.

Cond. Venid , repartirè de buena gana
lo que de este despojo à todos toca,
que el gusto crece lo que así se gana.

Vanse , y queda Buytrago , y Vozmediano.

Voz. Valgame Dios! si se quedò la loca?
si se quedò la sin ventura , y triste,
que así su suerte , y su valor apoca?
Dime , señor , si por ventura viste
aquel Soldado , que partiò conmigo,
quando à la empresa , do has venido , fuiste?
Aquel visño manicorto digo,
que no te quiso dàr limosna un dia,
y havrà hasta seis que vino aqui conmigo?

Buy. No es aquel del entono , y bizarria,
de las plumas volantes , y del rizo,
que me hablò con remosques , y azedias?

Voz. Aquesse mismo.

Buy. No sè què se hizo. *Vase.*

Voz. A dónde estaràs agora,
moza , por tus pies llevada
do toda miseria mora,
de mandar à ser mandada;

esclava de ser señora?
Que es posible que un desco
incite à tal devanco?
y este es en fin de tal sèr,

que nõ lo puedo creer,
y con los ojos lo veo. *Vase.*

*Salen Arlaxa , Don Fernando , y
Margarita.*

Fer. Para ser mozo , y galan,
y al parecer bien nacido,
muchos desmayos os dãn:
señal de que haveis comido
mucha liebre , y poco pan.
Quien se rinde à su enemigo,
en sì presenta testigo
de que es cobarde.

Marg. Es verdad;
pero trae mi poca edad
grande disculpa consigo.
El que mis cuitas no siente,
hara de mi miedo alarde;
pero yo sè claramente,
que hice mas en ser cobarde,
que no hiciera en ser valiente.
Desdichada de la vida,
à terminos reducida,
que busca con ceguedad
en la prision libertad,
y à lo imposible salida.

Ar. Què sabes si este Soldado,
qual tũ , tiene aquella queixa
de valiente mal pagado?

Fer. Facil conocer se dexe,
que le aflige otro cuidado,
que sus años , qual èl muestra,
no havràn podido dær muestra,
por ser pocos , de los hechos,
que por ser mal satisfechos
muestran voluntad siniestra;
y el ofrecerle cavallo

para que volviessè à Orãñ,
y el no querer acetallo,
unas sospechas me dãn,
que por su honra las callo:
quizà la vida le enfada
soldadesca , y desgarrada;
y como el vicio le doma,
viene tras la de Mahoma,
que es mas ancha , y regalada.

Mar. En mi edad, aunq̃ està en flor,
he alcanzado , y conocido,
que no hay mal de tal rigor,
que llegue al verse ofendido,
el que es honrado , en su honor;
y mas si culpa no tiene:
que quando la infamia viene
à quien la busca , y procura,
es menor la desventura,
que la deshonra contiene;
y así me serà forzoso,
para huir la infamia , y mengua
de mal Christiano , y medroso,
que os descubra aqui mi lengua
lo que apenas pensar oso.
Si gustais de estarme atentos,
vereis , que pàran los vientos
su velòz curso à escucharme;
y vereis , que fue el quedarme
honra de mis pensamientos.

Entra Alimuzel.

Ali. El remedio que aplicaste;
bella Arlaxa , de tu mano,
fue tal , que en èl te mostraste
ser un Angel soberano,
que à la vida me tornaste.
Consagrotela dos veces,

una porque la mereces,
y la otra te consagro
por el extraño milagro
con que tu fama engrandeces;

Ar. Sossiegate, y no me alabes,
que el Medico ha sido Alà
de tus heridas tan graves:
comienza, Christiano, ya
la historia, que alegre acabes.

Mar. Si harè, mas tù veràs
en el cuento que me oiràs,
que no dàn los duros hados
à principios desdichados
alegres fines jamàs.

Nacì en un Lugar famoso,
de los mejores de España,
de padres, que fueron ricos,
y de antigua, y noble casta,
los quales, como prudentes,
apenas mi edad temprana
diò muestras de entendimiento,
quando me encierran, y guardan
en un santo Monesterio
de la Virgen Santa Clara,
que soy muger sin ventura,
que soy muger desdichada.

Ar. Santo Alà, què es lo que dices?

Marg. De esto poquito te espantas?
tèn silencio, hermosa Mora,
hasta el fin de mis desgracias,
q̄ aunque ellas jamàs le tengan,
yo me animarè à contallas,
si es possible, en breve espacio,
y con sucintas palabras.

No me encerraron mis padres,
fino para la crianza,
y fue su intencion, que fuesse,
no Monja, sino casada.

Faltaronme antes de tiempo,
que la inèxorable parca
cortò el hilo de sus vidas,
para añadirle à mis ansias.

Quedè con solo un hermano,
de condicion tan bizarra,
que parece que en èl solo
hizo asiento la arrogancia:
Llegò la edad de casarme:
hicieronle mil demandas
de mì, no acudiò à ninguna,
fundandose en leves causas;
y entre los que me pidieron,
fue uno, que con la espada
satisfizo à la respuesta,
segun se la dieron mala.

Suenan dentro atambores.

Ali. Escucha, que oygo clarines,
oygo trompetas, y caxas:
algun esquadron es este
de Turcos, q̄ àcia Oràn marcha;

Entra uno.

Mor. Si lo que dexò el Christiano
no quieres, hermosa Arlaxa,
que lo acaben de talar
diez esquadrones que passan;
vèn, señora, à defenderlo,
que con tu presencia, Arlaxa,
pararàs al Sol su curso,
y suspenderàs las armas.

Ali. Bien dice, señora, vamos,
que lugar havrà mañana
para oir si aquesta historia
en fin triste, ò alegre acaba.

Ar.

Ar. Vamos , pues , y vos hermosa,
y lastimada Christiana,
no os pene , si à vuestras penas
el oïllas se dilata.

*Vanse Arlaxa , y Ali tras ella , y
Margarita à lo ultimo , y Don
Fernando tras ella, y dicen
antes.*

Marg. Como no tengo , señora,

ningun alivio en contarlas;
tengo à ventura el estorvo,
que de tal silencio es causa.

Fer. Valgame Dios , què sospechas
me vãn encendiendo el alma!
Muchas cosas imagino,
y todas me sobrefaltan.
Desesperado esperando
he de estàr hasta mañana,
ò hasta el punto que el fin sepa
de la historia comenzada.

Fin del Segundo AËto.



TERCERA JORNADA.

Los que hablan en ella son.

Arlaxa.

Margarita.

Vozmediano.

Don Fernando de Saavedra.

Guzmán.

Buytrago.

El Conde de Alcaudete.

Don Martin.

Don Juan de Valderrama.

Alimuzel.

Roama, Moro.

Azan, Rey de Argel.

El del Cuco.

El de Alabez.

Y acompañamiento.

Salen los Reyes del Cuco, y Alabez, Don Fernando de Moro, Alimuzel, Arlaxa, y Margarita.

Cuco. Hermosísima Arlaxa, tu belleza
puede volver del mismo Marte ayrado
en mansedumbre su mayor braveza,
y dár leyes al mundo alborotado.

Alab. Puedes con tu extremada gentileza
suspender los extremos del cuidado,
que amor pone en el alma que cautiva,
y hacer, que en gloria sossegada viva.

Cuc. Puede la luz de esos serenos ojos
prestarla al Sol, y hacerle mas hermoso:
puede colmar el carro de despojos
del Dios antojadizo, y riguroso.

Alab. Puede templar la ira, los enojos
del amante olvidado, y del zeloso:
puedes en fin parar, sin duda alguna,
el curso volador de la fortuna.

Arl. Nace de vuestra rara cortesía

la

la sin par que me dais dulce alabanza,
 porque no llega la baxeza mia
 à donde su pequeña parte alcanza:
 tendrè por felicissimo este dia,
 pues en el toma fuerzas mi esperanza
 de vèr mis Aduares mejorados,
 viendo à sus robadores castigados.
 Cien canastos de pan blanco apurado,
 con treinta orzas de miel, aun no tocada,
 y del menudo, y mas gordo ganado
 casi os ofrezco entera una manada:
 dulce lebeni, en zaques encerrado,
 agrio yagurt, y todo aquesto es nada,
 si mi deseo no tomais en cuenta,
 que en su virtud la dadiva se aumenta.

Cuc. Admitimos tu oferta, y prometemos
 de vengarte de aquel que te ha ofendido;
 que en fé de haverte visto, bien podemos
 mostrar el corazon algo atrevido.

Alab. Arlaxa, queda en paz, porque tenemos
 el tiempo limitado, y encogido.

Arl. Vivaís alegres siglos, y infinitos,
 Reyes del Cuco, y Alabez invitos.

Vanse los Reyes.

Vuelve à seguir tu comenzada historia,
 Christiana, sin que dexes cosa alguna,
 que puedas reducir à la memoria
 de tu adversa, ò tu próspera fortuna.

Marg. Passadas penas en presente gloria,
 el contarlas la lengua no repugna;
 mas si el mal està en ser, que se padece,
 al contarle la lengua se emmudece.

Quedè, si mal no me acuerdo, à un Cavallero de prendas,
 en una mala respuesta, el qual por satisfacerse,
 que diò mi bizarro hermano, muy mal herido le dexa.

Ausentóse , y fuese à Italia,
 segun despues tuve nuevas.
 Tardò mi hermano en sanar
 mucho tiempo , y no se acuerda
 en mucho mas de su hermana,
 como si ya muerta fuera.
 Vi que volaban los tiempos,
 y que encerraban las rejas
 el cuerpo , mas no el deseo,
 q̄ es libre, y muy mal se encierra.
 Vi que mi hermano aspiraba,
 codicioso de mi hacienda,
 à dexamme entre paredes,
 medio viva , y medio muerta.
 Quise casarme yo misma;
 mas no supe en què manera,
 ni con quien , que pocos años
 en pocos casos aciertan.
 Dexóme un viejo mi padre,
 hidalgo , y de intencion buena,
 con el qual me aconsejasse
 en mis burlas , y en mis veras.
 Comuniquéle mi intento:
 respondiome , que èl quisiera,
 que el Cavallero que tuvo
 con mi hermano la pendencia,
 fuera aquel que me alcanzára
 por su legitima prenda,
 porque eran tales las fuyas,
 que por extremo se cuentan.
 Pintómele tan galan,
 tan gallardo en paz, y en guerra,
 que en relacion vi à un Adonis,
 y à otro Marte vi en la tierra.
 Dixo , que su discrecion
 igualaba con sus fuerzas,
 puesto que valiente , y sabio
 pocas veces se conciertan.

Estaba yo à sus loores
 tan descuidada , y atenta,
 que tomò el pincel la fama,
 y en el alma las asienta:
 y amor , que por los oídos
 pocas veces dicen que entra,
 se entrò entonces hasta el alma
 con blanda , y honrada fuerza;
 y fue de tanta eficacia
 la relacion verdadera,
 que adorè lo que los ojos
 no vieron , ni ver esperan:

.....
 que rendida à la inclemencia
 de un antojo honrado, y simple,
 mudè trage , y mudè tierra.

A mi sabio consejero
 fuerza à que conmigo venga,
 que ánimo determinado
 de impossibles no hace cuenta.
Ar. No te suspendas , prosigue
 tu bien comenzado cuento,
 que ninguna cosa siento
 en èl , que à gusto no obligue,
 y aun à pesar. *Fer.* Y es de modo,
 segun que voy discurriendo,
 que al alma vâ suspendiendo
 con la parte, y con el todo.

Marg. Enamorada de oídas
 del Cavallero que dixe,
 me salí del Monesterio,
 y en trage de hombre vestíme.
 Dexè el hermano , y la patria,
 y entre alegre , y entre triste,
 con mi consejero anciano
 à la bella Italia vine.
 De la mitad de mi alma,
 para que yo mas le estime,

su-

Ausentóse , y fuese à Italia,
segun despues tuve nuevas.
Tardò mi hermano en sanar
mucho tiempo , y no se acuerda
en mucho mas de su hermana,
como si ya muerta fuera.

Vì que volaban los tiempos,
y que encerraban las rejas
el cuerpo , mas no el deseo,
q̄ es libre, y muy mal se encierra.

Vì que mi hermano aspiraba,
codicioso de mi hacienda,
à dexarme entre paredes,
medio viva , y medio muerta.

Quise casarme yo misma;
mas no supe en què manera,
ni con quien , que pocos años
en pocos casos aciertan.

Dexóme un viejo mi padre,
hidalgo , y de intencion buena,
con el qual me aconsejasse
en mis burlas , y en mis veras.

Comuniquéle mi intento:
respondióme , que èl quisiera,
que el Cavallero que tuvo
con mi hermano la pendencia,
fuera aquel que me alcanzára
por su legitima prenda,

porque eran tales las fuyas,
que por extremo se cuentan.

Pintómele tan galan,
tan gallardo en paz, y en guerra,
que en relacion vi à un Adonis,
y à otro Marte vi en la tierra.

Dixo , que su discrecion
igualaba con sus fuerzas,
puesto que valiente , y sabio
pocas veces se conciertan.

Estaba yo à sus loores
tan descuidada , y atenta,
que tomò el pincel la fama,
y en el alma las asienta:
y amor , que por los oídos
pocas veces dicen que entra,
se entrò entonces hasta el alma
con blanda , y honrada fuerza;
y fue de tanta eficacia
la relacion verdadera,
que adorè lo que los ojos
no vieron , ni ver esperan:

.....
que rendida à la inclemencia
de un antojo honrado, y simple,
mudè trage , y mudè tierra.

A mi sabio consejero
fuerzo à que conmigo venga,
que ánimo determinado
de impossibles no hace cuenta.

Ar. No te suspendas , prosigue
tu bien comenzado cuento,
que ninguna cosa siento
en èl , que à gusto no obligue,
y aun à pesar. *Fer.* Y es de modo,
segun que voy discurriendo,
que al alma va suspendiendo
con la parte, y con el todo.

Marg. Enamorada de oídas
del Cavallero que dixe,
me salí del Monesterio,
y en trage de hombre vestíme.
Dexè el hermano , y la patria,
y entre alegre , y entre triste,
con mi consejero anciano
à la bella Italia vine.

De la mitad de mi alma,
para que yo mas le estime,

supe alli , que en estacada
venció à tres , y quedò libre;
y que la parlera fama,
que mas de lo que oye dice,
le truxo à encerrar à Oràn,
que espera el cerco terrible.

En alas de mi deseo
desde Napoles partíme:
lleguè à Oràn , facilitando
qualquier dudoso imposible;
y apenas pisè su arena,
quando albororada fuíme
à saber , sin preguntallo,
de quien me tiene tan triste.

De èl supe, y pluguiera al Cielo,
que consuela à los que aflige,
que nunca yo lo supiera.

Fer. Dì presto lo que supiste.

Mar. Supe , que à volverse Moro
(cosa à pensarla imposible)
dexò los muros de Oràn,
y que en vuestra secta vive:
yo , por no vivir muriendo
entre sospechas tan tristes,
à trueco de ser cautiva
todo el hecho saber quise;
y así arrojada , y ansiosa,
entre los Christianos vine,
de quien fue Nacor la guia,
que los truxo à lo que viste.
Ya me quedè , y soy cautiva,
y ya os pregunto si viste
à este Christiano que busco,
ò à este Moro que acogistes?
Llama'base Don Fernando
de Saavedra , de insignes
costumbres , y claro nombre,
como su fama lo dice.

Por èl , y por mi rescate,
si de èl sabeis , se apercibe
mi lengua à ofreceros tanto,
que passe de lo posible.
Esta es mi historia , señores,
nunca alegre , siempre triste:
si os he cansado en contalla,
lo que me mandastes hice.

Ar. Christiana , de tu dolor
casi siento la mitad,
que tal vez curiosidad
fatiga como el amor:
y al que te enciende en la llama
de amor con tantos extremos,
como tù , le conocemos
solamente por la fama.

Ali. Debaxo de qual estrella
esse Christiano ha nacido,
que aun de quien no es conocido
los deseos atropella?
Esse amigo por quien lloras,
y en quien pones tus thesoros,
las vidas quita à los Moros,
y las almas à las Moras.

Fer. Que no es Moro està en razon
que no muda un bien nacido,
por mas que se vea ofendido,
por otra su Religion.
Puede ser , que à esse Español,
que agora tanto se encubre,
alguna causa le encubre,
como alguna nube al Sol.
Mas dime , quíen te assegura,
que despues de haverle visto,
quede en tu pecho bien quisto,
q engendra amor la hermosura.
Y si èl carece de ella,
como imagino , y aun creo,

faltando causa , el deseo
faltará , faltando en ella:

Mar. La fama de su cordura,
y valor , es la que ha hecho
la herida dentro del pecho,
no del rostro la hermosura,
que essa es prenda, que la quita
el tiempo breve , y ligero:
flor , que se muestra en Enero,
que à la sombra se marchita.
Ansi , que aunque en èl hallasse,
no el rostro , y la lozanìa,
que pintè en mi fantasìa,
no hay pensar que no le amasse.

Fer. Con essa seguridad
presto me ofrezco mostrarte
al que puede assegurararte
el gusto , y la libertad.
Muda esse trage indecente,
que en parte tu sèr desdora,
y vistete en el de Mora,
que la ocasion lo consiente;
y con Arlaxa , y Muzel
los muros de Oràn verèmos,
donde sin duda hallarèmos
tu piadoso , ò tu cruel:
que no es pòsible dexar

de hallarse en aquesta guerra,
si no le ha hundido la tierra,
ò le ha sorbido la mar.

Alimuzel , no te tardes,
vèn , y mira que es razon,
que en semejante ocasion
no es bien parecer cobarde.

Ali. Haz cuenta, que à punto estoy.

Arl. A mì nada me detiene.

Mar. Ya veis si à mì me conviene
seguiros.

Fer. Pues passe oy;
y mañana , quando dãn
las aves el alborada,
dèmos à nuestra jornada
principio , y al fin de Oràn.
Queda asì?

Ali. No hay que dudar.

Arl. Cómo te llamas , señoira?

Mar. Margarita , mar do mora
gustos que me han de amargar.

Arl. Vèn , que el amor favorece
siempre à honestos pensamiètos.

Fer. Què atropellados contentos
la ventura aqui me ofrece!

Entranse todos.

Sale Buytrago solo à la muralla.

Arma , arma , señoir , con toda priessa,
porque en el charco azul columbro , y veo
pintados leños de una armada grueffa,
hacer un medio circulo , y rodèo:
el viento el remo impele , el lienzo atesa:
el mar tranquilo ayuda à su deseo:
arma , pues , que en un vuelo se avecina,
y viene à tomar tierra à la marina.

A la muralla el Conde , y Guzmán:

Cond. Turcos cubren el mar , Moros la tierra;

Don Fernando de Carcamo al momento

à San Miguèl defiende , y à la guerra

se dà principio con furor sangriento.

Mi hermano , que en Almarza ya se encierra;

mostrarà de quien es el bravo intento,

que este perro (que nunca otra vez ladre)

es el que en Mostagàn mordió à su padre.

Guzm. Mal puedes defenderle la ribera.

Cond. No hay para què , si todo el campo cubre

del Cuco , y Alabez la gente fiera,

tanta , que hacè orizonte lo que encubre:

y los que vèn poblando la ladera

de aquel cerro empinado , que descubre;

y mira essento nuestros prados secos,

son los Moros de Fèz , y de Marruecos,

Coronen las murallas los soldados,

y reiterefe el arma en toda parte:

estèn los Artilleros alistados,

y usen certeros de su industria , y arte!

Los à cosas diversas diputados,

acudan à su oficio , y dese à Marte

el que à Venus se daba ; y haga cosas;

que sean increibles de espantosas.

Entrense de la muralla el Conde , y Guzmán:

Buyt. Animas , si quereis que al exercicio

vuelva de mis plegarias , y Rosario,

pedid , que me haga el Cielo beneficio,

que siquiera no falte el ordinario:

que aunque de Marte el trabajoso oficio

en mi estomago pide extraordinario,

con diez hogazas que me embie , sienta;

que à seis bravos soldados alimenta.

Eni

*Entranse , y suenan chirimias , y caxas : entra Azan
Baxà , y Vayran , con el Rey del Cuco , y el
Alabez.*

Vayr. Don Francisco , el hermano del valiente
Don Juan , que naufragò en la Herradura,
apercibe gran numero de gente,
y socorrer à esta Ciudad procura.
Don Alvaro Bazàn , otro excelente
Cavallero , famoso , y de ventura,
tiene quatro Galeras à su cargo,
y este ha de ser de tu designio embargo:

Azan. Su arena piso ya, de Oràn colijo,
no aquella lozanìa que dixiste,
solo por tocar arma ya me aflixo,
y ver quien serà aquel que me resiste.

Alab. Quien al padre vencio , vencerà al hijo:
no hay que esperar , ò grande Azan , enviste,
que el tiempo que te tardas , esse quitas
à tus vitorias raras , è infinitas.

*Entren à esta sazon Arlaxa , y Margarita en habito
de Moro , Don Fernando como Moro , y
Alimuzel.*

Cuc. Tienes presente , ò Rey Azan , la gloria
de la Africa , y la flor de Berberia,
un Angeles , que anuncia tu vitoria,
que el Cielo , donde èl vive , te le embia:

Az. Tendrè yo para siempre en la memoria
esta merced , ò gran señora mia,
bella , y sin par Arlaxa , en quanto el Cielo
pudo de bien comunicar al suelo.
Què buscas entre el aspero ruido
del cóncabo metal , que el ayre hiriendo,
no ha de llevar à tu sabroso oïdo
de Apolo el sòn , mas el de Marte horrendo?

Arl. El tantaran del atabal herido,
el bullicio de guerra, y el estruendo
de gruessa, y disparada artilleria,
es para mi suave melodía:
quanto mas que yo vengo à ser testigo
de tus raras hazañas, y excelentes,
y à servirte estos dos truxe conmigo,
que quanto son gallardos, son valientes.

Az. De agradecer tanta merced me obligo
quando corran los tiempos diferentes
de aquestos, porque el fruto de la guerra,
en la paz felicissima se encierra.

Entra Roama, Moro, con un Christiano galan, atadas las manos.

Roam. El Vergantin, que de la vez se llama
cautivaron anoche tus Fragatas,
y este, que es un Don Juan de Valderrama,
venia en él.

Az. Por què no le desatas?

Como entra el cautivo, se cubre Margarita el rostro con un velo.

Alab. Cómo sabes su nombre tû, Roama?

Roa. El me lo ha dicho así.

Az. Pues mal le tratas:

si es Cavallero, sueltale las manos.

Juan. Què es lo que veo, Cielos soberanos!

Mira à Don Fernando.

Az. De què tierra eres, Christiano? *Juan.* Cavallero soy.

Juan. De Xerèz de la Frontera.

Az. Y rico?

Az. Eres hidalgo, ò villano?

Juan. Eso no, pues que me aplic

Alab. Vestir de aquella manera
los villanos, no es muy llano.

à ser soldado, señal
que de bienes me vâ mal,

y esto os juro, y certifico.

Alab. De Christianos juramentos
està preñada la tierra,
lleno el mar, denfos los vientos.

Az. Y venias?

Juan. A la guerra.

Az. Honrados son tus intentos.

Mar. Este es mi hermano, señora.

Arl. Dissimula como Mora,
y cubrete el rostro mas.

Cuc. Buena guerra agora haràs.

Juan. Y como la hago agora.

Az. Què nuevas hay en España?

Juan. No mas de la de esta guerra,
y que ya estás en campaña.

Az. Diràn, que mi intento yerra
en emprender tal hazaña.

El socorro aprestaràn,
el mundo amenazaràn,
y estandole amenazando,
llegaràn à tiempo quando
yo estè en sosiego en Oràn.

Presentote este Christiano,
Arlaxa, como en indicio
de lo que en servirte gano;
y acepta el primer servicio,
que recibes de mi mano:
que otros pienso de hacerte,
con que mejores la suerte
de tu Aduar saqueado.

Arl. Tenga el grande Alà cuidado,
grande Azan, de engrandecerte.

Az. Vamos, que Marte nos llama
à exercitar el rigor,
que enciende tu ardiente llama.

Arl. Mahoma te dè favor,
que aumente tu buena fama: [ta
vèn, Christiano, y darme has cuē-

de quien eres.

*Entranse todos, excepto Don Juan,
y Don Fernando.*

Juan. No consienta *ap.*
el Cielo, que este sea aquel,
que enamorado, y cruel
pudo hacerme honrada afrenta:

Fer. Escucha, Christiano, espera.

Juan. Ya espero, ya escucho, y veo
lo que nunca vèr quisiera, *ap.*
si me pinta aqui el deseo
esta vision verdadera.

Fer. Què murmuras entre dientes?

Juan. Què me quieres?

Fer. Que me cuentes
quien eres.

Juan. Pues què te importa?

Fer. Hacer tu desgracia corta.

Jua. Podrà ser que me la aumentes.
Muestran que no es opinion
los sobresaltos que passo; *ap.*
mas cosa puesta en razon,
que sin duda hace caso
tal vez la imaginacion;
pues pienso que estoy mirando
el rostro de Don Fernando,
su habla, su talle, y brio;
pero que esto es desvario
su trage me và mostrando.

Fer. Todo ha de ser murmurar,
Christiano?

Juan. Perdona, Moro,
que no me dexan guardar
el cortesano decoro
las ansias de mi pesar;
y mas que tù me enmudeces;

porque tanto te pareces
à un Christiano, que me admiro,
que le veo si te miro,
y el mismo en ti mismo ofreces.
Fer. En Oràn hay un Christiano,
que dicen que me parece,
como esta mano à esta mano:
y que si acaso se ofrece
vestir habito Africano,
ningun Moro hay que le vea,
que no diga, que yo sea,
y juzgue con evidencia,
que solo nos diferencia
su vestido, y mi librèa.
No le he visto, y voy trazando
verle, que verle deseo,
ya en paz, ò ya peleando.

Juan. Cómo se llama?

Fer. Yo creo,
que se llama Don Fernando,
y tiene por sobrenombre
Saavedra.

Juan. Esse es el hombre,
por quien con mil males lucho.

Fer. De essa manera, no es mucho,
que mi presencia te assombre.

Entra Roama el Moro.

Roa. Arlaxa, y Fatima estàn
esperandote, cautivo.

Fer. Vè en paz, que rendido Oràn,
si el otro yo queda vivo,
tendrá remedio tu afán.

Juan. Estímo tu buen deseo;
mas con todo aquesto creo;
pero no, no creo nada,
que es cosa desvariada

dàr credito à lo que veo;

Entranse Don Juan, y Roama.

Fer. Entre sospechas, y antojos,
y en gran confusion metido,
và Don Juan lleno de enojos,
pues le estorva este vestido
no dàr credito à sus ojos.
No se puede persuadir,
que yo pudiesse venir
à ser Moro, y renegar,
y asì se dexa llevar
de lo que quise fingir.
Su confesion està llana,
y mas lo estará, si mira,
y si conoce à su hermana,
que entonces no havrà mentira,
que no se tenga por vana.
Pregunto, en què ha de parar
este mi dissimular,
y este vestirme de Moro?
en que guardarè el decoro
con que mas me pueda honrar.

Entrafe.

*Tocase arma, salen à la muralla
Conde, y Guzmàn, y al theatre
Azan, el Cuco, y Alabez.*

Cond. Veinte assaltos creo que se
los que han dado à San Miguel,
y este, segun es cruel,
me muestra su perdicion.
No podrá mas Don Fernando
de Carcamo.

Guz. No sin duda;
mas si no se le dà ayuda,

su fin le està amenazando.

Fuerza que no se socorre,
haz cuenta que està rendida:

Az. San Miguèl và de vencida,
que gran Morisma allà corre.

*Suena mucha vocería de li, li, li, y
atambores: sale Roama.*

Roa. San Miguèl se ha entrado ya,
y sobre el muro Español
son tus medias lunas sol,
el mas bello que hizo Alà.
Fueronse à Mazalquivir
algunos que se escaparon:

Az. Algun tanto dilataron
essos perros el vivir.

Alab. De esta huída no se arguye
el refràn, que el vulgo trata,
que es hacer puente de plata
al enemigo que huye.

Cuc. Oy de aquel gran capilludo
las memorias quedaràn
enterradas con Oràn,
pues tú puedes mas que èl pudo.

Az. Valeroso Don Martin,
que te precias de otro Marte,
espera, que voy à darte
à tu usanza un San Martin.

*Entranse todos, salen Arlaxa, y
Margarita cubierto el rostro con
un velo, y Don Juan como
cautivo.*

Juan. Ayer me entrò por la vista
cruda rabia à los sentidos,
y oy me entra por los oídos

Tom. I.

sin haver quien la resista.

Ayer la suerte inhumana,
à quien mil veces maldigo,
me hizo ver mi enemigo,
y oy me hace oír mi hermana:

Quitate el velo, señora,
y sacarme has de una duda,
por quien tiēbla el alma, y suda:

Mar. Otra vez: no puedo agora.

Juan. Ay Dios! que la voz es esta
de mi buscada enemiga.

Mar. Si el oírme te fatiga,
jamás te darè respuesta.

Juan. No me tengas mas suspenso:
descubrete, que me dás,
mientras que cubierta estás,
un dolor, que llega à inmenso:

Arl. Fatima, por vida mia,
que te descubras, verèmos,
por què hace estos extremos
este Christiano.

Marg. Sì haria,
si no me importasse mucho
encubrirme de esta fuerte.

Jua. Los ecos son de mi muerte,
los que en esta voz escucho.

Ar. Descubrete, no te assombres,
que has de saber, si lo ignoras,
que nunca para las Moras
los Christianos fueron hombres:
Ya no es nadie el que es esclavo;
no tienes que recelarte.

Mar. Yo darè, por contentarte,
con mis designios al cabo.

Ar. Que te conozca no importa;
quanto mas, que has de negallo;

Mar. Dudosa en todo me hallo.

Ar. Tèn animo, no seas corta.

Mar. Descubrome : vesme aqui,
Christiano , mirame bien.

Jua. O el mismo rostro de quien
aqui me tiene sin mi!
O hembra la mas liviana,
que el Sol ha visto jamàs!
O hermana de Satanàs,
primero que no mi hermana!
Por exemplos mas de dos
he visto puesto en efeto,
que en perdiendose el respeto
al mundo , se pierde à Dios.

Ar. Què dices , perro?

Juan. Que es esta
mi hermana.

Ar. Fatima?

Juan. Sì.

Ar. En mi vida vi , ni oi
tan linda , y graciosa fiesta.
Tuya mi hermana? estàs loco?
Mirala bien.

Juan. Ya la miro.

Ar. Què dices , pues?

Juan. Que me admiro,
y en el juicio me apoco.
Por dicha hace Mahoma
milagros?

Ar. Mil à montones.

Jua. Y hace transformaciones?

Ar. Quando voluntad le toma.

Juan. Y suele mudar tal vez
en Mora alguna Christiana?

Arl. Sì.

Jua. Pues aquesta es mi hermana,
y la tuya està en Xerèz.

Arl. Roama , Roama , ven.

Entra Roama.

Roa. Señora, què es lo que mandas?
Arl. Que pongas las carnes blandas
à este perro.

Roa. Està bien.

Vuelvese.

Arl. Con un corvacho procura
facarle de la intencion
una cierta discrecion,
que dà indicios de locura.

Mar. De qualquiera maleficio,
Arlaxa, que al hombre culpa;
le viene à sobrar disculpa
en la falta del juicio.
No le castigues ansi
por cosa que es tan liviana.

Ju. Juro à Dios, q̄ eres mi hermana
ò el diablo està hablando en ti.

Suena dentro assalto.

Arl. No oyes, Fatima, que dan
assalto à Mazalquivir,
que hasta aqui se hace sentir
en el conflicto en que estàn?
Dexa à esse perro , y acude,
por si lo podrèmos ver.

Entranse Arlaxa , y Margarita.

Mar. Siempre te he de obedecer

Jua. Y quieren, que de esto dude
Por ser grande la distancia,
q̄ hay de mi hermana à ser Mora
imagino, que en mi mora
gran cantidad de ignorancia.
Estraño es el devanèo

con quien vengo à contender,
pues no me dexa creer
lo que con los ojos veo.

*Entrafe , salen à la muralla Don
Martin, el Capitan Guzmàn, y Buy-
trago , con una mochila à las espal-
das , y una bota de vino , comien-
do un pedazo de pan.*

Mart. Gente sobervia , y cruel,
à quien ayuda la suerte,
no penseis que es este el Fuerte
tan flaco de San Miguèl.
Bravo Guzmàn, gran Buytrago,
oy ha de ser vuestro dia.
Buyt. Dexeme V. Señoria, *bebe.*
que me esfuerce con un trago.
Echenme de estos alanos
agora de dos en dos,
porque yo les juro à Dios,
que han de ver si tengo manos.

*Salen al teatro Azian , el Cuco , el
Alabez , Don Fernando , y otros
Moros con escalas.*

Az. Al envestir no se tarde,
porque quiero estàr presente,
para honrar al que es valiente,
y dàr infamia al cobarde.
Muzel , una escala toma,
y muestranos que te dàn,
como à Meliones galan,
manos las del gran Mahoma;
Ea , al envestir amigos:
amigos , al envestir,
que oy serà Mazalquivir

sepultura de enemigos.

*Envisten , anda la grita , lleva Mu-
zel una escala , sube por ella , y otro
Moro por otra , diciendo al Moro
Buytrago , y Don Fernando ase à
Muzel , y derribale : pelea con otros,
y matalos , todos han de caer dentro
del vestuario : desde un cabo mira
Azan , el Cuco , y el Alabez
lo que passa.*

Fer. Ya no es tiempo de aguardar
à designios prevenidos,
viendo , que estàn oprimidos
los que yo debo ayudar.
Baxa Muzel.

Muz. Por ventura,
quieresme quitar la gloria
de esta ganada vitoria?

Fer. Aun mas mi intento procura:

Ali. Que me derribas , espera.
que ya baxo à castigarte.

Fer. Aunque baxasse el Dios Marte
acà de su quinta esfera,
no le estimarè en un higo.
O cómo que trepa el galgó!

Derriba al otro que sube.

Ali. Poco puedo , y poco valgo
con este amigo enemigo.
Por què contra mi , Lozano,
esgrimes el fuerte azero?

Riñen los dos.

Fe. Porque soy Christiano, y quiero

mostrarte que soy Christiano.

Mart. Disparen la artilleria:

aqui Buytrago, y Guzmán;
Robledo, venga alquitrán;
arrojad essa alcancia
alli, que se sube aquel.

Fer. Donde yo estoy, este muro
estará siempre seguro,
y aunque le pese à Muzel,
este perro vendrá al suelo.

Derriba à otro.

Az. Quién es aquel que derriba
à quantos suben arriba?

Cuc. Que es Renegado rezelo;
pero yo lo veré presto,
y le haré que se arrepienta.

Az. A un Rey no toca esta afrenta.

*Vase el del Cuco contra Don Fer-
nando.*

Cuc. Mahoma se sirve en esto.

Guz. Buytrago, el que nos defiende
es sin duda Don Fernando.

Buyt. Aquello estaba pensando,
porque à los Moros ofende.

Cuc. Renegado perro, aguarda.

Fer. Rey del Cuco perro, aguardo.

Cuc. Cómo en tu muerte me tardó?

Fer. Pues la tuya ya se tarda.

Alimuzel, de esta vés;
y tú, Rey, irás de aquesta:
concluyóse ya esta fiesta.

Cuc. Muy mal herido me has.

Al. Muerto me has, Moro fingido;
y Christiano mal Christiano.

Caen dentro del vestuario.

Fer. Tengo pesada la mano,
y alborotado el sentido.
Dios sabe si à mí me pesa:
gran Don Martin valeroso,
haz que deciendan al foso,
y recojan esta presa.

Guz. Don Fernando, señor, es,
que viene à hacer recompensa
de la cometida ofensa:
diez ha herido, y muerto à tres,
y el Rey del Cuco es aquel,
que yaze casi difunto.

Mar. Pues socorramosle al punto.

Guz. Y el otro es Alimuzel.

Mar. Vayan por la Casamata
al foso, y retirenlos.

Buy. Vamos por ellos los dos.

*Quitanse del muro Guzmán, y Bu-
trago.*

Az. Ya no es la empresa barata,
pues me cuesta un Rey, y tanto
q̃ en veinte asaltos han muerto
Alboroto, y en el Puerto,
què podrá ser, Cielos Santos!

Suena todo.

Campanas en la Ciudad
suenan, señal de alegrías,
y tocan las chirimias:
aquesta es gran novedad.
Vamos à ver lo que es esto,
y toquen à recoger.

Alab. No sé lo que pueda ser.

Az. Pues yo lo sabrè bien presto.

Entranse.

Salen Buytrago , y Guzmàn.

Guz. Al retirar , Don Fernando,
que en gran peligro estàs puesto.

Fer. No lo pienso hacer tan presto.

Buyt. Pues quando?

Fer. Menos sè quando.

Yo que escalè estas murallas,
aunque no para huir de ellas,
he de morir al pie de ellas,
y con la vida amparallas.
Conozco lo que me culpa;
y aunq̃ à la muerte me entregue,
harè la disculpa llegue
à donde llegò la culpa.

Buy. Yo sè muy poco , y diria,
(y està muy puesto en razon)
que la desesperacion
no puede ser valentia.

Guz. Menos riesgo està en ponerte
del Conde à la voluntad,
que hacer la temeridad,
donde està cierto el perderte.
Procurate retirar,
pues es cosa conocida,
que al mal de perder la vida,
no hay mal que pueda llegar.
En efecto has de ir por fuerza,
si ya no quieres de grado.

Fer. De vuestra fuerza me agrado,
pues mas obliga , que fuerza.
Retirad aquellos dos
del fello , que es gente ilustre.

Buyt. Locura fuera de lustre
el quedarte , juro à Dios.

Entranse todos.

*Salen Azan , Arlaxa , Margarita,
Don Juan , Roama , que trae
preso à Vozmediano.*

Roa. Este , passando de Oràn
à Mazalquivir , fue preso.

Az. Este nos dirà el suceso,
y por què alegres estàn.

Voz. Porque les entrò un socorro;
que por èl , ò gran señor,
à la hambre , y al temor
han dado carta de horro:
Un Don Alvaro Bazàn,
terror de Naciones fieras,
à pesar de tus Galeras
ha dado socorro à Oràn.
En la cantidad es poco,
y en el valor sobre humano:

Jua. Si aqueste no es Vozmediano;
concluyo con que estoy loco.

Voz. Suerte ayrada, por quien vivo
en pena casi infinita,
aquella , no es Margarita?
y su hermano aquel cautivo?

Az. Hay nuevas de otro socorro,
Christiano?

Voz. Dicen que sì.

Jua. De haver dudado hasta aquí
ya me averguenzo, y me corro;
No os llamais vos Vozmediano?

Voz. No señor.

Jua. Què me decís?

Voz. Que no.

Jua. Por Dios que mentís.

Voz. Estoy preso, y soy Christiano;
y assi no os respondo nada.

Jua.

Jua. Aquella , no es Margarita?
viejo ruin.

Voz. Es infinita
vuestra necedad pensada.
Pedro Alvarez es mi nombre,
ved si os haveis engañado.

Jua. El seso tengo turbado:
no hay cosa , q̄ no me assombre:
que si este no es Vozmediano,

y no es Margarita aquella,
y el que causò mi querella
no es el otro mal Christiano,
tampoco soy yo Don Juan,
fino algun hombre encantado.

Entra un Moro.

Moro. Cómo estàs tan sossegado,
valeroso , y fuerte Azan?

Si tardas un momento , no havrà Fusta,
Galera , ni Baxèl de quantos tienes
en este mar , que no sea miserable
presa del Español , que à remo , y vela
viene à envestirte , Rey Azàn , què aguardas?

Az. Todo Moro se salve , que los Turcos
solos se han de embarcar : à Dios amigos. *Vase.*

Arl. Fatima , no me dexes , ven conmigo,
que tiempo havrà donde à tu gusto acudas.

Mar. No te puedo faltar : guia , señora.

Entranse las dos.

Jua. Solos quedamos , hombre , y solo quiero;
que me digas quien eres , que yo pienso,
que eres un Vozmediano de mi tierra.

Voz. No es este tiempo para tantas largas:
la libertad tenemos en las manos,
dexalla de cobrar serà locura:
Pedro Alvarez me llamo por agora.

Entrafe.

Jua. Cómo podrè dexarte , hermana , ò Mora?

*Entrafe : salen à la muralla Don Martin , Guzmán,
Don Fernando , y Buytrago.*

Mart. O! que se embarca el perro, y que se escapa;
dobla la punta , General invicto,

y envístele.

Guz. Por mas que lo procura,
no es posible alcanzarle.

Fer. A orza , à orza,
con la vela hasta el tope : ò! que se escapa:
de Canastel el Cabo dobla , y vase.

Mart. Los perros de la tierra en remolinos,
confusos con el miedo à las espaldas,
huyen , y dexan la campaña libre.

Buyt. Toda la artilleria se han dexado.

Guz. Las proas endereza nuestra Armada
al Puerto , y yà de Oràn el Conde insigne
ha salido tambien.

Mart. A la marina,
que el bravo Don Francisco de Mendoza
no tardarà en llegar.

Entrase Don Martin , y Buytrago:

Fer. Amigo , escucha:

No vès aquel monton , que và huyendo
de Moros por la falda del ribazo?

Guz. Muy bien : por què lo dices?

Fer. Alli creo,
que và de esta alma la mitad.

Guz. Và Arlaxa?

Fer. Arlaxa và.

Guz. Mahoma la acompañe.

Fer. Vèn , que con ella và la que me lleva
el alma , y me conviene detenellas:
figueme , que has de hacer por mì otras cosas,
que me importan la honra.

Guz. Yo te figo,
que hasta las aras he de ferte amigo.

*Entranse : sale , como que se desembarca , Don Fran-
cisco de Mendoza : recibenle el Conde , y Don
Martin , Buytrago , y otros.*

Cond.

Jornada tercera

Cond. Sea V. Señoría bien venido,
quanto ha sido el deseo,
que de verle estas fuerzas han tenido.

Fran. El Cielo , à lo que creo,
en mi mucha tardanza ha sido parte,
porque viesse esta tierra mas de un Marte;
que de aqueſtas murallas las ruinas
mueſtran , que aqui hubo brazos
de fuerzas , que llegaron à divinas.

Buyt. Rompen por embarazos
impoſsibles los hartos , y valientes,
y eſto ſaben mis brazos , y mis dientes.

Mart. Paſſo , Buytrago.

Buyt. Yo , ſeñor , bien puedo
hablar , pues ſoy ſoldado
tal , que à la hambre ſola tengo miedo:
ya el cerco es acabado.

Mart. No es para aqui , Buytrago , aqueſſo, paſſo.

Buyt. Nadie ſabe la hambre que yo paſſo.

Cond. Cinquenta y ſiete aſſaltos reforzados
dieron los Turcos fieros
à eſtos terrones , por el ſuelo echados.

Buyt. Cinquenta y ſiete azeros
tajantes reſpondieron à ſus brios,
todos en peſo de eſtos brazos mios.
Cortè , y tajè mas de una Turca eſtambre.

Cond. Buytrago , baſta agora.

Buyt. Baſtara , à no morirme yo de hambre.

Fran. En vueſtro pecho mora,
famoſo Don Martin , la valentia.

Buyt. Y en el mio la hambre , y ſed ſe cria.

*Entra el Capitan Guzmàn , y lee un villete à Don
Franciſco ; y en leyendole , dice.*

Fran. Haráſe lo que pide Don Fernando;
que todo lo merece
lo que de èl yà la fama publicando.

coyuntura se ofrece,
donde alegre , y seguro venir puede:
Guz. Tu gran valor , al que es mayor excede;

Entrase Guzmán.

Fran. Pido en albricias de este buen suceso;
señor Conde , una cosa,
que por algo atrevida la confieso,
mas no dificultosa.

Cond. Què me puede mandar V. Señoría,
que no haga , por deuda , ò corresía?

Fran. De Don Fernando Saavedra pido
perdon , porque su culpa
con su fogoso corazon la mido,
y èl darà su disculpa.

Cond. Muy mal la podrà dár ; pero con todo,
señor , à vuestro gusto me acomodo.

*Entran Don Fernando , y Alimuzel , con una vanda,
como que està herido : Arlaxa , Margarita , Don
Juan , y Vozmediano.*

Fer. Si confessar el delito,
con claro arrepentimiento,
mitiga en parte la ira
del Juez que es sabio , y recto:
yo arrepentido , aunque tarde,
el mal que hice confieso,
fin dár mas disculpa de èl,
que un honrado pensamiento.
A la voz del desafío
de este Moro corrí ciego,
fin echar de ver los vandos,
que al mas bravo ponen freno;
pero no es este lugar
para alargarme en el cuento
de mi estraña, y rara historia,

que dexo para ótro tiempo:

Con. Agradecedlo al padrino
que haveis tenido , que creo;
que allí llegára la pena,
do llegó el delito vuestro.
Pero què Moras son estas,
y què cautivos? què es esto?

Fer. Todo lo sabrás despues,
y por agora te ruego,
que me dês , señor , licencia
para hablar solo un momento;
y acomodar muchas causas,
de quien veràs los efectos.

Con. Hablad lo que os diere gusto,
que del vuestro le rendrèmos,
que

que siempre vuestras palabras
responden à vuestros hechos.

Fer. Yo soy, Arlaxa, el Christiano;
y entiende que ya no miento,
Don Fernando el de la fama,
que te enamorò el deseo.

La palabra que le diste
à Alimuzel, tenga efecto,
que èl harà entrego de mì,
pues yo en sus manos me ètrego:

y vos, Don Juan valeroso,
cuyo honrado, y noble intento
os truxo à tal confusion,

que os turbò el conocimiento,
perdonad à vuestra hermana,
que el romper del Monesterio
redundará en su alabanza,
señor, si vos gustais de ello.

Sin dote será mi esposa,
que nunca falta el dinero
donde los gustos se miden,
y se estrechan los deseos.

En esta Mora en el trage
à vuestra hermana os ofrezco,
y à mi esposa, si ella quiere.

Mar. Yo sì quiero.

Fer. Yo sì quiero.

Jua. No es aqueste Vozmediano?

Voz. El mismo.

Jua. Gracias al Cielo,
que tras de tantos nublados,
claro el Sol, y alegre veo.

Nò es este famoso dia
de venganzas, y no tengo
corazon à quien no ablande
tal sumission, y tal ruego.

Yo perdono à Margarita,
y por esposa os la entrego,

Alexandro de mi hacienda,
pues la mitad os ofrezco.

Arl. Y yo la mano à Muzel,
que aunque Mora, valor tengo
para cumplir mi palabra,
quanto mas que lo deseo.

Con. Tan alegre de estas cosas
estoy, quanto estoy suspenso,
porque de ellas veo el fin,
y no imagino el comienzo.

Fer. Ya no te he dicho, señor,
que te lo dirè à su tiempo?

Entra uno.

Uno. En este punto espirò
el buen Alferez Robledo.

Guz. Dios le perdone, y mil gracias
doy al piadoso Cielo,
que me quitò de los hombros
tan pesado sobrehueso.

Quien quiere tener la vida
rendida à qualquier encuentro,
y no tener gusto en ella,
ni velando, ni durmiendo,
afrente à algun bien nacido,
y verá presente luego
el rostro que el temor tiene,
las sospechas, y el recelo.

Buyt. Quien quisiere se le quite
todo temor, todo miedo,
tenga hambre, y verá como
cessa todo en no comiendo.

Mart. Yo añadirè las raciones,
Buytrago.

Buyt. Hagate el Cielo
vencedor nunca vencido,
por casi siglos eternos.

Con. Entremos en la Ciudad,
señor Don Francisco.

Fran. Entremos,
porque à la vuelta me llaman
estos favorables vientos:
y quiero de este principio
entender estos suceſſos,
porque en ſer de Don Fernando
gustarè de que ſean buenos.

Buy. Toquense las chirimias,
y ſeràn , ſi bien comemos,
dulces , y alegres las fiestas.

Guz. Y ſi no?

Buy. Renegarémos.

Uno. Buytrago , daca el alma.

Buy. Hijo de puta , tenemos
mas almas que dàr? bellaco.

Uno. Daca el alma.

Buy. Por San Pedro,
que ſi os aſgo , hi de poltron;
que haveis de ſaber ſi tengo
alma que daros.

Guz. Buytrago,
no haya mas , q̃ llega el tiempo
de dàr fin à eſta Comedia,
cuyo principal intento
ha ſido mezclar verdades
con fabuloſos intentos.

Fin de eſta Comedia.



COME-



COMEDIA FAMOSA DE LA CASA DE LOS ZELOS, Y SELVAS DE ARDENIA.

Los que hablan en ella son:

Reynaldos.

Malgesi.

Roldan.

Galalon.

Emperador Carlo Magno.

Angelica.

Bernardo del Carpio.

Una Dueña.

Un Escudero.

Argalia.

Espiritu de Merlin.

Marfisa.

Lauso, Pastor.

Corinto, Pastor.

Rustico, Pastor.

Clori, Pastora.

El Temor.

La Curiosidad.

La Desesperacion.

Los Zelos.

La Diosa Venus.

Cupido.

Mala fama.

Buena fama.

Ferraguto.

Castilla.

JORNADA PRIMERA.

Entra Reynaldos, y Malgesi.

Reyn. **S**IN duda, que el ser pobre es causa de esto;
pues vive Dios, que pueden estas manos
echar à todas horas todo el resto.

con Barbaros , Franceses , y Paganos.

A mi , Roldàn? A mi se ha de hacer esto?

Levantate à los Cielos soberanos

el confalon que tienes de la Iglesia,

ò reniego , ò descreo:::

Malg. O hermano!

Reyn. O pesia:::

Malg. Mira que suenan mal essas razones:

Reyn. Nunca las passa mi intencion del techo:

Malg. Pues por què à pronunciallas te dispones?

Reyn. Rabio de enojo , y muero de despecho.

Malg. Ponesme en confusion.

Reyn. Y tù me pones:

dexame , que rebienta de ira el pecho.

Malg. Por Dios, que has de decirme en este instante

con quien las has.

Reyn. Con el señor de Aglante:

con aqueffe bastardo , mal nacido;

arrogante , hablador , anrojadizo,

màs de sobervia , que de honor vestido.

Malg. No me diràs , Reynaldos , què te hizo?

Reyn. Que à tanto desprecio he yo venido,

que asì ose atreverseme un mestizo!

pues juro à fé , que aunque le valga Roma,

que le mate, y le guise , y me le coma,

En un balcon estaba de Palacio,

y con el Galalòn junto à su lado:

yo entraba por el patio muy de espacio;

qual suelo , de mi mismo acompañado;

los dos miraron mi bohemio lacio,

y no de perlas mi capelo ornado:

tomaronse à reir , y à lo que creo;

la risa fue de ver mi pobre arreo.

Subì , como con alas , la escalera,

de rabia lleno , y de temor vacío:

no los hallè donde los ví , y quisiera

executar en mi mi furia , y brio:

entraronse allà dentro , y si no fuera

porque debo respeto al señor mio,
 en su presencia le sacára el alma,
 pequeña à tanta injuria, y débil palma.
 De aquel traydor de Galalòn no hago
 cuenta ninguna, que es cobarde, y necio:
 de Roldàn sì, y en ira me deshago,
 pues me conoce, y no me tiene en precio;
 pero presto tendràn los dos el pago,
 pagando con sus vidas mi desprecio,
 aunque lo estorve:::

Malg. No vès que desatíñas?

Reyn. Con aqueßas palabras mas me indinas.

Malg. Roldàn es este: vesle aqui que sale,
 y con èl Galalòn.

Reyn. Hazte à una parte,
 que quiero vèr lo que este infame vale,
 que es tenido en el mundo por un Martè;

Entra Roldàn, y Galalòn.

Agora sì, burlòn, que no te cale
 en la estancia de Carlos retirarte;
 ni à tì forjar trayciones, y mentiras
 para volver pacíficas mis iras.

Gal. Vuelvome, porque es este un atrevido,
 y el decir, y hacer pone en un punto.

Reyn. Bien os haveis de mi ademàn reído
 los dos à fé.

Rold. Que està loco barrunto.

Reyn. Dónde està aquel cobarde?

Malg. Ya se ha ido.

Reyn. Tuvo temor de no quedar difunto,
 si un soplo le alcanzàra de mi boca.

Rold. A risa su arrogancia me provoca.

Con quien las has, Reynaldos?

Reyn. Yo, contigo.

Rold. Conmigo? Pues por què?

Reyn. Yà tù lo sabes.

Rold.

Rold. No sè mas de que siempre fuì tu amigo,
pues de mi voluntad tienes las llaves.

Reyn. Tu risa ha sido de esso buen testigo:
no hay para que tan sin por què te alabes.

Dime, puede por dicha la pobreza
quitar lo que nos dà naturaleza?

que yo truxera con anillos de oro
adornadas mis manos, y truxera

con pompa, à modo de Real decoro,
mi persona compuesta, à donde quiera,

rindiera yo con esto al fuerte Moro,
ò al gallardo Español, que nos espera?

No, que no dàn costosos atavios
fuerza à los brazos, y à los pechos brios:

Mi persona desnuda, y esta espada,
y este indomable pecho, que conoces,

ancha se haràn à donde quiera, entrada,
como en la seca miès agudas hoces.

Mi fuerza conocida, y estimada
està por todo el orbe dando voces,

diciendo quien yo soy, y asì tu burla
contra toda razon de mì se burla.

Y porque veas que en razon me fundo,
mete mano à la espada, y haz la prueba,

veràs que en nada no te soy segundo,
ni es para mì el probarte cosa nueva:

què, de nuevo te ries? pese al mundo.

Rold. Què endiablado furor, primo, te lleva
à romper nuestras paces? ò què risa

asì el aviso tuyo desavisa?

Malg. Dice, que de èl hiciste burla, quando
entraba por el patio de Palacio,

su poco fausto, y soledad mirando,
y su bohemio por antiguo lacio:

pensólo, y su estrechez contemplando,
y creyendo la burla, en poco espacio

la escalera subiò, y si alli os hallàra,
en llanto vuestra risa se tornàra.

Rold. Hiciera mal , porque por Dios os juro,
 que no me pasó tal por pensamiento,
 y de esto puede estar cierto , y seguro,
 pues yo lo digo , y mas con juramento.
 Al pilar de la Iglesia , al fuerte muro,
 al amparo de Francia , y al aliento
 de los pechos valientes , quien osára,
 aunque en ello la vida le importára?
 Esta disculpa baste , ó primo amado,
 para templar vuestra no vista furia,
 que no es costumbre de mi pecho honrado
 hacer à nadie semejante injuria;
 y mas à vos , que solo haveis ganado
 mas oro , que tendrá , y tiene Liguria,
 si es que la honra vale mas que el oro,
 que en Tibar cierne el mal vestido Moro:
 Dadme essa mano , ó primo , porque en uno,
 estas dos que imagino sin iguales,
 no siento yo que havrà valor alguno,
 que de su puerta llegue à los umbrales.

Vuelve Galalòn con el Emperador Carlo Magno.

Emp. Que asì comenzò à hablar el importuno;
 y descubriò en el modo indicios tales,
 que presto de la lengua desmandada
 passaria la cólera à la espada?

Gal. No los pongas en paz , porque es prudencia;
 y en materia de estado esto se advierte,
 tener à tales dos en diferencia,
 que son ministros de tu vida , y muerte:
 que haviendo entre dos Grandes competencia;
 y entre dos Consejeros , de tal fuerte,
 el uno , y otro à sus contrarios temen,
 que es fuerza que en virtud ambos se extremen;
 por temor de las ciertas parlerias,
 que te podrá decir aquel de aqueste;
 y no desprecies las razones mias,

si no quieres que caro no te cueste.

Emp. No están de aquel talante que decias:

Dì, Roldàn no es aquel? Reynaldos este?

En paz están, y asidos de la mano.

Gal. Señores, no haveis visto à Carlomano?

Rold. O grande Emperador.

Emp. O amados primos.

Haveis tenido algun enojo acaso?

Rold. Sin padrinos los dos nos avenimos,

quando torcemos de amistad el passo.

Muchas veces confieso que reñimos,

mas ninguna de veras.

Gal. A hablar passo

Reynaldos, y sin cólera, no hicierā,

que nuestro Emperador aqui viniera,

que yo le truxe, imaginando cierto,

que estabades los dos ya en gran batalla.

Malg. Holgárate que el uno fuera muerto, *ap.*

y aun los dos, que este intento en ti se halla.

Emp. Tu temor ha salido en todo incierto:

de lo que à mi me place es, que la malla,

y los azeros de estos dos varones,

requieren mas honrosas ocasiones.

Rold. Reynaldos, no le tengas ojeriza

à Galalòn, que à fé que es nuestro amigo.

Malg. Afsi le viesse yo hecho ceniza *ap.*

ò de la suerte que en mi mente digo.

Este es el soplo, que aquel fuego atiza,

y enciende, por quien siempre es enemigo

nuestro buen Rey de nuestro buen linage.

Reyn. Quan sin aliento viene aqueste page.

Pag. Señor, si quieres ver una aventura,

que en la vida se ha visto semejante,

ponte à esse corredor, que te asseguro,

que es aventicio hermoso, y elegante.

Reyn. Donoso ha estado el Page.

Pag. Yo lo juro

por vida de mi padre: trae delante

Tom. I.

E 3

una

Jornada primera

una Diosa del Cielo, dos salvages,
que firven de escuderos, y de pages:
Una, que debe ser su bisabuela,
viene detràs, sobre una mula puesta:
digo que es cosa de admirar; mas hela
do assoma: ved si viene bien compuesta.

Malg. Si viene con mixtura de cautela
tan grande novedad?

Emp. Poco te cuesta
saberlo, si tu libro traes à mano.

Malg. Aqui le tengo, y el saberlo es llano:

*Apartase Malgesi à un lado del theatro, saca un libro
pequeño, ponese à leer en èl, y luego sale una figura
de demonio por lo hueco del theatro, y ponese al lado
de Malgesi, y han de haver comenzado à entrar por el
patio Angelica la bella sobre un palafren, embozada,
y la mas ricamente vestida que ser pudiere: traen la
rienda dos salvages, vestidos de yedra, ò de caña-
mo teñido de verde: detràs viene una Dueña sobre
una mula con gualdrapa: trae delante de sì un rico
cofrecillo, y à una perrilla de falda: en dando una
vuelta al patio, la apean los salvages, y vâ
donde està el Emperador, el qual como
la vè dice.*

Emp. Digo, que trae gallarda compostura,
y que es gallardo el trage, y peregrino;
y que si llega al brio la hermosura,
que passa de lo humano à lo divino.

Malg. Aventura es aquesta? es desventura.

Emp. Què dices, Malgesi?

Malg. No determino
aun bien lo que es.

Emp. Pues mira mas atento.

Malg. Ya procuro cumplir tu mandamiento.

Emp. Salid à la escalera à recebilla,
y traed à la dama à mi presencia.

Reyn.

Reyn. Cierta que es esta estraña maravilla:

Malg. Cierta que no yerra aqui mi ciencia.

Emp. Què es esto , Malgesi?

Malg. Daràs à oïlla

gratos oïdos ; pero no creencia,

que esta dama que vès , aun no sè el resto:

escuchala , que yo lo sabrè presto.

Entra en el theatro Angelica con los salvages , y la

Dueña , acompañada de Reynaldos , Roldàn , y

Galalòn : viene Angelica embozada.

Ang. Prospere el alto Cielo,

poderoso señor , tu Real estado,

y seas en el suelo

por uno , y otro siglo prolongado

de tan rara ventura,

que del tiempo mudable estè segura:

Puesto que tu presència

de un sì cortès me tiene assegurada,

no osarè sin licencia

decirte , ò gran señor, una embaxada,

que aumentarà la fama,

que à tanto prez , y à tanto honor te llama.

Emp. Decid lo que os pluguiere.

Ang. Hizo verdad tu sì mi pensamiento:

presta à lo que dixere,

sagrado Emperador , oïdo atento,

y prestenmele aquellos,

à quien la gola señalò sus cuellos.

Soy unica heredera

del gran Rey Galafron , cuyo ancho Imperio,

de este mar la ribera,

ni aun casi la mitad del emisferio,

sus limites describe,

que en otros mares , y otros cielos vive:

A su grandeza iguala

su saber , en el qual tuvo noticia

ser mi ventura mala,
 si afsi como el estado Real codicia,
 à varon me entregasse,
 que en sangre , y en grandeza me igualasse.
 Hallò por cierto , y llano,
 que el que venciessse en singular batalla
 à un mi pequeño hermano,
 que viste honrosa , aunque temprana malla,
 este cierto sería
 bien de su Reyno , y la ventura mia.
 Por Provincias diversas
 he venido con èl , donde he tenido,
 ya prosperas , ya adversas
 venturas , y à la fin me he conducido
 à este Reyno de Francia
 donde tengo por cierta mi ganancia.
 De Ardenia en las umbrosas
 selvas queda mi hermano , alli esperando
 quien ya por codiciosas
 prendas , ò esta belleza deseando,

Desembozase.

su fuerte brazo pruebe,
 y es lo que he de decir lo que hacer debe.
 Quien fuere derribado
 del golpe de la lanza , ha de ser preso,
 porque le està vedado
 poner mano à la espada , y es expresse
 del Rey este mandato,
 ò por mejor decir concierto , y pacto,
 Y si tocàre el suelo
 mi hermano , quedará quien le venciere
 levantado à mi cielo,
 ò noble sea , ò sea el que se fuere,
 y no de otra manera.

Malg. Què bien que lo relata la hechicera!

Ang. Ea pues , Cavalleros,

quien

quien Reynos apetece , y gentileza,
aprestad los azeros,
que à poco precio venden la belleza
que veis , venid en vuelo.

Rold. Por Dios que encanta.

Reyn. Admira , vive el Cielo.

Ang. Ya te he dicho mi intento:
convieneme que dè la vuelta luego;

Entrafe la sombra.

Emp. Deteneos un momento,
si es que puede con vos mi mando , ò ruego;
porque seais servida,
segun vuestra grandeza conocida.

Ang. Lo imposible me pides:
dame licencia , y queda en paz.

Emp. Pues veo,
que à tu gusto te mides,
en buen hora te vuelve , y el deseo
de servirte recibe.

Malg. El mismo engaño en esta falsa vive;

Vase Angelica , y su compañía.

Reyn. Para què vàs tras ella,
Roldàn?

Rold. Son escusadas tus demandas.

Reyn. Yo solo he de ir con ella.

Rold. Què impertinente , y què sobervio andas.

Reyn. Detente , no la sigas.

Rold. Reynaldos , bueno està , no me persigas.

Malg. Detenlos , no los dexes.

Haz , señor , que se prenda aquella Maga.

Reyn. Como de aqui te alejes,
daréte de tu intento justa paga.

Emp. Què desvergüenza es esta?

Malg. Manda prender aquella deshonest,

que

que será , à lo que veo,
la ruina de Francia en cierto modo.

Rold. Cumplirè mi deseo
à tu pesar , y aun al del mundo todo:

Reyn. Camina , pues , y guarte.

Emp. Acaba , Malgesi , de declararte.

Malg. Esta que has visto , es hija
del Galafron , qual dixo , mas su intento
que el Cielo le corrija,
es diferente del fingido cuento,
porque su padre ordena
tener tus doce pares en cadena:
y si los prende , piensa
venir sobre tu Reyno , y conquistalle;
y trazase esta ofensa
con embiar su hijo , y adornalle
con una hermosa lanza,
con que de todos la vitoria alcanza:
La lanza es encantada,
y tiene tal virtud , que aquel que toca,
le atierra ; y es dorada:
por esso pide aquella infame , y loca,
que la espada no prueben
los que à la empresa con valor se atreven:
Por añagaza pone
aquella incomparable hermosura,
que el corazon dispone
aun de la mas cobarde criatura,
para que el hecho intente,
do aunque se pierda , nunca se arrepiente:
Serán tus doce Pares
presos , si no lo estorvas , señor mio,
y otros muchos millares
de los tuyos , que tienen fuerza , y brio
para mayores cosas.

Emp. Las que has contado son bien espantosas;
mas no sè remediallas,
y es porque no las creo : à ti te queda

cree-

creellas , y estorvallas.

Malg. Harè quanto mi industria , y ciencia pueda:

Gal. No son muy verdaderos,
à decirte verdad , tus Consejeros.

Entrafe el Emperador , y Galalòn.

Malg. Mi hermano và enojado
con Roldàn : estorvar quiero su daño:
en laberinto he entrado,
que apenas saldrè de èl. O ciego engaño!
ò fuerza poderosa
de la muger! que es sobre falsa hermosa.

*Entrafe Malgesi , y entra Bernardo del Carpio arma-
do , y traele la celada un Vizcaino su escudero,
con botas, y fieltro, y su espada.*

Bern. Aqui , fuera de camino,
podrè repotar un poco.

Viz. Señor sabio , que estàs loco,
rino vuelves desatino.

Vizcaino , que Escudero
llevas contigo , te avisa
camines no tanta prisa,
passo lleves de harriero.

Tierra buscas , tierra dexas,
tanta parece hazaña,
pues metiendo en tierra estraña,
por Dios de propria te alejas.
Bien q̃ en España hay que hacer,
Moros tienes en fronteras,
tambores , pitos , vanderas
hay allà , ya puedes vèr.

Bern. Ya no te he dicho el intento
que à esta tierra me ha traído?

Viz. Curioso mucho atrevido,
goza nunca pensamiento.

Bien podràs , bien podràs
dexar mala tanto hazaña,
à las de guerra , y España
llama.

Bern. Ya te entiendo , Blàs.

Viz. Bien es que sepas de yo,
buenos que consejos doy,
que por Juan Gaycoa soy
Vizcaino , burro no.
Señor, mira , si es que vèr
poder quieres del Francès,
camino aqueste no es
derecho , puedes volver.

Bern. Dicen , que estas selvas son
donde se hallan de contino,
por qualquier fenda , ò camino:
venturas de admiracion:
y que en la mitad , ò al fin,
ò al principio , ò no se donde,
entre unos bosques se esconde

el

el gran padron de Merlin,
aquel grande encantador,
que fue su padre el demonio.

Viz. Echado està testimonio,
y levantante , señor.

Ber. Héle de buscar , y hallar,
si mil veces rodeasse
estas selvas.

Viz. Tiempo vafe:

duerme , ò vuelve à caminar.

Ber. Vuelve , y vè si Ferraguto
viene , que se quedò atrás,
y à do quédo le diràs.

Viz. Escudero siempre puto.

Ber. Dura , y detestable guerra,
por solo aquesto eres buena,
que en pluma vuelves la arena,
y en blanda cama la tierra.

Tù ofreces , do quier que estàs,
anchos, y estendidos lechos,
si no es q̄ hay campos estrechos,
por donde los passos dàs.

Eres un cierto veleno,
que entre cuidados , y enojos,
ofreces siempre à los ojos,
blando , aunque forzofo sueño.

Eres de su calidad,
segun muestra la experiencia,
madre de la diligencia,
madrastra de ociosidad.

Venid acá , vos cimera,
rica , y estremada pieza,
y pues fois de la cabeza,
servidme de cabecera,
que ya el sueño de rondòn
va ocupando mis sentidos:
bien dicen , que los dormidos
imagen de muerte son.

*Echase à dormir Bernardo junto al
padron de Merlin , que ha de ser un
marmol jaspeado, que se pueda abrir,
y cerrar, y à este instante parece enci-
ma de la montaña el mancebo Argal-
lia , hermano de Angelica la bella,
armado , y con una lanza
dorada.*

Arg. Mucha tierra se descubre
de encima de esta montaña:
de aquesta parte es campaña,
de estotra el bosque la cubre.
Alli el camino blanquèa,
y hasta París và derecho:
si mi hermana huviesse hecho
el gran caso que desea:
mas si no me miente acaso
la vista , aquella es sin duda,
que el camino trueca , y muda,
y ácia aqui endereza el passo.
Los palafrenes embia
por el camino real:
en quanto hace no hace mal:
recibirla es cortesìa.

*Entrafe Argalia , y sale Angelica
los salvages , y la Dueña.*

Ang. Cierta que es esta la senda,
ò no acierto bien las señas,
y à la vuelta de estas peñas
sin duda està nuestra tienda.

Due. Quándo, señora, verèmos
el fin de nuestros caminos?
Quándo de estos desatinos
à buen acuerdo saldremos?
Quándo me verè (ay de mi!)

con mi almohadilla sentada
en estrado , y descansada,
como algun tiempo me vi?
Quándo dexarè de andar?

quando el Sol salga, ò tramonte
de este monte en aquel monte,
de un lugar à otro lugar?

Quándo de mis redomillas
verè los blancos afeytes,
las unturas , los aceytes,
las adobadas pasillas?

Quándo me darè un buen rato
en reposo , y sin sospecha?
que traygo esta cara hecha
una suela de zapato.

Los crudos ayres de Francia
me tienen de aqueste modo.

Ang. Calla, que bien se harà todo.

Due. No te arriendo la ganancia,
que segun yo vi el denuedo
de aquellos dos Paladines,
de tus caminos , y fines
esperar buen fin no puedo.

Ang. No atinas con la verdad:
calla , que mi hermano viene,

Entra Argalia.

Arg. O rico archivo, do tiene
tus thesoros la beldad,
cómo vienes , y en què modo
has salido con tu intento?

Ang. Midióse à mi pensamiento
la ventura casi en todo.

Vamonos al pavellon,
que alli despacio , y sentada
contarè de mi embaxada
el principio , y conclusion.

Arg. Bien dices, hermana, ven,
que bien cerca de aqui està.

Due. La triste, que qual yo vè,
yo sè que no vè muy bien,
que de la madre me aprieta
un gran dolor en verdad;
todo aquesto es frialdad
de este andar à la gineta.

*Entrânse todos, sino Bernardo, que aún duerme:
suene musica de flautas tristes, despierta Bernar-
do, abrese el padron, pare una figura
de muerto, y dice.*

Espir. Valeroso Español , cuyo alto intento
de tu patria , y amigos te destierra,
vuelve à tu amado padre el pensamiento;
à quien larga prision , y escura encierra:
à tal hazaña es gran razon que atento
estès , y no en buscar inutil guerra,
por tan remotas partes , y escusadas,
à donde son las dichas desdichadas.

Tiempo vendrà , que del Francès valiente,

al

al margen de los montes Pyrenèos,
 baxes la altiva , y generosa frente,
 y goces de honrosísimos trofeos:
 figue de tu ventura la corriente,
 que iguala al gran valor de tus deseos,
 veràs como te sube tu fortuna
 sobre la faz convexa de la Luna.
 Por tí tu patria se verá en sosiego,
 libre de ageno mando , y señorío:
 tú seràs agua al encend do fuego,
 que arde en el pecho , que de casto es frío:
 dexa estas selvas , do caminas ciego,
 llevado de un curioso delvarío:
 Vuelve , vuelve , Bernardo , à do te llama
 un immortal renombre , y clara fama.
 De Merlin el espíritu encantado
 soy , que aqui yago en esta selva escura,
 del Cielo para bien , y mal guardado,
 aunque en mis males siempre se conjura,
 y no serè de este lugar llevado
 à la negra region , do el llanto dura,
 hasta que crucen estas selvas fieras
 muchas , y Christianísimas yanderas.
 Mil cosas se me quedan por contarte,
 que otra vez te dirè , porque aora importa
 detrás de aquestas ramas ocultarte,
 donde serà tu estada breve , y corta:
 à dos , que cada qual por sí es un Marte,
 pondrás en paz , ò mostraràs que corta
 tu espada , y sin hablar haz lo que digo,
 y entiende que te soy , y serè amigo.

*Cierrase el padron : entrase en el Bernardo sin hablar
 palabra , y luego sale Reynaldos.*

Reyn. En vano mis passos muevo,
 pues entre estas flores tantas,
 no hay señales de las plantas,

que por guia , y norte llevo:
 que si aqui huvieran pisado,
 claro estaba , que este suelo

fuera un traslado del cielo,
de varias lumbres pintado.
Què flor tocàra la bella
planta, à mi tan dulce, y cara,
que luego no se tornàra,
ò ya en Sol, ò en clara Estrella?
Lejos estoy del camino,
que à dò està mi cielo guia,
pues este suelo no embia
ò luz clara, ò olor divino;
mas ya no tendrè pereza
en buscar este Sol bello,
pues me han de guiar à vello,
ya su luz, ya su belleza.
Pero què es esto, que el sueño
así me acosa, y aprieta?
O fuerza libre, sujeta
à fuerzas de tan vil dueño!
Aqui me havrè de acostar
al pie de este risco yerto,
haciendo imagen de un muerto,
pues estoy para espirar.

*Recuestase Reynaldos, pone el escudo
por cabecera, y entra luego Roldàn
embrazado del suyo.*

Rold. Tantas vueltas sin provecho:
donde, ò Sol, te tramontaste,
dèspues que tu luz dexaste
en lo mejor de mi pecho?
Dèscubrete, Sol hermoso,
què voy buscando tu lumbrè
por el llano, y por la cumbre,
desalentado, y ansioso.
O Angelica, luz divina,
de mi humana ceguedad!
norte, cuya claridad

à nuevo sèr me encamina!
Quàndo te veràn mis ojos?
ò quando, si no he de verte,
vendrà la espantosa muerte
à triunfar de mis despojos?
Mas què es este holgazàn,
que duerme con tal remanso?
No hay què no viva en descàso,
sino el mísero Roldàn.
Què es esto? Reynaldos es
el que yace aqui dormido.
O primo, al mundo nacido
para grillos de mis pies,
para esposas de mis manos,
para infierno de mis glorias,
para opuesto à mis vitorias,
para hacer mis triunfos vanos,
para acibar de mi gusto;
mas yo harè que no lo seas,
sin que el mundo, ni tù veas,
que passò el termino justo.
Quitarle quiero la vida;
mas ay, Roldàn, cómo es esto?
ansi os arrojaís tan presto
à ser traydor, y homicida?
Què decís, mal pensamiento?
Decísme, que es mi Ribal,
y que consúte en su mal
todo el bien de mi tormento?
Sí, decís, mas yo sè al fin,
que el que es buen enamorado,
tiene mas de pecho honrado,
que de traydor, y de ruín.
Yo fuí Roldàn sin amor,
y ferè Roldàn con èl,
en todo tiempo fiel,
pues en todo busco honor.
Duerme, pues, primo, en fazon,
que

que arrimo te sea mi escudo,
 q̄ aunque amor vencerme pudo,
 no me vence la traycion:
 el tuyo quiero tomar,
 porque adviertas, si despiertas,
 que amistades que son ciertas,
 nadie las puede turbar.

*Echase Roldàn junto à Reynaldos, y
 pone à su cabecera el escudo de
 Reynaldos, y luego despierta
 Reynaldos.*

Rey. Angelica::: ò estraña vista!
 no es Roldàn este que veo,
 y el que del bien que deseo
 procura hacer la conquista?
 El es, pero quièn me puso
 su escudo para mi arrimo?
 tu cortès bondad, ò primo,
 sin duda que esto dispuso.
 Bien me pudieras matar,
 pues durmiendo me hallaste,
 por quitar aquel contraste,
 que en mi vida has de hallar.
 Empero tu cortesìa,
 màs q̄ amor pudo en tu pecho,
 por la costumbre que has hecho
 de hacer actos de hidalguìa.
 Mas si fue por menosprecio
 el dexarme con la vida,
 no por ser cosa sabida,
 que yo soy hombre de precio;
 y tù mismo lo has probado
 una, y otra vez, y ciento,
 no atino qual pensamiento
 tenga por mas acertado.
 Si me dexa de arrogante,

ò si fue por amistad?
 que tal vez la deslealtad
 vive en el zeloso amante.
 O si aqueste me dexasse
 señero en mi pretension!
 con el alma, y corazon,
 vive Dios, que le adorasse;
 pero si no, no imagines,
 primo, que por tu bondad
 dexarà mi voluntad
 de seguir sus dulces fines:
 y de aquesta intencion mia
 no me debes de culpar,
 porque el amor, y el reynar
 nunca admiten compaña.
 Seguramente à mi lado
 pudiste echarte à dormir,
 pues no se puede herir
 un hombre, que es encantado
 y asì la ocasion quitaste,
 que tu sueño me ofrecia,
 para usar la cortesìa
 de que tù conmigo usaste;
 pero despierto verèmos
 tu intencion à do se inclina;
 y si donde yo, camina,
 pondrè medio en sus extremo
 Irà el parentesco afuera:
 la cortesìa à una parte,
 si baxasse el mismo Marte
 à impedirlo de su esfera.
 A Roldàn, Roldàn despierta,
 q̄ es gran descuido el q̄ tienes
 y mas si por dicha vienes
 donde mi sospecha acierra.
 Toma tu escudo, y el mio
 me vuelve: despierta agora.
Rol. Ay Angelica, señora *sona*

de mi vida ; y mi alvedrio!

A do se esconde tu faz,
que todo mi bien encierra.

Rey. Declarada es nuestra guerra,
y perdida nuestra paz.

Roldàn , acaba , levanta,
destroquemos los escudos.

Rol. Con què dulces , ciegos nudos
me añudaste la garganta?

La voluntad decir quiero,
y el alma que te entreguè.

Rey. Si no despiertas , à fe
que te despierte este azero,
y aun te mate , pues me matas,
aora duermas , aora veles:

estos intentos crueles
nacen de entrañas ingratas.

Estoy por dexar de ser
quien soy : acudid al punto,
respetos , que està difunto
mi acertado proceder.

Ansias , què me consumis?

sospechas , què me cansais?

recelos , què me acabais?

zelos , què me pervertis?

Roldàn despierta.

Rol. Reynaldos, què quies hacer?

Rey. Deshacerme, ò deshacerte.

Rol. Quieres, primo, darme muerte?

Rey. Tu vida està en mi querer.

Rol. Cómo en tu querer?

Rey. Dirèlo:

no mas de en querer decirme,

si vienes à perseguirme

en la busca de mi cielo.

Si es tu venida à buscar

Tom. I.

à Angelica : no me entiendes?

Rol. De saber lo que pretendes,

Rey. Acabarte , ò acabar.

Rol. Tanto el vivir te embaraza,
que tras tu muerte caminas?

Rey. Profeta falso adivinas
el mal que así te amenaza.

Rol. Contigo las cortesias
siempre fueron por demás.

Rey. Dáme mi escudo , y veràs
como siempre desvarias.

Si à París no te vuelves,
veràs tambien en un punto
tu culpa , y castigo junto.

Rol. Facilmente te resuelves.

Ni à París he de llegar,
ni à Angelica he de dexar;
mira què quieres?

Rey. Cortar
tu insolente proceder.
Desharéte entre mis brazos,
aunque seas encantado.

Rol. Eres villano atestado,
y quieres luchar à brazos.

Rey. Mientes, y ven con la espada,
que aunque seas de diamante,
veràs , infame arrogante,
mi verdad averiguada.

*Vanse à herir con las espadas , salen
del bucco del teatro llamas de
fuego , que no los dexa
llegar.*

Rol. Bien sè que anda por aquí,
temeroso de su muerte,
mas no ha de poder valerte,
tu hechicero Malgesi,

F

que

que passarè de Aqueronte
la barca , por castigarte.

Rey. Yo pondrè, por alcanzarte,
un monte sobre otro monte.

Arrojaréme en el fuego,
como vès que aqui lo hago.

Rol. No te dexa dàr tu pago
tu hermano?

Rey. Pues de èl reniego.

Dice el espiritu de Merlin.

Esp. Fuerte Bernardo , sal fuera,
y à los dos en paz pondràs.

Sale Bernardo.

Ber. Cavalleros, no haya mas:
guerreros fuertes , afuera.

Rey. Háte el Cielo aqui llovido?
què quieres , ò què nos mandas?

Ber. Son tan justas mis demandas,
que he de ser obedecido;
y es , que dexeis la dudosa
lid de tan esquivo trance.

Rey. Tú has echado muy buè lance,
y la demanda es donosa.

Eres Español à dicha?

Ber. Por dicha soy Español.

Rey. Vete, porque solo el Sol
ha de vèr nuestra desdicha,
que no queremos testigos,
mas que el Sol en la lid nuestra.

Ber. No me he de ir , sin q̃ la diestra
os deis de buenos amigos.

Rol. Pesado estàs.

Ber. Mas pesados
estais los dos , si advertis.

Rey. Español , cómo no os is?

Ber. Por corteses , ò rogados,
vuestra quistion , por aora,
no ha de passar adelante.

Rol. Yo soy el señor de Aglante.

Rey. Yo Reynaldos.

Ber. Sea en buen hora,
que ser quien sois os obliga
à conceder con mi ruego.

Rol. Essa razon no la niego.

Rey. Este Español me atosiga,
que siempre aquesta Nacion
fue arrogante , y porfiada.

Rol. Señor, pues que no os vâ nada,
no impidais nuestra quistion.

Dexadnos llevar al fin
nuestro deseò , que es justo.

Ber. Aquesse fuera mi gusto,
à serlo así el de Merlin.

Rol. O cuerpo de San Dionis
con el Español marrano.

Bern. Mientes, infame villano.

Rey. A plomo cayò el mentis.
A fuera , Roldàn , no mas.

Rol. Dexa, que me abraço en ira
què es esto? quièn me retira?
el pie de Roldàn atrás?

Roldàn el pie atrás? què es est
ni huyo , ni me retiro.

Rey. De Merlin es este tiro.

Ber. Pues yo harè q̃ huyais prest

*Váse retirando Roldàn ácia atrás,
sube por la montaña , como por
fuerza de oculta virtud.*

Rey. Por cierto à gentiles manos
te ha traído tu fortuna.

Ber. Manos yo no veo ninguna,
pies sì, ligeros, y sanos;
y que os importa tenellos
para huír de mi presencia.

Rey. Sin igual es tu insolencia.

*Sube Bernardo por la peña arriba,
siguiendo à Roldàn, y va tras el Rey-
naldos. Sale Marfisa armada rica-
mente: trae por tymbre una Ave Fe-
nix, y una Aguila blanca pintada
en el escudo; y mirando subir à los
tres de la montaña con las espadas
desnudas, y que se acaban
de desaparecer, dice.*

Mar. Si se combaten aquellos?

*Sì hacen: ponerlos quiero
en paz, si fuere possible.*

O què montaña terrible!

subir por ella no espero;

ni podrè à cavallo ir,

aunque le vuelva à tomar;

mas con todo he de probar

el trabajo del subir.

Bien se queda en la espesura

mi cavallo, hasta que vuelva:

nunca falta en esta selva,

ò buena, ò mala ventura.

*Sube Marfisa por la montaña, y
vuelven à salir al teatro riñendo*

*Roldàn, Bernardo, y Rey-
naldos.*

Rel. No sè yo como sea;
que contra ti no tengo alguna saña,
ni puedo en tal pelea
mover la espada: cosa es esta estraña.

Ber. La razon que me ayuda
pone tus fuerzas, y tu esfuerzo en duda.

Rey. De Merlin es el hecho,
que no hay razon que valga con su encanto,
que aunque fuera su pecho
Leon en furia, y en dureza un canto,
si hechiceros no huviera,
nunca mi primo atrás el pie volviera.

*Entra Angelica llorando, y con ella el Vizcaino escu-
dero de Bernardo.*

Viz. Pardios, echóte al rio,
tienes, Granada, bravo Ferraguto.

Ang. Ay triste hermano mio!

Rel. Por què esse cielo al suelo dà tributo

Jornada primera

de lagrimas tan bellas,
si el mismo Cielo se le debe à ellas?

Ang. Un Español ha muerto
à mi querido hermano , y es un Moro,
que no guardò el concierto
debido à la milicia , y su decoro,
y arrojòle en un rio.

Rol. Quièn es el Moro?

Ber. Es un amigo mio.

Rol. Amigo tuyo? ò perro;
tù llevaràs de su maldad la pena:

Reyn. Roldàn , no hagas tal yerro,
dexa à mi el castigo.

Ang. Aqui se ordena
mi muerte , y mas desdicha,
si de los dos me coge alguno à dicha:

A esta selva escura
quiero entregar , y à mis ligeras plantas;
mi guarda , y mi ventura.

Ber. Cómo , Reynaldos , di , no te adelantas
à herirme con tu primo?

Por la honra , la vida en poco estimo.

Sale Marfisa poniendo paz , y poniendo mano à la espada : entrase buyendo Angelica.

Marf. Què es esto? afuera , afuera,
afuera , Cavalleros , que os lo pide
quien mandarlo pudiera,
que si no es que mi luz la vista impide,
mirando esta divisa,
vereis que soy la sin igual Marfisa.

Vizc. La puta , la doncella
se es ida.

Rol. O nunca vista desventura!
forzoso he de ir tras ella.

Rey. Yo sì , tù no.

Rol. Notable es tu locura.

Rey. No muevas de aqui el passo.

Rol. No hago yo de tus locuras caso.

Rey. Por Dios , que si te mueves,
que te haga pedazos al instante.

Rol. Que à estorvarme te atreves,
fanfarrón , pordiofero , y arrogante?

Cómo te estás tan quedo?

Que no me tenga este cobarde miedo?

Entrafe Roldàn.

Vizc. Señor , dexale , vaya,
que pues no por alli , que por la senda
quedan arriz en playa,
poned à la dama.

Marf. Por què fue la contienda?

Ber. Por zelos sè que ha sido.

Dime , Ferraguto quedò herido?

Vizc. Bueno , puto , y què sano.

Ber. Con quien tuvo batalla?

Vizc. Ya no oiste?

Batalla con hermano
de bella huidora , y pobre , y muertò , y triste,
de Moro enojo , brio
teniendo , diò con èl todo en el rio,
y queda aqui aguardando
espaldas de montaña.

Marf. Irète acompañando,
que quiero saber mas de tu hazaña;
que descubro en tì muestras,
que muestran que eres mas de lo que muestras
y adyerte , que contigo
llevas à la fin par sola Marfisa,
que en señas , y testigo,
que es unica en el mundo , la divisa
trae de aquella ave nueva,
que en el fuego la vida se renueva.

Ber. Harète compañía,

Jornada segunda

subas al Cielo, ò baxes al abyfmo:
Marf. Tan grande cortesia,
 no puede parecer fino à ti mismo,
 y ufando de este gufto,
 yo he de seguir el tuyo, que es muy jufto.

JORNADA SEGUNDA.

*Sale Laufo, Pastor, por una parte de la montaña,
 con fu guitarra, y Corinto por la otra, con otra.*

Lau. A Corinto? Corinto?

Cor. Quièn me llama?

Lau. Laufo tu amigo.

Cor. A donde eftàs?

Lau. No miras?

Cor. Algun arbol te encubre, alguna rama,
 ò eftàs en el lugar donde fufpiras,
 quando Clori te muestra el roftro ayrado,
 y en folitaria parte te retiras.

Baxa, fi quieres, Laufo, al verde prado,
 en tanto que de Febo la carrera
 declina de esta cumbre al otro lado:
 cantarémos de Clori lifongera,
 al pie de un verde fauce, ò murto umbroso,
 que passa el pensamiento en fer ligera.

Lau. Yà abaxo; pero no à buscar reposo,
 fino à cumplir lo que amistad me obliga,
 y à passar, à la sombra el Sol fogoso:
 que en tanto que la dulce mi enemiga
 fe eftè fortalecida en fu dureza,
 no hay mal que huya, ni placèr que figa:

Baxan los dos de la montaña.

Cor. Pesado contrapeso es la pobreza
 para volar de amor, ò Laufo, al Cielo;
 aunque tengas cien alas de firmeza.

No

No hay amor , que se abata ya al señuelo
de un ingenio sutil , de un tierno pecho,
de un raro proceder , de un casto zelo.

Grangeria comun amor se ha hecho,
y de el hay feria franca donde quiera,
do cada qual atiende à su provecho.

Lau. O Clori , para mi serpiente fiera,
por mi estrechez , aunque paloma mansa,
para un alma de piedra verdadera.

Que es posible , cruel , que no te cansa
de Rutilico el ingenio , que es de robre,
y que el tuyo estimado en el descanfa?

Cor. Vuélvese el oro mas cendrado en cobre,
y el ingenio mas claro en tonta ciencia,
si le toca , ò le tiene el hombre pobre:
Y de esto es buen testigo la experiencia;
pero escucha , que cantan en la sierra,
y aun es la voz bien para dalle audiencia.

Canta Clori en la montaña , y sale cogiendo flores.

Derramastes el agua la niña,
y no dixistes , agua va:
la justicia os prenderà.

Lau. De aquella , que el placèr de mi destierra,
es el suave , y regalado acento,
y aun quien sus gustos el amor encierra.

Cor. Escuchemosla pues.

Lau. Ya estoy atento.

Clo. Derramastesla à deshora,
y fue con tan poca cuenta,
que mojàstes con afrenta
al que os sirve , y os adora.

Pero llegada la hora,
donde el daño se sabrà;
la justicia os prenderà.

Lau. Bien es que la ayudemos:
acuerda con el mio tu instrumento.

Cor. Yo creo que està bien ; mas què dirèmos?

Lau. Su mismo villancico trastrocado,
qual tù sabràs hacer.

Cor. Los dos lo harèmos.

Canta Corinto.

Cautivastesme el alma la niña,
y teneisla siempre allà:
el amor me vengará.
Nuestros ojos salteadores;

sin ser de nadie impedidos,
se entraron por mis sentidos,
y se hicieron salteadores:
llevaronme los mejores,
y teneislos siempre allà:
el amor me vengará.

Lau. Así, Clori gentil, te ofrezca el prado
en mitad del Invierno flores bellas,
y quando el campo esté mas agostado;
y que siempre te halles al cogellas
con el júbilo alegre, que nos muestra
la voz con que se ahuyentan mis querellas;
que esta rara beldad, que nos adiestra
à conocer al hacedor del Cielo,
en este sitio haga alegre muestra:
volverás paraíso a questo suelo;
y este calor, que nos abraza ardiente;
en aura blanda, y regalado yelo.

Clor. Porque no es tu demanda impertinente;
qual otras veces suele, haré tu gusto,
que es en todo del mio diferente.

Cor. Dime, Clori gentil, do está el robusto,
el bronce, el robre, el marmol, leño, ò tronco;
que así à tu gusto le ha venido al justo?
Por aquel digo, desarmado, y bronco,
calzado de la frente, y de pies ancho,
corto de zancas, y de pecho ronco,
cuyo Dios es el estendido pancho;
y à do tiene la crapula su estancia,
él tiene siempre su manida, y rancho.

Clor. Con él tengo, Corinto, mas ganancia,
que contigo, con Laufo, y con Rifelo,
que vendeis discrecion con arrogancia.
Rustica el alma, y rustico es el velo,
que al alma cubre, y Rustico es el nombre
del Pastor, que me tiene por su cielo;
mas por rustico que es, en fin es hombre,

que

que de sus manos llueve plata , y oro,
Jupiter nuevo , y con mejor renombre:
èl guarda de mis gustos el decoro,
ora le embie al blanco Cita frio,
ò al tostado engañoso Libio Moro:
Tiene por justa ley el gusto mio;
y el levantado cuello humilde indigna
al yugo que le pone mi alvedrio.
No tiene el rico Oriente otra tal mina,
como es la que yo saco de sus manos,
ora cruel me muestre , ora benigna.
Quedense los Pastores cortesanos
con la melifluidad de sus razones,
y dichos , aunque agudos , siempre vanos.
No se sustenta el cuerpo de intenciones,
ni de conceptos trasnochados hace
sus muchas , y forzosas provisiones.
El rustico , si es rico , satisface
aun à los ojos del entendimiento;
y el mas sabio , si es pobre , en nada aplaçe:
Diràn Corinto , y Lauso , que yo miento,
y muestra la experiencia lo contrario,
y Rustico lo sabe , y yo lo siento.

Lau. Es gusto de mugeres ordinario,
en lo que es opinion , tener la parte
que mas descubra ser su ingenio vario:
Quisiera de esse error , Clori , sacarte;
mas ya estàs pertinàz en tu locura,
y en vano serà agora predicarte.

Cor. Afsi , Pastora , goces tu hermosura,
que me dexes hacer una experiencia;
quizà te harà volver à tu locura.

Veràs , Pastora , al vivo la inocencia
de Rustico , el Pastor por quien nos dexas.

Clor. Para què es el pedirme à mi licencia?

Lau. Pareceme , que llega à mis orejas
de Rustico la voz.

Cor. El es sin duda,

que

Jornada segunda
que à festejar recoge sus ovejas.

Rustico parece por la montaña.

Rust. Mirad si se cayò en aquella azuda
una oveja , Pastores , corred luego,
y cada qual à su remedio acuda.
Dexad , mal hora , del herron el juego:
aguija , Coridon : ò cómo corre:
quièn quitàra à Damon de su sosiego:
Llegò : ya se arrojò : ya la socorre,
y la saca en los brazos medio muerta,
y parece que un rio de ambos corre.
Esta noche tù , ola , està alerta,
no venga , como hizo en la passada,
el lobo , que la cabra dexò muerta.
Tù acudiràs , Cloanto , à la majada
del Valle de la Enceña , y daràs orden,
que estèn todos aqui de madrugada.
O Compo , tù haràs que se concorden
en el pasto , Corbato con Francenio,
que me dà pesadumbre su desorden.

Clor. Mirad si tiene Rustico el ingenio
para mandar acomodado , y presto.

Rust. Tù acude à las colmenas , buen Partenio.
Llevese de las bacas todo el resto
al padron de Merlin , y de las cabras
al monte , ò soto de ciprès funesto.

Clor. Parecen os de pobre las palabras
que dice?

Cor. Pues aqui en esta espesura
te has de esconder , y mira que no abras
la boca , porque importa à la aventura,
que queremos probar de nuestro intento,
por ver si es fuya , ò nuestra la locura.

Clo. Yo enmudezco , y me escondo , y vuestro cuento
sea , si puede ser , breve , y ligero,
que si es pesado , y grande dà tormento.

Es-

Escondese Clori.

Lau. Corinto , què has de hacer?

Cor. Estame atento.

Rustico amigo , al llano abaxa , aguija,
que es cosa que te importa , corre , corre.

Rust. Ya voy , Corinto amigo , espera , espera,
mientras que cuento un centenar de bueyes,
y tres hatos de ovejas , y otros cinco
de cabras desde encima de este pico
do estoy sentado , no me vès?

Cor. Acaba:

haces burla de mì?

Rust. Por Dios no hago;

mas yo lo dexo todo por servirte:
vesme aqui , què me mandas?

Cor. Que me ayudes

à alcanzar de este ramo un papagayo,
que viene del camino de las Indias,
y esta noche hizo venta en aquel hueco
de este arbol , y alcanzalle me conviene.

Rust. Què llamas papagayo? es un pintado,
que al barquero dà voces , y à la barca,
y se llama Real por fantasìa?

Cor. De essa ralea es este , pero entiendo,
que es bachillèr , y sabe muchas lenguas,
principal la que llaman Bergamasca.

Rust. Pues què se ha de hacer para alcanzalle?

Cor. Conviene , que te pongas de esta suerte.

Daca este brazo , y ligale tui , Laufo,
y atale bien , que yo le atarè effotro.

Rust. Pues yo no estarè quedo sin atarme?

Cor. Si te meneas , espantarè ha el pajarò,
y asì conviene , que aun los pies te atemos.

Rust. Atad quanto quisieredes , que à trueco
de tener essa joya entre mis manos,
para que luego estè en las de mi Clori,

de-

dexarè que me ateis dentro de un saco:

Ya bien atado estoy , què falta agora?

Cor. Que yo me suba encima de tus hombros;

y que Laufo , pafsito , y con silencio,

me ayude à levantar las verdes hojas,

que cubren , segun pienso , el dulce nido;

Rust. Sube , pues , à què esperas?

Cor. Tèn paciència,

que no soy tan pesado como piensas.

Rust. Vive Dios , que me brumas las costillas;

has llegado à la cumbre?

Cor. Ya estoy cerca.

Rust. Avisa à Laufo , que las ramas mueva

pafsito , no se vaya el pajarote.

Lau. No se nos puede ir , que ya le he visto!

Rust. Preguntale , Corinto , lo que suelen

preguntar à los otros papagayos,

por vèr si entiende bien nuestro language.

Cor. Cómo estàs , loro? di. Como cautivo.

Rust. Hi de puta , què pieza : di otra cosa.

Cor. Daca la barca , hao : daca la barca.

Rust. Y aqueſſo quien lo dixo?

Cor. El papagayo.

Rust. O Clori , què presente que te hago:

Cor. Clori , Clori , Clori , Clori , Clori.

Rust. Es todavia el papagayo aqueſſe?

Cor. Pues quièn havia de ser?

Rust. Hasle ya asido?

Cor. Dentro en mi caperuza està ya preso:

Rust. Deciende , pues , y vendemele , amigo;

que te darè por èl quatro novillos,

que aun no ha llegado el yugo à ſus cervices;

no mas de porque de èl mi Clori goce.

Lau. No se darà por treinta mil florines.

Rust. Hà , por amor de Dios , yo darè ciento;

defatadme de aqui , porque à mi guſto

le vea , y le contemple.

Cor. Es ceremonia,

que

que en semejantes cazas suele usarse;
que tan sola una mano se desate,
del que las dos tuviere, y pies atados:
con esta suelta, puedes blandamente
alzar mi caperuza venturosa,
que tal thesoro encubre: despavila
los ojos para ver belleza tanta:
pálsito, no le ajes; mas espera,
que está la mano sucia: con saliba
te la puedes limpiar.

Rust. Ya está bien limpia.

Cor. Agora sí: dichoso aquel que llega
à descubrir tan codiciosa prenda.

Rust. Donosa está la burla: di, Corinto,
es esse el papagayo?

Cor. Este es el pico,
las alas estas, estas las orejas
del asno de mi Rustico, y amigo.

Rust. Desátame, que à fé que yo me vengue!

Sale Clori.

Clor. Ha simple, ha simple.

Rust. Y haslo visto, Clori?
por ti la burla siento, y no por otrie!

Clor. Calla, que para aquello que me sirves;
mas sabes que trecientos Salomones.
Dì que se vista Lauso de esta burla,
ò que compre Corinto algun tributo,
ò me embie mañana una patena,
y unos ricos corales, como espero,
que podràs, y querràs con tu simpleza
embíarmelos luego.

Rust. Y cómo, Clori,
y aun dos sartas de perlas hermosísimas!

Clor. Comparase con esto algun soneto,
Lauso? Y dime, Corinto, havrà sonada,
aunque se cante à tres, ni aun à trecientos,
que

que à la patena , y sartas se compáre?

Lau. Eres muger , y sigues tu costumbre.

Clor. Sigo lo que es razon.

Lau. Serà milagro

hallarla en las mugeres.

Clor. Què razones

puede decir la lengua que se mueve,

guiada del desdèn , y de los zelos?

tù eres la causa.

Entra Angelica alborotada.

Ang. Socorredme , Cielos:

si en vuestros pechos mora

misericordia alguna,

hermosa , y agradable compañía,

en mì os ofrece agora

el Cielo , y la fortuna

sugeto igual à vuestra cortesìa,

que la desdicha mia,

sabida , me assegura,

que podrá enterneceros,

y al remedio moveros,

si es que le tiene tanta desventura.

Clor. Señora , di què tienes?

Ang. Sin tassa males , y ningunos bienes;

pero no estoy en tiempo

en que pueda contaros

de mi dolor la parte mas pequeña,

ni vuestro passatiempo

serà bien estorvaros,

contando el mal , que ablandará esta peña.

No hay por aqui una breña,

donde me esconda , amigos?

Lau. Luego quies esconderte?

Quièn podrá aqui ofenderte?

Ang. Perfiguenme dos bravos enemigos!

Cor. No somos tres nosotros?

Ang.

Ang. Ni aun à tres mil no temeràn los otros.

Llevadme à vuestras chozas:

mudadme este vestido:

amigos , escondedme.

Lau. No te espantes:

para què te alborozas,

si has à parte venido

do se estiman en poco los Gigantes?

Montalvanes , y Aglantes

se tienen aqui en nada;

porque por Dios , si quiero,

que los compre à dinero.

Ang. Oy acaba mi vida su jornada:

Cor. Quieres que te escondamos?

Rust. Dice que si.

Lau. Pues fus , en què tardamos?

Vèn mudaràs de trage,

y de lugar , y todo.

Ang. De mis contrarios casi veo la sombra:

Cor. Parece de linage,

y su habla , y su modo

à mi me admira.

Rust. Pues à mi me affombra.

Entrase Angelica , y Laufo.

Sabeis cómo se nombra?

Cor. Pues cómo he de sabello?

Rust. Busca algun nuevo ensayo.

Cor. Buscarè un papagayo,

que me lo diga.

Clor. Ganaràs en ello.

Cor. Ganaràs tù patenàs.

Clor. Siempre tus burlas para mi son buenas:

Entranse todos , y sale Reynaldos.

Rey. Eres Daphne por ventura,

que de Apolo và huyendo?

ò eres Juno , que procura

librarse del monstro horrendo;

cerra-



cerrada en la nube obscura?
 O selvas de encantos llenas,
 do jamás se ha visto apenas
 cosa en su ser verdadero!
 contar de vosotras quiero
 aun las menudas arenas.
 Quizà esta fiera homicida,
 que qual sombra desaparece,
 porque padezca mi vida,
 à donde menos se ofrece
 la tendrá amor escondida.
 De nuevo vuelvan mis plantas
 à buscar entre estas plantas
 à la bella fugitiva
 dura ocasion, que yo viva
 muriendo de muertes tantas.

*Crugidos de cadenas, ayes, y suspi-
 ros dentro.*

Valgame Dios, què ruido
 es este, que suena extraño?
 Estoy despierto, ò dormido?
 Engañome, ò no me engaño?
 Otra vez llega al oído.
 De entre estas hojas entiendo,
 que sale el horrible estruendo;
 mas ay què boca espantosa!
 terrible, y extraña cosa
 es aquesta que estoy viendo.
 Mientras mas bomitas llamas,
 boca horrenda, ò cueva oscura:
 más me incitas, y me inflammas
 à ver si en esta aventura
 para algun buen fin me llamas.

*Descubrese la boca de la sierpe.
 Acogeme allà en tu centro,*

porque por tus fuegos entro
 à tu estómago de azufre.

*Malgesi, vestido como dirè, sale por
 la boca de la sierpe.*

Mal. A donde aquesto se sufre?

Rey. Este sì que es mal encuentro,
 Quièn eres?

Mal. Soy el horror,
 portero de aquesta puerta,
 à donde vive el temor,
 y la sospecha mas cierta,
 que engendra el cielo de amor;
 Soy ministro de los duelos,
 embaxador de los zelos,
 que habitan en esta cueva.

Rey. Pues à donde estàn me lleva;

Malg. Espera, y avisarèlos:
 mas primero has de mirar
 las guardas que puestas tiene
 en este triste lugar,
 y esto es lo que te conviene;
Rey. Comienzalas à mostrar,
 que aunque me muestras cifrados
 en ellas los condenados
 rostros, que encierra el abyfmo,
 serè en este trance el mismo
 que he sido en los regalados.

*Suena dentro musica triste, como la
 passada del padron: sale el temor
 vestido, como dirè, con una tuni-
 ceta parda, ceñida con cu-
 lebras.*

Mal. Esta figura que vès,
 es el temor sospechoso,

que

que engendra ageno interès:
impertinente curioso,
que mira siempre al través;
y así el mezquino se admira
de cada cosa que mira,
ora sea mala, ò buena:
la verdad le causa pena,
y tiembla con la mentira.

*Sale la Sospecha con una tunicela de
varias colores.*

Esta es la infame sospecha;
de los zelos muy parienta,
toda de contrarios hecha:
siempre de saber sedienta
lo que menos le aprovecha;
Aqui nace, y muere alli,
y torna à nacer aqui:
tiene mil padres à un punto:
este vivo, aquel difunto,
y ella vive, y muere así.

Sale la Curiosidad.

La vana curiosidad
es esta que ves presente;
hija de la liviandad,
con cien ojos en la frente,
y los mas con ceguedad.
Es en todo entremetida,
y sustentale la vida
estar continuo despierta,
y hace la guarda à una puerta
de mi difícil salida.

*Con una foga à la garganta, y una
daga desembaynada en la mano,
Tom. I.*

sale la Desesperacion como dirè.

Es la desesperacion
esta espantosa figura,
sobre todas quantas son;
y aunque es mala su hechura,
es peor su condicion.
Esta sigue las pisadas
de los zelos, desdichadas,
y anda tan junto con ellos,
que desde aqui puedes vellos;
si cessan las llamaradas.

*Suena la musica triste, y salen los
Zelos como dirè, con una tunicela
azul, pintada en ella sierpes, y la-
gartos, con una cabellera blanca,
negra, y azul.*

Mas veslos salen, advierte;
que quanto con ellos miras,
amenazan triste suerte,
ciertos, y luengos pesares,
y al fin desdichada muerte.
Todos sus sequaces son
puestos en comparacion
de sus males, una sombra,
que puesto que nos assombra,
no desmaya al corazon.
Toca su mano, y veràs
en el estado que quedas,
diferente del que estàs,
y tal quedas, que no puedas,
ni quieras ya querer mas.

Tocan los Zelos la mano à Reynaldos.

Rey. Zelos, ¿ se me abraza el pecho,

G

Y

y se zela: en duro estrecho
me pone el señor de Aglante:
zelos, quitaosme delante,
basta el mal q̄ me haveis hecho.

Mal. Como que con la invencion
de quien yo tanto fiè,
no se zela el corazon
de mi primo, yo no sè
la causa, ni la razon.

Dice de dentro Merlin.

Malgesi, quan poco sabes:
mas yo harè que no te alabes
de tu invencion, aunque estraña:
partete de esta montaña,
antes que la vida acabes.

Malg. Ya te conozco, Merlin;
pero yo verè si puedo
ver de mi deseo el fin,
porque no me pone miedo
de essa tu voz el retin.

Merl. A tu primo entre essa yerva
pondràs, que à mi se reserva,
y à mi fuente su salud,
que hasta agora su virtud
el Cielo en ella conserva.

Malg. Volveos por do venistes,
figuras feas, y tristes,
que mi primo quedará
à donde esperar podrá
el remedio que no distes.

Entranse las sombras.

y yo en tanto buscarè
medio para remedialle,
y creo que lo hallarè.

Desvia de alli à Reynaldos.

Merl. Calla, y procura dexalle,
Malgesi.

Malg. Afsi lo harè.

*Entrafe Malgesi: parece à este instan-
te el carro fuedo de los leones de la
montaña, y en èl la Diossa
Venus.*

Ven. De Adonis la compañía
dexo casi de mi grado,
por seguir la fantasía
de este espiritu encantado,
que en apremiarme porfia.
Esperame hasta que vuelva
mi Adonis, y amor resuelva
tu brío, que no le alabo:
mira que es el puerco bravo
de la Calidonia selva.
Pero què puedo hacer
sin mi hijo en este trance,
donde tanto es menester?
Merlin ha errado este lance,
que à veces yerra el saber:
mas yo le quiero llamar,
que à las veces suele estàr
mezclado entre los pastores,
y entonces son los amores
para mirar, y admirar.
Hijo mio, donde estais?
Si acaso la voz oís,
y como à madre me amais,
decid, como no venís?
que si venís ya tardais:
mas los musicos acentos,
que vãn rompiendo los vientos,

su venida manifiestan.

O hijo, y quanto que cuestan
aun tus fingidos contentos!

*Suena musica de chirimias: sale la
nube, y en ella el Dios Cupido, ves-
tido, y con alas, flecha, y arco
desarmado.*

Am. Què quieres, madre querida,
que con tal priessa me llamas?

Ven. Està en peligro una vida,
ardiendo en tus vivas llamas,
y en un yelo consumida.

Los zelos, que en opinion
estàn, que tus hijos son
(ciego, y simple desvario!)
le tienen el pecho frio,
y abrafado el corazon.

Conviene que te resuelvas
en su bien, y que le vuelvas
en su antigua libertad.

Am. Remedio à su enfermedad
ha de hallar en estas selvas.
Por tiempo hallarà una fuente,
cuya corriente templada
apaga mi fuego ardiente,
y mi pena enamorada
vuelve en desdèn insolente.

Beberà Reynaldos de ella,
y de Angelica la bella
la hermosura, que asì quiere,
si agora por vella muere,
ha de morir por no vella.

Levanta, guerrero invicto,
y tiende otra vez el passo
cerca de aqueste distrito,
que en èl hallaràs acafo

medio à su mal infinito;
aunque has de passar primero
trances, que callarlos quiero,
pues decillos no conviene.

Rey. Aquel que zelos no tiene,
no tiene amor verdadero.

Entrafe Reynaldos.

Ven. Ya aqueste negocio es hecho:

No me diràs, hijo amado,
si es invencion de provecho
andar en trage no usado,
y el arco roto, y deshecho?
Quien te le rompiò? Y quiè pudo
cubrir tu cuerpo desnudo,
que su libertad mostraba?
Quien te ha quitado el aljava,
y la venda? Dì estàs mudo?

Am. Has de saber, madre mia,
q̄ en la Corte donde he estado
no hay amor sin grangeria,
y el interès se ha usurpado
mi Reyno, y mi Monarquia.
Yo viendo, que mi poder
poco me podia valer,
usè de astucia, y vestime,
y con èl entremetime,
y todo fue menester.

Quitè a mis alas el pelo,
y en su lugar me dispuse
à volar con terciopelo,
y al instante que lo puse
sentì aligerar mi vuelo.

Del carcax hice bolsòn,
y del dorado harpòn,
de cada flecha un escudo,
y con esto, y no ir desnudo

alcancè mi pretension.
Hallè entradas en los pechos,
que à la vista parecian
de azero, ò de marmol hechos;
pero luego se rendian
al golpe de mis provechos;
No valen en nuestros dias
las antiguas bizarras
de Heros, ni de Leandros,
y valen dos Alexandros
mas que docientos Macias;

Entra Rustico.

Rust. Laufo, acude, y tù, Corinto,
acude, que à lo que creo,
otro papagayo veo,
ò si no pajaró pinto.
Acude, Clori, y veràs
la verdad de lo que digo,
y trae à essotra contigo,
y mas, si quisieres mas.

Am. Yo sè bien, que estos Pastores
nos han de dar un buen rato.

*Entra Laufo, Corinto, y Clori, y
Angelica como pastora.*

Lau. Tù no miras, insensato,
que aquel es el Dios de amor?

Rust. Como con alas le ví,
entendí que era alcotan.

Cor. Quitate de aqui, pausan.

Rust. Pues yo què te hago aqui?

Cor. No te me pongas delante,
que quiero hacer reverencia
à este niño.

Rust. Què inocencia;

niño es este?

Cor. Y es gigante.

Rust. Niñazo le llamo yò;
pues ya le apunta el vigote;
no os burleis con el cogote,
mal haya quien me vistiò.

Am. No quiero que me hagais,
buena gente, sacrificio,
y tengoos en gran servicio
la voluntad que mostrais;
y en pago quiero deciros
la ventura que os espera.

Ven. Haràs, hijo, de manera,
que dèn vado à sus suspiros;

Am. Tù, Laufo, jamás leràs
desechado, ni admitido.

Tù, Corinto, dà al olvido
tu pretension desde oy mas.

Rustico, mientras tuviere
riquezas, tendrá contento.

Mudará cada momento

Clori el bien que possyere;

La Pastora disfrazada

suplicará à quien la ruega;

y esto dicho, el fin se llega
de dar fin à esta jornada.

Lau. En tanto, Amor, que te vàs,
porque algun contento goces,
de nuestras rusticas voces
el rustico acento oiràs.

Corinto, y Clori, ayudadme;
cantareis lo que dirè.

Clor. Què hemos de cantar?

Cor. No sè.

Lau. Direis despues, y escuchadme:
Venga norabuena
Cupido à nuestras selvas:
norabuena venga.

Sea bien venido
Medico tan grave,
que así curar sabe
de desdén, y olvido;
hemosle entendido,
y lo que él ordena;
sea norabuena.

Quedan estas peñas
ricas de ventura,
pues tanta hermosura
oy en ella enseñas:
brotarán sus breñas
néctar donde quiera,
norabuena.

*Mientras cantan se va el carro de
Venus, y Cupido en él, y suenan
las chirimias, y luego dice
Lauso.*

Lau. Vamos à nuestras cabañas
à hacer nuevas alegrías,
pues vemos en nuestros días
tan ricas estas montañas:
y si aquello que desea
cada qual, no ha sucedido,
pues el amor lo ha querido,
decid: norabuena sea.

*Todos, norabuena sea, sea norabue-
na, y entranse, y sale Bernardo,
y su escudero.*

Ber. Cómo no viene Marfisa?

Esc. Detrás quedó de aquel monte.

Ber. Pues sobre esse risco ponte,
y mira si se divisa.

Esc. Ella dixo, que al momento

Tom. I.

tras nosotros se vendría.

Ber. Extraña es su bizarria.

Esc. Y su valor, según siento.

Ber. A lo menos su arrogancia,
pues la lleva sin parar,
à solo desafiar

los doce Pares de Francia;
y tengo de acompañalla,
que ya se lo he prometido.

Esc. En negocio te has metido
harto extraño.

Ber. Simple, calla,
que siempre es mi intención
buscar, y ver aventuras:

en París están seguras,
si se trava esta quistion,
y verè do llegar puede
el valor de aquesta dama.

Esc. Llegará donde su fama,
que à las mejores excede.

Ber. Que se nos fue Ferraguto?

Es. Sièpre en quãto hacia aquel Mo-
le viguardar un decoro [ro,
arrojado, y resolute.

Despues que matò à Argalia,
y en el rio le arrojò,
al momento se partiò.

Ber. Tiene loca fantasía;
mas dime, no es el que assoma
aquel gallardo Francès
de la pendencia?

Esc. Si es,
y es Confaloner de Roma.

Ber. No es Roldàn?

Esc. Roldàn es cierto.

Ber. Agora quiero proballo,
pues nadie podrá estorvallo
en este solo desierto.

Què pensativo que viene:
no parece que algo busca?

Esc. Todo el sentido le ofusca
amor, que en el pecho tiene.

Ber. Cómo lo sabes?

Esc. No viste,
que la pendencia dexò,
y tras la dama corrió,
que allí se mostrò tan triste?

Ber. Ha Roldàn, Roldàn?

Rol. Quièn llama?

Ber. Deciendo acà, y lo veràs.

Rol. O Angelica, donde estàs?

Esc. Vès si le abraza su llama?

Rol. Què me quieres, Cavallero?

Ber. No me conoces?

Rol. No cierto.

Esc. Bien en lo que digo acierto:
èl es de amor prisionero.

Harè yo una buena apuesta,
que està puesto en tal abyfmo,
que no sabe de si mismo.

Ber. Hay cosa que iguale à esta?
què no me conoces?

Rol. No.

Ber. Pues yo te conozco à ti:
no eres Roldàn?

Rol. Creo que sì.

Esc. Mirad si lo digo yo.
En creo pone, si es èl,
qual le tiene amor esquivo.

Ber. El està tan pensativo
nos muestra su mal cruel.

Ha Roldàn, señor, señor.

Rol. Hablais conmigo por dicha?

Ber. Esta sì que es gran desdicha.

Esc. Como desdicha de amor.

Extraño embelesamiento.

Rol. O Angelica dulce, y cara!

A donde escondes la cara,
que es gloria de mi tormento?
El corazon se me quema,
ò Angelica, mi reposo.

Esc. De este sermon amoroso
esta Angelica es el tema.
Parece que està en ser,
que puedas desafialle.

Ber. Quisiera yo remedialle,
si lo pudiera hacer.

*Parece Angelica, y và tras ella
Roldàn: ponese en la tramoya, y
desparece; y à la vuelta parece la
Mala fama, vestida como dirè, con
una tunicela negra, una trompeta
negra en la mano, y alas ne-
gras, y cabellera
negra.*

Rol. No es aquel mi cielo, Cielos?

El es; pero ya se encubre,
pues quando èl se me descubre,
es porque me cubran duelos.

Tras ti voy, nueva Atalanta,
que si quiere socorrerme
amor, puede aqui ponerme
mil alas en cada planta.

Mi sol, do te transimontaste,
y què sombra te sucede?
mas bien es que en noche quede
el que de tu luz privaste.

Ber. De aventuras están llenas
estas selvas, segun veo.

Esc. Viendo estoy lo que no creo.

Ber. Calla.

Esc. No respiro apenas.

Mala fam. Detèn el passo, Senador Romano,
y aun la intencion pudieras detenella,
si tras sì en vuelo presuroso, y vano
no la llevára Angelica la bella:

mas tu consejo, y proceder liviano,
asì la entregas, que cebado en ella
quieres que quede (ò grave desventura!)
tu clara fama para siempre obscura?

La mala fama soy, que tiene cuenta
con las torpezas de excelentes hombres,
para entregallas à perpetua afrenta,
y à viva muerte sus sabidos nombres.

Mi mano en este libro negro assienta,
borrando la altivèz de sus renombres
los hechos malos, que en el tiempo hicieron;
quando de amor la vana ley siguieron.

Aqui està el grande Alcides, no cortando
de la Hydra Lerneas las cabezas,
sino à los pies de Deyamia hilando,
con mugeriles paños, y ternezas.

Està el Rey Salomòn, mas no juzgando
las diferencias, faltas de certezas,
sino dando ocasion por mil razones,
que estè su salvacion en opiniones.

Uno de aquel famoso Triumvirato,
aqui le tengo escrito, y señalado,
quando à su patria, y à su honor ingrato,
cegò en la luz del rostro delicado:

en mitad de la pompa, y aparato
del bélico furor, de miedo armado,
los ojos vuelve, y animo à la nueva
Angelica Egypciana, que le lleva.

Es infinito el numero que encierran
aquestas negras hojas, de los hechos
de aquellos, que su nombre, y fama atierran;
porque amor sujetò sus duros pechos.

Y si tù quieres ser de los que yerran,
aunque estàn los renglones tan estrechos,

ancho lugar harè para que escriba
tu nombre, y en infamia eterna viva;

Vuelvese la tramoya.

Rol. Yo mudarè parecer,
à pesar de lo que quiero.

Ber. Conoceisme, Cavallero?

Rol. Pues no os he de conocer?
Bien sè que sois Español,
y que Bernardo os llamais.

Bern. Gracias à Dios, que mirais
ya sin nublados el Sol.

Rol. Haveis estado presente
al caso de admiracion?

Ber. Sì he estado.

Rol. Y no es gran razon,
que yo vuelva diferente;
siendo una joya la honra,
que no se puede estimar?

Ber. Verdad es; mas por amar
no se adquiere la deshonra.

Rol. No hay amador, que no haga
mil disparates, si es fino:
mas ya que he cobrado el tino,
y sanado de mi llaga,
mis passos caminaràn
por diferente sendero.

Entra Marfisa.

Mar. Bernardo, no es el guerrero
este, à quien llaman Roldàn?

Buena fam. Pues temor de la infamia no ha podido
tus deseos volver à mejor parte,
vuelvalos el amor de ser tenido
en todo el orbe por segundo Marte.

Ber. El es, mas por què lo dices?

Mar. Porque su fama me fuerza
à probar con èl mi fuerza,
porque tù la solenices,
y veas què compañero
te ha dado en mì la fortuna.

Rol. No hay qual Angelica alguna
en todo nuestro emisfero.

Es. Por Dios q̃ se ha vuelto al tema.

Rol. Falsa fue aquella vision,
y de nuevo el corazon
parece que se me quema.

*Aparece otra vez Angelica, y huye à
la tramoya, y vuelvese, y parece la
Buena fama, vestida de blanco, con
una corona en la cabeza, alas pin-
tadas de varias colores, y
una trompeta.*

Has tornado à amanecer,
sol mio, pues ya te figo.

Esc. Poco ha durado el amigo
en su honroso parecer.

Mar. Bernardo, què es lo que veo?

Ber. Calla, y escucha, y veràs
mysterios.

Esc. No digas mas,
que quiere hablar, segun creo.

En este libro de oro està esculpido,
como en marmol , ò en bronce , en esta parte
tu nombre , y el de aquellos esforzados,
que dieron à las armas sus cuidados.

Aqui con immortal , alto trofeo,
notado tengo en la verdad que figo,
aquel gran Cavallero Macabeo,
guia del Pueblo , que de Dios fue amigo;
casi à su lado el nombre escrito veo
de aquel batallador , que fue enemigo
de la pereza infame , del que en suma
puso en igual balanza lanza , y pluma.

Tengo otros mil , que no puedo contarte,
porque el tiempo , y lugar no lo concede,
y porque yo le tenga de avisarte,
lo que mi voz con mis escritos puede:

De ella veràs , y de ellos levantarte
sobre el altura , que aun al Cielo excede,
si dexas de seguir del niño ciego
la blandura , y regalo , y dulce fuego.

Huye , Roldàn , de Angelica , y advierte,
que en seguir la belleza que te inflama,
la vida pierdes , y grangeas la muerte,
perdiendo à mi , que soy la Buena fama:

Deben estas razones convencerte,
pues Marte à nombre sin igual te llama,
amor à un abatido , en paz te queda,
y lo que te deseo te suceda.

Vuelvese la tramoya.

Rol. Bien sè que de Malgesi
son todas estas visiones.

Ber. Pues dime , à què te dispones?

Mar. De espanto no estoy en mi.

Mal dixè : de admiracion,
que espanto , jamàs le tuve.

Rol. Corto de manos anduve

con una , y otra vision;

Si pedazos las hiciera,

no me dexàran confuso;

mas volveràn , que es su uso
assaltarme donde quiera.

Respondiendo , pues, Bernardo,
à lo que me preguntaste,

di-

digo, que no hay mar que baste
templar el fuego en que ardo:
y quedaos en paz los dos,
porque ir de aqui me conviene.

Mar. Extremado brio tiene.

Ber. Dios vaya , Roldàn , con vos.

Mar. Vilo, y no puedo creello:
tal es lo que visto havemos.

Ber. Por el camino podrèmos
hacer discurso sobre ello.

Esc. En fin , vamos à Paris?

Ber. Ya no te he dicho que sì?

Mar. Yo à lo menos.

Esc. Por alli

hay camino , si advertis.

Ber. Los cavallos donde estàn?

Esc. Aqui junto.

Ber. Vè por ellos.

Esc. Allà subireis en ellos:

Mar. Pensativo iba Roldàn;

JORNADA TERCERA.

Salen Lauso , y Corinto , Pastores.

Lausf. En el silencio de la noche , quando
ocupa el dulce sueño à los mortales,
la pobre cuenta de mis ricos males
estoy al Cielo , y à mi Clori dando:
y al tiempo , quando el Sol se và mostrando
por las rosadas puertas orientales,
con gemidos , y acentos desiguales,
voy la antigua querella renovando.
Y quando el Sol , de su estrellado asiento
derechos rayos à la tierra embia,
el llanto crece , y doblo los gemidos.
Vuelve la noche , y vuelvo al triste cuento;
y siempre hállo en mi mortal porfia,
al Cielo sordo , à Clori sin oídos.

Cor. Para què tantas endechas?
Lauso amigo , dexalàs,
pues mientras mas dices mas,
siempre menos te aprovechas.
Yo tengo el corazon negro
por Clori , y por sus desdenes,
mas pues no me vienen bienes,
ya con los males me alegro.

Clori , y la nueva Pastora,
agenas de nuestros males,
con voces claras , è iguales
venian cantando agora.
Al encuentro les salgamos,
y ayudèmos su canticio,
que tanto llorar es vicio,
si bien lo consideramos.

Lau. Viene Rustico con ellas?

Cor. No se les quita del lado.

Lau. Ha Pastor afortunado!

ni quiero oïllas , ni vellas.

Cor. Eſſo ya no puede ſer,

que veslas vienen alli:

canta por amor de mi.

Lau. Procuralas de entender.

*Entra Clori cantando , y Rustico con
ellas , y Angelica.*

Bien haya quien hizo

cadenitas cadenas:

bien haya quien hizo

cadenas de amor.

Bien haya el azero

de que ſe formaron,

y los que inventaron

amor verdadero.

Bien haya el dinero

de metal mejor:

bien haya quien hizo

cadenas de amor.

Lau. Bien haya el amante,

que à tantos bayvenes,

iras , y deſdenes,

firme eſtà , y conſtante:

eſte ſe adelante

al rico mayor.

Bien haya quien hizo

cadenas de amor.

Ruſt. O quien ſupiera cantar!

Cor. Que no lo ſabes , paſtor?

Ruſt. Ni contralto , ni tenor,

que eſtoy para rebentar.

Cor. Mas và que tienes agallas?

mueſtra , abre bien la boca,

que eſta cura à mi me toca:

abre mas , ſi he de curallas.

Vèn acà , mal hayas tù,

y el padre que te engendrò:

Ruſt. Pues què culpa tengo yo?

Cor. Ofrezcote à Bercebù.

Y no has caído en la quenta

de que tenias agallas?

Ruſt. Pues hay mas ſino ſacallas?

Clor. Eſta burla me contenta:

que pueſto que bien le quiero,

que le burlen me dà guſto.

Cor. Yo te ſacarè à tu guſto,

ò cantor , ò pregonero.

Tienes algun ſenogil?

Ruſt. Una ligapierna tengo,

y buena.

Cor. Ya me prevengo

à hacerte cantor ſutil.

Aqueſta poco aprovecha,

que para eſte menefter

izquierda tiene de ſer,

que no vale la derecha.

Què me daràs , y te harè

cantor ſubido , y notable?

Ruſt. En la paga no ſe hable,

que un novillo te darè.

La liga izquierda es aqueſta:

tomala , y pon diligencia

en moſtrar aqui tu ciencia.

Cor. Dios ſabe quanto me cueſta:

mas con eſta liga , y lazo

ſaldre muy bien con mi intento;

Ruſt. Acia eſta parte las ſiento.

Cor. Dexame atar , quita el brazo:

Con què voz quieres quedar?

tiple , contralto , ò tenor?

Ruſt. Contrabajo es muy mejor.

Cor. Eſſe no te ha de faltar.

Mientras tratares conmigo

tèn

tèn paciencia , sufre , y calla:
ya se ha quebrado una agalla.

Rust. Que me ahogas, enemigo.

Cor. Contralto quedas sin duda,
que la voz lo manifiesta,
pues aun aora està en muda.

A otro estiròn que le dè
estará como ha de estàr.

Rust. Ladron, quiereme ahogar?

Cor. No lo sè , mas probarè.

Clor. Acaba , la burla baste.

Rust. A mì semejantes burlas?

Cor. Rustico, de mì te burlas?

què no me pagas , y vafte?

Pues à fé que has de llevar

comida , y sobrecomida:

todo , amigo , se comida

à ayudarme à este cantar.

Corrido và el Abad

por el cañaveral.

Corrido và el Abad,

corrido và , y muy mohino;

porque por su desatino

cierto defastre le vino,

que le hizo caminar

por el cañaveral.

Confiado en que es muy rico,

no ha caído en que es borrico;

y por aquesto me aplico

à decirle este cantar:

Por el cañaveral.

Parece Reynaldos por la montaña:

Lau. La burla ha estado à lo menos
como al sugeto conviene.

Ang. Otra vez mi muerte viene:

abrid , tierra , vuestros senos,

y encerradme en ellos luego.

Lau. De què , Pastora, te espantas?

Ang. A vosotras , tiernas plantas,
mi vida , ò mi muerte entrego.

Entrafe Angelica buyendo.

Clor. Laufo , vamonos tras ella

à ver què le ha sucedido.

Lau. A tu voluntad rendido

estoy siempre , ingrata bella!

Entranse todos , y quedase Corinto.

Cor. Quedar quiero à ver quien es

este pensativo , y bravo:

el ademàn yo le alabo;

mas si es Paladin Francès.

Rey. O le falta al amor conocimiento,

ò le sobra crueldad , ò no es mi pena

igual à la ocasion , que me condena

al genero mas duro de tormento.

Pero si amor es Dios , es argumento,

que nada ignora , y es razon muy buena;

que un Dios no sea cruel : pues quien ordena

el terrible dolor que adoro , y siento?

Si digo que es Angelica , no acierto,

que

que tanto mal en tanto bien no cabe,
ni me viene del Cielo esta ruina.
Presto havrè de morir, que es lo mas cierto;
que al mal de, quien la causa no se sabe,
milagro es acertar la medicina.

Cor. Ta, ra, de amor viene herido;
bien tenemos que hacer,

Rey. Que no quieres parecer
ò bien, por mi mal perdido?
Has visto, Pastor, acafo,
por entre aquesta espesura,
un milagro de hermosura,
por quien yo mil muertes passo?
Has visto unos ojos bellos,
que dos estrellas semejan,
y unos cabellos, que dexan,
por ser oro, ser cabellos?
Has visto, à dicha, una frente,
como espaciosa ribera,
y una hilera, y otra hilera
de ricas perlas de Oriente?
Dime si has visto una boca,
que respira olor Sabeo,
y unos labios, por quien creo,
que el fino coral se apoca?
Dì si has visto una garganta,
que es coluna de este cielo,
y un blanco pecho de yelo,
do su fuego amor quebranta?
Y unas manos, que son hechas
à torno de marfil blanco,
y un compuesto, que es el blanco
do amor despunta sus flechas?

Cor. Tiene, por dicha, señor,

ombligo aqueffa quimera,
ò pies de barro, como era
la de aquel Rey Donosor?
porque à decirte verdad,
no he visto en estas montañas
cosas tan ricas, y estañas,
y de tanta calidad.
Y fuera muy facil cosa,
si ellas por aqui anduvieran,
por invisibles que fueran,
verlas mi vista curiosa:
que una espaciosa ribera,
dos estrellas, y un thesoro
de cabellos, que son oro,
donde esconderse pudiera?
Y el Sabeo olor que dices,
no me llevara tras sì?
porque en mi vida sentì
romadizo en mis narices.
Mas en fin decirte quiero
lo que he hallado, y no ser terco;

Rey. Què son? habla.

Cor. Tres pies de puerco,
y unas manos de carnero.

Rey. O hi de puta, bellaco,
pues con Reynaldos te burlas?

Cor. De mis donayres, y burlas
siempre tales premios faco.

Entrafe huyendo Corinto.

Suena dentro esta voz de Angelica.

Ang. Socorredme, Reynaldos, que me matan;

mira que soy la fin ventura Angelica:

Rey. La voz es esta de mi amada diosa:

A donde estás, thesoro de mi alma,

unica al mundo en hermosura, y gracia?

La triste barca del barquero horrendo

passaré por hallarte, y al abyfmo,

qual nuevo Orfeo, baxaré llorando,

y romperé las puertas de diamante.

Ang. Moriré si te tardas, date prisa.

Rey. Qué camino he de hacer, amada mia?

estás en las entrañas de la tierra,

ò encierrante estas peñas en su centro?

do quier que estas te buscaré, viviendo,

ò ya desnudo espíritu sin carne.

Salen dos Satiros, que traen à Angelica como arrastrando, con un cordel à la garganta.

Ang. Socorredme, Reynaldos, que me matan:

Rey. No corrais mas, volved ligeras plantas

que no os vâ menos que la vida en esto.

Miserable de mí, quien me detiene?

quien mis pies ha clavado con la tierra?

Verdugos infernales, deteneos,

no añudeis el cordel à la garganta,

que es basa donde asienta, y donde estriva

el cielo de hermosura sobre humana.

Miserable de mí cien mil vegadas,

que no puedo moverme, ni dar passo.

Canalla infame, para qué os dais prisa

à acabar essa vida de mi vida,

à escurecer el Sol, que alumbra el mundo?

Tate, traydores, que apretais un cuello,

à donde el amor forma tales voces,

que el mal desmenguan, y la gloria aumentan

del venturoso, que escucharlas puede.

O! que la ahogan, socorredla, Cielos,

pues yo no puedo, ò Satiros lascivos,

cómo tanta belleza no os ablanda?

Vanse los Satiros.

Yà dieron fin à su cruel empreſſa:
muerta queda mi vida , muerta queda
la eſperanza que en pie la ſoſtenia:
aora os moverè , pies , ſin provecho:
otra vez , y otras mil ſoy miſerable.
Aora , pies , me llevareis do vea
la imagen de la muerte mas hermosa,
que vieron , ni veràn ojos humanos.
O pies , al bien enfermos , y al mal ſanos!

Llegafe Reynaldos à Angelica.

Es poſſible , que ante mi
te mataron , dulce amiga?
Y es poſſible que ſe diga,
que yo no te ſocorrì?
Que es poſſible que la muerte
ha ſido tan atrevida,
que acabò tu dulce vida
con trance amargo, y tan fuerte?
Y que mi ventura encierra
tanta deſventura , y duelo,
que oy tengo de ver mi cielo
puerto debaxo la tierra?
Què Antropofagos , què Scitas
contra ti ſe conjuraron?
y què manos te acabaron,
ſacrilegas , y malditas?
Sin duda el infierno todo
fue en tan deſdichada empreſſa,
que aſi lo afirma , y confieſſa
de tu muerte el triſte modo:
mas yo le moverè guerra,
ſi es que me alcanza la vida

en tu triſte deſpedida,
para vivir en la tierra.
Yo vivir? démoſte agora
ſepultura , o Angel bello,
y deſpues me verè en ello
quando ſe llegue la hora.
Serà de azada eſta daga,
que abrira la eſtrecha fueſſa,
y daràſe en ello priieſſa,
porque ha de hacer otra llaga:
Brazo , en valor ſin ſegundo,
trabajad con entereza,
para enterrar la riqueza
mayor que ha tenido el mundo:
Vueſtro aſan , y no mi zelo,
parece que en eſto yerra,
ſi he de lacar tanta tierra,
que venga à cubrir el cielo.
La tierra te ſea liviana,
extremo de la beldad,
que criò en qualquier edad
la naturaleza humana.

El theforo desentierra
el que halla algun theforo;
mas yo sigo otro decoro,
que cubro el mio con tierra.

Esta parte es concluida,
otra falta, y concluiráse,
si bien el alma costasse,
como ha de costar la vida.

Otra sepultura esquiva
abrireis, daga, en mi pecho,
con que dareis fin à un hecho,
que por luengos siglos viva.

Mi cuerpo, mi dulce, y bella
quede en esta tierra dura,
qual piedra de sepultura,
que dice quien yace en ella;
Ea, cobarde Francès,
morid con brios ufanos,
pues no os ataron las manos,
como os ligaron los pies.

*Váse à dár Reynaldos con la daga:
sale Malgesi en su misma figura,
y detienele el brazo,
diciendo.*

Ma. No hagas tal, hermano amado,
porque en este desconcierto,
antes que no verte muerto,
quiero verte enamorado.
Aquessa enterrada, y muerta
no es Angelica la bella,
sino sombra, ò imagen de ella,
que su vista desconcierta.
Para volverte en tu sèr
hice aquesta semejanza,
que el amor sin esperanza
no fuele permanecer:

mas pues es tal tu locura,
que aun sin ella perseveras,
mira, para que no mueras,
vacía la sepultura.

Rey. Que estos sobresaltos dás
al que tienes por hermano?
hechicero, mal Christiano;
mas tú me lo pagarás.

Pues lo sabes, por què gustas
de tratarme de este modo?

Mal. Porque te extremas en todo,
y à ningun medio te ajustas.
Ven, y pondréte en la mano
à Angelica, y no fingida.

Rey. Seréte toda mi vida
humilde obediente hermano:

Entranse todos.

*Suena una trompeta bastarda lejos,
y entran en el theatro Carlo Mag-
no, y Galalòn.*

Car. Què trompeta es la que suena?
Si es acaso otra aventura,
que nos ponga en desventura?
que la otra no fue buena.
Bien lo dixo Malgesi;
mas yo incrédulo, y Christiano,
tuve su aviso por vano,
y credito no le di.

Otra vez suena: no havrà
quien nos avise què es esto?

Gal. Yo te lo dirè bien presto.

Car. Mejor este lo dirà.

Entra un Paje:

Paj. Por San Dionis han entrado
dos

dos apuestos Cavalleros,
que parecen forasteros;
pero de esfuerzo sobrado:
uno mayor, y robusto,
otro mancebo, y galán.

Gal. Donde llegan?

Paj. Llegarán;
mas miradlos, si os dà gusto,
que veis do assoman alli.

*Entra Marfisa, y Bernardo à ca-
vallo.*

Car. Bravo ademàn, y valiente.

Gal. Què gran numero de gente,
que traen los dos tras de sì.

Car. Pondrè yo que es desafio.

Gal. El continente asì muestra.

Car. Donde està agora la diestra
de Roldàn?

Gal. Ha señor mio,
faltan en tu Corte iguales
à Roldàn?

Car. Yo no lo sè:
calla, que hablan.

Gal. Si harè.

Car. Si dixeras desiguales.

Mar. Escuchame, Carlo Magno;
que yo hablarè como alcance
mi voz hasta tus orejas,
por mas que estèmos distantes:
y denme tambien oídos
tus famosos doce Pares,
que yo les darè mis manos
cada, y quando que gustaren.
Una muger soy, que encierra
deseos en sì tan grandes,
que compiten con el Cielo,

Tom. I.

porque en la tierra no caben.
Soy mas varon en las obras,
que muger en el semblante:
ciño espada, y traygo escudo:
huygo à Venus, sigo à Marte.
Poco me curo de Christo:
de Mahoma no hay hablarme:
Es mi Dios mi brazo solo,
y mis obras mis penates.
Fama quiero, y honra busco,
no entre bayles, ni cantares,
fino entre azerados petos,
entre lanzas, y entre alfanges:
y es fama, que las que vibran,
y las que ciñen tus Pares,
vuelan, y cortan mas que otras,
regidas de brazos tales.

Por probar si esto es verdad,
vivos deseos me traen,
y à todos los desafio;
pero à singular certamen:
y para que no se afrenten
de una muger que esto hace;
mi nombre quiero decilles:
foy Marfisa, y esto baste.

Ber. En el padron de Merlin
và Marfisa à aposentarse,
donde esperará tres dias
el deseado combate.
Y si tantos acudieren,
que no puedan despacharse,
ella desde aqui me escoge,
y elige por su ayudante.
Soy Cavallero Español,
de prendas, y de linage,
y quizá el mismo deseo
de Marfisa aqui me trae:
y entended, que el desafio

H

ha

ha de set à todo trance,
porque grandes honras, deben
comprarse à peligros grandes.

Mar. Decid, que dexe Roldàn
amorosos disparates,
que con Venus, y Cupido
se aviene mal el Dios Marte.
Lo que el Español ha dicho,
lo confirmo; y porque es tarde,
y el padròn no està muy cerca,
el Dios que adorais os guarde.

Car. Hay por dicha, Galalòn,
en París otros Roldanes?
Hay otro alguno, que pueda
con Reynaldos igualarse?
Si los hay, cómo han callado,

oyendo desafiarse?
O mal huvieffes Angelica,
que tantos males me haces.
Colgados de tu hermosura
todos mis valientes traes:
solo han dexado à París,
solo por ir à buscarte.

Gal. Mientras vive Galalòn,
ninguno podrá agraviarte;
y mañana con las obras
harè mis dichos verdades.
Dáme licencia, señor,
porq̃ al punto vaya à armarme.

Car. No hay para què me la pida
quien es de los doce pares.

Entranse.

Entran Ferraguto, y Roldàn riñendo, con las espadas desnudas.

Rol. Tù le mataste, y fue alevosamente,
Moro Español, sin Fè, y sin Dios nacido.

Ferr. Tu falsa lengua, como falso, miente,
y mentirà mil veces, y ha mentido.

Rol. No fue maldad echarle en la corriente
del rio?

Ferr. Muy bien puede del vencido
hacer el vencedor lo que quisiere.

Rol. De tu falso arguir esto se infiere.
No te retires, bárbaro arrogante,
que quiero castigar tu alevosia.

Ferr. Si me retiro, fanfarròn de Aglante,
el passo sì, la voluntad no es mia:
por Mahoma te juro, y Trivigante,
que no sè quien me impele, y me desvia
de tu presencia, ò Paladin gallardo.

Rol. Con esta acabaràs, que ya me tardo.

Reti-

Retirase Ferraguto , y puesto en la tramoya , al tirarle Roldàn una estocada , se vuelve la tramoya , y parece en ella Angelica ; y Roldàn echandose à los pies de ella , al punto que se inclina se vuelve la tramoya , y parece uno de los Satyros ; y hallase Roldàn abrazado con sus pies.

*Rold. Què milagros son estos , Dios inmenso?
Es piedad del amor esta que veo?
Arrojome à tus pies , y en este pienso,
que satisfago en todo à mi deseo:
coge , amada enemiga , el fruto , y censo,
que estos labios te dån , y por trofeo
ponga Amor en su Templo , que un Orlando
està tus bellas plantas adorando.
De ambar pensè , mas no es sino de azufre
el olor que despiden estas plantas.
A donde tanto engaño , amor , se sufre,
ò quien puede formar visiones tantas?
Esta verè si esta estocada sufre.*

Vuelvese la tramoya , y parece Malgesi en su forma.

Mal. Primo , que no te emmiendas , ni te espantas?

*Rold. O Malgesi , hazaña ha sido aquesta,
que mi amor , y tu ciencia manifesta.
Mas dime de què sirven tantas pruebas,
para vèr que estoy loco , y que me pierdo,
sabiendo , que el estilo que tũ llevas,
ni le cree , ni le admite el hombre cuerdo?*

*Mal. Vèn conmigo , Roldàn , darete nuevas
de tu bien , por tu mal.*

*Rold. O sabio acuerdo:
llevame , primo , en presuroso vuelo
de este infierno de ausencia , à vèr mi cielo.*

*Mal. Arrima las espaldas à essa caña,
los ojos cierra , y de Jesus te olvida.*

Rold. Grave cosa me pides.

Mal. Dáte maña,
que importa à tu contento esta venida;

Rold. Estoy bien puesto?

Mal. Bien.

Rold. Jesus me valga,
aunque jamás con esta empreña salga:

*Vuelvese la tramoya con Roldàn : salen Bernardo , y
Marfisa , y suena dentro una trompeta.*

Ber. Trompeta , y cavallos siento;
y segun mi parecer,
Paladin debe de ser,
que viene al padron contento,
y seguro de alcanzar
de ti , Marfisa , el trofeo.

Mar. A pie viene , à lo que veo.

Ber. Pues quien le hizo apear?

Mar. Lo que à nosotros : no vès,
que aqui cavallo no llega?

Ber. Sin duda es de la refriega,
que me parece Francès.

*Entra Galalòn armado de peto , y
espaldar.*

Gal. Salveos Dios , copia dichosa,
tan bella , como valiente.

Ber. Dios te salve, y te contente.

Mar. Salutacion enfadosa.

Salveme mi brazo à mi,
y contenteme mi fuerza.

Gal. Vuestro desafio me fuerza,
y mueve à venir aqui.

Mar. Dime si eres Paladin?

Gal. Paladin digo que soy.

Ber. Partiste de París oy?

Gal. Anoche.

Ber. Pues à què fin?

Gal. No mas de à vèr, si hay que vèr
en ti , y la bella Marfisa.

Ber. Tú te has dado buena prisa.

Gal. Conviene, porq̃ hay que hacer.

Mar. Què tienes que hacer?

Gal. Venceros.

y dàr à París la vuelta.

Ber. Si qual tienes lengua suelta,
tienes agudos azeros,
bien saldràs con tu intencion:
mas dime como es tu nombre?

Gal. Direoslo, porque os aslombre;
es mi nombre Galalòn,
el gran señor de Maganza:
de los doce el escogido.

Ber. Dias hà que yo he sabido,
que eres una buena lanza,
un crisol de la verdad,
un abyssmo de eloquencia;
un imposible de ciencia,
un archivo de lealtad.

Mar. Contra la razon te pones,
Bernardo , porque la fama
por todo el mundo derrama,
que este es faco de trayciones:
y aun enemigo mortal
de todos los Paladines,

mal sin sobre los mal fines,
mentiroso, y desleal,
y sobre todo cobarde.

Gal. A la prueba me remito,
y vengamos al conflicto,
que se va haciendo tarde:
empero si quereis iros
sin començar esta empreña,
yo os juro, y hago promeña
de eternamente serviros,
y de no desembaynar
en contra vuestra mi espada.

Ber. Promeña calificada,
y muy digna de estimar.

Mar. Dame la mano, que quiero
aceptarte por amigo.

Gal. Doyla, porque siempre sigo
proceder de Cavallero.

Cuerpo de quien me pariò,
que los huesos me quebrantas.

Mar. Pues de esto poco te espantas?

Gal. De menos me espanto yo.

De modo vàs apretando,
que se acerca ya mi fin.

Ber. Un famoso Paladin
ansi se ha de estàr quexando,
porque le dè una doncella
la mano por gran favor?

Gal. Esta es doncella? es furor,
es rayo que me atropella:

es de mi vida el contraste,
pues que ya me la ha quitado.

Mar. Por Dios q̄ se ha desmayado.

Ber. Cómo, y tanto le apretaste?

Mar. La mano le hice pedazos.

Ber. O desdichado Francès!

Mar. Quitarle quiero el arnès,
pues viene sin guardabrazos;
y ponerle por trofeo,
colgado de alguna rama,
con un mote, que su fama
descubra, como deseo:
pero faltanme instrumentos
con que ponello en efecto.

Malgesi dice dentro.

Mal. No faltaràn, te prometo,
pues sè tus buenos intentos.
Essos ministros que embio
cumpliràn tu voluntad.

Ber. O què estraña novedad!

Mar. Quien sabe el intento mio?
Los versos dicen lo mismo,
que imagine en mi intencion;
si llevan à Galalòn
estos diablos al abyssmo?

Gal. Ya yo entiendo q̄ aqui andas:
à ti digo, Malgesi:
dì, no hallaste para mi
otro coche, ni otras andas?

Llevanle los Satyros en brazos à Galalòn.

Mar. Dì como dice el trofeo,
quizà yo no lo he entendido.

Ber. Agudo està, y escogido.

Mar. Leelo en voz.

Ber. En voz lo leo.

Estàr tan limpio, y terso aqueste azero,
con la entereza que por todo alcanza,

nos dice que es , y es dicho verdadero
del señor de la Casa de Maganza.

Estas selvas , està cierto,
que están llenas de aventuras.

Mar. Quedado havemos à escuras,
por el Sol, que se ha encubierto:
y entre tanto que èl visita
los Antipodas de abaxo,
démos al sueño el trabajo,
que el reposo solicita.
A esta parte dormirè:
tù, Bernardo, duermes à aquella,

hasta que salga la estrella,
que à Febo guarda la fé:
y si en aquellos tres dias
no vinieren Paladines,
buscaremos otros fines
de mas altas bazarrias.

Ber. Bien dices, aunque el fofsiego
pocas veces le procuro:
con todo , à este peñón duro
el sueño , y cabeza entrego.

*Echase à dormir : sale por lo hueco del theatro Casti-
lla con un Leon en la una mano , y en la otra
un Castillo.*

Cast. Duermes , Bernardo amigo,
y aun de pesado sueño,
como el que de cuidados no procede:
huyes de ser testigo,
de que un extraño dueño,
tu amada patria sin razon herede:
esto sufrirse puede?
Advierte , que tu tio,
contra todo derecho,
forma en el casto pecho
una opinion , un miedo , un desvario;
que le mueve à hacer cosa,
ingrata à ti , infame à mi , y dañosa.
Quiere entregarme à Francia,
temeroso , que èl muerto,
en mis despojos no se entregue el Moro;
y està en essa ignorancia,
de mi valor incierto,
y de esse tuyo sin igual , que adoro.
No mira , que el decoro

de

de animosa , y valiente,
sin cansancio , ò desmayo,
que me infundió Pelayo,
he guardado en mi pecho eternamente,
y he de guardar contino,
sin que pavor le tuerza su camino.
Ven , y con tu presencia
infundirás un nuevo
corazon en los pechos desmayados:
curarás la dolencia
del Rey , que cegó al cebo
de pensamientos en temor fundados.
Sigue vanos cuidados,
tan en deshonra mia,
que si tú no me acorres,
y luego me socorres,
huiré la luz del Sol , huiré del dia,
y en noche eterna obscura
lloraré , sin cesar , mi desventura.
Por oculto camino,
del centro de la tierra
te llevaré , Bernardo , al patrio suelo:
ven luego , que el destino
propicio tuyo encierra,
tú en tu brazo tu honra , y mi consuelo:
Ven , que el benigno Cielo
à tu favor se inclina:
llevaré à tu escudero
por el mismo sendero.
Y tú , sin par , que aspiras à divina,
procura otras empreñas,
que es poco lo que en estas intereñas.
Nadie en esta querella
batallará contigo,
que tras sí se los lleva la hermosura
de Angelica la bella,
comun fiero enemigo
de los que en este ponen su ventura:

Y està cierta , y segura,
 que dentro en pocos años
 veràs estrañas cosas,
 amargas , y gustosas:
 engaños fallòs , ciertos desengaños;
 y en tanto en paz te queda,
 y así qual lo deseo te suceda.

*Entrafe Castilla con Bernardo por lo hueco
 del theatro.*

Mar. Selvas de encantos llenas,
 què es aquesto que veo?
 què figuras son estas que se ofrecen?
 son malas , ò son buenas?
 Entre creo , y no creo
 me tienen estas sombras , que parecen;
 admiraciones crecen:
 en mì no ningun miedo:
 llevaronme à Bernardo,
 y aqui sin causa aguardo:
 ir quiero à do mostrar mi esfuerzo puedo;
 vuelto me he en un instante,
 derecha voy al campo de Agramante.

Corinto , pastor , y Angelica como pastora.

Cor. Digo que te llevarè,
 si fuesse à cabo del mundo;

Ang. En tu valor sin segundo
 sè bien que bien me fiè.

Cor. Haya guelte , y tù veràs
 si te llevo do quisieres.

Ang. Mira tù quanto pudieres,
 que effo mismo gastaràs:
 que tengo joyas , que son
 de valor , y parecer.

Cor. Y à donde se han de vender?

Ang. Aì està la confusion:

Cor. No reparar en el precio,
 que quando hay necesidad,
 es punto de habilidad
 dàr la cosa à menos precio:
 y mas que todo lo allana
 un buen ingenio cursado:
 y quando has determinado
 que partamos?

Ang. Yo , mañana.

Cor. Darémos de aqui en Marsella,

y allí nos embarcarémos,
y el camino tomarémos
para España, rica, y bella:
y en saliendo del estrecho,
tomar el rumbo à esta mano,
por el mar profundo, y cano,
que tantas burlas me ha hecho.
Digo, que si naves hay,
y en el viento no hay reveses,
en menos de trece meses
yo te pondré en el Catay.
Quieres mas?

Ang. Eſſo me baſta,
ſi aſſi lo ordenaſſe el Cielo.
Cor. Aunque me vès de eſte pelo,
ſoy marinero en de caſta,
y nádo como un atun,
y deſcubro como un lince,
y trabajo mas que quince,
y mas que veinte, y aún.
Pues en el guardar ſecreto,
haz cuenta que mudo ſoy:
quieres que nos vamos oy?

Entra Reynaldos.

Ang. O nuevo, y terrible aprieto!
Si eſte me conoce, es cierta
mi muerte, y mi ſepultura.
Cor. Pues encubre tu hermoſura,
ſi es que puede eſtár cubierta.
Pero dime, què eſte es
el Francès del otro dia?
A Dios, Paſtoraza mia,
que eſtá mi vida en mis pies.

Huye Corinto.

Ang. No es acertado eſperalle:

muy mejor ſerá huír.

Rey. Sabraſme, amiga, decir
de un roſtro, donayre, y talle,
que es mas que humano, divino?
Alza el roſtro: à què te encubres?
que parece que deſcubres
un no ſè què peregrino.
Alza à vèr. O ſantos Cielos!
què es eſto que vèn mis ojos?
O gloria de mis enojos!
O quietud de mis rezelos!
Quièn os puſo en eſte trage?
Huĩſos? Pues vive Dios,
ingrata, que he de ir tras vos,
haſta que al infierno baxe,
ò haſta q̃ al Cielo me encumbre,
ſi allà os penſais eſconder,
que el tino no he de perder,
pues vâ delante tal lumbre.

*Corre Angelica, y entra por una
puerta, y Reynaldos tras ella; y al
ſalir por otra haya entrado
Roldàn, y encuentra
con ella.*

Rol. De mi dolor commovido
te ha pueſto el Cielo en mis bra-
Re. Suelta, q̃ te harè pedazos, [zos.
amante deſcomedido.
Suelta digo, y conſidera
la groſeria que haces.
Rol. Para què turbas mis paces,
ſombra deſpiadada, y fiera?
No vès que eſta prenda es mia,
de raziòn, y de derecho?

Rey. Por Dios q̃ te paſſe el pecho.

Ang. Suerte ayrada, eſtrella impia.
Rey.

Rey. Fiaſte en ſer encantado,
que no quieres defenderte?

Rol. No ſio, ſino en tenerte
por un ſimple enamorado.

Rey. Mataréte, vive el Cielo.

Rol. Si puedes, luego me acaba.

Rey. Hay deſvergüenza tan brava?

Rol. Hay tan necio, y ſimple zelo?

Ang. Hay hembra tan ſin ventura
como yo? dudolo cierto;
ſuelta, cruel, que me has muerto
à manos de tu locura.

Rey. Suelta la digo.

Rol. No quiero.

Rey. Defiendete pues.

Rol. Ni aqueſſo.

Rey. Loco eſtàs.

Rol. Yo lo confieſſo,
aunque de eſtår cuerdo eſpero.

Ang. Divididme en dos pedazos,
y repartid por mitad.

Rol. No parto yo la beldad,
que tengo pueſta en mis brazos.

Rey. Dexarla tienes entera,
ò la vida en eſtas manos.

Ang. O hambrientos lobos tiranos,
qual teneis eſta cordera.

El Cielo ſe viene abaxo,
de mi anguſtia condolido.

Rol. O ſalteador atrevido,
quan ſin fruto es tu trabajo.

*Deſcuelgaſe la nube, y cubre à todos
tres, que ſe eſconden por lo hueco del
theatro, y ſalen luego el Emperador
Carlo Magno, y Galalòn la mano en
una vanda, laſtimada quando
ſe la apretò Marfiſa.*

Car. Que vencieſtes à Marfiſa?

Gal. Lleguè, y vencì, todo junto,
porque yo no pierdo punto,
ſi acaſo importa la priſa.

Maltratóme aqueſta mano
de un bravo golpe de eſpada,
de que quedò magullada,
porque fue el golpe de llano.

Car. Qué ſe hizo el Eſpañol?

Gal. Como viò en mì à toda Francia,
ſe deſhizo ſu arrogancia,
como las nubes al Sol.

Tambien le dexè vencido.

Car. Brava hazaña, Galalòn.

Gal. Hazaña de un corazon,
que es de tì favorecido.

Car. Quièn es eſte?

Gal. Malgeſi.

Car. O à qué buen tiempo q̄ viene:
Parece que ſe detiene:
viene armado?

Gal. Creo que ſì.

*Entra Malgeſi con el eſcudo de Gala-
lòn, donde vienen eſcritos los qua-
tro verſos de antes.*

Car. Eſtraña armadura es eſta,
ò Malgeſi, caro amigo.

Gal. La ciencia de eſte enemigo,
honra, y vida, y mas me cueſta:

Mal. Señor, pues ſabeis leer,
leed aqueſta eſcritura.

Gal. Mi cobardìa ſe apura,
ſi mas quiero aqui atender:
Irme quiero à procurar
venganza de eſte embaydor.

Entra Galalòn.

Mal.

Mal. Despues os dirè , señor,
cosas , que os han de admirar.

Car. A donde queda Roldàn,
y à donde queda Reynaldos?

Mal. Sacro Emperador , miraldos
de la manera que estàn.

*Vuelven à salir Roldàn , Reynaldos,
y Angelica, de la misma manera, como*

se entraron quando les cubriò la nube.

Rey. Mi trabajo doy al viento,
por mas que mi fuerza empleo,

Rol. Reynaldos, no soy Antèo,
que me ha de faltar aliento.

Ang. Cobardes , como arrogantes,
de tal modo me tratais,
que no es posible seais,
ni cavalleros , ni amantes.

Mal. Vuelve la vista , Emperador supremo,
veràs el genio de París , rompiendo
los ayres , y las nubes , Paraninfo
despachado del Cielo en favor tuyo.

Car. Hermosa vista , y novedad es esta.

Parece un Angel en una nube volante.

Ang. Prestame , Carlo , atento , y grato oïdo,
y escucha del divino acuerdo quanto
tiene en tu daño , y gusto estatuïdo
allà en las aulas del Alcazar Santo.

Presto estos campos , con Marcial ruido,
retumbaràn , y con horror , y espanto
volverà las espaldas la Christiana
à la gente Agarena , y Africana.

En honor de Macon , y Trivigante,
con torcida , y errada fantasìa
viste las duras armas Agramante,
y dexa Ferragut à Andalucia.

Rodamonte feròz viene delante:
sus fuertes Moros Zaragoza embia
con Marfilio su Rey , y el Rey sobrino,
tan prudente , que casi es adivino.

Queda Libia desierta sin un Moro:
de Africa quedan solas las Mezquitas:
y todos à una voz tus Lirios de oro
afrentan con palabras inauditas:

mas

mas tũ , guardando el fin igual decoro,
que guardas en empreſſas exquisitas,
ſal al encuentro luego à eſta canalla,
pueſto que perderàs en la batalla.

Pero deſpues la poderoſa mano
ayudarte de modo determina,
que del Moro Eſpañol , y el Africano
ſeas el miedo , y la total ruina,
Vuelvo con eſto al trono ſoberano,
à ver ſi en tu favor ſe determina
de nuevo alguna coſa , y en un punto
tendràs mi viſta , y el aviſo junto. *Vaſe.*

Car. Gracias te doy, Dios immenſo,
por el aviſo , y merced.

Rol. Pues ella cayò en mi red,
gozalla ſin duda pienſo.

Rey. Todavia eſtàs en eſſo?

Rol. Y tũ en eſſo todavia?

Car. De vueſtra loca porſia
he de ſacar buen ſuceſſo;
y ha de ſer de eſta manera:
Aqueſta dama llevad,
y al momento la entregad
al Gran Duque de Baviera;
y el que mas daño hiciere
en el contrario eſquadròn,
llevarà por galardòn
la prenda que tanto quiere.

Rol. Soy contento.

Rey. Soy contento.

Rol. Moriràn luego à mis manos
Andaluces , y Africanos.

Mal. Vano ſaldrà vueſtro intento.

Rol. Deſpedazarè à Agramante,
y à ſu exercito en un punto:
cuentenle ya por difunto.

Mal. No te alargues, arrogante,
que Dios diſpone otra coſa,
como en eſeecto veràs.

Rol. O Agramante , donde eſtàs?

Rey. Por mia cuento eſta diosa.
Quando con victoria vuelvas
crecerà tu guſto , y fama,
que por aora nos llama
ſin ſuſpenſo à nueſtras ſelvas;

Suenan chirimias , y dàſe fin à la Comedia.



COMEDIA FAMOSA DE LOS BAÑOS DE ARGEL.

Hablan en esta Comedia las personas siguientes.

<i>Caurali</i> , Capitan de Argèl.	<i>Don Lope</i> , y <i>Vivanco</i> , Cau-
<i>Yzuf</i> , Renegado.	tivos.
<i>Quatro Moros</i> , que se señalan:	<i>Hazen</i> , Renegado.
Moro 1. 2. 3. 4.	<i>Caraoja</i> , Moro.
Un viejo.	<i>Hazàn Baxi</i> , Rey de Argèl,
<i>Juanico</i> , y <i>Francisquito</i> , sus	y el Cadi.
hijos.	<i>Alima</i> , Mora.
Un Sacristàn.	<i>Zara</i> , Mora.
<i>Constanza</i> , Christiana.	Tres Moros pequeños.
<i>Capitan Christiano</i> .	<i>Ambrosio</i> .
Dos Arcabuceros Christianos.	<i>La S. Cathalina</i> .
<i>Don Fernando</i> .	Un Judio.
<i>Guardian Baxi</i> .	<i>Ossorio</i> .
Un Cautivo.	<i>Guillermo</i> , Pastor.

JORNADA PRIMERA.

Caurali, Capitan de Argèl, *Yzuf*, Renegado : otros quatro Moros, que se señalan assi : 1. 2. 3. 4.

Yzuf. **D**E en uno en uno, y con silencio vengan,
que esta es la trocha, y el lugar es este,

y à la parte del monte mas se atengan.

Cau. Mira , Yzuf , que no yerres , y te cueste la vida el no acertar.

Yz. Pierde cuidado:

haz que la gente el yerro , y fuego apreste.

Cau. Por do tienes , Yzuf , determinado, que demos el assalto?

Yz. Por la sierra,

lugar , que por ser fuerte , no es guardado.

Nacì , y crecì , qual dixe , en esta tierra,

y sè bien sus entradas , y salidas,

y la parte mejor de haccrle guerra.

Cau. Ya vienen las escalas prevenidas,

y estàn las atalayas , hasta agora,

con borrachera , y sueño entretenidas,

Yz. Conviene que los ojos de la Aurora

no nos hallen aqui.

Cau. Tù eres el todo,

guia , y embiste , y vence.

Yz. Sea en buen hora;

y no se rompa en cosa alguna el modo

que tengo dado , que con èl sin duda

à daros la victoria me acomodo,

primero que socorro alguno acuda.

Entranse : suena dentro voceria de Moros : enciendense bachos : ponese fuego al Lugar: sale un viejo à la muralla medio desnudo , y dice.

Valame Dios , què es esto?

Moros hay en la tierra:

perdidos somos , triste:

vecinos , que os perdeis , al arma , al arma.

De los atajadores

la diligencia ha sido

aquesta vez burlada:

las atalayas duermen , todo es sueño.

O si mis prendas caras,

qual

qual un Christiano Eneas,
sobre mis flacos hombros
sacasse de este incendio à luz segura!
Que no hay quien grite al arma?
No hay quien haga pedazos
essas campanas mudas?

A socorreros voy , amados hijos. *Entrafe.*

*Sale el Sacristàn à la muralla con una sotana vieja,
y un paño de tocar.*

Sac. Turcos son en conclusion.
O torre , defensa mia,
ventaja à la Sacristia
haceis en esta ocasion.
Tocar las campanas quiero,
y gritar apriessa al arma:

Toca la campana.
el corazon se desarma:
de brio , y de miedo muero.

Ningun hacho en la marina
ninguna atalaya enciende,
señal do se comprehende
ser cierta nuestra ruina.
Como persona aplicada
à la Iglesia , y no al trabajo,
mejor meneo el badajo,
que desembayno la espada.

Torna à tocar, y entrafe.

Salen al theatro Caurali , Yzuf , y otros dos Moros.

Yz. Por esta parte acudiràn sin duda
los que del monte quieran ampararse:
fossiegate , y veras medrosa , y muda
gente , que viene por aqui à salvarse;
y antes que aquella del socorro acuda,
conviene que se acuda al retirarse.

Cau. Los Baxeles no están bien à la orilla?

Mor. 1. Y cultivados de gusto , y de mancilla.

*Sale el viejo que salió à la muralla , con un niño en
brazos medio desnudo , y otro pequeño de la
mano.*

Pad. A donde os llevarè , pedazos vivos
de mis muertas entrañas? si aventura

ten-

tendria antes que fuessedes cautivos,
veros en una estrecha sepultura.

Cau. De aqueßos tus discursos pensativos
te sacará mi espada , que procura,
sin acudir al gusto de tu muerte,
darte la vida , y ensalzar mi suerte.

Fr. Para què me sacò , padre , del lecho,
que me muero de frio : a donde vamos?
Llegueme à mi , como à mi hermano , al pecho;
cómo tan de mañana madrugamos?

Pad. O de este inutil tronco ya , y deshecho,
tiernos amables , y hermosos ramos,
no sè do voy , aunque si bien se advierte,
de este camino el fin , será mi muerte.

Cau. Llevalos tù , Bayran , à la marina,
y mira bien , que estè la armada à punto
porque seguiros muestra la vocina:
la esposa de Titon ya viene junto.

Pad. Huir el mal que el Cielo determina
es trabajo escusado.

Entrase el viejo , y sale el Sacristán:

Sac. Yo barrunto,
si el Cielo mi agudeza no socorre,
que estaba mas seguro yo en mi torre.
Quien me engaño? y mas si à dicha yerro
el camino , ò atajo de la sierra.

Cau. Camina , perro , à la marina.

Sac. Perro?

agora sè que fue mi madre perra.

Cau. Aguija tù con èl , y zarpe el ferro
la Capitana , y vaya tierra à tierra
hasta la Cala donde dimos fondo.

Entrase el Moro , y el Sacristán:

Rz. Què es lo que dices , Caurali?

Mor. 2.

Cau. Yo no respondo.

Yz. Escucha , Caurali , que me parece,
que una trompeta à mis oídos suena:

Cau. Sin duda es el temor el que te ofrece
el són que tus bravezas desordena.

Yz. Toca tù à recoger , que ya amanece,
y està tu Armada de despojos llena;
y creo que el socorro se avecina,
A la marina.

Cau. Ola , à la marina.

*Entranse : suena una trompeta bastarda : salen qua-
tro Moros , uno tras otro , cargados de despojos.*

1. Aunque la carga es poca , es de provecho:
2. Yo no sè lo que llevo , però vaya.
3. Lo que hasta aqui està hecho , està bien hecho.
4. Permita Alà , que estè libre la playa.

*Sale un Moro con una doncella , llamada Costanza ,
medio desnuda.*

Cost. Saltos el corazon me dà en el pecho;
falta el aliento , el animo desfmaya;
llevame mas despacio.

Mor. Aguija , perra,
que el mar te aguarda.

Cost. A Dios , mi Cielo , y tierra:

Entrafe Costanza : sale uno à la muralla.

Uno. A la marina , à la marina , amigos,
que los Turcos se embarcan muy apriesa;
si aguijais , dexaràn los enemigos
la mal perdida , y mal ganada presa,

Entra un Arcabucero Christiano:

Arc. Solo havremos llegado à ser testigos

Jornada primera

de que Troya fue aqui.

Otro. Fortuna avieffa,

pon alas en mis pies , fuego en mis manos.

Otr. Nuestros ahincos han salido vanos,

porque ya los Turcos son embarcados,

y en Xolito se están cerca de tierra.

Entra el Capitan Christiano.

Cap. O mal hayan mis pies , acostumbrados;

mas que à la arena , à riscos de la sierra;

què han hecho los ginetes?

Uno. Desmayados

llegaron los cavallos tierra à tierra,

à tiempo que zarpaban las Galeras,

y tras ellos llegaron tres Vanderas.

Los dos atajadores de la playa

muertos hallè de arcabuzazos , creo;

la escuridad disculpa al atalaya

del mísero suceffo , que aqui veo.

Otr. Què havemos de hacer?

Cap. La gente vaya

tomando por el monte algun rodèo,

y embosquese en la Cala alli vecina,

por vèr lo que el Cosario determina.

Uno. Què ha de determinar , sino es tornarse

à Argèl , pues que su intento ha conseguido?

Cap. Quien puede à tan gran hecho aventurarse?

Otr. Si èl es Morato Arraez , es atrevido,

quanto mas , que bien puede imaginarse,

que de algun Renegado fue traído,

plático de esta tierra.

Cap. De esta hay uno,

que en ser traydor no se le iguala alguno.

A donde està mi hermano?

Uno. Llegò apenas,

quando despavorido , y sin aliento

se arrojò en el Lugar.

Cap.

Cap. Hallará estrenas,
triste de su esperado casamiento.

Parece en la muralla Don Fernando.

Fer. Puntas de cristal claro , y no de almenas:
murallas de bruñido , y rico argento,
que guardastes un tiempo mi esperanza,
donde hallaré , decidme , à mi Costanza?
Techos , que vomitais llamas teofas:
calles , de sangre , y lagrimas cubiertas,
à donde de mis glorias , ya dudosas,
está la causa , y de mis penas ciertas?
Descubre , ò sol , tus hebras luminosas:
abre ya aurora tus rosadas puertas:
dexadme ver el mar donde navega
el bien , que el Cielo , por mi mal , me niega.

Cap. Vamosle à socorrer , no desespère,
que en lo que dice dà de loco indicio.

Uno. Bien dices , vamos , que su mal requiere
fuerte , y apresurado beneficio.

Entranse.

Fer. Mas què digo , cuitado , bien se infiere
de las reliquias de este maleficio,
que vâ cautiva mi querida prenda,
y es bien que à dalle libertad atienda.
Desde aquel risco levantado , quiero
hacer señal , quizá querrà el vil Moro
trocar la hermosura por dinero,
à quien no pagará ningun thesoro.

*Entrafe Don Fernando , y parece el Capitan en la
muralla , con otro soldado.*

Cap. Ya no está aquí mi hermano , el dolor fiero
temo , que no le saque del decoro,
que debe à ser quien es , ò caso extraño!

Jornada primera

Uno. Señor , por alli và , si no me engaño;

*Entrase el Capitan: sale Don Fernando , y và subi-
biendo por un risco.*

Fer. Subid , ò pies cansados:

llegad à la alta cumbre
de esta encumbrada , y rustica aspereza;
si ya de mis cuidados
la inmensa pesadumbre
no os detiene en mitad de su maleza;
Ya à descubrir se empieza
la máquina terrible,
que con ligero vuelo
la carga de mi cielo
lleva en su vientre tragador , y horrible;
ya las alas estiende:
ya le ayudan los pies : ya al curso atiende.
No será de provecho
esta señal que nuestro
de rescate , de paz , y de alianza;
ni la voz de mi pecho,
aunque à gritar me adiestro,
ha de alcanzar do mi deseo alcanza;
Ha mi amada Costanza!
Ha dulce honrada esposa!
No apliques los oídos
à ruegos descreídos;
ni à la fuerza Agarena poderosa
os entregueis rendida,
que aun yo para la via tengo vida.
Volved , volved , tyranos,
que de vuestra codicia
ofrezco de llenar con gusto , y gloria
los senos , y las manos
agenas de avaricia,
sin duda aumentarán vuestra victoria;
yolved , que es vil escoria

quan-

quanto llevais robado,
 si no llevais los dones,
 que os ofrezco à montones
 en cambio de mi sol , que vâ eclipsadô
 entre las pardas nubes,
 que tù del mar , ô blando cierzo , subes!
 De Arabia todo el oro,
 del Sur todas las perlas,
 la purpura de Tiro mas preciosa,
 con liberal decoro
 ofrezco , aunque el tenerlas
 os venga à parecer dificultosa.
 Si me volveis mi esposa
 un nuevo mundo ofrezco,
 con todo quanto encierra
 todo el Cielo , y la tierra.
 Locuras digo , mas pues no merezco
 alcanzar esta palma,
 llevad mi cuerpo , pues llevais mi alma:

Arrojase del risco.

*Sale el Guardian Baxi , y un Cautivo con papel,
 y tinta.*

Guar. Ola , al trabajo, Christianos,
 no quede ninguno dentro,
 asì enfermos , como sanos:
 no os tardeis , que si allà entro,
 pies os pondrán estas manos.
 Que trabajen todos quiero,
 ya Papàz , ya Cavallero:
 ca , canalla soèz,
 he os de llamar otra vez?

*Sale un Cautivo , y vâñ saliendo de
 mano en mano los que pudieren.*

Uno. Yo quiero ser el primero.
Tom. I.

Guar. Este à la leña le assienta:
 este vaya à la marina:
 tèn en todo buena cuenta:
 treinta à aquel burche ècamina,
 y à la muralla sesenta:
 veinte al horno , y diez embia
 à casa de Caurali;
 y abrevia , que se vâ el dia.
Esc. Por quarenta embiò el Cadi,
 darselos es cortesìa.

Gua. Y aun fuerza, en esto no pares,
 embiaràs otros dos pares
 à los ladrillos de ayer.

Esc. Para todos hay que hacer,

aunque fueran dos millares.

Donde iràn los Cavalleros?

Guar. Dexalos hasta mañana,
que seràn de los primeros.

Esc. Y si pagan?

Guar. Cosa es llana,
q̄ hay folsiego do hay dineros.

Esc. Yo con ellos me avendrè
de modo que se te dè
gusto , y honesta pitanza.

Guar. Despacha à la maestranza.

Esc. Vè con Dios , que sì harè.

Entrafe.

*Salen Don Lope , y Vibanco , cauti-
vos , con sus cadenas à los pies.*

Lop. Ventura , y no poca , ha sido
haver escapado oy
del trabajo prevenido.

Vib. Quando no trabajo , estoy
mas cansado , y mas molido:
para mì es grave tormento
este estrecho encerramiento;
y es alivio à mi pesar
vèr el campo , ò vèr la mar.

Lo. Pues yo en verlo me atormento,
porque la melancolìa,
que el no tener libertad
encierra en el alma mia,
quiere triste soledad,
mas que alegre compaña:
Trabajar , y no comer,
bien facil se echa de vèr,
que lon passos de la muerte:

*Sale un Christiano cautivo, que viene
buyendo del Guardian , que viene
tras èl, dandole de palos.*

Guar. O Chufetre , de esta suerte
siempre os haveis de esconder?
Que os criastes en regalo,
inutil perro , barrunto.

Chr. Por Dios, Fende, q̄ estoy malo.

Gu. Pues yo os curarè en un punto
con el sudor de este palo.

Chr. Con calentura continua,
que me turba , y desatina,
estoy , ha mas de dos dias.

Guar. Y por esto te escondias?

Chr. Sì , Fende.

Guar. Perro , camina.

Entranse dandole de palos estos dos.

Lop. Por Dios q̄ es un buen soldado,
y no lo hace de vicio
el misero apaleado.

Vib. Mirad, pues, què beneficio
ha en su enfermedad hallado.
No es notable desatino,
que està un cautivo vecino
à la muerte , y no le creen?
y quando muerto le vèn,
dicen , gualà , que el mezquino
estaba malo sin duda.

O canalla fementida,
de toda piedad desnuda!
Quièn , al perder de la vida,
quereis que al mentir acuda?
de nuestra calamidad,
con vuestra incredulidad,
la muerte es testigo cierto:
màs crecis à un hombre muerto,
que al vivo de mas verdad.

Lop. Alza los ojos , y atiende
à aquella parte , Vibanco,

y mira si comprehende
tu vista , que un paño blanco
de una luenga caña pende.

*Parece una caña, atado un paño blan-
co en ella , con un bulto.*

Vib. Bien dices , y atado està:
quierome llegar allà
para ver esta hazaña:
por Dios que se alza la caña.

Lop. Vè , quizá se abaxará.

Vib. No es para mi esta aventura,
Don Lope , ven tù à proballa,
que no sè quien me assegura,
que han de venir à alcanzalla
las manos de tu ventura.

Lop. Algun muchacho havrà puesto
cebo , ò lazo alli dispuesto,
para cazar los vencejos.

Vib. No està hondo , ni està lejos:
ven , y veremoslo presto:
no vès como se te inclina
la caña? vive el Señor,
que esta es cosa peregrina.

Lop. En el trapo està el favor.

Vib. Si es favor , desata aina.

Lop. Once escudos de oro son:
entre ellos viene un doblon,
que parece necessario
pater noster del rosario.

Vib. Bien propria comparacion.

Lop. La caña se tornò à alzar:
què mannà del Cielo es esta?
què Abacuc nos vino à dár
en nuestra prision la cesta
de este , que es mas que manjar?

Vib. Por què , D. Lope , no acudes

à dár grácias , y saludes
à quien hizo esta hazaña?
O caña , de oy mas no caña,
fino vara de virtudes.

Lop. A quien quieres que las dè,
si en aquella zelosia
estrecha nadie se vè?

Vib. Pues alguien aquesto embia.

Lop. Claro està , mas quien , no sè:
quizà será renegada
Christiana , la que se agrada
de mostrarse compasiva,
ò ya Christiana cautiva
en esta casa encerrada:
mas quien quiera que ella sea,
es bien que las apariencias
de agradecidos nos vea:
hazle dos mil reverencias,
porque nuestro intento crea:

Vib. Yo à lo Morisco harè
ceremonias , por si fue
Mora la que hizo el bien.

Entra Hazèn , renegado.

Lop. Calla , porque viene Hazèn.

Vib. Noramala venga el pe.

Las dos erres , y la o
me como contra mi gusto.

Lop. Creo por Dios que te oyò.

Vib. Si èl me oyò , por Dios fue justo
no acabar su nombre yo.

Haz. Con vuestras dos firmas solas
pisaré alegre , y contento
las riberas Españolas.
Llevaré propicio el viento,
manso el mar , blandas sus olas.
A España quiero tornar,

y à quien debo ; confessar
mi mozo , y antiguo yerro,
no como Yzuf , aquel perro,
que fue à vender su Lugar.

Dales un papel escrito.

Aqui và , como es verdad,
que he tratado a los Christianos
con mucha afabilidad,
sin tener en lengua , ò manos
la Turquesca crueldad.
Como he à muchos socorrido;
como niño fuì oprimido
à ser Turco : como voy
en corso ; pero que soy
buē Christiano en lo escondido;
y quizá hallarè ocasion
para quedarme en la tierra,
para mi de promission.

Lop. Es la emmienda en el q̄ yerra
arras de su salvacion.

Echarèmos de buen grado
las firmas que nos pedis,
que ya està experimentado
ser verdad quāto decis,
Hazèn , y que sois honrado:
y quiera el Cielo divino,
que os facilite el camino,
como vos lo deseais.

Vib. A mucho os determinais.

Haz. Pues à mas me determino,
que he de procurar alzar
la Galeota en que voy.

Lop. Cómo lo pensais trazar?

Haz. Ya con otros quatro estoy
convenido.

Vib. Temo azar,

si es que entre muchos se sabe,
que no hay cosa que se acabe
àqui en Argel sin afrenta,
quando à muchos se dà cuenta;

Haz. En los que digo mas cabe.

Lop. Sabrias decir , Hazèn,
quien móra en aquella casa?

Haz. En aquella?

Vib. Sì.

Haz. Muy bien:

un Moro de buena masa,
principal , y hombre de bien;
y rico en extremo grado;
y sobre todo le ha dado
el Cielo una hija tal,
que de belleza el caudal
todo en ella està cifrado.
Muley Maluco apetece
ser su marido.

Lop. Y el Moro
què dice?

Haz. Que la merece,
no por Rey , mas por el oro;
que en la dote el Rey ofrece;
que en esta nacion confusa,
que dè el marido se usa
la dote , y no la muger.

Vib. Y ella està del parecer
del padre?

Haz. No lo rehusa.

Lop. Está acaso alguna esclava,
ya renegada , ò Christiana,
en esta casa?

Haz. Una estaba
años hà , llamada Juana:
sì , sì , Juana se llamaba,
y el sobrenombre tenia,
creo que de Renteria.

Lop.

Lop. Què se hizo?

Haz. Ya murió,

y à aquesta Mora criò,
que denantes os decia.

Ella fue una gran matrona,
archivo de Christiandad,
de las cautivas corona:
no quedò en esta Ciudad
otra tan buena persona.

Los tornadizos lloramos
su falta , porque quedamos
ciegos sin su luz , y aviso.
Por cobralla el Cielo , quiso,
que la perdiessen sus amos.

Lop. Vete en paz , y aquesta tarde
vèn por tus firmas , Hazèn.

Haz. La Trinidad toda os guarde.

Entrafe Hazèn.

Don

Vib. Bien podemos de este bien
hacer otra vez alarde.

Quantos fon?

Lop. Once no dixe?

Pero lo que aqui me aflige
es no vèr quien los diò.

Vib. Quien? Para mì tengo yo,
que fue aquel que el Cielo rige,
que por no vistos caminos
su pródiga mano acorre
à los míseros mezquinos,
y ansi à nosotros socorre,
aunque de tal gracia indignos.

*Parece la caña otra vez con otro pa-
ño de mas bulto.*

Mira que otra vez afloma

la caña.

Lop. Trabajo tomã
de ir à vèr si se te inclina.

Vib. Aquesta pesca es divina;
aunque sea de Mahoma:
mas apenas muevo el pie
ácia allà , quando levantan
la caña , y no sè por què:
si es que de mì se espantan;
diganlo , y me volverè.

Para ti , amigo , se guarda
esta ventura gallarda:

vèn , y verèmos lo que es,
y no empereces los pies,
que si el bien llega , no tarda.

*Inclinase la caña à Don Lope , y des-
ata el paño.*

Lop. Màs peso tiene , à mi vèr;
que el de denantes aqueste.

Vib. Màs numos debe de haver:

Lop. Tà , tà , villetico es este.

Vib. Quieresle agora leer?

Mira si es oro , ò argento
primero , que de contento
estoy para rebentar:
què no lo quereis mirar?

*Ponefe Don Lope à leer el villete ; y
antes que le acabe de leer, dice.*

Lop. Por Dios q̄ passan de ciento;
y son los mas de à dos caras.

Vib. Para què à leer te páras?
à contarlos te apresura.

Lop. Cierto que es esta aventura
rarísima entre las raras.

Vib.

Vib. Què es lo que dice el papel?

Lop. En lo poco que he leído,
milagros he visto en èl.

Vib. Oye, que siento ruido.

Lop. Gente viene de tropèl:
en el rancho nos entrèmos,
à donde à solas podrèmos
vèr lo que el villete dice.

Vib. Despedistete?

Lop. Sì hice.

Vib. Deforejado tenemos:

*Sale el Guardian Baxi, y un Moro,
llamado Zaraboja, y un Christiano
atadas las orejas con un paño san-
griento, como que las trae
cortadas.*

Zar. No os dixe, perro insensato,
que si huìades por tierra,
que os haria aqueste trato?

Chr. Es grande el gusto q̄ encierra
voz de libertad.

Zar. O ingrato,
por la mar te he aconsejado,
que huyas, mas tù, malvado,
que en los estorvos no miras,
sièpre à huir por tierra aspiras.

Chr. Hasta quedar enterrado.

Zar. Tres veces por tierra ha huido
este perro, y treinta doblas
dì à aquellos que le han traído.

Chr. Si las prisiones no doblas,
haz cuenta que me has perdido,
q̄ aunque me desmoches todo,
y me pongas de otro modo,
peor que este en que me veo,
tanto el ser libre deseo,

que à la fuga me acomodo.

Por la tierra, ó por el viento,
por el agua, y por el fuego,
que à la libertad atento,
à qualquier cosa me entrego;
que me muestre este contento:
y aunque mas te encolerices,
respondo à lo que me dices,
que das en mi huída cortes,
que no importa el ramo cortes,
si no arrancas las raíces.

Si no me cortas los pies,
al huirme no hay reparo.

Guar. Zarahoja, este no es
Español?

Zar. Pues no està claro?
en su brio no lo vès?

Gua. Por Alà, q̄ aunque estè muerto,
estàs de guardallo incierro:
entrate, perro, à curar:
aqueste le havràs de dàr
à la limosna.

Zar. Està cierto.

Entrafe el Christiano.

Guar. Oye, que un tiro han tirado
en la mar.

Zar. No le he sentido.

Entra un Cautivo.

Caut. Fendi, Caurali es llegado,
y viene, segun he oído,
rico, prospero, y honrado,
y el Rey sale à la marina,
que vèr allí determina
los cautivos, y el despojo.

Guar.

Guar. Quieres venir?

Zar. Yo estoy cojo.

Guar. Pues poco à poco camina.

Entranse.

Vuelven à salir Don Lope, y Vibanco.

Vib. Leele otra vez, que me admira
la sencillez que contiene,
y el grande intento à que aspira.

Lop. Mira bien si alguno viene,
y à esta parte te retira.

El villete dice así:

en toda mi vida vi

razones así sencillas:

estas son tus maravillas,
gran señor.

Vib. Acaba, di.

Lee el villete Don Lope:

Mi padre, que es muy rico, tuvo
por cautiva à una Christiana, que
me dió leche, y me enseñó todo el
Christianesco: sé las quatro oracio-
nes, y leer, y escribir, que esta es
mi letra. Dixome la Christiana, que
Lela Marien, à quien vosotros lla-
mais Santa Maria, me queria mu-
cho, y que un Christiano me havia
de llevar à su tierra. Muchos he vis-
to en esse baño por los agujeros de
esta zelosia, y ninguno me ha pare-
cido bien, sino tú: yo soy hermosa,
y tengo en mi poder muchos dineros
de mi padre: si quieres, yo te daré
muchos para que te rescates, y mira
tú cómo podrás llevarme à tu tierra,

donde te has de casar conmigo: y
quando no quisieres, no se me dará
nada, que Lela Marien tendrá cui-
dado de darme marido. Con la caña
me podrás responder quando esté el
baño sin gente. Embiame à decir có-
mo te llamas, y de qué tierra eres, y
si eres casado; y no te fies de ningun
Moro, ni Renegado: yo me llamo
Zara, y Alá te guarde.

Lop. Qué te parece?

Vib. Que el Cielo

se nos descubre en la tierra

en este tan santo zelo.

Lop. Sin duda en Zara se encierra
toda la bondad del suelo.

Vib. Quizà nos está mirando:

vuelve, y haz de quãdo en quãdo

señales de agradecido:

mas en qué te has suspendido?

Lop. La respuesta estoy pensando.

Vib. Pues hay mas que responder,
fino que haràs todo quanto
fuere al caso menester?

Entra Hazèn.

Lop. Hazèn vuelve.

Haz. Estimo en tanto

el bien que me haveis de hacer,
que hasta tenerle en mi pecho
no puedo tener sosiego.

Vuelvele el papel.

Lop. Amigo Hazèn, ya está hecho;
y así como yo os lo entrego

con

con gusto , os haga el provecho.

Vib. Es verdad que ya ha llegado Caurali?

Haz. Ya se ha mostrado al Cabo de Metafus.

Lop. En què pienfas?

Haz. Aora sus:

yo he de vèr al Renegado,
y decirle de mì à èl,
quien es.

Vib. Por Yzuf diràs.

Haz. Por esse perro cruel digo.

Lop. Pues muy mal haràs en tomarte , Hazèn , con èl.

Vib. Dexale , Dios le maldiga.

Haz. El alma se me fatiga en vèr que este perro infame su sangre venda , y derrame, como si fuera enemiga.

Dios me ayude : à Dios quedad, que jamàs no me vereis, y Dios os dè libertad.

Vib. Mirad, Hazèn , lo que haceis.

Haz. Dios mueve mi voluntad.

Entrafe Hazèn.

Vib. Apostareis que se toma, segun la ira le doma, con Yzuf.

Lop. Ya le acabasse, porque del suelo quitasse este rayo de Mahoma. No sera bien que escribamos, por si otra vez se aparece esta estrella que miramos?

Vib. Assi à mì me lo parece

ya , y aorà:

Lop. Vamos.

Vib. Vamos.

Entranse.

Sale Azan Baxà , Rey de Argèl , y el Cadi , y Zaraboja , y Hazèn , el Guardian Baxi , y otros Moros de acompañamiento: suenan chirimias, y grito de desembarcar.

Bax. Bueno viene Caurali: de alegria dà gran muestra: què dices , Guardian Baxi?

Gua. De su industria, y de su diestra siempre estos efectos vì: es valiente , y fue guiado por un bravo Renegado.

Bax. No fue Yzuf?

Gua. Yzuf se llama, à quien pregona la fama por buen Moro, y buen soldado.

Entran Caurali , y Yzuf.

Cau. Dàme tus pies, fuerte Azan, como mi Rey , y señor.

Bax. Mis pies por jamàs se dàn à labios de tal valor, y à tan bravo Capitan. Del suelo os alzá.

Yzuf. A mì daràs lo que à Caurali niegas con justa razon.

Bax. De entrambos mis brazos son.

Cad. Y tambien los del Cadi.

Guar. En buen hora seas venido:

Cau. En la mesma estès.

Cad.

Cad. Pues bien:

Haos España enriquecido?
porque lo suele hacer bien,
con el Cofario atrevido.

Yz. Mi Pueblo se saqueò;
y aunque poca, en èl se hallò
ganancia, y algun cautivo.

Haz. O mas que Neròn esquivo,
ni al que à Cicilia assolò! *ap.*

Bax. Haz venir alguno de ellos
en mi presencia, y advierte,
que sean de los mas bellos.

Cau. Yo mesmo, por complacerte,
quiero ir, señor, à traellos.

Entrafe Caurali.

Bax. Quantos seràn?

Yz. Ciento y veinte.

Bax. Hay entre ellos buena gente
para el remo? hay oficiales?

Yz. Yo creo que vienen tales,
que el mas ruin, mas te contente.

Cad. Hay muchachos?

Yz. Dos no mas;
pero de belleza estraña,
como presto lo veràs.

Cad. Hermosos los cria España,

Yz. Pues de estos te admiraràs;
y son, à lo que imagino,
uno, y otro mi sobrino.

Cad. Hasles hecho un gran favor.

Haz. Que tal hiciste, traydor,
alma fiera de Ezino? *ap.*

*Vuelve Caurali con el padre, que trae
al niño de la mano, y otro ebiquito
en los brazos, que no ba de hablar;*

*y vienen assimismo el Sacristàn,
Don Fernando, y otros dos Cau-
tivos.*

Caur. De aquestos dos niños creo,
que este honrado viejo es padre.

Yz. El mio en su rostro veo.

Bax. Viene cautiva su madre?

Caur. No señor.

Cad. Este no es feo.

Bax. Son muy chiquitos.

Cau. Con todo,
con el tiempo me acomodo;
fin que lo estorve su Roma,
dàr dos pages à Mahoma,
que le sirvan à su modo.

Pad. Cuitado, què es lo q̄ escucho?

Cad. Llegad este acà.

Pad. Señor,

no nos aparte, ya lucho
con los brazos del temor,
y venceranme, que es mucho.

Cau. Este es un desesperado,
que èl mismo al mar se arrojò
ya despues de haver zarpado;
y un gancho que le echè yo,
le peicò como pescado.

Ba. Pues quiè le moviò à tal hecho?

Cau. Amor, que reyna en su pecho
de un hijo, que èl se temia
que en nuestra Armada venia.

Bax. Y el muchacho q̄ se ha hecho?

Yz. No parece.

Cau. Como ansi?

Yz. Debiò de quedarse allà.

Fer. Ay Costanza, què es de ti?

Bax. Què es lo que dices?

Fer. Quizà

en el lugar le perdì.

Bax. Cordura fuera buscallo
primero , y al no hallalle,
el rescate lo suplia,
y fue mala grangeria
el perderte por ganalle.

Este quien es?

Cau. No sè cierto.

Caut. Yo , señor , soy Carpintero.

Haz. O Christiano , poco experto:

no te sacará el dinero
de esta tormenta à buen puerto.
El que es oficial no espere,
mientras que vida tuviere,
verse libre de estas manos.

Cau. Vendrán todos los Christianos?

Ba. Muestra alguno, y sea quiẽ fue-
[re.

Entra el Sacristàn.

Este es Papàz?

Sac. No soy Papa,
fino un pobre Sacristàn,
que apenas tuvo una capa.

Cad. Cómo te llaman?

Sac. Tristàn.

Bax. Tu tierra?

Sac. No està en el Mapa:

Es mi tierra Mollorido,
un Lugar muy escondido
allà en Castilla la Vieja:
mucho este perro me aquexa,
guarde el Cielo mi sentido. *ap.*

Bax. Què oficio tienes?

Sac. Tañer,
que soy musico divino,
como lo echareis de ver.

Haz. O este pobre pierde el tino,

ò èl es hombre de placèr.

Bax. Tocas flauta , ò chirimìa?
ò cantas con melodìa?

Sac. Como yo soy Sacristàn
toco el dìn , el dòn , y el dãn
à qualquiera hora del dia.

Cad. Las campanas no son essas,
que llamais entre vosotros?

Sac. Si señor.

Bax. Bien lo confieffas:
musica para nosotros
divina es la que profieffas.

Bax. No sabrás tirar un remo?

Sac. No, mi señor, porque temo
rebentar , que soy quebrado.

Cad. Iràs à guardar ganado.

Sac. Soy friolego en extremo
en Invierno ; y en Verano
no puedo hablar de calor.

Bax. Bufon es este Christiano.

Sac. Yo bufalo? no señor;
antes soy pobre aldeano.
En lo que yo tendrè maña
serà en guardar una puerta,
ò en ser pescador de caña.

Cad. Bien tus oficios concierta,
no fuerades vos de España.

Entra un Moro.

Mor. Los Genizaros estàn
aguardandote en Palacio:

Bax. Vamos : à Dios Capitan,
y veamonos despacio.

Caur. O què bien mis cosas vãn.
Escapado he la Christiana:
ya la fortuna me allana
los caminos de mi bien.

En-

*Entranse todos , quedan Hazèn,
y Yzuf.*

Yz. Agora hablarè yo à Hazèn.

Haz. De hablarte tengo gana.

Dexa ir à Caurali,
porque los cautivos lleve,
y quedemonos aqui.

Yz. En tus razones sè breve,
que tengo que hacer.

Haz. Sea ansi.

Dexo aparte que no tengas
ley con quien tu alma avengas,
ni la de Gracia , ni Escrita;
ni en Iglesia , ni en Mezquita
à encomendarte à Dios vengas:
con todo , de tu fiereza
no pudiera imaginar
cosa de tanta estrañeza,
como es venirme a faltar
la ley de naturaleza.

Con solo que la tuvieras,
facilmente conocieras
la maldad que cometias,
quando à pisar te ofrecias
las Españolas riberas.

Què Falaris agraviado,
què Dionysio embravecido;
o què Catilina ayrado
contra su sangre ha querido
mostrar su rigor sobrado?
Contra tu patria levantas
la espada? contra las plantas,
que con tu sangre crecieron,
tus hozes agudas fueron?

Yz. Por Dios, Hazèn, q̄ me espantas.

Haz. No te espanta haver vendido
à tu tio , y tus sobrinos,

y à tu patria descreido,
y espantate:::

Yz. Defatinos

dices , Hazèn fementido,
sin duda que eres Christiano.

Haz. Bien dices, y aquesta mano
confirmarà lo que has dicho,
poniendo eterno entredicho
à tu proceder tyrano.

Dà Hazèn de puñaladas à Yzuf.

Yz. Ay q̄ me ha muerto, Mahoma;
desde luego la venganza,
como es tu costumbre , toma.

Haz. Tù llevas buena esperanza
à los lagos de Sodoma.

Vuelve el Cadi.

Cad. Què es esto? què grito oì?

Haz. Por Dios que vuelve el Cadi.

Yz. Ay señor, Hazèn me ha muerto,
y es Christiano.

Haz. Aquello es cierto.

Christiano soy , veisme aqui.

Cad. Por què le mataste, perro?

Haz. No porque este fue de caza,
de la vida le destierro,
fino porque fue de raza,
que siempre cazò por yerro.

Cad. Eres Christiano?

Haz. Si soy;

y en serlo tan firme estoy,
que deseo , como has visto,
deshacerme , y ser con Christo;
si fuese posible , oy.

Buen Dios , perdona el exceso

de

de haver faltado en la Fè,
pues al cerrar del processò,
si en publico te neguè,
en publico te confieffo.

Bien sè , que aquesto conviene
que haga aquel que te tiene
ofendido como yo.

Cad. Quièn jamàs tal cosa viò?
Alto , su muerte se ordene.
Ponedle luego en un palo.

Haz. Mientras yo tuviere aqueste,
con quien el alma regalo,
lecho serà en que me acueste
el tuyo , Sardanapalo.
Dàme , enemigo , essa cama,
que es la que el alma mas ama,
puesto que al cuerpo sea dura:
damela , que à gran ventura
por ella el Cielo me llama.

Saca una cruz de palo Hazèn.

No le mudes la intencion,
buen Jesus , confirma en èl
su intento , y mi peticion,
que en ser el Cadi cruel
consiste mi salvacion.

Cad. Caminad , llevadle aïna,
y empaladle en la marina.

Haz. Por tal palo palio espero,
y asì correrè ligero.

Mor. Camina , perro , camina:

Haz. Christianos , à morir voy,
no Moro , sino Christiano,
que aqueste descuento doy
del vivir torpe , y profano
en que he vivido hasta oy.
En España lo direis
à mis padres , si es que os veis
fuera de aqueste destierro.

Cad. Cortad la lengua à esse perro;
acabad con èl , què haceis?
Carga tù con este , y mira
si ha acabado de espirar.

Mor. Pareceme , que aun respira:

Cad. Traele à mi casa à curar.

Este suceso me admira:
en èl se ha visto una prueba
tan nueva al mundo , q̄ es nueva
aun à los ojos del Sol;
mas si el perro es Español,
no hay de que admirarme deba:

Entranse todos.

Fin de la primera jornada.

JORNADA SEGUNDA.

*Halima , muger de Caurali , y Doña Costanza.**Hal.* Cómo te hallas , Christiana?*Cos.* Bien señora , que en ser tuya mucho mi ventura gana.*Hal.* Que gana mas la que es fuya , bien se ve ser cosa llana.Al no tener libertad ,
no hay mal que tenga igualdad :
sèlo yo , sin ser esclava.*Cos.* Yo , señora , esto pensaba.*Hal.* Pienzas contra la verdad.Solo por estar sujeta
à mi esposo , estoy de fuerte ,
que el corazon se me aprieta.*Cos.* Blando , del marido fuerte
hace la muger discreta.*Hal.* Eres casada?*Cos.* Pudiera
serlo , si lo permitiera
el Cielo , que no lo quiso.*Hal.* Tu gentileza , y aviso
corren igual la carrera.*Entran Caurali , y Don Fernando
como cautivo.**Cau.* Ella es hermosa en extremo ;
mas llega à su hermosura
su riguridad , que temo
ya amor de esta piedra dura
faca el fuego en que me quemo.
Hete dado cuenta de esto ,
para que en mi gusto el resto
eches de tu discrecion.*Tom.I.**Fer.* Màs pide la obligacion ,
buen señor , en q̄ me has puesto ;
Muestrame tù la cautiva ,
que aunque mas essenta viva
del grande poder de amor ,
la has de ver , de tu dolor ,
ò amorosa , ò compasiva.*Cau.* Vesla alli , y esta es Halima ,
mi muger , y tu señora.*Fer.* A fé que es prenda de estima.*Hal.* Pues amigo , què hay aora?*Cau.* Mas de un ay , que me lastima.*Hal.* Alzase el Rey con la presa?*Cau.* No fuera desdicha aqueffa.*Hal.* Pues què daño puede haver?*Cau.* No es mal mandarme volver
en corso con toda priessa?

Mas Alà lo harà mejor.

Aqueste esclavo os presento ,
que es Christiano de valor.*Fer.* Juzgo , veo , entiendo , sientor
este es esfuerzo , ò temor?

No estàn mirando mis ojos

los ricos altos despojos

por quien al mar me arrojè?

No es esta , que al alma fue
la gloria de sus enojos?*Ca.* Con quiè hablas , di , Christiano?Por què no te hechas por tierra ,
y à Halima besas la mano?*Fer.* Mas acierta el que mas yerra ,
viendo un dolor sobre humano.

Dame , señora , los pies ,

K

que

que este , que postrado vès
ante ellos , es tu cautivo.

Hal. Aora esclavo recibo,
que será señor despues.
Conoces à esta cautiva?

Fer. No por cierto.

Cof. Bien dixiste;
y si de memoria priva
un dolor , muera esta triste,
porque olvidada no viva:
pero quizá dissimulas,
y mentiras acumulas,
que ser de provecho sientes.

Ca. Por què hablādo entre los dien-
las razones no articulas? [tes

Fer. Cómo os llamais?

Cof. Yo , Costanza.

Fer. Sois soltera , ò sois casada?

Cof. De serlo tuve esperanza.

Fer. Y estais ya desesperada?

Cof. Aun vive la confianza,
que mientras dura la vida,
es necedad conocida
desesperarse del bien.

Fer. Quien fue vuestro padre?

Cof. Quièn?
un Diego de la Bastida.

Fer. No estabades concertada
con un cierto Don Fernando,
de sobrenombre de Andrada?

Cof. Así es , mas nunca el quando
llegò de essa fuerte honrada,
que mi señor Caurali,
del bien , que en fé posseì,
merced à Yzuf el traydor,
truxo de su borrador
el original aqui.

Fer. Señora , tratála bien,

porque es muger principal:
Hal. Como ella me sirva bien,
no la tratarè yo mal.

Entra Zara muy bien aderezada.

Zar. Ya queda empalado Hazèn.

Hal. Señora Zara què es esto?
no te esperaba tan presto.

Zar. No estaba el baño à mi gusto,
y vineme con disgusto
de aqueste caso funesto.

Hal. Pues què caso?

Zar. A Yzuf matò
Hazèn , y el Cadi al momento
à empalar le sentenciò:
vile morir tan contento,
que creo que no murió.
Si ella fuera de otra suerte,
tuviera embidia à su muerte.

Cau. Pues no murió como Moro?

Zar. Dicen, que guardò un decoro,
q̄ entre Christianos se advierte,
que es el morir confesando
al Christo que ellos adoran;
y estuvemele mirando;
y entre otros muchos q̄ lloran,
tambien estuve llorando;
porque soy naturalmente
de pecho humano , y clemente:
en fin , pecho de muger.

Cau. Que tal te paraiste à vèr?

Zar. Soy curiosa impertinente.

Cau. Estaràs aqui esta tarde,
Zara?

Zar. Sì , porque he de hacer
con Halima cierto alarde.

Cau. De soldados?

Zar.

Zar. Podrà ser.

Cau. Quedad con Alà.

Zar. El te guarde.

Vase Caurali.

Hal. No te vayas tù , Christiano.

Cau. Quedate.

Fer. Termino llano
es este de Berberia.

Cos. Dichosa desdicha mia.

Hal. Por què?

Cos. Porque en ella gano.

Zar. Què ganas?

Cos. Un bien perdido,
que cobrè con la paciència
de los males que he sufrido.

Zar. Mucho enseña la experiencia.

Cos. Mucho he visto, y mas sabido.

Zar. Nuevos son estos Christianos.

Hal. Sus rostros mira , y sus manos,
que estàn limpios, y ellas blādas.

Fer. Saldrème fuera, si mandas.

Hal. No tengas temores vanos,
porque no tiene recelo
de ningun cautivo el Moro,
ni Christiano le diò zelo:
guarda esse honesto decoro
para tu tierra.

Fer. Harélo.

Hal. No hay Mora que acà se abaxe
à hacer algun Moro ultrage
con el que no es de su ley,
aunque supiesse que un Rey
se encubria en esse trage.
Por esso nos dān licencia
de hablar con nuestros cautivos.

Fer. Confiada impertinencia,

Zar. Matan los brios laicivos
el trabajo , y la dolència;
y el gran temor de la pena,
de la culpa nos refrena
à todos , que segun veo,
do quiera nace un deseo,
que un buen pecho desordena.
Vèn acà , dime , Christiano:
en tu tierra hay quien prometa,
y no cumpla?

Fer. Algun villano.

Zar. Aunque dè en parte secreta
su fè , su palabra , y mano?

Fer. Aunque solo sean testigos
los Cielos , que son amigos
de descubrir la verdad.

Zar. Y guardan essa lealtad
con los que son enemigos?

Fer. Con todos , que la promessa
del Hidalgo , ò Cavallero,
es deuda líquida expressa;
y ser siempre verdadero,
el bien nacido professa.

Hal. Què te importa à ti saber
su buen , ò mal proceder
de aquestos, q̄ en fin son galgos?

Zar. Haz, ò Alà, que sean hidalgos
los que me diste à escoger.

Hal. Què dices , Zara?

Zar. No nada:

dexame à solas , si quieres,
con esta tu esclava honrada.

Hal. Què amiga de saber eres.

Zar. A quien el saber no agrada?

Hal. Habla tù con ella , y yo
con mi esclavo.

Cos. Al fin salio
verdad lo que yo temia.

Si ha de acabar Berberia
lo que España comenzò?
Allà comencè à perder,
y aqui me he de rematar;
porque bien se echa de ver,
que este apartarse, y hablar
se funda en un buen querer.

Zar. Cómo te llamas, amiga?

Cof. Costanza.

Zar. Tendrás fatiga
de verte sin libertad.

Cof. Más, si vâ à decir verdad,
otra cosa me fatiga.

Hal. La blandura, ò la aspereza
de las manos nos dà muestra
de la abundancia, ò pobreza
de vosotros: muestra, muestra;
no las huyas, que es simpleza;
porque si eres de rescate,
serà ocasion que te trate
con proceder justo, y blando.

Zar. Què miras?

Cof. Estoy mirando
un extraño disparate.

Fer. Señora, à mi amo toca
el hacer essa experiencia,
aunque à risa me provoca,
que à tan engañosa ciencia
deis creencia mucha, ò poca,
porque hay pobres holgazanes
en nuestra tierra, galanes,
y del trabajo enemigos.

Hal. Estas manos son testigos
de quien eres, no te allanes.

Cof. Ay embuftera Gitana:
en essas rayas què miras?

Està mi desdicha llana.

Què despacio las retiras,

enemigo.

Zar. Què hâs, Christiana?

Cof. Què tengo de haver? no nada.

Zar. Fuiste à dicha enamorada
en tu tierra?

Cof. Y aun aqui.

Zar. Aqui dices? como ansî?

Luego à Moro estàs prendada?

Cof. No sino de un renegado,
de fé poca, y fé perjura.

Fer. Harto, señora, has mirado.

Zar. Has dado en una locura
en que Christiana no ha dado.
Amar à Christianos Moras,
esso vese à todas horas;
mas que ame Christiana à Moro,
esso no.

Cof. De esse decoro
reniego.

Hal. De què te azoras?
ademàs eres esquivo.

Fer. Rico, pobre, blando, ò fuerte,
señora soy tu cautivo,
y tengo à dichosa suerte
el serlo.

Cof. Muriendo vivo.

Zar. Què, tanto le quieres, triste?
Oy quieres, y ayer veniste?
Cómo amor tu pecho enciende?
Mas cómo te reprehende
la que tan mal le resiste?
Lo que en esto siento, amiga,
es, que me cansa, y afana
sentir que tu lengua diga,
que una tan bella Christiana
le causa un Moro fatiga.

Cof. No es sino Mora.

Zar. Dislates

dices : de aquèssò no trates,
que es locura , y vano error.

Cof. Son en los casos de amor
estraños los disparates.

Za. Bien el que has dicho lo allana.

Hal. Què hablais las dos?

Zar. Es de precio,
y discreta la Christiana.

Hal. Pues el Christiano no es necio.

Cof. Es de fé perjura , y vana.

Hal. Entrémos , que ya has oïdo
el azar ; y el encendido
Sol demedia su jornada.

Fer. O por mi bien prenda hallada.

Cof. O por mi mal bien perdido.

Entranse todos.

*Sale el viejo , padre de los niños , y
el Sacristàn , el viejo con vestido de
cautivo, y el Sacristàn con su mes-
mo vestido , y con un barril
de agua.*

Sac. No hay sino tener paciencia,
y encomendarnos à Dios,
porque es necia impertinencia
dexarse morir.

Viej. Ya vos
teneis ancha la conciencia:
ya comeis carne en los dias
vedados?

Sac. Què niñerías!
cómo aquello que me dà
mi amo.

Viej. Mal os harà.

Sac. Que no hay aqui Theologias.

Viej. No te acuerdas por ventura
de aquellos niños Hebreos,

Tom.I.

que nos cuenta la Escritura?

Sac. Diràs por los Machabeos,
que por no comer grossura,
se dexaron hacer piezas.

Viej. Por essos digo.

Sac. Si empiezas,
en viendome , à predicarme;
por Dios que he de deslizarme
en viendote.

Viej. Ya tropiezas?

Que no caygas plegue al Cielo.

Sac. Eßo no , porque en la Fè
soy de bronce.

Vie. Yo recelo,
que si una Mora os dà el pie;
deis vos de mano à esse zelo.

Sac. Luego no me han dado yà
mas de dos , lo que quizà
otro no lo desecharà?

Vie. Dadiva es , que cuesta cara
à quien la toma , y la dà.
Pero dexemonos de esto;
quien es vuestro amo?

Sac. Mami,
un Genizaro dispuesto,
que es Soldado , y Dabaxi;
Turco de nacion , y honesto:
Dabaxi es Cabo de Esquadra,
ò Alferez , y bien le quadra
el oficio , que es valiente;
y es perro tan excelente,
que ni me muerde , ni ladra;
y asì à mi desdicha alabo,
que ya que me truxo à ser
cautivo , misero esclavo,
vino à traerme à poder
de Genizaro , y que es bravo:
q̃ no hay Turco, Rey, ni Roque,

K 3

que

que le mire , ni le toque
de Genizaro al cautivo,
aunque à furor excesivo
su insolencia le provoque.

Vie. Mas cautiverio , y mas duelos
cupieron à mis dos niños,
por crecer mis desconsuelos.

Conservad à estos armiños
en limpieza , ò limpios Cielos:
y si veis que se endereza
de Mahoma la torpeza
à procurar su caída,
quitadles antes la vida,
que ellos pierdan su limpieza.

*Entran dos , ò tres muchachos Morillos , aunque se
tomen de la calle , los quales han de decir no mas
que estas palabras.*

Mor. Rapàz Christiano , non rescatar , non fugir,
Don Juan no venir acà , morir perro,
acà morir.

Sac. O hijo de una puta,
nieto de un gran cornudo,
sobrino de un bellaco,
hermano de un gran traydor , y sodomita:

Otr. Mor. Non rescatar , non fugir,
Don Juan no venir acà , morir.

Sac. Tù moriràs , borracho,
bardaja fementido,
quinola , punto menos,
anzuelo de Mahoma , el hi de puta:

Otro. Acà morir.

Vie. No mientes à Mahoma,
mal haya mi linage,
que nos quemarán vivos.

Sac. Dexeme , pese à mì , con estos galgos:

Otro. Don Juan no venir acà , morir.

Vie. Bien de aqueſſo se infiera,
que si èl venido huviera,
vueſtra maldita lengua
no tuviera ocasion de decir esto:

Mor. Don Juan no venir acà , morir.

Sac. Escuchadme , perritos,
venid , tús , tús , oídme,

que

que os quiero dár la causa
por que Don Juan no viene , estadme atentos:
Sin duda que en el Cielo
debía de haver gran guerra,
do el General faltaba,
y à Don Juan se llevaron para serlo:
Dexadle que concluya,
y vereis como vuelve,
y os pone como nuevos.
Vie. Gracioso disparate : ya se han ido.

Entra un Judio.

Viej. No es aqueste Judio?
Sac. Su copete lo muestra,
sus infames chinelas,
su rostro de mezquino , y de pobrete:
Trae el Turco en la corona
una guedeja sola
de peynados cabellos,
y el Judio los trae sobre la frente:
el Francès tras la oreja,
y el Español azemila,
que es rendajo de todos,
le trae , valame Dios , en todo el cuerpo:
Ola , Judio , escucha.

Jud. Qué me quieres , Christiano?

Sac. Que este barril te cargues,
y le lleves en casa de mi amo.

Jud. Es Sabado , y no puedo
hacer alguna cosa,
que sea de trabajo:
no hay pensar que lo lleve , aunque me mates:
dexa venga mañana,
que aunque Domingo sea
te llevarè docientos.

Sac. Mañana huelgo yo , perro Judio:
cargaos , y no riñamos.

Jud. Aunque me mates , digo,
que no quiero llevallo.

Sac. Vive Dios , perro , que os artanque el higadō?

Jud. Ay , ay , misero , y triste:

por el Dio bendito,

que si oy no fuera Sabado,

que lo llevára , buen Christiano , basta:

Vie. A compafsion me mueve:

ò gente afeminada,

infame , y para poco:

por esta vez te ruego que le dexes:

Sac. Por tì le dexo : vaya

el circunciso infame;

mas si otra vez le encuentro,

ha de llevar un monte , si le llevo:

Jud. Pies , y manos te beso,

señor , y el Dio te pague

el bien que aqui me has hecho:

Vase el Judio.

Viej. La pena es esta de aquel gran pecadō:

bien se cumple à la letra

la maldicion eterna,

que os echò el ya venido,

que vuestro error tan vanamente espera:

Sac. A Dios , que ha mucho tiempo,

que estoy contigo hablando;

y aunque mi amo es noble,

temo no le avillanè mi pereza:

Toma su barril , y vase.

*Salen Juanico , y Francisco , que ansi
se han de llamar los hijos del viejo:
vienen vestidos à la Turquesca de
gaviones : saldrà con ellos la señora
Cathalina , vestida de garzon , y un*

*Christiano , como cautivo, Costanza,
y Don Fernando de cautivo , y Julio
de cautivo , que traen las tersas , y
vestidos de los garzones , y las gui-
tarras , y el rabèl : Don Fernando
ha*

ba de hacer salida , y Ambrosio , que es la señora Cathalina.

Viej. No son mis prendas aquestas?
cómo vienen adornadas
de regocijo , y de fiestas?
Prendas , por mi bien halladas,
què bazarrias son estas?
Harto costoso ropage
es este : què se hizo el trage,
que mostraba en mil semejas,
que erades de Christo ovejas,
aunque de pobre linage?

Juan. Padre , no le pene el vèr,
que hemos vestido trocado,
que no se ha podido hacer
otra cosa ; y bien mirado,
de aquesto no hay que temer:
porque si nuestra intencion
està con firme aficion
puesta en Dios , caso es sabido,
que no deshace el vestido
lo que hace el corazon.

Fran. Padre, tiene por ventura
que darmè de merendar?

Viej. Hay tan simple criatura?

Juan. Simple? pues dextenlo estàr,
que èl mostrarà su cordura.

Jul. Amigo , no nos detenga;
y si gusta de ello , venga
con nosotros.

Juan. No señor,
quedarse ferà mejor.

Fran. Padre mio , tome , tenga:
una cruz que me han quitado,
me ponga en este Rosario.

Viej. Yo os la pondrè de buè grado,
deposito , y relicario

de mi alma.

Juan. Padre honrado,
dextenos ir , que tardamos:
Pues amigos , donde vamos?

Jul. Aunq̃ està de aqui un buè rato;
al jardin de Agimorato.

Fer. Pues sus , no nos detengamos.

Jul. Alli podrèmos à solas
danzar , cantar , y tañer,
y hacer nuestras cabriolas,
que el mar no suele tener
siempre alteradas sus olas.
Dèmos vado à la passion,
quanto mas que es la intencion
del Cadi , que nos holguemos,
y que los Viernes tomemos
honesta recreacion.

Fer. Quièn le dixo que tenia
yo buena voz?

Jul. No sè à fè:
algun cautivo serìa,
y el Cadi me dixo : Vè;
y dile de parte mia
à Caurali , que me mande
à su Christiano el mas grande,
de la buena voz: yo fui:
hablele , embiòos aqui;
no sè mas.

Juan. No se desmande,
padre , en venirnos à vèr;
que se enojará nuestramo;
y nos darà en que entender.

Fran. Padre , Francisco me llamo;
no Azàn , Ali , ni Jaer,
Christianos soy , y he de sello;
aunque me pongan al cuello
dos garrotes , y un cuchillo.

Juan. Veis como sabe decillo?

pues

pues mejor sabrà hacello.

Fer. No passemos adelante,
que bien estamos aqui.

Jul. Sea ansi, y algo se cante.

*Ambrosio, que le ha de hacer la seño-
ra Cathalina.*

Amb. Què decís, que no os oí?

Jul. Que cantes, porque me encâte.

Fer. Es sordo?

Jul. Un poco es teniente
de los oídos.

Amb. No hay gente,
que nos oyga? bien decís;
y pues que todos venís,
comencemos tristemente.
Aquel romance dirèmos,
Julio, que tú compusiste,
pues de coro le fabemos,
y tiene aquel tono triste
con que alegrarnos solemos.

Cantan este romance.

A las orillas del mar,
que con su lengua, y sus aguas,
ya manso, ya ayrado, llega
del perro Argel las murallas.
Con los ojos del deseo
estàn mirando à su patria
quatro míseros cautivos,
que del trabajo descansan;
y al sòn del ir, y volver
de las olas en la playa,
con desinayados acentos
esto lloran, y esto cantan:
Quan cara eres de haver,
ò dulce España.

Tiene el Cielo conjurado
con nuestra suerte contraria;
nuestros cuerpos en cadenas,
y en gran peligro las almas.
O si abriessen ya los Cielos
sus cerradas cataratas,
ya en vez de agua aqui lloviesse
pez, resina, azufre, y brasas.
O si se abriessè la tierra,
y escondiessè en sus entrañas
tanto Datàn, y Viròn,
tanto bruxo, y tanta Maga:
Quan cara eres de haver,
ò dulce España.

Franc. Padre, hagales cantar
aquel cantar, que mi madre
cantaba en nuestro Lugar:
què dice? no quiere, padre?

Viej. Cómo decia el cantar?

Franc. Ando enamorado,
no dirè de quien,
allà miran ojos
donde quieren bien.

Viej. Bien al proposito fuera,
pues que los del alma miran
desde esta infame ribera
la patria por quien suspira,
que huye, y no nos espera.

Jul. Extremado es Francisquito:
canta tú, Ambrosio, un poquito
lo que fueles à tus solas,
que te escucharàn las olas
del mar con gusto infinito,

Ambrosio cante solo.

Aunque pensais que me alegro,
conmigo traygo el dolor.

Aun-

Aunque mi rostro semeja,
que de mi alma se aleja
la pena, y libre la dexa,
sabed, que es notorio error:
conmigo traygo el dolor.
Cumpleme disimular,
por acabar de acabar,
y porque el mal con callar
se hace mucho mayor,
conmigo traygo el dolor.

Juan. No mas, que viene el Cadi:
padre, no os halle aqui à vos.

Fer. Con el viene Caurali.

Viej. Queridas prendas, à Dios.

Entran el Cadi, y Caurali.

Cad. Perro, vos estais aqui?
No te he dicho yo, malvado,
que te quites del cuidado
de ver tus hijos?

Franc. Por què?
no es mi padre? à buena fé,
que he de verle mal su grado.

Jua. Calla, Francisquito, hermano,
que en lo que dices incitas
en nuestro daño al tyrano.

Fran. Ver nuestro padre nos quitas?
nunca tû eres buen Christiano.
Padre, lleveme consigo,
que me dice este enemigo
tantas de bellaquerias.

Caur. Què discretas niñerías!
decid, què esperais, amigo?

Vase el viejo.

Cad. Perro, si otra vez dexais,

que los hable aquel perron,
vos vereis lo que llevais.

Jul. Pedazos del alma son.

Cad. Perro, què me replicaís?

Cau. Tente, que no dice nada.

Fran. Valame Dios, què alterada
està la Mora garrida.

Juan. Calla, hermano, por tu vida.

Cau. El tiene gracia extremada.

Cad. Veisle? sabed que le adoro,
y que pienso prohijalle
despues que le vuelva Moro.

Fran. Pues sepa que he de burlalle,
aunque me dè montes de oro;
y aunque me dè tres reales
justos, enteros, cabales,
y mas dos maravedis.

Cad. De estas gracias què decís?

Cau. Que son sobrenaturales.

Cad. Venios tras mì à la Ciudad.

Ca. Yo quiero hablar cõ mi esclavo.

Cad. Pues sus, con Alà os quedad.

Cau. Con el vais.

*Vase el Cadi, y todos, sino Don
Fernando, y Caurali.*

Yà estais al cabo
de mi gran necesidad.

Fer. Digo, que yo la hablarè
en yendo à casa, y harè
por servirte lo possible,
aunque mas dura, ò terrible,
que un aspid, ò un monte estè:
dame lugar para hablalla,
y dexame hacer, señor.

Cau. Si vienes à conquistalla,
llevaràs, qual vencedor,
el premio de la batalla.

Fer.

Fer. Yo lo créo.

Cau. Decir quiero,
que amèn de mucho dinero,
te darè la libertad.

Fer. De tu liberalidad,
aun mas mercedes espero.

Entranse.

Salen Don Lope , y Vibanco.

Lop. Veisnos aqui en libertad
por el mas estraño caso,
que viò la cautividad.

Vib. Pensais que esto ha sido acafo?
mysterio tiene en verdad.

Dios, que quiere que esta Mora
vaya à tierra do se adora
su nombre , moviò su intento
para ser el instrumento
del bien, que à los tres mejora.

Lop. Dixo en su postrer villete,
que un Viernes quizà saldria
al campo por Vavaluete,
y que se descubriria
con cierta industria , promete.
Tambien escriviò en el fin,
que sepamos el jardin
de su padre Agimorato,
do à nuestra comedia , y trato
se ha de dár felice fin.

Vib. Tres mil escudos han sido
los que en veces nos ha dado.

Lop. En libertarnos se han ido
los dos mil.

Vib. Mas se ha ganado,
de lo que havemos perdido;
y mas si acafo se gana
esta alma , en obras Christiana,

aunque en Moro cuerpo mora;
mas si fuesse esta la Mora?

Lop. Si es ella , à fe que es lozana;

*Entran Zara , y Halima , cubiertos
los rostros con sus almalafas blancas,
y vienen con ellas , vestidas como
Moras , Costanza , y la señora Ca-
thalina, que no ha de hablar sino
dos , ò tres veces.*

Mas qual serà de las dos?
que las otras son cautivas.

Hal. Con todo , yo sè de vos,
que si le hablais:::

Cof. No vivas
sin esperanza por Dios,
que yo me ofrezco de hablalle;
de inclinalle , y de forzalle
à que te venga à adorar;
mas hasme de dár lugar
para que pueda tratalle.

Hal. Quanto quisieres , amiga;
tendràs : por esso no quedas
de remediar mi fatiga.

Zar. Camina, Halima, si puedes.

Cof. A mas tu bondad me obliga.

Zar. Mira , Costanza , y advierte,
si de aquellos dos , por suerte,
es tu conocido alguno.

Cof. Yo no conozco ninguno.

Vib. Si es ella, es dichosa suerte;
porque parece en el brio
hermosa sobre manera.

Zar. Perritos son de buen brio;
ò quien hablarlos pudiera.

Hal. Como alli estuviera el mio
yo me llegarà à hablallos.

Zar.

Zar. Costanza, vuelve à mirallos,
y dime si echas de ver,
que es noble su parecer.

Cos. Para què?

Zar. Para comprallos.

Cos. Este de la izquierda mano
me parece Cavallero,
y aun el otro no es villano.

Zar. Verlos de mas cerca quiero.

Ha. Que no estè aqui mi Christiano?

Zar. Entrambos me satisfacen.

Vib. Què de represas me hacen:
lleguemonos àcia allà.

Lop. No, que ellas vienen acà.

Vib. Su brio, y su vista aplacen.

Zar. Ay Alà, quièn me picò?
mira por aqui, Costanza,
si es abispa? amarga yo,
que parece que una lanza
por el cuello se me entrò.
Sacude bien essa toca,
que casi me vuelvo loca
en ver lo que veo: ay triste!
matastela? no la viste?
facude mas, mira, y toca.
Si està aqui?

Cos. Yo no veo nada.

Zar. Llegado me ha al corazon
esta nõ vista picada.

Cos. Del abispa el aguijòn
es cosa muy enconada,
mas temo no fuesse araña.

Zar. Si fue araña, fue de España,
que las de Argel no hacen mal.

Lop. Håse visto industria tal?
hay tan discreta maraña?

Hal. Zara, no estès descompuesta,
gorna à ponerte tu toca.

Zar. Aun el ayre me molesta.

Hal. Esta desgracia, aunque poca,
turbado nos ha la fiesta.

Vib. Què os parece?

Lop. Que parece,
que la ventura me ofrece
quanto puedo desear.

Vib. Volvióse el Sol à eclipsar:
ya su luz desaparece.

Zar. No sabrás de aquel cautivo,
Costanza, si es Español?

Cos. En esso gusto recibo.

Lop. Torna à descubrirte, ò Sol,
en cuyas luces avivo
el sèr, el entendimiento.
la ventura, y el contento,
que en tu possession se alcanza.

Zar. Preguntaselo, Costanza.

Hal. Cómo estàs?

Zar. Mejor me siento.

Cos. Gentil hombre, sois de España?

Lop. Si señora, y de una tierra
donde no se cria araña
ponzoñosa, ni se encierra
fraude, embuste, ni maraña,
fino un limpio proceder;
y el cumplir, y el prometer
es todo una misma cosa.

Zar. Preguntale si es hermosa
(si es casado) su muger.

Cos. Sois casado?

Lop. No señora;
pero serélo bien presto
con una Christiana Mora.

Cos. Cómo es esso?

Lop. Cómo es esto?
poco sabe quien lo ignora.
Mora en la incredulidad,

y Christiana en la bondad
es la que ha de ser mi dueño.

Cos. Yo os entiendo como un leño.

Zar. Plega Alá digais verdad. *ap.*
Preguntale si es esclavo,
ò si es libre.

Lop. Ya os entiendo:
de ser cautivo me alabo.

Zar. Quanto dice comprehendo,
y de todo estoy al cabo.

Lop. Presto pisaré de España
con gusto, y con gloria estraña
las riberas, y mi fé
firme entonces mostraré.

Zar. Gracias à Ala, y à una caña.

Hal. Christianos, quedaos atrás,
porque en la Ciudad entramos.

Entranse las Moras.

Vib. Obedecida serás.

Lop. En escuridad quedamos:
Sol bello, cómo te vàs?
De cautividad sacaste
el cuerpo que rescataste
con tu liberalidad;
pero mas con tu beldad
al alma hierros echaste.
En fé de lo que en tí he visto,
del deseo que te doma,
de adorarte no resisto,
no por prenda de Mahoma,
fino por prenda de Christo.
Yo te llevaré à do seás
todo aquello que desees,
aunque mil vidas me cueste.

Vib. Vamos, que el dolor es este:
no por ài, que rodéas.

*Entranse. Sale el Sacristán con una
cazuela moxi, y tras él el Judio.*

Jud. Christiano honrado, así el Dio
te vuelva à tu libre estado,
que me vuelvas lo que es mio.

Sac. No quiero, Judio honrado.
No quiero, honrado Judio.

Jud. Oy es Sabado, y no tengo
que comer, y me mantengo
de aqueſſo, que guisè ayer.

Sac. Vuelve à guisar de comer.

Jud. No, que à mi ley contravengo.

Sac. Rescatame esta cazuela;

y en dartela no haré poco,
porque el olor me consuela.

Ju. No puedo en mucho, ni en poco
contratar.

Sac. Pues llevarela.

Jud. No la lleves, vès aqui
lo que costò.

Sac. Sea así,
que à los dos es de provecho:
do el dinero?

Jud. Aqui en el pecho
lo tengo, amargo de mí.

Sac. Pues venga.

Jud. Sacalo tú,
que mi ley no me concede
el sacarlo.

Sac. Bercebù
así te lleve qual puede,
decendiente de Abacù.

Aqui tienes quince reales
justos de plata, y cabales.

Jud. No contrates tú conmigo,
conciertalo allá contigo.

Sac. Dì, cazuela, quanto vales?

Pareceme à mi que valgo
cinco reales, y no mas:
mentis, à fé de hidalgo.

Jud. Què sobrefaltos me dás,
Christiano.

Sac. Pues hable el galgo.
Que no quieres alargarte;
mas quiero credito darte:
tomadla, y andad con Dios.

Jud. Los diez?

Sac. Son por otras dos
cazuelas, que pienso hurtarte.

Jud. Y pagas-te adelantado?

Sac. Y aun si bien hago la cuenta,
creo que voy engañado.

Ju. Que hay Cielo, que tal confieta?

Sac. Que hay tan gustoso guisado?
No es carne de landrecillas,
ni de la que à las costillas
se pega el bayo, que es trefe.

Jud. Haced, Cielos, que me dexe
este ladron de cosillas.

Entrase el Judio.

Sac. De cosillas? vive Dios,
que os tengo de hurtar un Niño
antes de los meses dos,
y aun si las uñas aliño,
Dios me entiende, vamonos.

Entrase.

Salen Don Fernando, y Costanza.

Fer. Subì, qual digo, aquella peña, à donde
las Fustas vì, que ya à la mar se hacian:
voces comencè à dàr, mas no responde
ninguno, aunque muy bien todos me cian:
Eco, que en un peñasco alli se esconde,
donde las olas su furor rompian,
teniendo compasion de mi tormento,
respuesta daba à mi postrero acento.
Las voces reforcè, hice las señas,
que el brazo, y un pañuelo me ofrecia:
Eco tornaba, y de las mismas peñas
los amargos acentos repetia:
mas què remedio, amor, hay, que no enseñas,
para el dolor que causa tu agonìa?
Uno sè, me enseñaste, de tal suerte,
que hallè la vida do busquè la muerte:
El corazon, que fu dolor defagua
por los ojos en lagrimas corrientes,
humor, que hace en la amorosa fragua,

que

que las ascuas se muestren mas ardientes;
 el cuerpo hizo , que arrojasse al agua,
 sin peligros mirar , ni inconvenientes,
 juzgando que alcanzaba honrosa palma,
 si llegaba à juntarse con su alma.

Arrojando las armas , arrojéme
 al mar , en amoroso fuego ardiendo,
 y otro Leandro , con mas luz , tornemé,
 pues iba aquella de tu luz siguiendo:
 cansábanse los brazos , y esforcéme,
 por medio de la muerte , y mar rompiendo;
 porque ví que una Fusta à mí volvía,
 por su interese , y por ventura mia.

Un corbo hierro un Turco echò , y asíóme;
 (inutil presa) y con muy gran fatiga
 al Baxèl enemigo al fin subióme,
 y de mi historia no sè mas que diga;
 entre los suyos Caurali contóme:
 su muger me persegue , y mi enemiga;
 èl te persigue à tí , mira si es cuento
 digno de admiracion , y sentimiento.

Cos. Si tù à los ruegos de Halima
 estàs fuerte , qual espero,
 yo me mostrarè à la lima
 de Caurali duro azero,
 impenetrable , y de estima:
 Aunque serà menester,
 para que nos dexen ver,
 alivio de nuestro mal,
 darles alguna señal
 de amoroso proceder.
 Rogóte à tí Caurali,
 que me hablastes , y Halima
 me pidió que hablasse à tí.

Fer. Otra cosa me lastima
 mas que su pena.

Cos. Y à mí.

Fer. Pues rompan estos abrazos
 sus designios en pedazos,
 que mientras esto se alcance,
 no hay temer desvelo, ò trance,
 pues tègo al cielo en mis brazos.
 Aprieta , querida esposa,
 que en tanto que en este cielo
 mi afligida alma reposa,
 no hay mal q̄ me dè en el suelo
 la fortuna rigurosa.

*Entran Caurali , y Halima , y venlos
 abrazados.*

Cau. O perro , tù con mi esclava;
 cómo el Cielo no te açaba?

Hal.

Hal. Perra , tũ con mi cautivo?
cómo sin matarte vivo?
esto es lo que yo esperaba?
Perra.

Cau. Perro.

Hal. Perra.

Cau. Perro.

Hal. De esta perra es la maldad,
que no nació de èl el yerro.

Cau. De èl nació, y esto es verdad,
y sè bien que no me yerro.
Yo os sacarè el corazon,
perro.

Hal. Perra , esta traycion
me pagaràs con la vida.

Fer. O quan mal està entendida,
señores , nuestra intencion.
Aquel abrazo que viste,
Costanza à tì le embiaba.

Cau. Què dices?

Fer. Lo que oyes triste.

Cos. En tu nombre se fraguaba
el favor que interrumpiste.
Colerica eres à fè.

Fer. Esto entiende , y esto cree.

Hal. Què dices , amiga mia?

Cos. Si este se perdió , otro dia
otros quatro cobrarè.

Cau. Es lo que has dicho verdad?

Fer. Pues à què te he de mentir?

Cau. Tèn cierta tu libertad.

Hal. Mas os pudiera reñir
este amor , ò liviandad;
pero dexolo hasta vèr
si prosiguís en hacer
esto que he visto , y no créo.

Cau. Halima , en mil cosas veo,
que eres prudente muger;

Tom. I.

y mas en esto , que pienso,
q̃ estos, qual nuevos Christianos,
dieron à su gusto el censo,
que à cautivos , y payfanos
les dà el verse gusto inmenso;
y como solos se hallaron,
sus penas comunicaron.

Hal. Y aun las agenas tambien.

Cau. Esto no me suena bien.

Cos. Entrambos adivinaron.

Cau. Por ventura sabe Halima
cosa de esto?

Hal. Por ventura
à Caurali le lastima
tu amor?

Cos. Aquello es locura.

Fer. Tal sospecha no te oprima;
que no ha caído en la cuenta.

Cos. Señora , vive contenta,
y sin sospecha en tu daño.

Cau. Facil se cae en un engaño.

Cos. Y tarde se alza una afrenta.

Cau. Haz quanto puedes , y sabes.

Hal. No te descuides en nada.

Cau. Bien es tu cólera acabes.

Hal. Tenla ya por acabada:
entra , y dame aquellas llaves.

Entrase Halima , y Costanza.

Cau. Tũ , vente al Zoco conmigo.

Fer. Amor, puesto que te sigo
con el alma , y con los passos,
tus enredos , y tus passos
bendigo en parte , y maldigo.

*Entranse , y salen Juanico , y Fran-
ciscuito trompando con un
trompo.*

L

Fr.

Fr. Tú , que turbas mi quietud,
 porque los sollozos rompo,
 que nacen de tu virtud,
 has visto mas lindo trompo,
 así Dios te dè salud?

Juan. Dexa de echar esos lazos,
 que otros de mas embarazos
 esperan nuestras gargantas.

Fr. Pues desso, hermano, te espantas?
 yo los harè mil pedazos.

No pienses que he de ser Moro,
 por mas que aqueste inhumano
 me prometa plata , y oro,
 que soy Español Christiano.

Juan. Eso temo , y eso lloro.

Fr. Como tengo pocos dias,
 de mi valor desconfias.

Juan. Así es.

Fr. Pues imagina,
 que tengo fuerza divina
 contra humanas tyranias.
 No sè yo quien me aconseja
 con voz callada en el pecho,
 que no la siento en la oreja,
 y de morir satisfecho,
 y con gran gusto me dexa.
 Dícenme , y yo de ello gusto,
 que he de ser un nuevo Justo,
 y tú otro nuevo Pastor.

Juan. Hazlo así , divino amor,
 que con tu querer me ajusto.
 Dexa aquesta niñeria
 del trompo , por vida mia,
 y repassémos los dos
 las oraciones de Dios.

Fr. Bastame el Ave Maria.

Juan. Y el Padre nuestro?

Fr. También.

Juan. Y el Credo?

Fr. Séle de coro.

Juan. Y la Salve?

Fr. Aunque me dèn
 dos trompos , no serè Moro.

Juan. Qué niñeria.

Fr. Pues bien.

Piensas que me estoy burlando?

Juan. Estamos cosas tratando,
 como si fuésemos hombres,
 y es bien q̄ el trôpo aqui nõbres?

Fr. En estàr siempre llorando
 mi fé , hermano , tened cuenta
 con vos , y mirad no os hunda
 de Mahoma la tormenta,
 que yo encubro en esta funda
 un alma , de Dios sedienta:
 y ni el trompo , ni el cordel,
 ni las fuentes , que en Argel,
 y en sus contornos estàn,
 mi sed divina hartaràn,
 ni se ha de hartar , sino en èl;
 y así os digo , hermano mio,
 que por ver mis niñerias,
 no penseis que estoy sin brio,
 porque en las entrañas mias
 no hay lugar de Dios vacío.
 Tened cuidado de vos,
 y encomendaos bien à Dios
 en la afrenta que amenaza,
 si no yo saldrè à la plaza
 à pelear por los dos.
 Tengo yo el Ave Maria
 clavada en el corazon,
 y es la estrella que me guia
 en este mar de aticcion
 al puerto del alegria.

Juan. Dios en tu lengua se mira,

y por esso no me admira
el ver que hables tan alto.

Fr. No os turbarà sobrefalto,
si en ella poneis la mira.

Juan. Ay de nosotros, que viene
el Cadi con su porfia:
mostrar animo conviene.

Fr. Acude al Ave Maria,
veràs què fuerzas que tiene.

*Entra el Cadi, y el Zarahoja, à mo-
do del desorejado.*

Cad. Pues hijos, en què entendeis?

Juan. En trompear, como veis,
mi hermano, señor, entiende.

Zar. Es niño, y en fin atiende
à su edad.

Cad. Y vos què haceis?

Juan. Rezando estaba

Cad. Por què?

Juan. Por mì, que soy pecador.

Cad. Todo aqueſſo està muy bien:
què rezabades?

Juan. Señor
lo que sè.

Fr. Respondiò bien.

Rezaba el Ave Maria.

Trompa Francisco.

Cad. Dexar el trompo podria
delante de mì, Vayrà.

Fr. Buen nombre puesto me han:

Zar. Todo aquello es niñeria.

Cad. Este rapàz me dà pena:

dexa Vayrà la porfia,
que à gran daño te condena;

què dices?

Fr. Ave Maria.

Cad. Què respondes?

Fr. Gratia plena.

Zar. Este mayor es es maestro
del menor.

Juan. Yo no le muestro,
que èl por sì habilidad tiene.

Fr. O quan de molde que viene
decir aqui el Padre nuestro.

Juan. Pues faltan los de la tierra,
bien es acudir al Cielo,
do nuestro padre se encierra.

Fr. A su tiempo llamarélo.

Juan. Ya se comienza la guerra.

Fr. Porque todo al justo quadre,
lo postrero que mi madre
me enseñò quiero decir,
que es bueno para el morir.

Cad. Què has de decir?

Fr. Creo en Dios Padre.

Cad. Por Alà que à su ruina
me dispongo.

Fr. Ya os turbais?

Pues si es que aqueſto os indina,
que harà quando me oyais
decir la Salve, Regina?

Para vuestras confusiones,
todas las quatro oraciones
sè, y sè bien que son escudos
à tus alfanges agudos,
y à tus torpes invenciones.

Zar. Con no mas de alzar el dedo,
y decir: Ila, ilala,
te libraràs de este miedo.

Fr. En la cartilla no està
esso, que decir no puedo.

Juan. Ni quiero has de añadir.

Fr. Ya yo lo iba à decir.

Cad. Esto es cansarnos en valde.
Este à mi estancia llevalde,
y estotro , que han de morir:

Arroja el trompo , y desnudase.

Fr. Ea vaya el trompo afuera,
y este vestido grossero,
que me vuelve el alma fiera;
y es bien que vaya ligero
quien se atreve à esta carrera;
Ea , hermano , sed Pastor
con esfuerzo , y con valor,
que tras vos irà con gusto
un pecadorcito Justo
por la gracia del Señor,
Ea , tyranos feroces,
mostrad vuestras manos listas,
y bien agudas las hozes,

para segar las aristas
de estas gargantas , y voces;
que en esta estraña porfia,
à donde la tyrania
toda su rabia convoca,
no sacareis de mi boca,
fino:::

Juan. Què?

Fran. Un Ave Maria:

Zar. Entrémos , que ya el regalo
les harà mudar de intento,
mas que el azote , y el palo.

Cad. Por cien mil señales siento,
que vâ mi partido malo,
que el mayor es en extremo
callado , y sagaz : blasfemo
ferè del mismo Mahoma,
si estos rapaces no doma,

Fr. No le temes?

Juan. No le temo.

Fin del Aêto segundo.

JORNADA TERCERA.

Salen Guardian Baxi , y otro Moro.

Guard. Por diez escudos no darè mi parte;
fentaos , y no dexeis entrar alguno,
si no pagan dos asperos muy buenos.

Mor. La Pascua de Natal , como ellos llaman;
veinte y cinco ducados se llegaron.

Guard. Los Españoles por su parte hacen
una brava comedia,

Mor. Son Saetanes;

los

los mismos diablos son : son para todos
ya descuelgan Christianos à su Missa.

Entran Vibanco , Don Fernando , Don Lope , el Sacristàn , el Padre de los niños : trae Don Fernando los calzones del Sacristàn.

Fer. Veislos aqui , que no me los he puesto,
antes Costanza les echò un remiendo
en parte do importaba , y de su mano.

Sac. De molde vienen para la comedia:
agora me los chanto , sus , entrèmos!

Guard. A donde vais , Christiano?

Pad. Yo , à oir Missa.

Mor. Pues paga.

Pad. Cómo paga? Aqui se paga?

Guard. Bien parece que es nuevo el padre viejo.

Mor. Dos asperos , ò apartate , camina.

Pad. No los tengo por Dios.

Mor. Pues vè , y ahorcate.

Lop. Yo pagarè por èl.

Mor. Eso en buen hora.

Sac. Fende , dexeme entrar , y este pañuelo,
que no ha media hora que hurtè à un Judio,
tòme por prenda , ò dème lo que vale,
que lo darè no mas de por el costo,
ò muy poquito mas.

Guard. Con otros quatro
quedas muy bien pagado.

Sac. Vengan , y entro:

ea acudid à entrar , que se hace tarde.

Mor. Con los del Rey yo apostarè que passen
de dos mil los que estàn en el banasto:
entrèmos à mirar desde la puerta,
cómo dicen su Missa , que imagino,
que tienen grande musica , y concierto.

Guard. Ponèos tras el postigo , y vereis todo
quanto hacen los Christianos en el patio,

porque es cosa de ver.

Mor. Ya los he visto:

oy dicen , que tornò à vivir su Christo:

Entranse. Salen al tbeatro todos los Christianos que haya, y Offorio entre ellos , y el Sacristàn, puestos los calzones que le diò Don Fernando.

Os. Mysterio es este no visto:
veinte Religiosos son
los que oy la Resurreccion
han celebrado de Christo
con musica concertada,
la que llaman contrapunto:
Argel es , segun barrunto,
arca de Noè abreviada.
Aqui estàn de todas fuerres
oficios , y habilidades,
disfrazadas calidades.

Vib. Y aun otra cosa , si adviertes,
que es de mas admiracion;
y es, que estos perros sin fé,
nos dexen , como se vè,
guardar nuestra Religion.
Que digamos nuestra Míssa
nos dexan , aunque en secreto.

Os. Más de una vez , con aprieto
se ha celebrado , y con prisa:
que una vez desde el Altar
al Sacerdote sacaron
revestido , y le llevaron
por las calles del Lugar
arrastrando , y la crueldad
fue tal , que con èl se usò,
que en el camino acabò
la vida , y la libertad.
Mas dexemonos de aquesto,
y à nuestra holgura atendamos,

pues que nos dàn nuestros amos
oy lugar para hacer esto.

De nuestras Pascuas tenemos
los primeros dias por nuestros.

Lop. Y què hay musicos?

Os. Y diestros:

los del Cadi llamaremos.

Vib. Aqui estàn.

Os. Y aquel que ayuda
al coloquio ya està aqui.

Fer. Bien cantan los del Cadi.

Os. Antes que mas gente acuda
el coloquio se comience,
que es del gran Lope de Rueda,
impresso por Timoneda,
que en vejèz al tiempo vence.
No pude hallar otra cosa,
que poder representar
mas breve , y sè que ha de dàr
gusto , por ser muy curiosa
su manera de decir
en el pastoril language.

Vib. Hay pellicos?

Os. De ropage

humilde , y voyme à vestir.

Vib. Quien canta?

Os. Aqui el Sacristàn,
que tiene donayre en todo.

Vib. Hay loa?

Os. De ningun modo.

Entrafe Oſſorio , y el Sacriſtàn.

Vib. O què mendigos eſtàn.
En fin comedia cautiva,
pobre, hābrienta, y deſdichada,
deſnuda , y atarantada.

Lop. La voluntad ſe reciba.

Entra Caurali.

Caur. Sentaos , no os alboroteis,
que vengo à vèr vueſtra fieſta.

Fer. Quiſiera que fuera eſta,
Fende , qual la mereceis.

Lop. Aqui os podeis aſſentar,
que yo me quedarè en pie.

Caur. No , no , amigo , ſientate,
que ſalen à començar.

Lop. Ya ſalen , ſoſiego , y chite,
que cantan.

Vib. Mejor ſerìa,
que lloraſſen.

Fer. Eſte dia
lagrimas no las permite.

Canten lo que quiſieren.

Vib. La muſica ha ſido herege:
ſi el coloquio aſſi ſucede,
antes que la rueda ruede,
ſe rompa el timòn , y el exe.

*En acabando la muſica habla el Sa-
cristàn , y todo quanto dice agora,
lo diga mirando al ſoſlayo
à Caurali.*

Sac. Què es eſto? què tierra es eſta?

què ſiento? què es lo que veo?
de requiem es eſta fieſta
para mi , pues un deſeo,
màs que mortal me moleſta:
Dónde ſe encendiò eſte fuego,
que tiene entre burla , y juego
el alma ceniza hecha?

de Mahoma es eſta flecha,
de cuya fuerza reniego.

Como quando el Sol aſſoma
por una montaña baxa,
y de ſùbito nos toma,
y con ſu viſta nos doma
nueſtra viſta , y la relaxa:

como la piedra balaxa,
que no conſiente carcoma:
tal es el tu roſtro , Axa,
dura lanza de Mahoma,
que las mis entrañas raxa.

Caur. Es eſto de la comedia,
ò es bufon eſte Chriſtiano?

Sac. Si mi dolor no remedia
ſu bruñida , y blanca mano,
todo acabará en tragedia.
O Mora , la mas hermosa,
mas diſcreta , y mas gracioſa,
que la fama nos olrece,
deſde do el Alva amanece,
hasta donde el Sol repofa!

Dice eſto mirando à Caurali.

Mahoma en ſu compañía
te tenga ſiglos ſin cuento.

Caur. Eſte perro deſvaria,
ò entra aqueſto en el cuento
de la fieſta de eſte dia.

Fer. Calla , Triſtàn , y tèn cuenta,

porque ya se representa
el coloquio.

Sac. Si harè;
pero no sè si podrè,
segun el diablo me tienta.

Sale Guillermo , pastor.

Gui. Si el recontento que trayo,
venido tan de rondòn,
no me le abraza el zurròn,
quales nescas pondrè al sayo,
y què ensanchas al jubòn?

Sac. Vive Dios , que se me abraza
el higado , y sufro , y callo.

Gui. Si es que esto adelante passa,
muy mejor serà dexallo.

Sac. Quièn encendió aquesta brasa?

Lop. Tristán , amigo , escuchad,
pues sois discreto , y callad,
q̄ essa es grande impertinencia.

Sac. Callarè , y tendrè paciencia:

Gui. comienzo?

Lop. Si , comenzad.

Gui. Si el recontento que trayo,
venido tan de rondòn,
no me lo abraza el zurròn,
quales nescas pondrè al sayo,
ò què ensanches al jubòn?
Y si al contarle Estremeño,
con un donayre risueño
ayer me mirò Costanza,
què turba havrà ya,ò mudanza,
que no le passe por sueño?
Esparcios las mis corderas
por las dehesas , y prados:
mordey sabrosos bocados;
no temais las venideras

noches de nubros ayrados;
antes os anday essentas,
brincando de recontentas:
no os afixa el ser mordidas
de las lobas desambridas,
tragantonas , mal contentas:
y al dàr de los vellocinos,
venid simpres , no ronceras,
rumiando por las laderas,
à jornaleros vecinos,
ò al corte de sus tixeras:
que el fin medida contento,
qual no abarca el pensamiento,
os librarà de lesion,
si al dàr del branco vellon
barruntais el bien que siento.
Mas quien es este cuitado,
que assoma acà entellerido,
cabizbaxo , atordecido,
barba , y cabello erizado,
desayrado , y mal erguido?

Sac. Quièn ha de ser? yo soy cierto
el triste , y desventurado,
vivo en un instante , y muerto,
de Mahoma enamorado.

Caur. Echadle fuera à este loco;

Sac. Tu divina boca invoco,
Axa , de mil azahares,
boca de quita pesares,
à quien desde lejos toco.

Caur. Dexadmele.

Fer. No señor,
que quanto dice es donayre,
y es bufon el pecador.

Sa. Dios de los vientos, no hay ayre
para templar tanto ardor?

Gui. Ya es mucha delcortesìa,
y mucha bufonerìa;

echen-

echenle ya , y dexenos.

Sac. Yo me voy , quedate à Dios,
Argelina gloria mia.

Gui. Donde quedè?

Vib. No sè yo.

Lop. Mas quien es este cuitado?
fue el verso donde parò?

Fer. Los calzones han obrado.

Gui. Vuelvo à començar?

Fer. No , no,
no nos turben à deshora:
prosigue el coloquio aora.

Un Moro dice desde arriba.

Mor. Christianos , estad alerta,
cerrad del Baño la puerta.

Gui. Vengas, perrazo, en mal hora.

Mor. Abrid aqueſſe Christiano,
que vâ herido , y cerrad preſto.

Can. Valame Alâ , què es aqueſto?

Mor. O Santo Alâ ſoberano!
Dos han muerto, y del Rey ſon.
O crueldad , jamâs oïda!
A todos quitan la vida,
ſin ninguna diſtincion.

*Entra un Christiano herido , y otro
ſin herir.*

Fer. Paſſad , hermano , adelante:
quien os ha herido?

Chr. Un Archi.

Fer. La cauſa?

Chr. Ninguna di.

Vib. Es la herida penetrante?

Chr. No sè , con manera fue,
y ſerâ mortal ſin duda.

Chr. 2. Otra traygo yo mas cruda,
y en parte do no ſe vè.

Caur. No diràs què es eſto , Ali?

Mo. Grâde Armada han deſcubierto
por la mar.

Fer. Y aqueſſo es cierto?

Vaſte , Fende Caurali?

Vaſe Caurali.

Mor. Y los Genizaros matan,
ſi encuentran algun cautivo,
ò con furor duro eſquivo
malamente le maltratan:
y aqueſtas voces que oïs,
las dâ Judios de miedo.

Gui. Todo el mundo ſe eſtè quedo:
yo creo , Ali , que mentis,
pues no ha mucho q̄ en Eſpaña
no havia ninguna nueva
de Armada.

Mor. Pues eſta prueba
os deſmiente , y deſengaña,
que à fé que dicen que aſſoman
mas de trecientas Galeras,
con ſlamulas , y vanderas,
y que el rumbo de Argel toman.

Gui. Quizâ por encantamento
aqueſta Armada ſe ha hecho.

Entra el Guardian Baxi.

Guar. El corazon en el pecho
no cabe , y de ira rebiento.

Of. Pues què hay , Fendi?

Guar. Yo me alisto
à contar la crueldad
igual de la necedad

ma-

mayor, que jamás se ha visto.
 Salió el Sol esta mañana,
 y sus rayos imprimieron
 en las nubes tales formas,
 q̄ aunque han mentido, las creo.
 Una Armada figuraron,
 que venia à vela, y remo,
 por el sesgo mar aprieſſa,
 à tomar en Argel puerto.
 Tan claramente descubren
 los ojos que la están viendo,
 de las fingidas Galeras
 las proas, popas, y remos,
 q̄ hay quien afirme, y quiē jure,
 que del comitre, y remero
 vió el mandar, y obedecer
 hacerse todo en un tiempo.
 Tal hay, que dice haver visto
 à vuestro Profeta muerto
 en la gavia de una nave,
 en una vanderá puesto.
 Muestra tan al vivo el humo
 su vano, y escuro cuerpo,
 y tan de cerca perciben
 los oídos fuego, y truenos,
 que por temor de las valas
 mas de quatro se pusieron
 à abrazar la madre tierra:
 tal fue el miedo que tuvieron.
 Por estas formas, que el Sol
 ha con sus rayos impresso
 en las nubes, ha en nosotros
 otras mil formado el miedo.
 Pensamos que esse Don Juan,
 cuyo valor fue el primero,
 que à la Otomana braveza
 tuvo à raya, y puso freno,
 venia à dar fin honroso

al desdichado comienzo,
 que su valeroso padre
 comenzó en hado siniestro.
 Los Genizaros Archies,
 q̄ están siempre zaques hechos,
 dieron en matar cautivos,
 por tener contrarios menos:
 y si acaso el Sol tardára
 de borrar sus embelecocos,
 no estabades bien seguros
 quantos estais aqui dentro.
 Veinte, y mas son los heridos,
 y mas de treinta los muertos:
 ya el Sol deshizo la Armada,
 volved à hacer vuestros juegos.
Of. Mal podremos proseguir
 tan sangrientos passatiempos.
Chr. 2. Pues escuchad otra historia
 mas sangrienta, y de mas peso.
 El Cadi, como sabeis,
 tiene en su poder à un niño,
 de tiernos, y pocos años,
 el qual se llama Francisco.
 Ha puesto toda su industria,
 su autoridad, y juicio,
 mil promessas, y amenazas,
 mil contrapuestos partidos,
 para que de bueno à bueno
 esta prenda del Bautismo
 se dexe circuncidar,
 por su gusto, y su alvedrio.
 Su industria ha salido vana:
 su juicio no ha podido
 imprimir humanas trazas
 en este pecho divino.
 Por esto, segun se entiende,
 como afrentado, y corrido,
 su Luciferina rabia

oy ha esfogado en Francisco.
Atado està à una columna,
hecho retrato de Christo,
de la cabeza à los pies
en su misma sangre tinto.

Témome que havrà espirado,
porque tan cruel martyrio,
mayores años , y fuerzas
no le huvieran resistido.

Pad. Dulce mitad de mi alma,
ay de mis entrañas hijo!
Detened la vida en tanto
que os vâ à vèr este afligido.
En la calle de amargura,
perezosos pies sed listos,
verè en su sèr à Pilatos,
y en figura verè à Christo.

Entrafe el padre.

2. Este es su padre , señores.

Fer. Su padre es este mezquino,
hidalgo, y muy buen Christiano,
y somos de un Pueblo mismo.
Acabense nuestras fiestas:
cessen nuestros regocijos,
que siempre en tragedia acaban
las comedias de cautivos.

Entranse todos.

Salen Zara , Halima, y Costanza.

Hal. Tu padre me rogò , amiga,
que vinièssè en un momento
à componerte.

Zar. Su intento
todo el Cielo le maldiga.

Hal. Pues cástaste con un Rey,

y muestráste desabrida?
y mas que es cosa sabida,
que es gentil hombre Muley.
Sin duda que estàs prendada
en otra parte.

Zar. No hay prenda,
que me alhague , ni me ofenda,
porque de amor no sè nada.

Hal. Pues esta noche sabràs
en la escuela de tu esposo,
què es amor dulce , y sabroso.

Zar. Amargas nuevas me dàs.

Hal. Què melindrosa señora.

Zar. No es melindre , sino enfado,
que havia determinado
no casarme por aora,
hasta que el Cielo me dièssè
con otro compàs mi suerte.

Hal. Calla, que Reyna has de verte:

Zar. No aspiro a tanto interèssè:

con otro estado menor
con mayor gusto estaria.

Hal. Yo juro por vida mia,
Zara , que teneis amor.

Aora bien , mostrad las perlas
que teneis , que quiero vèr
quantos lazos podrè hacer.

Zar. Allí dentro podràs verlas:
entrate , y dexame un poco,
que quiero hablar con Costàza.

Hal. Vos gustareis de la danza
antes de mucho , y no poco.

Entrafe Halima.

Cos. Dime , señora , què es esto?
tanto te enfada el casarte,
y con un Rey?

Zar.

Zar. No hay contarte

tantas cosas, y tan presto.

Cos. De dónde el enfado mana,
que muestras tan importuno?

Zar. Passito, no escuche alguno:
soy Christiana, soy Christiana.

Cos. Valame Santa Maria!

Zar. Essa Señora es aquella,
que ha de ser mi luz, y estrella
en el mar de mi agonía.

Cos. Quién te enseñó nuestra ley?

Zar. No hay lugar en que lo diga:

Christiana soy, mira amiga,
qué me sirve el Moro Rey?

Dì, conoces por ventura
à un cautivo rescatado,
que es Cavallero, y soldado?

Cos. cómo ha nombre?

Zar. Mal segura

estoy aqui, y con temor
de algun desgraciado encuêtro.

Cos. Pues entremonos adentro.

Zar. Sin duda será mejor.

Entranse.

Salen el Rey, el Cadi, el Guardian Baxi.

Cad. Extraño caso ha sido:

Rey. Y tan extraño,

que no sè si jamás le ha visto el mundo:

Cad. Ya se han visto en el ayre muchas veces

formados esquadrones espantables

de fantásticas sombras, y encontrarse

con todo el artificio, y maestría,

que en la mitad de una campaña rasa

se suelen envestir los verdaderos:

las nubes han llovido sangre, y malla,

y pedazos de alfanges, y de escudos.

Rey. Eßos llaman prodigios los Christianos,
que suelen parecer algunas veces;

pero que acaño, y sin mysterio alguno,

del Sol los rayos, que en las nubes topan;

hayan formado aßi tan grande armada,

nunca lo oí jamás.

Guar. Yo aßi lo digo.

Pues à fé que te cuesta la burleta

mas de treinta Christianos.

Rey. No hace al caso:

mas que passáran à cuchillo todos.

Cad. Quitóme el sobrefalto de las manos

el corbacho , y la furia.

Rey. Què hacias?

Cad. Azotaba à un Christiano.

Rey. Por què causa?

Cad. Es de pequeña edad , y no es posible,
que regalos , promessas , ni amenazas
le puedan volver Moro.

Rey. Es por ventura
el muchacho Español del otro dia?

Cad. Aquesse mismo es.

Rey. Pues no te canfes,
que es Español , y no podrán tus mañas,
tus iras , tus castigos , tus promessas,
à hacerle torcer de su proposito,
que mal conoces la canalla terca,
porfiada , feròz , fiera , arrogante,
pertinàz , indomable , y atrevida:
antes que Moro , le veràs sin vida.

Entra un Moro asido de un cautivo;

Rey. Què ha hecho este Christiano?

Mor. En este punto
en una esotraña , y nunca vista barca,
casi una legua al mar , en este punto
le acabè de coger.

Rey. Pues de què modo
era la barca esotraña?

Mor. Era una balsa,
hecha de canalejas , sustentada
sobre grandes , y muchas calabazas;
y èl puesto en medio en pie , de arbol servia,
y sus brazos de entena , en cuyas manos
servia de vela una camisa rota.

Rey. Quándo entraste en la barca?

Christ. A media noche.

Rey. Pues cómo en tanto tiempo no pudiste
alejarte de tierra mas espacio?

Christ.

Christ. Sultàn , no me servia de otra cosa,
 sino de no anegarme , y solo iba
 confiado en el Cielo , y en el viento,
 que prospero , y furioso arrebatado,
 la mal formada barca la aportasse
 en qualquiera ribera de Christianos,
 que ningun remo , ò vela fuera parte
 à hacerla tomar curso ligero.

Rey. En fin Español eres?

Christ. No lo niego.

Rey. Pues de esso que no niegas , yo reniego:

Entra el Sacristàn con un niño en las mantillas fingido , y tras èl el Judio de la cazuela.

Rey. Es aquesta otra barca?

Jud. Este Christiano
 me acaba de robar à este mi hijo:

Cad. Para què quiere el niño?

Sac. No està bueno?

Para que le rescaten , si no quieren,
 que le crie , y enseñe el Padre nuestro:
 què decís vos , Raquèl , ò Sedequias,
 Farès , Sadoc , ò Zabulòn , ò diablo?

Jud. Este Español , señor , es la ruina
 de nuestra Juderia : no hay en ella
 cosa alguna segura de sus uñas.

Rey. Dì , no eres Español?

Sac. Ya no lo sabes?

Rey. Quien es tu amo?

Sac. El Dabaxi Morato.

Rey. Tocadle por mi vida.

Cad. Por la mia,
 que tienes gran razon en lo que has dicho
 de la canalla barbara Española.

*Entra otro Moro con otro Christiano muy roto , y
 llagadas las piernas.*

Rey.

Rey. Quièn es este?

Mor. Español , que se ha huído
tantas veces por tierra , que con esta
son veinte y una vez las de su fuga.

Rey. Si diésemos Audiencia quatro dias,
serian de Españoles todos quantos
se entrassen à quejar.

Cad. Extraño caso!

Rey. Papàz , vuélvele el niño à este Judio,
y no le hagan mal à este Christiano,
que pues à tal peligro entregò el cuerpo,
en grande cuita debe estàr su alma:
y tú eres Español?

Chr. Y de Valencia.

Rey. Vuélvete , pues , à huír , que si te vuelven,
yo te pondré en un palo.

Sac. Señor , haga,
que este puto Judio dè , siquiera,
el jornal que he perdido por andarme
tras èl para robarle este hi de puta.

Cad. Bien dice , desembólse quarenta asperos,
y délos al Papàz , que los merece.

Sac. Oye , amigo Judio?

Jud. Muy bien oygo,
mas no los tengo aqui.

Sac. Vamos à cala.

Cad. Con Españoles esto , y mas se passa:

Entranse todos.

El padre solo.

Si osaré entrar allá dentro?
ò temor impertinente!

vamos , que no teme encuentro
piedra , que naturalmente
và presurosa à su centro.

*la forma , que pueda mover à mas
piedad.*

Fr. No me quieran desatar,
para que pueda , siquiera,
como es costumbre , espirar?

Pad. No , que de aqueſta manera
màs à Chricto has de imitar.
Si vàs caminando al Cielo,

*Correse una cortina , y descubreſe
Francisquito atado à una coluna , en*

no

no has de sentarte en el suelo,
mas ligero vàs ansi.

Fr. O padre , lleguese à mi,
que el velle me dà consuelo.
Ya la muerte helada , y fria
à dexaros me provoca
con su mortal agonìa.

Pad. Echa tu alma en mi boca,
para que enfarte la mia.
Ay que espira.

Fr. A Dios que espiro.

Pad. Dios, à quien tu intento aspira,
nos junte à donde yo aspiro:
què poco à poco respira:
ya diò el ultimò suspiro.
Vete en paz , alma hermosa,
y al que te hizo dichosa,
pues ya le vès , pidele,
que nos sustente en su Fè
pura , santa , alegre , honrosa.
Quièn supiesse el muladar
à donde te han de enterrar,
reliquia pequeña , y santa,
para que pueda mi planta
con mis lagrimas regar.

Entrafe.

*Aqui ha de salir la boda de esta ma-
nera. Halima con un velo delante del
rostro , en lugar de Zara: llevanla
en unas andas en hombros , con mu-
sica , y bachas encendidas, guitarras,
y voces , y grande regocijo , cantan-
do los cantares que yo darè. Salen
detràs de todos Vibanco , y Don Lo-
pe ; y entre los Moros de la Musica
và Ossorio el cautivo: como acaban
de passar pregunta Don Lo-
pe à Ossorio.*

Lop. Quièn es esta novia?

Os. Zara,

la hija de Agimorato:

Lop. No es possible.

Os. Cosa es clara.

Vib. Su rostro , y el aparato
de la boda lo declara.

Os. Por Dios, señores , que es ella,
y que es la Mora mas bella,
y rica de Berberia.

Lop. Por el velo que traia,
no podemos conocella.

Os. Muley Maluco es su esposo,
el que pretende ser Rey
de Fez , Moro muy famoso;
y en su secta , y mala ley
es versado , y muy curioso:
Sabe la lengua Turquesca,
la Española , y la Tudesca,
Italiana , y Francesa:
duerme en alto , come en mesa,
sentado à la Christianesca.
Sobre todo es gran Soldado,
liberal , sabio , compuesto,
de mil gracias adornado.

Lop. Què dices , amigo , de esto?

Vib. Que havemos bien negociado;
pues siendo una caña, vara,
y otro nuevo Moysen, Zara,
de este Egypto dissoluto,
passamos el mar enjuto
à gozar la patria cara.

Os. Gasta en Pascuas el Judio
su hacienda , en bodas el Moro,
el Christiano , à su alvedrio,
figue en esto otro decoro,
de todo gusto vacío,
porque en pleytos le dà cabo.

no has de sentarte en el suelo,
mas ligero vàs ansi.

Fr. O padre , lleguese à mi,
que el velle me dà consuelo.
Ya la muerte helada , y fria
à dexaros me provoca
con su mortal agonìa.

Pad. Echa tu alma en mi boca,
para que enfarte la mia.
Ay que espira.

Fr. A Dios que espiro.

Pad. Dios, à quien tu intento aspira,
nos junte à donde yo aspiro:
què poco à poco respira:
ya diò el ultimò suspiro.
Vete en paz , alma hermosa,
y al que te hizo dichosa,
pues ya le vès , pidele,
que nos sustente en su Fè
pura , santa , alegre , honrosa.
Quièn supiesse el muladar
à donde te han de enterrar,
reliquia pequeña , y santa,
para que pueda mi planta
con mis lagrimas regar.

Entrafe.

*Aqui ha de salir la boda de esta ma-
nera. Halima con un velo delante del
rostro , en lugar de Zara: llevanla
en unas andas en hombros , con mu-
sica , y bachas encendidas, guitarras,
y voces , y grande regocijo , cantan-
do los cantares que yo darè. Salen
detràs de todos Vibanco , y Don Lo-
pe ; y entre los Moros de la Musica
và Ossorio el cautivo: como acaban
de passar pregunta Don Lo-
pe à Ossorio.*

Lop. Quièn es esta novia?

Os. Zara,

la hija de Agimorato:

Lop. No es possible.

Os. Cosa es clara.

Vib. Su rostro , y el aparato
de la boda lo declara.

Os. Por Dios, señores , que es ella,
y que es la Mora mas bella,
y rica de Berberia.

Lop. Por el velo que traia,
no podemos conocella.

Os. Muley Maluco es su esposo,
el que pretende ser Rey
de Fez , Moro muy famoso;
y en su secta , y mala ley
es versado , y muy curioso:
Sabe la lengua Turquesca,
la Española , y la Tudesca,
Italiana , y Francesa:
duerme en alto , come en mesa,
sentado à la Christianesca.
Sobre todo es gran Soldado,
liberal , sabio , compuesto,
de mil gracias adornado.

Lop. Què dices , amigo , de esto?

Vib. Que havemos bien negociado;
pues siendo una caña, vara,
y otro nuevo Moysen, Zara,
de este Egypto dissoluto,
passamos el mar enjuto
à gozar la patria cara.

Os. Gasta en Pascuas el Judio
su hacienda , en bodas el Moro,
el Christiano , à su alvedrio,
figue en esto otro decoro,
de todo gusto vacío,
porque en pleytos le dà cabo.

Zara à la ventana.

Zar. Ce , ola , Christiano, esclavo?

Os. A Dios , señores , que quiero
hasta el termino postrero
ver esto.

Lop. Tu gusto alabo.

Zar. Christiano , ò Moro enemigo?

Vib. Quien nos llama?

Zar. Quien merece
que le oyais.

Lop. Por Dios amigo,
que esta Zara me parece
en la voz.

Vib. Yo ansi lo digo.

Zar. Decidme , que cosa es esta
de este regocijo , y fiesta?

Lop. Con Zara la de esta casa
Muley Maluco se casa.

Zar. Desvariada respuesta.

Lop. Y alli va sobre unas andas
con musica , y voceria:
mira si otra cosa mandas.

Zar. Ya veo , Lela Maria
como en mis remedios andas.

Lop. Eres Zara?

Zar. Zara soy.

Tu quien eres?

Lop. Loco estoy.

Zar. Que dices?

Lop. Que soy , señora,
un tu esclavo , que te adora;
soy Don Lope.

Zar. A abrirte voy.

*Quitase de la ventana , y baxa à
abrir.*

Vib. De mysterio no carece

Tom. I.

estar Zara aqui , y alli.

Lop. Este bien su fé merece,
y el estar tan sola aqui,
la admiracion en mi crece;
à donde hay tanto criado,
tal soledad se ha hallado:
todo es milagro , y ventura.

Vib. El regocijo , y holgura
de la boda lo ha causado.
Quien le hace parecer
en lugares diferentes,
muy mas que esto puede hacer
por quitar inconvenientes
al bien que ha de suceder.

Sale Zara.

Vesla , Don Lope , à do assoma?
Mira si es bien que à Mahoma
este thesoro quitemos.

Lop. O extremo de los extremos
de amor , que las almas doma!
Salud de mi enfermedad,
arrimo de mi caída,
de mi prision libertad,
de mi muerte alegre vida,
credito de mi verdad,
archivo donde se encierra
toda la paz de mi guerra,
Sol , que alumbra mis sentidos,
luz , que à míseros perdidos
los encamina à su tierra:
vesme aqui à tus pies postrado,
mas tu esclavo , y mas rendido,
que quando estaba aherrrojado;
por ti ganado , y perdido,
preso , y libre en un estado:
dame tus pies sobre humanos,

M

Y

y tus Alexandras manos,
donde mis labios se pongan.

Zar. No es bien q̄ se descompongan
con Moras labios Christianos.

Por mil señales has visto
como yo toda soy tuya,
no por ti, sino por Christo,
y así en fe de que soy tuya,
estas caricias resisto:

para otro tiempo las guarda,
que aora que se acobarda
el alma con mil temores,
comedimientos, y amores
mal los atiende, y aguarda.

Quándo te partes à España,
y quando piensas volver?

Por quién queda, y te acōpaña,
quando fin has de poner
à tan gloriosa hazaña?

Quándo volveràn tus ojos
à ver los Moros despojos,
que ser Christianos deslean?
Quándo en verte haràs que vean
fin mis temores, y enojos?

Lop. Mañana me partirè:
dentro de ocho dias creo,
señora, que volverè,
que à la cuenta del deseo,
que han de ser siglos bien sè.

En el jardin estaràs
del tu padre, à do veràs
mi fé, y palabra cumplida,
si me costasse la vida,
que con tu vista me dàs:
y no te assalte el recelo,
que te he de faltar en esto,
pues no ha de querer el Cielo,
para caso tan honesto,

negar su ayuda en el suelo.
Christiano, y Español soy,
y Cavallero, y te doy
mi fé, y palabra de nuevo
de hacer lo que en esto debo.

Zar. Assaz satisfecha estoy;
pero si me quieres bien,
porque quede mas segura,
jurame por Marien.

Lop. Juro por la Virgen pura,
y por su Hijo tambien,
de no olvidarte jamás,
y de hacer lo que veràs
en mi gusto, y tu provecho:

Zar. Grande juramento has hecho:
basta, no me jures mas.

Vib. Què es lo que tu padre dice
de esto de tu casamiento
con Muley Maluco?

Zar. Hice
esta noche un sentimiento;
con que la boda deshice:
oy me mandò aderezar,
para haverme de llevar
esta noche à ser esposa:
vino, y hallómè llorosa:
fuese sin quererme hablar:
y por toda la Ciudad
se suena, que me desposo
esta noche.

Vib. Así es verdad.

Lop. Este es caso milagroso:
no la apureis mas, callad.
Dáme tus manos, señora,
hasta que llegue la hora,
que con abrazos las dè.

Zar. No, sino dáme tus pies,
que eres Christiano, y yo Mora.

Vete en paz , que yo entretanto
que vàs , y vuelves , harè
plegarias al Cielo santo
con las voces de mi fè,
y lágrimas de mi llanto,
rogandole , que tranquile
el mar , que viento afutíle
próspero , y largo en tus velas;
que te libre de cautelas:
que en su fè mi ingenio afile:
y à Dios , que no puedo mas,
y mañana irè al jardin,
donde te espero.

Vib. Veràs
de este principio buen fin.

Zar. Que me dexas , y te vàs?

Lop. No puedo hacer otra cosa:

Zar. Llegarà la venturosa
hora de volver à verte?

Lop. Sì llegarà , si la muerte
no es , qual suele , rigurosa.

Vase Zara.

No serà elirme cordura,
hasta ver el fin que tiene
aquesta boda en figura.

Vib. El mysterio que contiene,
mi buen suceso asegura.

Entranse.

*Descubrese un tálamo , donde ha de estar Halima cu-
bierta el rostro con el velo : danzan la danza de la
Morisca : haya bachas : estenlo mirando Don Lope,
y Vibanco : y en acabando la danza entran
dos Moros.*

Moro 1. La fiesta cesse , y à su casa vuelva
la bella Zara , que Muley lo ordena,
con prudencia admirable , de esta suerte.

Mor. 2. Pues no passa adelante el casamiento?

Mor. 1. Sì passa ; pero quiere , que entretanto
que èl va à cobrar su Reyno de Marruecos,
Zara se quede en casa de su padre,
entera , y sin tocar , que de este modo
quedarà mas segura , y èl espera
gozarla con solesiego allà en su Reyno,
à cuya empresa , aun bien no havrà salido
el Sol , quando se parta , que esta priessa
le dãn dos mil Genizaros que lleva
en su campo , que ya sabes que marcha.

Mor. 2. Si esto pensaba hacer , para què quiso
que el passeio de Zara se hiciesse?

M 2

Què

Què dirà el Pueblo? Pensarà sin duda,
que no quiere casarse ya con ella.

Mor. 1. Diga lo que dixere: este es su gusto;
y no hay sino callar, y obedecelle;
y mas, que Agimorato gusta de ello.

2. Ha de volver con pompa?

1. Ni por pienso.

2. Vamos, pues, à volvella.

*Entranse todos, y cierrase la cortina del tálamo;
quedan en el theatro Don Lope, y Vibanco.*

Vib. O Dios immenso!

grandes son tus mysterios: ya seguro
puedes partir, pues vès quan facilmente
esta fantasma, y sombra se ha deshecho.

Lop. Premissas son de nuestro buen suceso:
yo me voy à embarcar, tened cuidado
de acudir al lugar donde os he dicho,
y de hacer nuevas señas cada noche,
como passen seis dias, en los quales
pienso poder volver, como deseo;
y procurad con maña, y con aviso,
sin descubrir jamás vuestro designio,
que el padre de aquel martyr se recoja
en el jardin, con otro algun amigo,
que si toca à Mallorca este Navio
en que parto, bien será posible,
que dentro de seis dias vuelva à veros.

Vib. Partid con Dios, que yo harè de fuertè;
que mas de dos la libertad alcancen:
las señas no se olviden: abrazadme,
y animo, y diligencia, y Dios os guie.

Lop. De nadie este secreto se confie.

Entranse.

Sale Offorio, y el Sacristán.

Os. El cuento es mas gracioso,

que

que por jamàs se ha oído,
que los Judios mismos,
de su misma hacienda os rescataffen;
Sac. Afsi como os lo cuento
ha sucedido el caso:
ellos me han rescatado,
y dado libertad graciosamente:
Dicen , que de esta suerte
asseguran sus niños,
sus trastos , y cazuelas,
y finalmente su hacienda toda;
yo he dado mi palabra
de no hurtarles cosa
mientras me fuere à España,
y por Dios que no sè si he de cumplirla.

Entra un Christiano.

Chr. La limosna ha llegado
à Bugia , Christianos.

Of. Buenas nuevas son estas;
Quien viene?

Chr. La Merced.

Of. Dios nos las haga:
Y quien la trae à cargo?

Chr. Dícenme , que un prudente
varon , y que se llama
Fray Jorge de Olivar.

Sac. Venga en buen hora.

Of. Un Fray Rodrigo de Arce
ha estado aqui otras veces,
y es de essa mesma Orden,
de condicion real , de animo noble.

Sac. Por lo menos me ahorro
reverencias , y ruegos:
gracias à Sedequias,
y al Rabi Netalim , que diò el dinero:
Si la esperanza es buena,

la possession no es mala:
 muy bien està lo hecho,
 venga quando quisiere la limosna.
 O campanas de España,
 quando entre aqueſtas manos
 tendrè vuestros badajos?
 Quando harè el tic, y el toc, ò el grave empino?
 Quando de los bodigos,
 que por los pobres muertos
 ofrecen ricas viudas,
 verè mi arcaz colmado? quando? quando?

Chr. A donde vais agora?

Of. Pidióle Agimorato
 al Cadi, que nos fueſſemos
 à ſu jardin por tres, ò quatro dias,
 que con ſu hija Zara,
 y con la bella Halima,
 de Caurali conſorte,
 piensa paſſar alli todo el Verano.

Chr. Podrà ſer que algun dia
 yo vaya à entretenerme
 con voſotros un rato.

Of. Seràs bien recebido.

Chr. A Dios amigos. *Vaſe.*

Sac. Tambien, pues eſtoy libre,
 irè yo, Oſſorio, à veros.

Of. Pues lleva la guitarra,
 y ſi es poſſible, vente luego.

Sac. Harélo.

Entranſe.

*Salen Halima, Zara, Coſtanza; y al entrar ſe le
 cae à Zara un roſario, que lo alza Halima.*

Hal. Cómo es eſto, Zara amiga?
 cruz en tus cuentas?

Coſ. Mas ſon.

Hal. Si aqueſta no es devocion,

no ſè què piense, ò què diga.

Zar. Què coſa es cruz?

Hal. Eſte palo,
 que ſobre eſtoto atraviessa.

Zar.

Zar. Pues bien : què señal es essa?

Hal. No està el dissimulo malo.
Es la señal , que el Christiano
reverencia como à Alà.

Cos. Señora , dexamela,
que es mia.

Hal. Tu intento es vano,
que à Zara se le cayò,
y yo lo vi por mis ojos.

Zar. Eßo no te cause enojos,
que Costanza me la diò
quando estaba el otro dia
en tu casa , y yo no sè
lo que es cruz.

Cos. Ello anfi fue,
y fue inadvertencia mia
no quitalle esta señal;
pero què importa al decoro
de vuestro rezado Moro?

Zar. Guala , que no dice mal.

Hal. Con todo , quitala, hermana,
que si algun Moro la vè,
dirà que guardas la Fé
en secreto de Christiana.

Entran Vibanco , y Don Fernando.

Vib. He fiado este secreto
de vos , por ser Cavallero.

Fer. Ser agradecido espero,
al passo de ser secreto.
Estas son Halima , y Zara,
que yo las conozco bien.

Vib. Nuestro negocio và bien.

Hal. Repara , amiga , repara,
que viene alli mi Christiano,
y en èl viene un mi enemigo,
à quien adoro , y maldigo.

Zar. Què dices?

Hal. No està en mi mano
dissimular mas.

Cos. Ay triste!
si se quiere declarar
con èl?

Hal. Quierole hablar.

Cos. En vano à amor se resiste:

Zar. Quieresle bien?

Hal. La verguenza
me perdone : adorole,
y èl lo sabe ; y yo no sè
cómo à su dureza venza.

Zar. Y no se humana contigo?

Hal. Costanza dice que sì;
pero yo siempre en èl vi
asperezas de enemigo.
Llegate , dime , Christiano,
sabes que eres mi cautivo?

Fer. Señora , sì , y sè que vivo
por ti.

Hal. Pues cómo , inhumano,
nunca te han dicho mis ojos;
y la lengua de Costanza,
que tienes de mi esperanza
en tu poder los despojos?
Has aguardado à que haga,
de tanta gente en presencia,
esta costola experiencia,
descubriendote mi llaga?
Mira que fé desdichada,
que esto que llaman amor,
ya es incendio , ya es furor,
quando no repara en nada.
Mira bien , que podria ser,
si desprecias lo que digo,
hicieses hombre enemigo
de tan amiga muger.

Fer. Tres dias pido , no mas,
de plazo , señora mia,
para dàr à tu porfia
el dulce fin que veràs.
Nete con Dios al jardin
de Zara , y alli me espera,
veràs de tu pena fiera,
como he dicho , un dulce fin.

Hal. Soy contenta.

Zar. Y yo la mano
doy por èl , que ansi lo hará.

Cof. Muy bien negociado està.

Hal. Si has de venir , vè temprano.

Zar. Què viento es este que corre,
Christiano?

Vib. Norte parece,
y en èl la ventura ofrece
el que nos guia , y focorre.

Zar. Fuese ya tu compañero
à España?

Vib. Ya havrà seis dias.

Zar. Solo sin èl quedarias.

Vib. Sì quedè , mas verle espero
con brevedad.

Zar. Què tan presto?

Vib. Partiriame mañana,
si huviesse Baxèl.

Hal. Christiana,
alza el rostro, què es aquesto?
Muy melancólica estás:
què tienes? què sientes? di.

Cof. Vamos , señora , de aqui,
aunque he de morir do vàs,
porque me dà el corazon
saltos , que me rompe el pecho.

Zar. el madrugar lo havrà hecho.

Cof. Y haver visto una vision,
que si no es cosa fingida,

y en buen discurso trazada,
el fin de aquesta jornada
ha de ser el de mi vida.

Fer. Todas son fantasmas vanas;
Costanza , no hay que temer.

Cof. Presto lo echarè de vèr.

Zar. Medrosas son las Christianas:

Cof. No mucho, puesto que hay tal,
que se espanta de los Cielos:
iba à decir de los zelos,
y no dixera muy mal.

Hal. Queda con Alà, mi Hernando
y mira que vengas luego,
que te lo mando , y lo ruego.

Cof. Basta decir , te lo mando.

Entranse las tres.

Vib. Vamos , quizà la ventura
havrà tan prospera sido,
que Don Lope sea venido,
y no hay perder coyuntura.

Entrafe Vibanco , y Don Fernando

*Sale el padre con un paño blanco en-
sangrentado , como que lleva en
èl los bueßos de Francis-
quito.*

Pad. Ossorio harè que los guarde:
temo que esta escuridad,
ò me turbè , ò lleve tarde.
O quan proprio es de mi edad
ser temeroso , y cobarde!
Mas estas reliquias santas
encaminaràn mis plantas
al jardin de Agimorato:

menester es gran recato
donde hay aliechanzas tantas.

Entrafe.

Sale Don Fernando , y Vibanco.

Vib. En la mar està sin duda,
que haver à tierra llegado
muestra este plato quebrado:
à nuestra señal se acuda:
hiere , amigo , el pedernal,
porque saques de la lumbre,
que trayga , guie , y alumbre
todo el bien de nuestro mal.

Fer. No vès como otras centellas
corresponden à las nuestras?

Vib. Llama à tan alegres muestras,
no centellas , sino estrellas.
Sossiega , y escucha el sòn
manfo de los santos remos.

Fer. Màs à la orilla lleguémos:
no hay que dudar , ellos son.

*Entran Don Lope , y el Patron de
la Barca.*

Lop. Es Vibanco?

Vib. El mismo foy.

Lop. Està Zara en el jardin?

Vib. Sì amigo.

Lop. Felice fin
dà el Cielo à mis males oy.

Vib. Abrazame.

Lop. No hay lugar
de cumplimientos agora;
vè por ella.

Vib. Sea en buen hora:
poco podràs esperar.

Fer. Quieres que vaya contigo,
amigo?

Vib. No hay para què,
que yo solo las traerè
en un instante conmigo,
que todos estàn à punto,
sin dormir , esto esperando.

Lop. Pues parte , amigo , volando:

Patr. Estàn lejos?

Vib. Aqui junto.

Entrafe Vibanco.

Patr. O si no tardassen mucho,
que es el viento favorable.

Lop. Sossiegaos , ninguno hable,
que cierto rumor escucho.

Patr. A la Barca nos volvamos,
hasta vèr lo que es , señor.

Lop. Quedito , no hagais rumor,
que aqui seguros estamos.

*Entran Vibanco , Zara , Costanza,
el Padre con un paño blanco , dan-
do muestra que lleva los buessos de
Francisquito, Ossorio, el Sacristàn,
y otros Christianos, que pu-
dieren salir.*

Vib. Estaban alerta , y vieron
las señales en la mar,
y sin poderme esperar,
à la marina corrieron.

Ahorraronme el camino.

Of. Esta es suerte milagrosa.

Lop. Do està mi estrella hermosa?

Zar. Do està mi norte divino?

Pa. No es tiempo de cumplimiètos:
à embarcar, que el viento carga.

O liviana , y santa carga,
haced propicios los vientos.

Sac. Ya yo estaba rescatado;
pero con todo me irè.

Pat. Hay mas Christianos?

Fer. No sè.

Vi. Los que he podido he juntado.

Cof. Vamos , no despierte Halima,

Fer. Quieres que por ella vuelva?

Pat. Todo el mundo se resuelva
de embarcarse.

Cof. Te lastima
dexar tu ama?

Fer. Y mi amo
quisiera que aqui se hallára.

Lop. Vamos , Zara.

Zar. Ya no Zara,
fino Maria me llamo.

Lop. No de la imaginacion
este trato se sacò,
que la verdad lo fraguò
bien lejos de la ficcion.
Dura en Argèl este cuento
de amor , y dulce memoria;
y es bien que verdad , y historia
alegre al entendimiento:
y aun oy se hallaràn en èl
la ventana , y el jardin,
y aqui dà este trato fin,
que no le tiene el de Argèl.

Fin de la Comedia.



ENTREMES

DEL JUEZ DE LOS DIVORCIOS.

Sale el Juez, y otros dos con él, que son Escribano, y Procurador, y sientase en una silla: salen el Vejete, y Mariana su muger.

Mar. **A**UN bien que està ya el señor Juez de los Divorcios sentado en la silla de su Audiencia: de esta vez tengo de quedar dentro, ò fuera: de esta vegada tengo de quedar libre de pedido, y alcavala, como el gavi-lán.

Vej. Por amor de Dios, Mariana, que no almodonees tanto tu negocio: habla passo, por la Passion que Dios passò: mira que tienes atronada à toda la vecindad con tus gritos; y pues tienes delante al señor Juez, con menos voces le puedes informar de tu justicia.

Juez. Què pendencia traeis, buena gente?

Mar. Señor, divorcio, divorcio, y mas divorcio, y otras mil veces divorcio.

Juez. De quièn, ò por què, señora?

Mar. De quièn? de este viejo, que està presente.

Juez. Por què?

Mar. Porque no puedo sufrir sus impertinencias, ni estàr contino atenta à curar todas sus enfermedades, que son sin numero; y no me criaron à mì mis padres para ser hospitalera, ni enfermera: muy buen dote llevè al poder de esta espuerta de hueffos, que me tiene consumidos los dias de la vida: quando entrè en su poder me relumbraba la cara como un espejo, y agora la tengo con una vara de frisa encima. V. m. señor Juez, me descase, si no quiere que me ahorque: mire, mire los surcos que tengo por este rostro, de las lagrimas que derramo cada dia, por verme casada con esta anotomía.

Juez. No lloreis, señora, baxad la voz, y enjugad las lagrimas, que yo os harè justicia.

Mar.

Mar. Dexeme V. m. llorar, que con esto descanse. En los Reynos, y en las Republicas bien ordenadas havia de ser limitado el tiempo de los matrimonios; y de tres en tres años se havian de deshacer, ò confirmarse de nuevo, como cosas de arrendamiento, y no que hayan de durar toda la vida, con perpetuo dolor de entrambas partes.

Juez. Si esse arbitrio se pudiera, ò debiera poner en práctica, y por dineros, ya se huviera hecho; pero especificad mas, señora, las ocasiones que os mueven à pedir divorcio.

Mar. El Invierno de mi marido, y la Primavera de mi edad: el quitarme el sueño, por levantarme à media noche à calentar paños, y saquillos de salvado para ponerle en la hijada: el ponerle hora aquesto, hora aquella ligadura, que ligado le vea yo à un palo por Justicia: el cuidado que tengo de ponerle de noche alta la cabecera de la cama, jaraves lenitivos, porque no se ahogue del pecho; y el estar obligada à sufrirle el mal olor de la boca, que le huele mal à tres tiros de arcabuz.

Escr. Debe de ser de alguna muela podrida.

Vej. No puede ser, porque lleve el diablo la muela, ni diente, que tengo en toda ella.

Proc. Pues ley hay, que dice (segun he oido decir) que por solo el mal olor de la boca se puede descafar la muger del marido, y el marido de la muger.

Vej. En verdad, señores, que el mal aliento, que ella dice que tengo, no se engendra de mis podridas muelas, pues no las tengo, ni menos procede de mi estómago, que està sanissimo, sino de essa mala intencion de su pecho. Mal conocen Vs. ms. à esta señora, pues à fé que si la conocieffen, que la ayunarian, ò la santiguarian. Veinte y dos años hà, que vivo con ella martyr, sin haver sido jamàs confessor de sus insolencias, de sus voces, y de sus fantasias; y ya và para dos años, que cada dia me và dando bayvenes, y empujones ácia la sepultura, à cuyas voces me tiene medio sordo, y à puro reñir, sin juicio. Si me cura, como ella dice, curame à regaña dientes, habiendo de ser suave la mano, y la con-

condicion del medico. En resolucion, señores, yo soy el que muero en su poder, y ella es la que vive en el mio, porque es señora, con me-ro mixto imperio, de la hacienda que tengo.

Mar. Hacienda vuestra? y qué hacienda teneis vos, que no la hayais ganado con la que llevastes en mi dote? y son mios la mitad de los bienes gananciales, mal que os pese; y de ellos, y de la dote, si me muriese agora, no os dexaria valor de un maravedì, porque veais el amor que os tengo.

Juez. Decid, señor, quando entrastes en poder de vuestra muger, no entrastes gallardo, sano, y bien acondicionado?

Vej. Ya he dicho, que ha veinte y dos años que entrè en su poder, como quien entra en el de un Comitre Calabrès à remar en Galeras de por fuerza, y entrè tan sano, que podia decir, y hacer, como quien juega à las pintas.

Mar. Cedacico nuevo, tres dias en estaca.

Juez. Callad, callad, nora en tal muger de bien, y andad con Dios, que yo no hallo causa para descafaros; y

pues comisteis las maduras, gustad de las duras, que no està obligado ningun marido à tener la velocidad, y corrida del tiempo que no passe por su puerta, y por sus dias; y descontad los malos que aora os dà, con los buenos que os diò quando pudo, y no repliqueis mas palabra.

Vej. Si fuese posible, recebi-ria gran merced que V. m. me la hiciesse de despenarme, alzandome esta carcer-leria; porque dexandome asì, haviendo ya llegado à este rompimiento, serà de nuevo entregarme al verdugo, que me martyrice; y si no hagamos una cosa, encierrese ella en un Monest-rio, y yo en otro: partamos la hacienda, y de esta suerte podremos vivir en paz, y en servicio de Dios lo que nos queda de la vida.

Mar. Malos años: bonica soy yo para estar encerrada: no fino llegaos à la niña, que es amiga de redes, de tor-nos, rejas, y escuchas: en-cerraos vos, que lo podreis llevar, y sufrir, que ni te-neis ojos con que ver, ni oï-dos con que oir, ni pies con que andar, ni manos con que tocar, que yo que estoy
sa-

sana , y con todos mis cinco sentidos cabales , y vivos: quiero usar de ellos à la descubierta , y no por bruxula , como quinola dudosa.

Escr. Libre es la muger.

Proc. Y prudente el marido; pero no puede mas.

Juez. Pues yo no puedo hacer este divorcio , quia nullam invenio caulam.

Entra un Soldado, bien aderezado , y su muger Doña Guiomar.

Guiom. Bendito sea Dios , que se me ha cumplido el deseo que tenia de verme ante la presencia de V. m. à quien suplico , quan encarecidamente puedo, sea servido de descasarme de este.

Juez. Què cosa es de este? No tiene otro nombre? bien fuera que dixerades siquiera, de este hombre.

Guiom. Si èl fuera hombre , no procuràra yo descasarme.

Juez. Pues què es?

Guiom. Un leño.

Sold. Por Dios que he de ser leño en callar , y en sufrir, quizá con no defenderme, ni contradecir à esta muger, el Juez se inclinara à condenarme , y pensando que me castiga , me sacara de cauti-

verio , como si por milagro se librasse un cautivo de las mazmorras de Tetuan.

Proc. Hablad mas comedido, señora , y relatad vuestro negocio sin improprios de vuestro marido , que el señor Juez de los Divorcios, que està delante , mirara rectamente por vuestra justicia.

Guiom. Pues no quieren Vs. ms. que llame leño à una estatua , que no tiene mas acciones que un madero?

Mar. Esta, y yo nos quejamos sin duda de un mismo agravio.

Guiom. Digo en fin, señor mio, que à mi me casaron con este hombre , ya que quiere V. m. que assi lo llame , pero no es este hombre con quien yo me casè.

Juez. Cómo es esto? que no os entiendo.

Guiom. Quiero decir, que pensè que me casaba con un hombre moliente , y corriente , y à pocos dias hallè, que me havia casado con un leño , como tengo dicho, porque èl no sabe qual es su mano derecha, ni busca medios , ni trazas para gran- gear un real con que ayude à sustentar su casa , y familia : las mañanas se le pasan

en oír Missa , y en estarle en la Puerta de Guadalupe murmurando, sabiendo nuevas , diciendo , y escuchando mentiras ; y las tardes, y aun las mañanas , tambien se va de casa en casa de juego , y alli sirve de numero à los mirones , que segun he oído decir , es un genero de gente à quien aborrecen en todo extremo los gariteros. A las dos de la tarde viene à comer , sin que le hayan dado un real de barato , porque ya no se usa el darlo: vuélvese à ir : vuelve à media noche : cena, si lo halla, y si no , santiguase , bostezar , y acuestale , y en toda la noche no fosiiega , dando vueltas. Preguntole què tiene? Respondeme , que està haciendo un soneto en la memoria para un amigo, que se le ha pedido ; y dà en ser Poeta , como si fuesse oficio con quien no estuviesse vinculada la necesidad de el mundo.

Sold. Mi señora Doña Guiomar en todo quanto ha dicho no ha salido de los límites de la razon ; y si yo no la tuviera en lo que hago , como ella la tiene en lo que dice , ya havia yo de haver procurado algun favor de palillos

de aqui , ò de alli , y procurar verme como se ven otros hombreitos aguditos, y bulliciosos con una vara en las manos , y sobre una mula de alquiler pequeña , seca , y maliciosa , sin mozo de mulas que le acompañe , porque las tales mulas nunca se alquilan , sino à faltas , y quando están de nones : sus alforzitas à las ancas , en la una un cuello , y una camisa , y en la otra su medio queso , y su pan , y su bota, sin añadir à los vestidos que trae de rua, para hacellos de camino, sino unas polaynas, y una sola espuela , y con una comission, y aun comen en el seno , sale por essa Puente Toledana raspahilando, à pesar de las malas mañanas de la harona , y à cabo de pocos dias embia à su casa algun pernil de tocino , y algunas varas de lienzo crudo : en fin de aquellas cosas que valen baratas en los Lugares del distrito de su comission , y con esto sustenta su casa , como el pecador mejor puede ; pero yo , que ni tengo oficio , no sè què hacerme , porque no hay señor que quiera servirse de mi , porque soy casado, así que me será forzoso suplicar

à

à V. m. señor Juez, pues ya por pobres son tan enfadosos los hidalgos, y mi muger lo pide, que nos divida, y aparte.

Guion. Y hay mas en esto, señor Juez, que como yo veo, que mi marido es tan para poco, y que padece necesidad, muèrome por remedialle, pero no puedo, porque en resolucion soy muger de bien, y no tengo de hacer vileza.

Sold. Por esto solo merecia ser querida esta muger; pero debaxo de este pundonor tiene encubierta la mas mala condicion de la tierra: pide zelos sin causa: grita sin por què: presume sin hacienda; y como me vè pobre, no me estima en el bayle del Rey Perico; y es lo peor, señor Juez, que quiere, que à trueco de la fidelidad que me guarda, le sufra, y disimule millares de millares de impertinencias, y desabrimientos que tiene.

Guion. Pues no? Y por què no me haveis vos de guardar à mi decoro, y respeto, siendo tan buena como soy?

Sold. Oid, señora Doña Guionmar: aqui delante de estos señores os quiero decir esto: Por què me haceis cargo de

que sois buena, estando vos obligada à serlo, por ser de tan buenos padres nacida, por ser Christiana, y por lo que debeis à vos misma? Bueno es que quieran las mugeres, que las respeten sus maridos, porque son castas, y honestas, como si en solo esto consistiesse de todo en todo su perfeccion, y no echan de vèr los desagaderos, por donde desaguan la fineza de otras mil virtudes que les faltan. Què se me dà à mi, que seais casta con vos misma, puesto que se me dà mucho si os descuidais de que lo sea vuestra criada, y si andais siempre rostrituerta, enojada, zelosa, pensativa, manirrota, dormilona, perezosa, pendenciera, gruñidora, con otras insolencias de este jaez, que bastan à consumir las vidas de doscientos maridos? Pero con todo esto, digo, señor Juez, que ninguna cosa de estas tiene mi señora Doña Guionmar, y confieso, que yo soy el leño, el inhàbil, el dexado, y el perezoso; y que por ley de buen govier-
no, aunque no sea por otra cosa, està V. m. obligado à descasarnos, que desde aqui di-

digo, que no tengo ninguna cosa que alegar contra lo que mi muger ha dicho, y que doy el pleyto por concluso, y holgarè de ser condenado.

Guion. Què hay que alegar contra lo que tengo dicho? que no me dais de comer à mi, ni à vuestra criada, y monta que son muchas, fino una, y aun essa sietemefina, que no come por un grillo.

Esc. Sossieguense, que vienen nuevos demandantes.

Entra uno vestido à lo Medico, y es Cirujano, y Aldonza de Minjaca, su muger.

Cir. Por quatro causas bien bastantes vengo à pedir à V. m. señor Juez, haga divorcio entre mi, y la señora Doña Aldonza de Minjaca, mi muger, que està presente.

Juez. Resoluto venis: decid las quatro causas.

Cir. La primera, porque no la puedo ver mas que à todos los diablos: la segunda, por lo que ella se sabe: la tercera, por lo que yo me callo: la quarta, porque no me lleven los demonios, quando de esta vida vaya, si he de durar en su compania hasta mi muerte.

Tom. I.

Proc. Bastantissimamente ha probado su intencion.

Min. Señor Juez, V. m. me oyga, y advierta, que si mi marido pide por quatro causas divorcio, yo le pido por quatrocientas. La primera, porque cada vez que le veo, hago cuenta que veo al mismo Lucifer: la segunda, porque fui engañada quando con el me casè, porque el dixo, que era Medico de pulso, y remaneciò Cirujano, y hombre que hace ligaduras, y cura otras enfermedades: que vâ à decir de esto à Medico la mitad del justo precio: la tercera, porque tiene zelos del Sol que me toca: la quarta, que como no le puedo ver, querria estàr apartada de el dos millones de leguas.

Escr. Quien diablos acertarà à concertar estos relojes, estando las ruedas tan desconcertadas?

Minj. La quinta:::

Juez. Señora, señora, si pensais decir aqui todas las quatrocientas causas, yo no estoy para escuchallas, ni hay lugar para ello: vuestro negocio se recibe à prueba, y andad con Dios, que hay otros negocios que despachar.

Cir. Què mas pruebas, fino
N que

que yo no quiero morir con ella , ni ella gusta de vivir conmigo.

Juez. Si effo bastasse para descasarse los casados , infinitissimos sacudirian de sus hombros el yugo del matrimonio.

Entra uno vestido de ganapan, con su caperuza quarteada.

Gan. Señor Juez , Ganapan soy , no lo niego , pero Christiano viejo , y hombre de bien à las derechas ; y si no fuesse que alguna vez me tomo del vino , ò èl me toma à mì , que es lo mas cierto , ya huviera sido Priorste en la Cofradia de los Hermanos de la carga ; pero dexando esto aparte , porque hay mucho que decir en ello , quiero que sepa el señor Juez , que estando una vez muy enfermo de los vaguidos de Baco , prometì de casarme con una muger errada : volví en mì , sanè , y cumplì la promessa , y casè-me con una muger , que saquè de pecado : pusela à ser placera : ha salido tan soberbia , y de tan mala condicion , que nadie llega à su tabla , con quien no riña , hora sobre el peso falto , hora sobre que le llegan à la fruta , y à

dos por tres les dà con una pesa en la cabeza , ò à donde topa , y los deshonra hasta la quarta generacion , sin tener hora de paz con todas sus vecinas ya parleras , y yo tengo de tener todo el dia la espada mas lista que un sacabuche para defendella , y no ganamos para pagar penas de pesos no maduros , ni de condenaciones de pependencias : querria , si V. m. fuesse servido , ò que me apartasse de ella , ò por lo menos le mudasse la condicion acelerada que tiene , en otra mas reportada , y mas blanda , y prometole à V. m. de descargalle de valde todo el carbon que comprare este Verano , que puedo mucho con los hermanos mercaderes de la costilla.

Cir. Ya conozco yo à la muger de este buen hombre , y es tan mala como mi Aldonza , que no lo puedo mas encarecer.

Juez. Mirad , señores , aunque algunos de los que aqui estais haveis dado algunas causas , que traen aparejada sentencia de divorcio , con todo effo es menester , que conste por escrito , y que lo digan testigos , y asì à todos os recibo à prueba ; pero què
es

es esto? musica, y guitarras en mi Audiencia? novedad grande es esta.

el fruto de sus pependencias, y necesidades.

Mus. Pues en verdad, que desde aqui hemos de ir regocijando la fiesta.

Entran dos Musicos:

Mus. Señor Juez, aquellos dos casados tan desavenidos, que V. m. concertò, reduxo, y apaciguò el otro dia, están esperando à V. m. con una gran fiesta en su casa, y por nosotros le embia à suplicar sea servido de hallarse en ella, y honrallos.

Juez. Eso harè yo de muy buena gana, y pluguiesse à Dios, que todos los presentes se apaciguassen como ellos.

Proc. De essa manera moririamos de hambre los Escrivanos, y Procuradores de esta Audiencia, que no, no, sino todo el mundo ponga demandas de divorcios, que al cabo, al cabo, los mas se quedan como se estaban, y nosotros havemos gozado de

Cantan los Musicos.

Entre casados de honor,
quãdo hay pleyto descubierto,
mas vale el peor concierto,
que no el divorcio mejor.

Donde no ciega el engaño
simple en que algunos están,
las riñas de por San Juan
son paz para todo el año.

Refucita alli el honor,
y el gusto, que estaba muerto,
donde vale el peor concierto
mas que el divorcio mejor.

Aunque la rabia de zelos
es tan fuerte, y rigurosa,
si los pide una hermosa,
no son zelos, sino cielos.

Tiene esta opinion amor,
que es el sabio mas experto,
que vale el peor concierto
mas que el divorcio mejor.

Fin de este Entremes.

5 ENTREMES

DEL RUFIAN VIUDO,

LLAMADO TRAMPAGOS.

*Sale Trampagos con un capuz de luto , y con el Vademecum,
su criado , con dos espadas de esgrima.*

Tramp. V Vademecum?

Vadem. V Señor.

Tram. Traes las morenas?

Vad. Traygolas.

*Tram. Está bien : muestra , y camina ;
y saca aqui la silla de respaldo,
con los otros asientos de por casa.*

Vad. Qué asientos? hay alguno por ventura?

*Tram. Saca el mortero puerco ; el broquel saca,
y el banco de la cama.*

*Vad. Está impedido ;
faltale un pie.*

Tram. Y es tacha?

Vad. Y no pequeña.

Entrafe Vademecum.

*Tram. Ha Periconas , Periconas mias,
y aun de todo el Concejo , en fin llegóse
el tuyo , yo quedé , tú te has partido,
y es lo peor , que no imagino à donde,
aunque , segun fue el curso de tu vida,
bien se puede creer piadosamente,
que estás en parte , aun no me determino
de señalarte asiento en la otra vida;
tendréla yo sin tí como de muerte;*

que

que no me hallára yo á tu cabecera
quando diste el espíritu á los ayres,
para que le acogiera entre mis labios,
y en mi estomago limpio le embasára!
Misericordia humana, quien de ti confia!
Ayer fui Periconá, oy tierra fria,
como dixo un Poeta celeberrimo.

Entra Chiquiznaque, Rufian.

Ruf. Mi so Trampagos, es possible sea
voacè tan enemigo fuyo,
que se entumbe, se encubra, y se trasponga
debaxo de essa sombra bayetuna
el Sol hampesco? So Trampagos, basta
tanto gemir, tantos suspiros bastan:
trueque voacè las lagrimas corrientes
en limosnas, y en Missas, y oraciones
por la gran Periconá, que Dios haya,
que importan mas que llantos, y sollozos.

Tram. Voacè ha garlado como un Tologo,
mi señor Chiquiznaque; pero en tanto
que encarrilo mis cosas de otro modo,
tome vueſſa merced, y platiquémos
una levada nueva.

Ruf. So Trampagos,
no es este tiempo de levadas: llueven,
ò han de llover oy pesames ad unia,
y hemonos de ocupar en levadicas?

Entra Vademecum con la silla muy vieja, y rota.

Vad. Bueno por vida mia: quien le quita
à mi señor de lineas, y posturas,
le quita de los dias de la vida.

Tram. Vuelve por el mortero, y por el banco,
y el broquèl no se olvide, Vademecum.

Vad. Y aun trayrè el affador, sartèn, y platos.

Tam. I.

N 3

Vuel-

Tram. Despues platicarémos una trêta,
única , à lo que creo , y peregrina,
que el dolor de la muerte de mi Angel,
las manos ata , y el sentido todo.

Ruf. De què edad acabò la mal lograda?

Tram. Para con sus amigas , y vecinas
treinta y dos años tuvo.

Ruf. Edad lozana.

Tram. Si vâ à decir verdad , ella tenia
cinquenta y seis ; pero de tal manera
supo encubrir los años , que me admiro:
O què teñir de canas ! ô què rizos,
yueltos de plata en oro los cabellos !
A seis del mes que viene harà quinze años,
que fue mi tributaria , sin que en ellos
me pusiesse en pendencia , ni en peligro
de verme palmeadas las espaldas.
Quince Quaresmas , si en la cuenta acierto,
passaron por la pobre desde el dia
que fue mi cara agradecida prenda,
en las quales sin duda susurraron
à sus oïdos treinta , y mas sermones,
y en todos ellos , por respeto mio,
estuvo firme , qual està à las olas
del mar movible la immovible roca:
Quántas veces me dixo la pobreta,
saliendo de los trances rigurosos
de gritos , y plegarias , y de ruegos,
sudando , y trasudando : Plega al Cielo,
Trampagos mio , que en descuento vaya
de mis pecados lo que aqui yo passo
por ti , dulce bien mio.

Ruf. Bravo triunfo.

Exemplo raro de immortal firmeza.

Allà lo havrà hallado.

Tram. Quien lo duda?

Ni aun una sola lagrima vertieron
jamàs sus ojos en las sacras Pláticas,
qual si de elparto, ò pedernal su alma
formada fuera.

Ruf. O hembra benemerita
de Griegas, y Romanas alabanzas!
De què murió?

Tram. De què? casi de nada:
los Medicos dixeron, que tenia
malos los hypocondrios, y los higados;
y que con agua de taray pudiera
vivir, si la beviera setenta años.

Ruf. No la bebió?

Tram. Murióse.

Ruf. Fue una necia:
bebierala hasta el dia del juicio,
que hasta entonces viviera: el yerro estuvo
en no hacerla fudar.

Tram. Sudò once veces.

Entra Vade mecum con los assientos referidos.

Ruf. Y aprovechóle alguna?

Tram. Casi todas:
siempre quedaba como un ginjo verde,
sana como un peruetano, ò manzana.

Ruf. Dícenme, que tenia ciertas fuentes
en las piernas, y brazos.

Tram. La sin dicha
era un Aranjuez; pero con todo
oy come en ella la que llaman tierra,
de las mas blancas, y hermosas carnes,
que jamàs encerraron sus entrañas;
y si no fuera porque havrà dos años,
que comenzò à dañarsele el aliento,
era abrazarla, como quien abraza
un tiesto de albahaca, ò clavellinas.

Ruf. Neguijòn debió ser, ò corrimiento

el que dañò las perlas de su boca:
quiero decir , sus dientes , y sus muelas:

Tram. Una mañana amaneciò sin ellos.

Vad. Así es verdad , mas fue de esso la causa;
que anocheçiò sin ellos : de los finos
cinco acertè à contarle , de los falsos
doce dissimulaba en la covacha.

Tram. Quièn te mete à ti en esto , mentecato?

Vad. Acredito verdades.

Tram. Chiquiznaque,
ya se me ha reducido à la memoria
la treta de denantes : toma , y vuelve
al ademàn primero.

Vad. Pongan pausa,
y quedese la treta en esse punto;
que acuden Moscovitas al reclamo:
la Repulida viene , y la Pizpita,
y la Mostrenca , y el Jayàn Juan Claros:

Tram. Vengan en hora buena : vengan ellos
en cien mil norabuenas.

*Entran la Repulida , la Pizpita , la Mostrenca , y
el Rufian Juan Claros.*

Juan. En las mismas
estè mi sor Trampagos:

Rep. Quiera el Cielo
mudar su escuridad en luz clarissima:

Pizp. Dessollado le vießen ya mis lumbres
de aquel pellejo lóbrego , y escuro.

Most. Jesus , y què fantasma noturnina:
Quitenmele delante.

Vad. Melindricos.

Tram. Fuera yo un Polifemo , un Antropofago,
un Troglodita , un barbaro Zoylo,
un Caymàn , un Caribe , un come vivos,
si de otra suerte me adornára en tiempo
de tamaña desgracia.

Juan.

Juan. Razon tiene.

Tram. He perdido una mina Potosisca,
un muro de la yedra de mis faltas,
un arbol de la sombra de mis ansias.

Juan. Era la Periconá un pozo de oro.

Tram. Sentarse à prima noche , y à las horas
que se echa el golpe , hallarse con sesenta
numos en quartos , por ventura es barro?
Pues todo esto perdí en la que ya pudre.

Rep. Confieso mi pecado : siempre tuve
envidia à su no vista diligencia:
no puedo mas , yo hago lo que puedo,
pero no lo que quiero.

Pizp. No te penes,
pues vale mas aquel que Dios ayuda,
que el que mucho madruga: ya me entiendes.

Vad. El refrán vino aqui como de molde:
tal os dè Dios el sueño , mentecatas.

Most. Nacidas somos : no hizo Dios à nadie,
à quien desamparasse : poco valgo;
pero en fin cómo , y ceno , y à mi Cuyo
le traygo mas vestido que un palmito.
Ninguna es fea , como tenga brios:
feo es el diablo.

Vad. Alega la Mostrenca
muy bien de su derecho , y alegára
mejor , si se añadiera el ser muchacha,
y limpia , pues lo es por todo extremo.

Ruf. En el que està Trampagos me dà lastima.

Tram. Vestime este capuz , mis dos lanternas
converti en alquitaras.

Vad. De Aguardiente?

Tram. Pues tanto cielo yo , hi de malicias?

Vad. A quatro lavanderas de la puente
puede dàr quince , y falta en la colambre:
miren què ha de llorar , sino agua-ardiente?

Juan. Yo soy de parecer, que el gran Trampagos
ponga silencio à su continuo llanto,

y vuelva al sicut erat in principio:
digo à sus olvidadas alegrías,
y tome prenda, que las tuyas quite,
que es bien que el vivo vaya à la hogaza,
como el muerto se vâ à la sepultura.

Rep. Zonzorino Caton es Chiquiznaque.

Pizp. Pequeña soy, Trampagos, pero grande
tengo la voluntad para servirte:
no tengo Cuyo, y tengo ochenta cobas.

Rep. Yo ciento, y soy dispuesta, y nada lerda.

Mos. Veinte y dos tengo yo, y aun veinte y quatro,
y no soy mema.

Rep. O mi Jezùz, què es esto?
contra mì la Pizpita, y la Mostrenca?
en tela quieres competir conmigo,
culebrilla de alambre, y tù, pazguata!

Pizp. Por vida de los huesños de mi abuela
Doña Mari bobales monda hispolas,
que no la estimo en un feluz Morisco.
Han visto el Angel tonto almidonado,
cómo quiere empinar-se sobre todas?

Most. Sobre mì no, à lo menos, que no sufro
carga, que no me ajuste, y me convenga.

Juan. Adviertan, que desfiendo à la Pizpita.

Ruf. Consideren, que està la Repulida
debaxo de las alas de mi amparo.

Vad. Aqui fue Troya: aqui se hacen rajas:
los de las cachas amarillas salen:
aqui otra vez fue Troya.

Rep. Chiquiznaque,
no he menester que nadie me desfienda:
aparta, tomarè yo la venganza,
rasgando con mis manos pecadoras
la cara de membrillo quartanario.

Juan. Repulida, respeto al gran Juan Claròs.

Pizp. Dexala venga: dexala que llegue
essa cara de masa mal sobaca.

Entra uno muy alborotado.

Uno.

Uno. Juan Claros , la Justicia , la Justicia,
el Alguacil de la Justicia viene
la calle abaxo.

Entrafe luego.

Juan. Cuerpo de mi padre,
no páro mas aqui.

Tramp. Tenganse todos:
ninguno se alborote , que es mi amigo
el Alguacil : no hay que tenerle miedo.

Torna à entrar.

Uno. No viene acá , la calle abaxo cuela. *Vase.*

Ruf. El alma me temblaba ya en las carnes,
porque estoy desterrado.

Tramp. Aunque viniera
no nos hiciera mal , yo lo sè cierto,
que no puede chillar , porque està untado.

Vad. Cesse , pues , la pendencia , y mi for sea
el que escoja la prenda que le quadre,
ò le esquine mejor.

Rep. Yo soy contenta.

Pizp. Y yo tambien.

Mostr. Y yo.

Vad. Gracias al Cielo,
que he hallado à tan gran mal, tan gran remedio.

Tramp. Aburrome , y escojo.

Mostr. Dios te guie.

Rep. Si te aburres , Trampagos , la escogida
tambien será aburrida.

Tramp. Errado anduve,
sin aburrirme escojo.

Mostr. Dios te guie.

Tramp. Digo que escojo aqui à la Repulida.

Juan. Con su pan se la coma Chiquiznaque.

Ruf. Y aun sin pan, que es sabrosa en qualquier modo.

Rep.

Rep. Tuya soy , ponme un clavo , y una S:
en estas dos mexillas.

Pizp. O hechicera.

Most. No es sino venturosa , no la envidies,
porque no es muy Catholico Trampagos,
pues ayer enterrò à la Periconna,
y oy la tiene olvidada.

Rep. Muy bien dices.

Tramp. Este capuz arruga , Vademecum,
y dile al padre , que sobre èl te preste
una docena de reales.

Vad. Creo,

que tengo yo catorce.

Tramp. Luego , luego,

parte , y trae seis azumbres de lo caro;
alas pon en los pies.

Vad. Y en las espaldas.

*Entrafe Vademecum con el capuz , y queda en cuer-
po Trampagos.*

Tramp. Por Dios que si durára la bayeta,
que me pudieran enterrar mañana.

Rep. Ay lumbré de estas lumbres, que son tuyas,
y quan mejor estás en este trage,
que en el otro sombrío , y malenconico.

Entran dos Musicos sin guitarras.

1. Tras el olor del jarro nos venimos
yo , y mi compadre.

Tramp. En hora buena sea:
y las guitarras?

1. En la tienda quedan:
vaya por ellas Vademecum.

2. Vaya:
mas yo quiero ir por ellas.

1. De camino

diga à mi::: oislo? que si viene alguno
al rapio rapis , que me aguarde un poco;
que no harè sino colar seis tragos,
y cantar dos tonadas , y partirme,
que ya el señor Trampagos , segun muestra,
està para tomar armas de gusto.

Vuelve Vademecum.

Vad. Ya està en el antefala el jarro:

Tramp. Trayle.

Vad. No tengo taza:

Tramp. Ni Dios te la depàre:

el cuerno de orinar no està estrenado;
tracle , que te maldiga el Cielo santo,
que eres bastante à deshorrar un Duque:

Vad. Sossieguese , que no ha de faltar copa.
y aun copas , aunque sean de sombreros,
à buen seguro , que este es churrullero.

*Entra uno como cautivo , con una cadena al hom-
bro , y ponesse à mirar à todos muy atento,
y todos à él.*

Rep. Jesus : es vision esta? què es aquesto?

No es este Escarramàn? èl es sin duda:

Escarramàn del alma , dame , amores,
effos brazos , coluna de la hampa.

Tram. O Escarramàn , Escarramàn amigo;

cómo es esto? à dicha eres estatua?

rompe el silencio , y habla à tus amigos:

Pizp. Què trage es este , y què cadena es esta?

Eres fantasma à dicha? yo te toco,

y eres de carne , y hueffo.

Mostr. El es , amiga:

no lo puede negar , aunque mas calle.

Esc.

Esc. Yo soy Escarramàn , y estèn atentos
al cuento breve de mi larga historia.

*Vuelve el Barbero con dos guitarras , y dà la una
al compañero.*

Diò la Galera al traste en Berberia,
donde la furia de un Juez me puso,
por espaldèr de la finiestra vanda:
mudè de cautiverio , y de ventura:
quedè en poder de Turcos por esclavo:
de alli à dos meses , como el Cielo plugo,
me levantè con una Galeota:
cobrè mi libertad , y ya soy mio:
hice voto , y promessa inviolable,
de no mudar de ropa , ni de carga,
hasta colgarla de los muros santos
de una devota Hermita , que en mi tierra
llaman de San Millàn de la Cogolla,
y este es el cuento de mi estraña historia,
digna de atesorarla en mi memoria:
la Mendez no estará ya de provecho:
vive?

Juan. Y està en Granada à sus anchuras.

Ruf. Alli le duele al pobre toda via.

Esc. Què se ha dicho de mi en aqueste mundo,
en tanto que en el otro me han tenido
mis desgracias , y gracia?

Most. Cien mil cosas:

ya te han puesto en la horca los Farfantes.

Pizp. Los muchachos han hecho pepitoria
de todas tus medulas , y tus huesos.

Rep. Hante vuelto divino , què mas quieres?

Ruf. Cantante por las plazas , por las calles:
baylante en los theatros , y en las casas:
has dado que hacer à los Poetas,
mas que diò Troya al Mantuano Titiro.

Juan. Oyente resonar en los establos.

Rep.

Rep. Las fregonas te alaban en el rio:

los mozos de cavallos te almohazan.

Ruf. Tundete el Tundidor con sus tixeras:

inuy mas que el potro rucio eres famoso.

Most. Han passado à las Indias tus palmèos:

en Roma se han sentido tus desgracias,

y hante dado botines sine numero.

Vad. Por Dios que te han molido como alheña,

y te han desmenuzado como flores;

y que eres mas sonado, y mas mocofo,

que un relox, y que un niño de doctrina:

De ti han dado querella todos quantos

bayles passaron en la edad del gusto,

con apretada, y dura residencia,

pero llevóse el tuyo la excelencia.

Esc. Tenga yo fama, y haganme pedazos:

de Epheso el Templo abrafarè por ella.

*Tocan de improviso los Musicos, y comienzan à
cantar este Romance.*

Ya saliò de las gurapas
el valiente Escarramàn,
para affombro de la gura,
y para bien de su mal.

Esc. Es aquesto brindarme por ventura?

Pienfan se me ha olvidado el regodeo?

pues mas ligero vengo, que solia,

sino toquen, y vaya, y fuera ropa.

Pizp. O flor, y fruto de los baylarines,

y què bueno has quedado.

Vad. Suelto, y limpio.

Juan. El honrarà las bodas de Trampagos.

Esc. Toquen, veràn que soy hecho de azogue:

Mus. Vayanse todos por lo que cantàre,

y no ferà possible que se yerren.

Esc. Toquen, que me deshago, y que me bullo:

Rep. Ya me muero por verle en la estacada.

Mus.

Mus. Estèn alerta todos.

Ruf. Ya lo estamos.

C A N T A N.

Ya saliò de las gurapas
el valiente Escarramàn,
para assombro de la gura,
y para bien de su mal.
Ya vuelve à mostrar al mundo
su felice habilidad,
su ligereza , y su brio,
y su presencia Real.
Pues falta la Coscolina,
supla agora en su lugar
la Repulida olorosa,
mas que la flor de azahar:
y en tanto que se remonda
la Pizpita sin igual,
de la gallarda el passeo
nos muestre aqui Escarramàn.

Tocan la gallarda , danzala Es-
carramàn , que le ha de hacer el
baylarin : y en haviendo becho
una mudanza , prosiguese
el Romance.

La Repulida comience,
con su brio , à rastrear,
pues ella fue la primera,
que nos le vino à mostrar.
Escarramàn la acompañe,
la Pizpita otro que tal,
Chiquiznaque , y la Mostrenca,
con Juan Claros el galan.
Vive Dios que vâ de perlas;
no se puede desear

mas ligereza , ò mas garvo;
mas certeza , ò mas compàs.
A ello , hijos , à ello:
no se pueden alabar
otras ninfas , ni otros rufos,
que nos pueden igualar.
O què desmayar de manos;
ò que huír , y què juntar:
ò què nuevos laberintos,
donde hay salir, y hay entrar.
Muden el bayle à su gusto,
que yo le sabrè tocar
el canario, ò las gambetas,
ò al villano se lo dâ:
zarabanda , ò zambapalo,
el pesame de ello , y mas:
el Rey Don Alonso el Bueno;
gloria de la antigüedad.

Esc. El canario , si le tocan,
à solas quiero baylar.

Mus. Tocaréle yo de plata,
tù de oro le baylaràs.

Toca el canario , y bayla solo Es-
carramàn : y en haviendole
baylado diga.

Esc. Vaya el Villano à lo burdo,
con la cebolla , y el pan,
y acompañenme los tres.

Mus. Que te bendiga San Juan.

Baylan el villano , como bien sa-
ben:

ben: y acabado el villano, pida
Escarramàn el bayle que qui-
siere, y acabado, diga
Trampagos.

Tr. Mis bodas se han celebrado
mejor que las de Roldàn:
todos digan como digo:
viva, viva Escarramàn.
Ted. Viva, viva.

ENTREMES 6

DE LA ELECCION DE LOS Alcaldes de Daganzo.

Salen el Bachillèr Pesuña : Pedro Estornudo , Escrivano;
Panduro , Regidor; y Alonso Algarrova , Regidor.

Pand. **R** Ellanense, que todo saldrà à quaxo,
si es que lo quiere el Cielo benditissimo;

Al. Mas echemos à doce, y no se venda:
paz, que no serà mucho que salgamos
bien del negocio, si lo quiere el Cielo,
que quiera, ò que no quiera, es lo que importa;

Pand. Algarrova, la lengua se os deslicia:
habrad acomedido, y de buen rejo,
que no me suenan bien essas palabras,
quiera, ò no quiera el Cielo: por san junco,
que como presomìs de resabido,
os arrojaìs à troche moche en todo.

Alg. Christiano viejo soy à todo ruedo,
y creo en Dios à pies jontillas.

Bac. Bueno:

no hay mas que desear.

Al. Y si por suerte
hablè mal, yo confieso, que soy ganfo;
y doy lo dicho por no dicho.

Esc. Basta:

Tom.I.

Q

no

no quiere Dios del pecador más malo,
fino que viva , y se arrepienta.

Al. Digo,

que vivo , y me arrepiento , y que conozco,
que el Cielo puede hacer lo que èl quisiere,
fin que nadie le pueda ir à la mano,
especial quando llueve.

Pand. De las nubes,

Algarrova , cae el agua , no del Cielo.

Al. Cuerpo del mundo , si es que aqui venimos
à reprochar los unos à los otros,
diganmoslo , que à fé que no le falten
reproches à Algarrova à cada passo.

Bac. Redeamus ad rem , señor Panduro,

y señor Algarrova , no se passe
el tiempo en niñerías escusadas:

juntamonos aqui para disputas

impertinentes? Bravo caso es este,

que siempre que Panduro , y Algarrova
estàn juntos , al punto se levantan
entre ellos mil borrascas , y tormentas
de mil contradictorias intenciones.

Esc. El señor Bachiller Pefuña tiene

demasiada razon : vengase al punto,

y mirese què Alcaldes nombrarémós

para el año que viene , que sean tales,

que no los pueda calumniar Toledo,

fino que los confirme , y dè por buenos,

pues para esto ha sido nuestra junta.

Pand. De las Varas hay quatro pretensores,

Juan Berrocal , Francisco de Humillos,

Miguèl Jarrete , y Pedro de la Rana,

hombres todos de chapa , y de caletre,

que pueden gobernar , no que à Daganzo,
fino à la misma Roma.

Al. A Romanillos.

Esc. Hay otro apuntamiento ? por san pito,
que me salga del corro.

Al.

Al. Bien parece,
que se llama Estornudo el Escrivano,
que así se le encarama, y sube el humo:
fósiéguese, que yo no diré nada.

Pand. Hallarse han por ventura en todo el sorbe?

Al. Qué es sorbe? sorbe huevos? Orbe diga
el discreto Panduro, y ferle ha sano.

Pand. Digo, que en todo el mundo no es posible,
que se hallen quatro ingenios como aquestos
de nuestros pretensores.

Al. Por lo menos
yo sé que Berrocal tiene el mas lindo
distinto.

Esc. Para qué?

Al. Para ser sacre
en esto de Mojon, y Catavinos.
En mi casa probó los dias passados
una tinaja, y dixo, que sabía
el claro vino à palo, à cuero, y hierro:
acabó la tinaja su camino,
y hallóse en el asiento de ella un palo
pequeño, y de él pendia una correa
de cordován, y una pequeña llave.

Esc. O rara habilidad! ó raro ingenio!
Bien puede gobernar el que tal sabe,
à Alanis, y à Cazalla, y aun à Esquivias.

Al. Miguél Jarrete es aguilá.

Bac. En qué modo?

Al. En tirar con un arco de bodoques.

Bac. Qué tan certero es?

Al. Es de manera,
que si no fuese porque los mas tiros
se dà en la mano izquierda, no havria pajaró
en todo este contorno.

Bac. Para Alcalde
es rara habilidad, y necesaria.

Al. Qué diré de Francisco de Humillos?
un zapato remienda, como un fastre:

Pues Pedro de la Rana : no hay memoria,
que à la fuya se iguale : en ella tiene
del antiguo , y famoso perro de Alva
todas las coplas , sin que letra falte.

Pand. Este lleva mi voto.

Esc. Y aun el mio.

Al. A Berrocal me atengo.

Bac. Yo à ninguno,

si es que no dãn mas pruëbas de su ingenio,
à la Jurisprudencia encaminadas.

Al. Yo darè un buen remedio , y es aqueste:

Hagan entrar los quatro pretendientes,
y el señor Bachiller Pefuña puede
examinarlos , pues del arte sabe,
y conforme à su ciencia , afsi verèmos
quien podrà ser nombrado para el cargo.

Esc. Nive Dios , que es rarissima advertencia:

Pand. Aviso es , que podrà servir de arbitrio

para su Jamestad , que como en Corte
hay Potra Medicos , haya Potra Alcaldes:

Alg. Prota , señor Panduro , que no Potra.

Pand. Como vos no hay Friscal en todo el mundo:

Alg. Fiscal , pese à mis males.

Esc. Por Dios santo,

que es Algarrova impertinente:

Alg. Digo,

que pues se hace examen de Barberos,
de Herradores , de Sastres , y se hace
de Cirujanos , y otras zarandajas,
tambien se examinaffen para Alcaldes,
y al que se hallasse suficiente , y hàbil
para tal menester , que se le dieffe
carta de examen , con la qual podria
el tal examinado remediarse;
porque de lata en una blanca caxa,
la carta acomodando merecida,
à tal pueblo podrà llegar el pobre,
que le pesen à oro , que hay ogaño

carestia de Alcaldes de caletre,
en Lugares pequeños casi siempre.

Bac. Ello està muy bien dicho , y bien pensado,
llamen à Berrocal , entre , y veamos
donde llega la raya de su ingenio.

Alg. Humillos , Rana , Berrocal , Jarrete,
los quatro pretendientes se han entrado.

Entran estos quatro Labradores.

ya los tienes presentes.

Bac. Bien venidos
sean vuestras mercedes.

Berr. Bien hallados
vuestras mercedes sean.

Pand. Acomodense,
que asientos sobran.

Hum. Sientome , y me sientó.

Jarr. Todos nos sentarémolos , Dios loado.

Ran. De qué os sentís , Humillos?

Hum. De que vaya
tan à la larga nuestro nombramiento,
hemoslo de comprar à gallipabos,
à cantaros de arropo , y à abierbadas,
y botas de lo añejo , tan crecidas,
que se arremetan à ser cueros? diganlo,
y pondráse remedio , y diligencia.

Bac. No hay sobornos aqui , todos estamos
de un comun parecer , y es , que el que fuere
mas hábil para Alcalde , esse se tenga
por escogido , y por llamado.

Ran. Bueno:

yo me contento,

Berr. Y yo.

Bac. Mucho en buen hora:

Hum. Tambien yo me contentó.

Jarr. De ello gusto.

Bac. Vaya de examen , pues.

Hum. De examen venga.

Bac. Sabeis leer, Humillos?

Hum. No por cierto,

ni tal se probarà, que en mi linage
haya persona de tan poco assiento,
que se ponga à aprender essas quimeras,
que llevan à los hombres al brafero,
y à las mugeres à la casa llana:
leer no sè, mas sè otras cosas tales,
que llevan al leer ventajas muchas.

Bac. Y quales cosas son?

Hum. Sè de memoria

todas quatro oraciones, y las rezo
cada semana quatro, y cinco veces.

Ran. Y con esso pensais de ser Alcalde?

Hum. Con esto, y con ser yo Christiano viejo
me atrevo à ser un Senador Romano.

Bac. Está muy bien, Jarrete diga agora,
què es lo que sabe.

Jarr. Yo, señor Pefuña,

sè leer, aunque poco, deletreo,
y ando en el beaba bien ha tres meses;
y en cinco mas darè con ello à un cabo;
y ademas de esta ciencia, que ya aprendo,
sè alzar un arado bravamente,
y herrar, casi en tres horas, quatro pares
de novillos briosos, y cerreros:
soy sano de mis miembros, y no tengo
sordez, ni cataratas, tòs, ni reumas,
y soy Christiano viejo, como todos,
y tiro con un arco como un Tulio.

Al. Raras habilidades para Alcalde,
necessarias, y muchas.

Bac. Adelante:

què sabe Berrocal?

Ber. Tengo en la lengua

toda mi habilidad, y en la garganta:
no hay mojón en el mundo que me llegue:

sesenta y seis sabores estampados
tengo en el paladar todos vinaticos.

Alg. Y quiere ser Alcalde?

Ber. Y lo requiero:

pues quando estoy armado à lo de Baco,
asì se me aderezan los sentidos,
que me parece à mì, que en aquel punto
podria prestar leyes à Licurgo,
y limpiarme con Bartulo.

Pand. Passito,

que estamos en Concejo:

Ber. No soy nada

melindroso, ni puerco, solo digo,
que no se me malogre mi justicia,
que echarè el bodegòn por la ventana:

Bac. Amenazas aqui, por vida mia,
mi señor Berrocal, que valen poco:

Què sabe Pedro Rana?

Ran. Como Rana

havrè de cantar mal, pero con todo
dirè mi condicion, y no mi ingenio.
Yo, señores, si acaso fuesse Alcalde,
mi vara no serìa tan delgada
como las que se usan de ordinario:
de una encina, ò de un roble la haria,
y gruesa de dos dedos, temeroso
que no me la encorbasse el dulce peso
de un bolsòn de ducados, ni otras dadiyas,
ò ruegos, ò promessas, ò favores,
que pesan como plomo, y no se sienten
hasta que os han brumado las costillas
del cuerpo, y alma, y junto con aquesto
serìa bien criado, y comedido,
parte severo, y nada riguroso:
nunca deshonoraria al miserable,
que ante mì le traxessen sus delitos,
que fuele lastimar una palabra
de un Juez arrojado, de afrentosa,

mucho mas que lastima su sentencia;
aunque en ella se intìme cruel castigo:
no es bien que el poder quite la crianza;
ni que la sumission de un delinquente
haga al Juez sobervio , y arrogante.

Alg. Vive Dios que ha cantado nuestra Rana
mucho mejor que un cisne quando muere.

Pand. Mil sentencias ha dicho Censorinas.

Alg. De Caton Censorino , bien ha dicho
el Regidor Panduro.

Pand. Rreprochadme.

Alg. Su tiempo se vendrà:

Esc. Nunca acà venga:
terrible inclinacion es , Algarrova;
la vuestra en reprochar.

Alg. No mas , so Escriba.

Esc. Què Escriba? Fariseo.

Bac. Por San Pedro,
que son muy demasiadas demasias
estas.

Alg. Yo me burlaba.

Esc. Y yo me burlo.

Bac. Pues no se burlen mas , por vida mia;

Alg. Quien miente , miente.

Esc. Y quien verdad pronuncia,
dice verdad.

Alg. Verdad.

Esc. Pues punto en boca.

Hum. Effos ofrecimientos , que ha hecho Rana;
son desde lejos. A fé que si èl empuña
vara , que èl se trueque , y sea otro hombre
del que aora parece.

Bac. Està de molde
lo que Humillos ha dicho:

Hum. Y mas añado,
que si me dãn la vara , veràn como
no me mudo , ni trueco , ni me cambio:

Bac. Pues yeis aqui la vara , y haced cuenta;

que

que fois Alcalde ya.

Alg. Cuerpo del mundo;
la vara le dãn zurda.

Hum. Como zurda?

Alg. Pues no es zurda esta vara? un sordo , ò mudo
lo podrà echar de vèr desde una legua.

Hum. Cómo , pues , si me dãn zurda la vara,
quieren que juzgue yo derecho?

Esc. El diablo

tiene en el cuerpo este Algarrova , miren
donde jamàs se han visto varas zurdas.

Entra uno.

Uno. Señores , aquí estàn unos Gitanos,
con unas Gitanillas milagrosas;
y aunque la ocupacion se les ha dicho;
en que estàn sus mercedes , toda via
porfian que han de entrar à dár solacio
à sus mercedes.

Bac. Entren , y verémos
si nos podràn servir para la fiesta
del Corpus , de quien yo soy Mayordomo.

Pand. Entren mucho en buen hora.

Bac. Entren luego.

Hum. Por mì ya los deseo.

Jarr. Pues yo , pajas.

Ran. Ellos no son Gitanos? pues adviertan,
que no nos hurten las narices.

Uno. Ellos,

sin que los llamen vienen : ya estàn dentro.

*Entran los Musicos de Gitanos , y dos Gitanas bien
aderezadas , y al sòn de este romance , que han de
cantar los Musicos , ellas dancen.*

Reverencia os hace el cuerpo,
Regidores de Daganzo.

homo

hombres buenos de repente,
 hombres buenos de pensado;
 de caletre prevenidos
 para proveer los cargos,
 que la ambicion solicita
 entre Moros, y Christianos:
 Parece que os hizo el Cielo,
 el Cielo digo estrellado,
 Sansones para las letras,
 y para las fuerzas Bartulos.

Jarr. Todo lo que se canta toca a historia.

Hum. Ellas, y ellos son unicos, y malos.

Alg. Algo tienen de espesos.

Bac. Ea iufficit.

Mus. Como se mudan los vientos,
 como se mudan los ramos,
 que desnudos en Invierno,
 se visten en el Verano:
 mudaremos nuestros bayles
 por puntos, y à cada passo,
 pues mudarse las mugeres,
 no es nuevo, ni extraño caso.

Vivan de Daganzo los Regidores,
 que parecen palmas, puesto que son robles:

Baylan.

Jarr. Brava troba por Dios.

Hum. Y muy sentida.

Berr. Estas se han de imprimir, para que quede
 memoria de nosotros en los siglos
 de los siglos. Amen.

Bac. Callen, si pueden.

Mus. Vivan, y revivan,
 y en siglos veloces
 del tiempo, los dias
 passen con las noches,
 sin trocar la edad,

que

que treinta años forme,
ni tocar las hojas
de sus alcornoques.

Los vientos que anegan,
si contrarios corren,
qual zefiros blandos
en sus mares soplen.

Vivan de Daganzo los Regidores,
que palmas parecen, puesto que son robles.

Bac. El estrivillo en parte me desplace;
pero con todo es bueno.

Ber. Ea callemos.

Mus. Pisarè yo el polvico,
à tan menudico:
pisarè yo el polvò,
à tan menudò.

Pand. Estos musicos hacen pepitoria
de su cantar.

Hum. Son diablos los Gitanos.

Mus. Pisarè yo la tierra,
por mas que estè dura,
puesto que me abra en ella
amor sepultura,
pues ya mi buena ventura
amor la pisò,
à tan menudò.
Pisarè yo lozana
el mas duro suelo;
si en èl acaso pisas
el mal que recelo,
mi bien se ha passado en vuelo;
y el polvo dexò
à tan menudò.

Entra un Sota-Sacristan, muy mal endeliñado:

Sac. Señores Regidores, voto à dico,
que es de bellacos tanto passatiempo.

Asi

Aísi se rige el Pueblo , noramala;
entre guitarras , bayles , y burèos?

Bac. Agarradle , Jarrete.

Jar. Ya le agarro.

Bac. Traygan aqui una manta , que por Christo,
que se ha de mantear este bellaco,
necio , desvergonzado , è insolente,
y atrevido ademàs.

Sac. Oygan , señores.

Alg. Volverè con la manta à las bolanzas.

Entrafe Algarrova.

Sac. Miren que les intimo , que soy Presbyter.

Bac. Tù Presbytero , infame?

Sac. Yo Presbytero,

ò de prima Tonsura , que es lo mismo.

Pand. Agora lo veredes , dixo Agrages.

Sac. No hay Agrages aqui.

Sac. Pues havrà grajos,

que te piquen la lengua , y aun los ojos.

Ran. Dime , desventurado , què demonio
se revistiò en tu lengua? quièn te mete
à ti en reprehender à la Justicia?

Has tu de governar à la Republica?

Metete en tus campanas , y en tu oficio.

dexa à los que gobiernan , que ellos saben

lo que han de hacer mejor que no nosotros:

si fueren malos , ruega por su emmienda:

si buenos , porque Dios no nos los quite.

Bac. Nuestro Rana es un santo , y un bendito.

Vuelve Algarrova , trae la manta.

Alg. No ha de quedar por manta.

Bac. Aígan , pues , todos,

sin que queden Gitanos , ni Gitanas.

arriba amigos.

Sac.

Sac. Por Dios que và de veras:

vive Dios, si me enojo: què bonito
foy yo para estas burlas: por San Pedro,
que estàn descomulgados todos quantos
han tocado los pelos de la manta.

Ran. Basta, no mas, aqui cesse el castigo,
que el pobre debe estàr arrepentido.

Sac. Y molido, que es mas: de aqui adelante
me coserè la boca con dos cabos
de zapatero.

Ran. Aquello es lo que importa.

Bac. Venganse los Gitanos à mi casa;
que tengo que decilles.

Git. Tras ti vamos.

Bac. Quedarse ha la eleccion para mañana;
y desde luego doy mi voto à Rana.

Git. Cantarémos, señor?

Bac. Lo que quisieredes.

Pand. No hay quien cante qual nuestra Rana canta:

Jarr. No solamente canta, sino encanta.

Entranse cantando, pisarè yo el polvico.

ENTREMES

DE LA GUARDA CUIDADOSA.

*Sale un Soldado à lo picaro, con una muy mala vanda, y un
antojo, y detras de èl un mal Sacristàn.*

Sold. **Q**Uè me quieres, som-
bra vana?

Sac. No soy sombra va-
na, sino cuerpo macizo.

Sold. Pues con todo esso, por la

fuerza de mi desgracia te
conjuro, que me digas quien
eres, y què es lo que buscas
por esta calle?

Sac. A esso te respondo, por la
fuer-

fuerza de mi dicha , que soy Lorenzo Passillas , Sota-Sacristàn de esta Parroquia , y busco en esta calle lo que hallo , y tù buscas , y no hallas.

Sol. Buscas por ventura à Christinica , la fregona de esta casa?

Sac. Tu dixisti.

Sold. Pues vèn acà , Sota-Sacristàn de Satanàs.

Sac. Pues voy allà , cavallo de Ginebra.

Sold. Bueno : sota , y cavallo , no falta sino el Rey para tomar las manos : vèn acà , digo otra vez ; y tù no sabes , Passillas , que passado te vea yo con un chuzo , que Christinica es prenda mia?

Sac. Y tù no sabes , pulpo vestido , que essa prenda la tengo yo rematada , que està por sus cabales , y por mia?

Sold. Vive Dios , que te dè mil cuchilladas , y que te haga la cabeza pedazos.

Sac. Con las que le cuelgan de essas calzas , y con los de esse vestido , se podrá entretener , sin que se meta con los de mi cabeza.

Sold. Has hablado alguna vez à Christina?

Sac. Quando quiero.

Sold. Què dadivas le has hecho?

Sac. Muchas.

Sold. Quantas , y quales?

Sac. Dile una de estas caxas de carne de membrillo , muy grande , llena de cercenaduras de ostias blancas como la misma nieve ; y de añadidura quatro cabos de velas de cera , assimismo blancas como un armiño.

Sold. Què mas le has dado?

Sac. En un villete embuelto cien mil deseos de servirla.

Sold. Y ella cómo te ha correspondido?

Sac. Con darme esperanzas propinquas de que ha de ser mi esposa.

Sold. Luego no eres de Epistola?

Sac. Ni aun de completas : motilòn soy , y puedo casarme cada , y quando me viniere en voluntad , y presto lo veredes.

Sold. Vèn acà , motilòn arrastrado , respondeme à esto que preguntar te quiero : Si esta mochacha ha correspondido tan altamente , lo qual yo no creo , à la miseria de tus dadivas , cómo corresponderà à la grandeza de las mias? que el otro dia le embiè un villete amoroso , escrito por lo menos en un revès de un memorial , que di à su Magestad , significandole mis servicios , y mis necesidades pre-

presentes , que no cae en mengua el soldado , que dice que es pobre , el qual memorial saliò decretado , y remitido al Limosnero Mayor; y sin atender à que sin duda alguna me podia valer quatro , ò seis reales , con liberalidad increible , y con enfado notable , escriví en el revès de èl , como he dicho , mi villete ; y sè que de mis manos pecadoras llegò à las tuyas casi santas.

Sac. Hasle embiado otra cosa?

Sold. Suspiros , lagrimas , sollozos , parafismos , desmayos , con toda la caterva de las demonstraciones necessarias , que para descubrir su passion los buenos enamorados usan , y deben de usar en todo tiempo , y fazon.

Sac. Hasle dado alguna musica concertada?

Sold. La de mis lamentos , y congojas , las de mis ansias , y pesadumbres.

Sac. Pues à mi me ha acontecido darsela con mis campanas à cada passo ; y tanto , que tengo enfadada à toda la vecindad con el continuo ruido , que con ellas hago , solo por darle contento , y porque sepa que estoy en la torre , ofreciendome à su servicio ; y aunque haya de

tocar à muerto , repico à vísperas solenes.

Sold. En esso me llevas ventaja , porque no tengo que tocar , ni cosa que lo valga.

Sac. Y de què manera ha correspondido Christina à la infinitad de tantos servicios como le has hecho?

Sold. Con no verme , con no hablarme , con maldecirme quando me encuentra por la calle , con derramar sobre mi las lavazas quando jabona , y el agua de fregar quando friega , y esto es cada dia , porque todos los dias estoy en esta calle , y à su puerta , porque soy su guarda cuidadosa , soy en fin el perro del hortelano , &c. yo no la gozo , ni ha de gozarla ninguno mientras yo viviere : por esso vayase de aqui el señor Sotacristàn , que por haver tenido , y tener respeto à las ordenes que tiene , no le tengo ya rompidos los cascos.

Sac. A rompermelos como estàn rotos esos vestidos , bien rotos estuvieran.

Sold. El habito no hace al Monje ; y tanta honra tiene un soldado roto por causa de la guerra , como la tiene un Colegial con el manto hecho hañicos , porque en èl se mues-

muestra la antigüedad de sus estudios ; y vayase , que harè lo que dicho tengo.

Sac. Es porque me vè sin armas? pues esperefe aqui , señor Guarda cuidadosa , y verà quien es Callejas.

Sold. Què puede ser un Palsi-llas?

Sac. Agora lo veredes , dixo Agrages.

Entrafe el Sacristàn.

Sold. O mugeres , mugeres , todas , ò las mas , mudables , y antojadizas! Dexas , Christina , à esta flor , à este jardin de la soldadesca , y acomodas-te con el muladar de un Sota-Sacristàn, pudiendo acomodarte con un Sacristàn entero , y aun con un Canonigo? pero yo procurarè que te entre en mal provecho, si puedo , aguando tu gusto con ojear de esta calle , y de tu puerta los que imaginàre, que por alguna via pueden ser tus amantes , y asì vendrè à alcanzar nombre de la Guarda cuidadosa.

Entra un Mozo con su caxa , y ropa verde , como estos que piden limosna para alguna Imagen.

Moz. Dèn por Dios para la lam-

para del aceyte de señora Santa Lucia , que les guarde la vista de los ojos. Ha de casa , dèn la limosna?

Sold. Ola , amigo , Santa Lucia, venid acà , què es lo que quereis en esta casa?

Moz. Ya V. m. no lo vè? limosna para la lampara del aceyte de señora Santa Lucia.

Sold. Pedis para la lampara , ò para el aceyte de la lampara? que como decis limosna para la lampara del aceyte , parece que la lampara es de el aceyte , y no el aceyte de la lampara.

Moz. Ya todos entienden que pido para aceyte de la lampara , y no para la lampara del aceyte.

Sold. Y suelen os dár limosna en esta casa?

Moz. Cada dia dos maravedis.

Sold. Y quien sale à daroslos?

Moz. Quien se halla mas à 'mano ; aunque las mas veces sale una fregoncita , que se llama Christina , bonita como un oro.

Sold. Asì, que es la fregoncita bonita como un oro.

Moz. Y como unas pelrras.

Sold. De modo , que no os parece mal à vos la muchacha?

Moz. Pues aunque yo fuera hecho de leño , no pudiera parecerme mal.

Sold.

Sold. Cómo os llamais? que no querria volveros à llamar Santa Lucia.

Moz. Yo, señor, Andrès me llamo.

Sold. Pues señor Andrès estè en lo que quiero decirle: tome este quarto de à ocho, y haga cuenta que va pagado por quatro dias de la limosna que le dan en esta casa, y fuele recibir por mano de Cristina; y vayase con Dios, y seale aviso, que por quatro dias no vuelva à llegar à esta puerta, ni por lumbre, que le romperè las costillas à co-ces.

Moz. Ni aun volverè en este mes, si es que me acuerdo: no tome V. m. pesadumbre, que ya me voy. *Vase.*

Sold. No sino dormios, Guarda cuidadosa.

Entra otro mozo vendiendo, y pregonando tranzaderas, olanda de Cambray, randas de Flandes, y hilo Portuguès.

Uno. Compran tranzaderas, randas de Flandes, olanda, cambray, hilo Portuguès.

Cristina à la ventana.

Crist. Ola, Manuel, trácis vivos para unas camisas?

Tom. I.

Uno. Sì traygo, y muy buenos.

Crist. Pues entra, que mi señora los ha menester.

Sold. O estrella de mi perdicion, antes que norte de mi esperanza! Tranzaderas, ò como os llamais, conoceis aquella doncella, que os llamò desde la ventana?

Uno. Sì conozco; pero por qué me lo pregunta V. m?

Sold. No tiene muy buen rostro, y muy buena gracia?

Uno. A mì así me lo parece.

Sold. Pues tambien me parece à mì, que no entre dentro de essa casa, si no, por Dios de molelle los huesos, sin dexarle ninguno sano.

Uno. Pues no puedo yo entrar à donde me llaman para comprar mi mercaderia?

Sold. Vaya, no me replique; que harè lo que digo, y luego.

Uno. Terrible caso: passito, señor soldado, que ya me voy.

Vase Manuel.

Cristina à la ventana.

Crist. No entras, Manuel?

Sold. Ya se fue Manuel, señora la de los vivos, y aun señora la de los muertos, porque à muertos, y à vivos tienes debaxo de tu mando, y señorío.

P

Crist.

Crist. Jesus , y què enfadoso animal : què quieres en esta calle , y en esta puerta?

Entrase Christina.

Sold. Encubrióse , y púfose mi sol detras de las nubes.

Entra un Zapatero con unas chinelas pequeñas , nuevas , en la mano ; y yendo à entrar en casa de Cristina , detienele el Soldado.

Sol. Señor bueno , busca V. m. algo en esta casa?

Zap. Sì busco.

Sold. Y à quien , si fuere posible saberlo?

Zap. Por què no? Busco à una fregona , que està en esta casa , para darle estas chinelas , que me mandò hacer.

Sold. De manera , que V. m. es su Zapatero?

Zap. Muchas veces la he calzado.

Sold. Y hále de calzar aora estas chinelas?

Zap. No será menester : si fueran zapatillos de hombre , como ella los suele traer , sì calzára.

Sold. Y estas están pagadas , ò no?

Zap. No están pagadas , que ella me las ha de pagar agora.

Sold. No me haria V. m. una merced , que sería para mi muy grande? y es , que me fiasse estas chinelas , dandole yo prendas que lo valiesfen , hasta desde aqui à dos dias , que espero tener dineros en abundancia.

Zap. Sì harè por cierto : venga la prenda , que como soy pobre oficial , no puedo fiar à nadie.

Sold. Yo le darè à V. m. un monda dientes , que le estimo en mucho , y no le dexarè por un escudo : dónde tiene V. m. la tienda , para que vaya à quitarle?

Zap. En la calle mayor , en un poste de aquellos , y llamome Juan Juncos.

Sol. Pues señor Juan Juncos , el monda dientes es este , y estimele V. m. en mucho , porque es mio.

Zap. Pues una viznaga , que apenas vale dos maravedis , quiere V. m. que estime en mucho?

Sold. O pecador de mi ! no la doy yo , sino para recuerdo de mi mismo , porque quando vaya à echar mano à la faldriquera , y no halle la viznaga , me venga à la memoria , que la tiene V. m. y vaya luego à quitalla , sì à fé de soldado , que no la doy por

por otra cosa : pero si no està contento con ella , añadirè esta vanda, y este antojo, que al buen pagador no le duelen prendas.

Zap. Aunque Zapatero , no soy tan descortès , que tengo de despojar à V. m. de sus joyas, y preseas: V. m. se quede con ellas , que yo me quedarè con mis chinelas , que es lo que me està mas à cuento.

Sold. Quántos puntos tienen?

Zap. Cinco escasos.

Sold. Mas escaso soy yo , chinelas de mis entrañas , pues no tengo seis reales para pagaros , chinelas de mis entrañas : escuche V. m. señor Zapatero , que quiero glossar aqui de repente este verso, que me ha salido medido.

Chinelas de mis entrañas.

Zap. Es Poeta V. m?

Sold. Famoso , y agora lo verà: estème atento.

Chinelas de mis entrañas.

G L O S S A.

Es amor tan gran tyrano,
que olvidado de la fé,
que le guardo siempre en vano,
oy con la funda de un pie
dà à mi esperanza de mano.

Estas son vuestras hazañas,
fundas pequeñas, y urañas,
que ya mi alma imagina,

que sois , por ser de Cristina,
chinelas de mis entrañas.

Zap. A mi poco se me entiende de trobas ; pero estas me han sonado tan bien , que me parecen de Lope , como lo son todas las cosas , que son , ò parecen buenas.

Sold. Pues señor , ya que no lleva remedio de fiarme estas chinelas , que no fuera mucho , y mas sobre tan dulces prendas , por mi mal halladas , llevelo , à lo menos , de que V. m. me las guarde hasta desde aqui à dos dias , que yo vaya por ellas ; y por ahora digo, por esta vez el señor Zapatero , no ha de ver , ni hablar à Cristina.

Zap. Yo harè lo que me manda el señor Soldado , porque se me trasluce de què pies cogèa , que son dos , el de la necesidad , y el de los zelos.

Sold. Esse no es ingenio de Zapatero , sino de Colegial Trilingue.

Zap. O zelos , zelos , quan mejor os llamàran duelos , duelos.

Entrafe el Zapatero.

Sold. No sino no seais guarda, y guarda cuidadosa , y vereis como se os entran mosquitos en la cueva donde està el licor de vuestro contento : pe-

ro què voz es esta? sin duda es la de mi Cristina, que se defenfada, cantando quando barre, ò friega.

Suenan dentro platos, como que friegan, y cantan.

Sacristàn de mi vida, tenme por tuya,
y fiado en mi fé canta Alle-
luya.

Sold. Oídos que tal oyen: sin duda el Sacristàn debe de ser el brinco de su alma. O platera la mas limpia que tiene, tuvo, ò tendrá el Kalendario de las fregonas! por què asì como limpias essa loza Talaveril, que traes entre las manos, y la vuelves en bruñida, y tersa plata, no limpias essa alma de pensamientos baxos, y sota-sacristaniles?

Entra el amo de Cristina.

Am. Galàn, què quiere, ò què busca à esta puerta?

Sold. Quiero mas de lo que sería bueno, y busco lo que no hallo; pero quien es V. m. que me lo pregunta?

Am. Soy el dueño de esta casa.

Sold. El amo de Cristinica?

Am. El mismo.

Sold. Pues lleguese V. m. à esta parte, y tome este embolto-

rio de papeles, y advierta, que à dentro vàn las informaciones de mis servicios, con veinte y dos fees de veinte y dos Generales, debaxo de cuyos Estandartes he servido, amen de otras treinta y quatro de otros tantos Maestres de Campo, que se han dignado de honrarme con ellas.

Am. Pues no ha havido, à lo que yo alcanzo, tantos Generales, ni Maestres de Campo de Infanteria Española de cien años à esta parte.

Sold. V. m. es hombre pacifico, y no està obligado à entendersele mucho de las cosas de la guerra: passe los ojos por esos papeles, y verà en ellos unos sobre otros, todos los Generales, y Maestres de Campo que he dicho.

Am. Yo los doy por passados, y vistos: pero de què sirve darme cuenta de esto?

Sold. De que hallará V. m. por ellos ser possible ser verdad una que agora dirè, y estoy, que estoy consultado en uno de tres Castillos, y Plazas, que estàn vacas en el Reyno de Napoles, conviene à saber, Gaeta, Barleta, y Rijobes.

Am. Hasta agora ninguna cosa me importa à mi estas rela-
cio-

ciones, que V. m. me dà.

Sold. Pues yo sè que le han de importar, siendo Dios sirviendo.

Am. En què manera?

Sold. En que por fuerza, si no se cae el Cielo, tengo de salir proveído en una de estas Plazas, y quiero casarme agora con Cristinica; y siendo yo su marido, puede V. m. hacer de mi persona, y de mi mucha hacienda, como de cosa propia, que no tengo de mostrarme desagrado a la crianza que V. m. hà hecho a mi querida, y amada consorte.

Am. V. m. lo ha de los cascos, mas que de otra parte.

Sold. Pues sabe quánto le và, señor dulce? que me la ha de entregar luego, luego, o no ha de atravesar los umbrales de su casa.

Am. Hay tal disparate! Y quien ha de ser bastante para quitarme que no entre en mi casa?

Vuelve el Sota-Sacristán Pasillas, armado con un tapador de tinaja, y una espada muy mohosa: viene con el otro Sacristán, con un morrion, y una vara, o palo, atado a el un rabo de zorra.

Sac. Ea, amigo Grajales, que
Tom. I.

este es el turbador de mi sosiego.

Graj. No me pesa sino que traygo las armas endebles, y algo tiernas, que ya le huviera despachado al otro mundo a toda diligencia.

Am. Tenganse, gentiles hombres: què deimán, y què acecinamiento es este?

Sold. Ladrones, a traycion, y en quadrilla? Sacristanes falsos, voto a tal que os tengo de horadar, aunque tengais mas Ordenes, que un Cere monial: cobarde, a mi con rabo de zorra? es notarme de borracho, o piensas que estás quitando el polvo a alguna imagen de bulto?

Graj. No pienso sino que estoy ojeando los mosquitos de una tinaja de vino.

A la ventana Cristina, y su ama

Crist. Señora, señora, que matan a mi señor: mas de dos mil espadas están sobre el, que relumbran, que me quitan la vista.

Ella. Dices verdad, hija mia: Dios sea con el: Santa Urso la, con las once mil Virgines, sea en su guarda: ven, Cristina, y baxemos a focorrerle, como mejor pudieremos.

Am. Por vida de Vs. ms. cava-
P 3 lle-



llos , que se tengan , y miren , que no es bien usar de supercheria con nadie.

Sold. Tente , rabo , y tente , tapadorcillo , no acabeis de despertar mi cólera , que si la acabo de despertar , os mataré , y os comeré , y os arrojaré por la puerta falsa dos leguas mas allá del infierno.

Am. Tenganse digo , sino por Dios que me descomponga de modo , que pese à alguno.

Sold. Por mi tenido soy , que te tengo respeto , por la imagen que tienes en tu casa.

Sac. Pues aunque essa imagen haga milagros , no os ha de valer esta vez.

Sold. Han visto la desvergüenza de este vellaco , que me viene à hacer cocos con un rabo de zorra , no haviendome espantado , ni atemorizado tiros mayores que el de Dio , que està en Lisboa?

Entran Cristina , y su señora.

Ella. Ay , marido mio , estais por desgracia herido , bien de mi alma?

Crist. Ay desdichada de mi : por el figlo de mi padre , que son los de la pendencia mi Sacristàn , y mi Soldado.

Sold. Aun bien que voy à la par-

te con el Sacristàn , que tambien dixo mi Soldado.

Am. No estoy herido , señora , pero sabed , que toda esta pendencia es por Cristinica.

Ella. Cómo por Cristinica?

Am. A lo que yo entiendo , estos galanes andan zelosos por ella.

Ella. Y es esto verdad , muchacha?

Crist. Si señora.

Ella. Mirad con què poca vergüenza lo dice : y háte deshonrado alguno de ellos?

Crist. Si señora.

Ella. Qual?

Crist. El Sacristàn me deshonorò el otro dia , quando fuì al rastro.

Ella. Quántas veces os he dicho yo , señor , que no salieffe esta muchacha fuera de casa , que ya era grande , y no convenia apartarla de nuestra vista? Què dirà aora su padre , que nos la entregò limpia de polvo , y de paja? Y dónde te llevò , traydora , para deshonorarte?

Crist. A ninguna parte , sino alli en mitad de la calle.

Ella. Cómo en mitad de la calle?

Crist. Alli en mitad de la calle de Toledo , à vista de Dios , y de todo el mundo me llamò de sucia , y de deshonesto , de

de poca verguenza , y menos miramiento , y otros muchos valdones de este jaèz , y todo por estàr zeloso de aquel Soldado.

Am. Luego no ha passado otra cosa entre ti , ni el , sino essa deshonra , que en la calle te hizo?

Crist. No por cierto , porque luego se le passa la cólera.

Ella. El alma se me ha vuelto al cuerpo , que le tenia ya casi desamparado.

Crist. Y mas , que todo quanto me dixo , fue confiado en esta cedula , que me ha dado de ser mi esposo , que la tengo guardada , como oro en paño.

Am. Muestra , veamos.

Ella. Leedla alto , marido.

Am. Así dice : Digo yo Lorenzo Passillas , Sota-Sacristán de esta Parroquia , que quiero bien , y muy bien à la señora Cristina de Parrazes , y en fé de esta verdad le di esta , firmada de mi nombre , fecha en Madrid , en el Cimenterio de San Andrés , à seis de Mayo de este presente año de mil y seiscientos y once. Testigos mi corazon , mi entendimiento , mi voluntad , y mi memoria.

Lorenzo Passillas.

Gentil manera de cedula de matrimonio.

Sac. Debaxo de decir , que la quiero bien , se incluye todo aquello , que ella quisiere que yo haga por ella , porque quien dà la voluntad , lo dà todo.

Am. Luego si ella quisiese , bien os casariades con ella?

Sac. De boníssima gana , aunque perdiese la expectativa de tres mil maravedis de renta , que ha de fundar agora sobre mi cabeza una aguelamia , segun me han escrito de mi tierra.

Sold. Si voluntades se toman en cuenta , treinta y nueve dias hace oy , que al entrar de la Puente Segoviana di yo à Cristina la mia , con todos los anexos à mis tres potencias ; y si ella quisiere ser mi esposa , algo irá à decir de ser Castellano de un famoso Castillo , à un Sacristán no entero , sino medio , y aun de la mitad le debe de faltar algo.

Am. Tienes deseo de casarte , Christinica?

Crist. Si tengo.

Am. Pues escoge de estos dos que se te ofrecen el que mas te agradare.

Crist. Tengo verguenza.

Ella. No la tengas , porque el comer , y el casar ha de ser

à gustò proprio , y no à voluntad agena.

Crist. Vs. ms. que me han criado , me daràn marido como me convenga , aunque todavia quisiera escoger.

Sold. Niña, echame el ojo, mira mi garvo: soldado soy, Castellano pienso ser , brio tengo de corazon : soy el mas galàn hombre del mundo , y por el hilo de este vestidillo, podràs sacar el ovillo de mi gentileza.

Sac. Cristina , yo soy musico, aunque de campanas , para adornar una tumba, y colgar una Iglesia para fiestas solemnes, ningun Sacristàn me puede llevar ventaja; y estos officios bien los puedo exercitar casado, y ganar de comer como un Principe.

Am. Ahora bien , muchacha , escoge de los dos el que te agrada, que yo gusto de ello, y con esto pondràs paz entre dos tan fuertes competidores.

Sold. Yo me allano.

Sac. Y yo me rindo.

Crist. Pues escojo al Sacristàn.

Han entrado los Musicos.

Am. Pues llamen esos oficiales de mi vecino el Barbero, para que con sus guitarras , y voces nos entrémos à celebrar el desposorio , cantando , y

baylando , y el señor Soldado serà mi convidado.

Sold. Acepto.

Que dõde hay fuerza de hecho, se pierde qualquier derecho.

Alman. Pues hemos llegado à tiempo , este serà el estrivillo de nuestra letra.

Cantan el estrivillo.

Siempre escogen las mugeres aquello que vale menos, porque excede su mal gusto à qualquier merecimiento.

Ya no se estima el valor, porque se estima el dinero, pues un Sacristàn prefieren à un roto Soldado lego: mas no es mucho, que quien viò que fue su voto tan necio, que à sagrado se acogiesse, que es de delinquentes puerto:

Que à donde hay fuerza, &c. Como es propio de un Soldado, que es solo en los años viejo, y se halla sin un quarto, porque ha dexado su tercio; imaginar , que ser puede pretendiente de Gayferos; conquistando por lo bravo lo que yo por manso adquiere; no me afrentan tus razones, pues has perdido en el juego, que siempre un picado tiene licencia para hacer fieros.

Que à donde , &c.

Entranse cantando , y baylando.

8

ENTREMES

DEL VIZCAINO FINGIDO.

Entran Solorzano , y Quiñones.

Sol. **E**STAS son las bolsas , y à lo que parecen , son bien parecidas , y las cadenas que vãn dentro , ni mas , ni menos : no hay sino que vos acudais con mi intento , que à pesar de la tayeria de esta Sevillana , ha de quedar esta vez burlada.

Quiñ. Tanta honra se adquiere , ò tanta habilidad se muestra en engañar à una muger , que lo tomais con tanto ahinco , y poneis tanta sollicitud en ello?

Sol. Quando las mugeres son como estas , es gusto el burlallas , quanto mas , que esta burla no ha de passar de los texados arriba : quiero decir , que ni ha de ser con ofensa de Dios , ni con daño de la burlada , que no son burlas las que redundan en desprecio ageno.

Quiñ. Alto , pues vos lo quereis , sea asì : digo , que yo os ayudarè en todo quanto me haveis dicho , y sabrè fingir tan bien como vos , que no

lo puedo mas encarecer. A donde vais agora?

Sol. Derecho en casa de la ninfa , y vos no salgais de casa , que yo os llamarè à su tiempo.

Quiñ. Alli estarè clavado esperando.

Entranse los dos.

Salen Doña Cristina , y Doña Brigida : Cristina sin manto , y Brigida con èl , toda assustada , y turbada.

Crist. Jesus , què es lo que traes , amiga Doña Brigida , que parece que quieres dâr el alma à su Hacedor?

Brig. Doña Cristina amiga , hazme ayre , rociame con un poco de agua este rostro , que me muero , que me fino , que se me arranca el alma : Dios sea conmigo , confesion à toda priessa.

Crist. Què es esto ? desdichada de mi ! No me diràs , amiga , lo que te ha sucedido ? has visto alguna mala vision ?
hante

hante dado alguna mala nueva de que es muerta tu madre, ò de que viene tu marido, ò hante robado tus joyas?

Brig. Ni he visto vision alguna, ni se ha muerto mi madre, ni viene mi marido, que aun le faltan tres meses para acabar el negocio donde fue, ni me han robado mis joyas, pero háme sucedido otra cosa peor.

Crist. Acaba, dimela, Doña Brigida mia, que me tienes turbada, y suspensa, hasta saberla.

Brig. Ay querida, que tambien te toca a ti parte de este mal suceso: limpiame este rostro, que el, y todo el cuerpo tengo bañado en sudor, mas frio que la nieve: desdichadas de aquellas, que andan en la vida libre, que si quieren tener algun poquito de autoridad, grangeada de aqui, ò de alli, se la dejarretan, y se la quitan al mejor tiempo.

Crist. Acaba por tu vida, amiga, y dime lo que te ha sucedido, y què es la desgracia, de quien yo tambien tengo de tener parte.

Brig. Y cómo si tendràs parte, y mucha, si eres discreta, como lo eres. Has de saber, her-

mana, que viniendo agora à verte, al passar por la Puerta de Guadalajara, oí, que en medio de infinita Justicia, y gente estaba un Pregonero pregonando, que quitaban los coches, y que las mugeres descubriessen los rostros por las calles.

Crist. Y essa es la mala nueva?

Brig. Pues para nosotras puede ser peor en el mundo?

Crist. Yo creo, hermana, que debe de ser alguna reformation de los coches, que no es posible que los quiten de todo punto, y será cosa muy acertada, porque segun he oído decir, andaba muy de caída la Cavalleria en España, porque se empanaban diez, ò doce Cavalleros mozos en un coche, y azotaban las calles de noche, y de dia, sin acordarseles que havia cavallos, y gineta en el mundo; y como les falte la comodidad de las galeras de la tierra, que son los coches, volverán al exercicio de la cavalleria, con quien sus antepassados se honraron.

Brig. Ay Christina de mi alma, que tambien oí decir, que aunque dexan algunos, es con condicion, que no se presen, ni que en ellos ande ninguna::: ya me entiendes.

Crist.

Crist. Esse mal nos hagan , porque has de saber , hermana , que està en opinion , entre los que siguen la guerra , qual es mejor , la Cavalleria , ò la Infanteria , y háse averiguado , que la Infanteria Española lleva la gala à todas las naciones , y agora podrèmos las alegres mostrar à pie nuestra gallardìa , nuestro garvo , y nuestra bizzarria , y mas yendo descubiertos los rostros , quitando la ocasion de que ninguno se llame à engaño , si nos sirviessè , pues nos ha visto.

Brig. Ay Christina , no me digas esso : què linda cosa era ir sentada en la popa de un coche , llenandola de parte à parte , dando rostro à quien , y como , y quando queria : y en Dios , y en mi anima te digo , que quando alguna vez me le prestaban , y me veìa sentada en èl con aquella autoridad ; me desvanecia tanto , que creìa bien , y verdaderamente , que era muger principal , y que mas de quatro señoras de Titulo pudieran ser mis criadas.

Crist. Veis , Doña Brigida , como tengo yo razon en decir , que ha sido bien quitar los coches , siquiera por quitarnos à nosotras el pecado de

la vanagloria ; y mas que no era bien , que un coche igualasse à las no tales , con las tales ; pues viendo los ojos estrangeros à una persona en un coche , pomposa por galas , reluciente por joyas , echaria à perder la cortesìa , haciendosela à ella , como si fuera à una principal señora , asì que amiga no debes congojarte , sino acomoda tu brio , y tu limpieza , y tu manto de soplillo Sevillano , y tus nuevos chapines en todo caso , con las virillas de plata , y dexate ir por essas calles , que yo te asseguro , que no falten moscas à tan buena miel , si quisieres dexar que à ti se lleguen , que engaño en mas và que en besarla durmiendo.

Brig. Dios te lo pague , amiga , que me has consolado con tus advertimientos , y consejos , y en verdad que los pienso poner en pratica , y pulirme , y repulirme , y dár rostro à pie , y pisar el polvico à tan menudico , pues no tengo quien me corte la cabeza , que este que piensan que es mi marido , no lo es , aunque me ha dado la palabra de serlo.

Crist. Jesus , tan à la serda , y sin llamar se entra en mi casa , se-

señor? qué es lo que V. m. manda?

Entra Solorzano.

Sol. V. m. perdone el atrevimiento, que la ocasión hace al ladrón: hallé la puerta abierta, y entréme, dándome ánimo al entrarme, venir à servir à V. m. y no con palabras, sino con obras; y si es que puedo hablar delante de esta señora, diré à lo que vengo, y la intención que traygo.

Crist. De la buena presencia de V. m. no se puede esperar, sino que han de ser buenas sus palabras, y sus obras: diga V. m. lo que quisiere, que la señora Doña Brigida es tan mi amiga, que es otra yo misma.

Sol. Con esse seguro, y con essa licencia hablaré con verdad, y con verdad, señora, soy un Cortesano, à quien V. m. no conoce.

Crist. Así es la verdad.

Sol. Y ha muchos dias, que deseo servir à V. m. obligado à ello de su hermosura, buenas partes, y mejor termino; pero estrechezas, que no faltan, han sido freno à las obras hasta agora, que la suerte ha querido, que de Vizcaya me embiasse un grande amigo

mio à un hijo suyo, Vizcalino, muy galán, para que yo le lleve à Salamanca, y le ponga de mi mano en compañía que le honre, y le enseñe; porque para decir la verdad à V. m. él es un poco burro, y tiene algo de mentecapto; y añadesele à esto una tacha, que es lastima decirlo, quanto mas tenerla, y es, que se toma algun tanto, un si es no es del vino; pero no de manera, que de todo en todo pierda el juicio, puesto que se le turba; y quando está assomado, y aun casi todo el cuerpo fuera de la ventana, es cosa maravillosa su alegría, y su liberalidad: dà todo quanto tiene à quien se lo pide, y à quien no se lo pide; y yo querria, que ya que el diablo se ha de llevar quanto tiene, aprovecharme de alguna cosa, y no he hallado mejor medio, que traerle à casa de V. m. porque es muy amigo de damas, y aqui le desollaremos cerrado como à gato: y para principio traygo aqui à V. m. esta cadena en este bolsillo, que pesa ciento y veinte escudos de oro, la qual tomarà V. m. y me darà diez escudos agora, que yo he menester para ciertas cosillas, y gastará

rà otros veinte en una cena esta noche, que vendrà acà nuestro burro, ò nuestro bufalo, que le llevo yo por el naso, como dicen, y à dos idas, y venidas se quedará V. m. con toda la cadena, que yo no quiero mas de los diez escudos de aora: la cadena es boníssima, y de muy buen oro, y vale algo de hechura: hela aqui, V. m. la tome.

Crist. Beso à V. m. las manos por la que me ha hecho en acordarse de mì en tan provechosa ocasion; pero si he de decir lo que siento, tanta liberalidad me tiene algo confusa, y algun tanto sospechosa.

Sol. Pues de què es la sospecha, señora mia?

Crist. De que podrá ser esta cadena de alquimia, que se suele decir, que no es oro todo lo que reluce.

Sol. V. m. habla discretísimamente, y no en valde tiene V. m. fama de la mas discreta dama de la Corte, y hame dado mucho gusto el ver quan sin melindres, ni rodeos me ha descubierto su corazon, pero para todo hay remedio, sino es para la muerte. V. m. se cubra su manto, ò embie, si tiene de quien

fiarse, y vaya à la Plateria, y en el contraste se pese, y toque essa cadena, y quando fuera fina, y de la bondad que yo he dicho, entonces V. m. me dará los diez escudos, haràle una regalaria al borrico, y se quedará con ella.

Crist. Aqui pared, y medio tengo yo un Platero mi conocido, que con facilidad me sacará de duda.

Sol. Ezzo es lo que yo quiero, y lo que amo, y lo que estimo, que las cosas claras Dios las bendixo.

Crist. Si es que V. m. se atreve à fiarme esta cadena, en tanto que me satisfago, de aqui à un poco podrá venir, que yo tendré los diez escudos en oro.

Sol. Bueno es ezzo: fio mi honra de V. m. y no le havia de fiar la cadena? V. m. la haga tocar, y retocar, que yo me voy, y volverè de aqui à media hora.

Crist. Y aun antes, si es que mi vecino està en casa.

Entrafe Solorzano.

Brig. Esta, Cristina amiga, no solo es ventura, sino venturon llovido: desdichada de mì, y què desgraciada que foy,

soy, que nunca topo quien me dè un jarro de agua, sin que me cueste mi trabajo primero: solo me encontrè el otro dia en la calle à un Poeta, que de boníssima voluntad, y con mucha cortesía me diò un soneto de la historia de Piramo, y Tisbe, y me ofreciò trecientos en mi alabanza.

Crist. Mejor fuera que te huvieras encontrado con un Ginovès, que te diera trecientos reales.

Brig. Si por cierto, ài estàn los Ginoveses de manifiesto, y para venirse à la mano, como halcones: al señuelo andan todos malenconicos, y tristes con el decreto.

Crist. Mira, Brigida, de esto quiero que estès cierta, que vale mas un Ginovès quebrado, que quatro Poetas enteros: mas ay, el viento corre en popa, mi Platero es este: y què quiere mi buen vecino? que à fé que me ha quitado el manto de los hombros, que ya me le queria cubrir para buscarle.

Entra el Platero.

Plat. Señora Doña Cristina, V. m. me ha de hacer una merced de hacer todas sus fuer-

zas por llevar mañana à mi muger à la comedia, que me conviene, y me importa quedar mañana en la tarde libre de tener quien me siga, y me persiga.

Crist. Eßo harè yo de muy buena gana: y aun si el señor vecino quiere mi casa, y quanto hay en ella, aqui la hallarà sola, y desembarazada, que bien sè en què caen estos negocios.

Plat. No señora, entretener à mi muger me basta: pero què queria V. m. de mi, que queria ir à buscarme?

Crist. No mas, sino que me diga el señor vecino, què pesará esta cadena, y si es fina, y de què quilates?

Plat. Esta cadena he tenido yo en mis manos muchas veces, y sè que pesa ciento y cinquenta escudos de oro, de à veinte y dos quilates: y que si V. m. la compra, y se la dan sin hechura, no perderà nada en ella.

Crist. Alguna hechura me ha de costar, pero no mucha.

Plat. Mire como la concierta la señora vecina, que yo le harè dár, quando se quisiere deshacer de ella, diez ducados de hechura.

Crist. Menos me ha de costar, si yo puedo; pero mire el vecino

no no se engañe en lo que dice de la fineza del oro, y cantidad del peso.

Plat. Bueno sería, que yo me engañasse en mi oficio. Digo, señora, que dos veces la he tocado eslabòn por eslabòn, y la he pesado, y la conozco como à mis manos.

Brig. Con esso nos contentamos.

Plat. Y por mas señas sè, que la ha llegado à pesar, y à tocar un gentil hombre Cortesano, que se llama tal de Solorzano.

Crist. Basta, señor vecino, vaya con Dios, que yo harè lo que me dexa mandado: yo la llevarè, y entretendrè dos horas mas, si fuere menester, que bien sè que no podrá dañar una hora mas de entretenimiento.

Plat. Con V. m. me entierren, que sabe de todo, y à Dios, señora mia.

Entrafe el Platero.

Brig. No haríamos con este Cortesano Solorzano, que asì se debe llamar sin duda, que truxesse con el Vizcaino para mì alguna ayuda de costa, aunque fuesse de algun Borgoñon mas borracho que un zaque?

Crist. Por decirselo no quedará; pero vesle aqui vuelve: priessa trae, diligente anda, sus diez escudos le aguijan, y espolean.

Entra Solorzano.

Sol. Pues señora Doña Cristina, ha hecho V. m. sus diligencias? està acreditada la cadena?

Crist. Cómo es el nombre de V. m. por su vida?

Sol. Don Estevan de Solorzano me suelen llamar en mi casa; pero por què me lo pregunta V. m?

Crist. Por acabar de echar el sello à su mucha verdad, y cortesìa, entretenga V. m. un poco à la señora Doña Brigida, en tanto que entro por los diez escudos.

Entrafe Cristina.

Brig. Señor Don Solorzano, no tendrá V. m. por ài algun monda dientes para mì? que en verdad no soy para desechar, y que tengo yo tan buenas entradas, y salidas en mi casa, como la señor Doña Cristina, que à no mer que nos le dixeran zano

fuyas, que sepa que tiene los pechos como dos alforjas vacías, y que no le huele muy bien el aliento, porque se afeyta mucho; y con todo esto la buscan, solicitan, y quieren, que estoy por arañarme esta cara, más de rabia, que de envidia, porque no hay quien me dé la mano, entre tantos que me dan del pie: en fin, la ventura de las feas.

Sol. No se desespere V. m. que si yo vivo, otro gallo cantará en su gallinero.

Vuelve à entrar Cristina.

Crist. He aquí, señor Don Estevan, los diez escudos; y la cena se aderezará esta noche, como para un Principe.

Sol. Pues nuestro burro está à la puerta de la calle, quiero ir por él, V. m. me le acaricie, aunque sea como quien toma una pildora.

Vase Solorzano.

Brig. Ya le dixe, amiga, que truxesse quien me regalasse à mí, y dixo, que si haria, quando el tiempo.

quando el tiempo en
y quien nos
pocos

años traen la mucha ganancia, y los muchos la mucha pérdida.

Brig. Tambien le dixe, como vás muy limpia, muy linda, y muy agraciada, y que toda eras ambar, almizcle, y algalia entre algodones.

Crist. Ya yo sé, amiga, que tienes muy buenas ausencias.

Brig. Mirad quien tiene amarte-lados, que vale mas la suela de mi botín, que las arandelas de su cuello: otra vez vuelvo à decir la ventura de las feas.

Entran Quiñones, y Solorzano.

Quiñ. Vizcaino manos besame V. m. que mandeme.

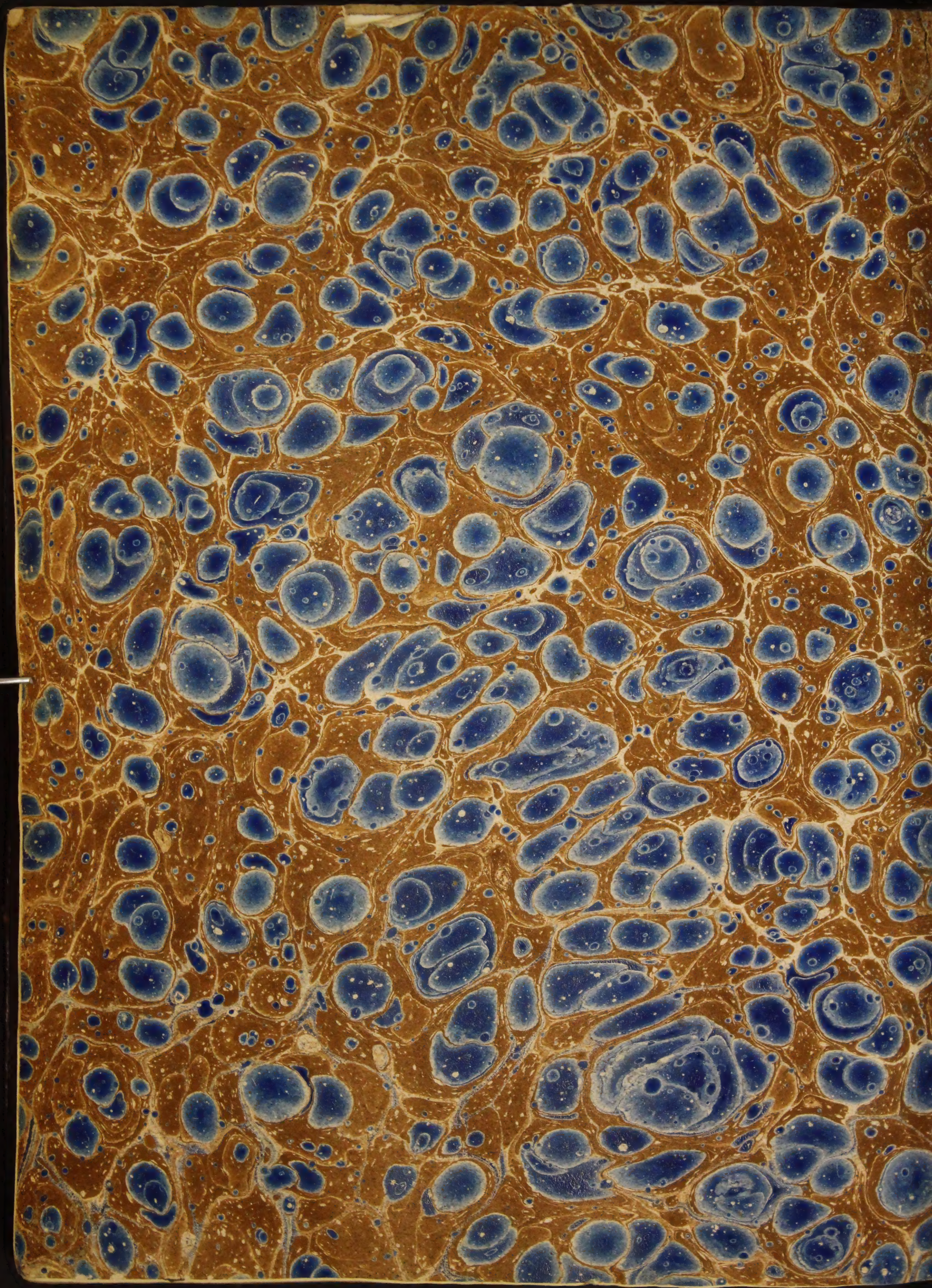
Sol. Dice el señor Vizcaino, que besa las manos de V. m. y que le mande.

Brig. Ay qué linda lengua: yo no la entiendo à lo menos, pero pareceme muy linda.

Crist. Yo beso las del mi señor Vizcaino, y mas adelante.

Quiñ. Pareces buena, hermosa, tambien noche esta cenamos, cadena quedas, duermas nunca, basta que doyla.

Sol. Dice mi compañero, que V. m. le parece buena, y hermosa, que se apareje la cena, que él dà la cadena, aunque no duerma acá, que bas-



A 250/209



UNIVERSIDAD DE SEVILLA



600720545

i 28708027

